Limburgs Dagblad

Ietwatt

Vrijdag 9 december 1983. 65e jaargang nr. 291

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, telefoon 045-739911 — Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw — Losse nummers ƒ 0,85.

VAN DE HOOFDREDACTEUR



de kardinalen de Jong, Alnk en Willebrands, is sinds gisen mgr dr Simonis aartsbisop van Utrecht. De benoeming n de vroegere kapelaan Simos tot bisschop van Rotterdam dde dertien jaar geleden tot scussies. Ook toen de Paus hem nwees als de opvolger van karnaal Willebrands kwamen er otesten. Niettemin is dr Simos nu aartsbisschop van Utrecht. jn eerste toespraak in deze paliteit is in feite wel karaktetiek voor zijn gehele instelling: enstbaarheid met een open aag om in zijn nieuwe aartsbism geaccepteerd te worden. Het s geen optreden van „Hier ben en hier blijf ik". Het is een opllend gegeven, dat ook door de euwe aartsbisschop werd aanhaald, dat voor de tweede achteenvolgende maal een niet uit t diocees Utrecht afkomstige iester tot aartsbisschop werd noemd. Want kardinaal Willeands werd vanuit Rome als cu-kardinaal min of meer in een rt-time job naar Nederland geurd. Alleen al uit de dubbele nctie van kardinaal Willeands zou te destilleren zijn geest dat Rome een zekere tussense heeft gewild temeer omdat de euwe aartsbisschop Simonis stijds ook op de Romeinse lijst eft gestaan als mogelijke hulpsschop in Utrecht. De periode n kardinaal Willebrands is genmerkt door een open discussie nnen de Nederlandse katholiekerkgemeenschap. De harde larisatie is er van af maar funmentele tegenstellingen tussen p en basis zijn gebleven voornaelijk vanwege het concrete pasrale werk onder een grote verheidenheid van katholieken aarvan een deel zich sterker bergd maakt over de orthodoxe r en een ander deel veel meer zig is met het maatschappelijkdsdienstige werk onder de gelogen. In dit veld van sterke disssies zal de nieuwe aartbishop het contact niet mijden. Dat ondanks de verdeeldheid over n benoeming een pluspunt. pede Morgen, de kerk in het midn laten is niet gemakkelijk.

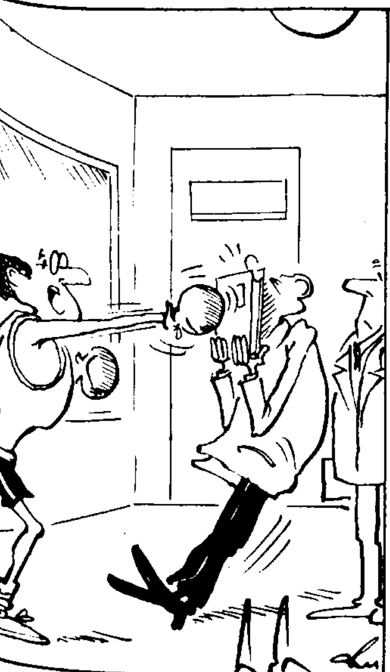
Het weer

torm en regen en wisselend ewolkt. Mogelijk hagel of neeuw. Middagtemperatuur ond 5 graden. Harde noordestenwind.
Weekeinde guur weer met interse buien. Later enige jd regen of sneeuw en iets achter weer.
on op: 08.35 onder: 16.29
aan op: 12.38 onder: 21.03

Subsidie

Het verlenen van subsidies aan de vrouwelijke bemanning van het motorschip 'Mooie Trui' is bij veel schippers verkeerd gevallen. Dat blijkt uit schriftelijke vraen van het SGP-Kamerlid an Rossum. Dergelijke subsiies, zo stelt hij, zouden sterk oncurrentievervalsend weren. Ook meent hij, dat er geen rond bestaat om dergelijke p emancipatoire overwegingen gestoelde subsidies te vertrekken. Volgens de vragen ou Noord-Holland aan 'Mooie Trui' een subsidie geven van 4.000 gulden en zou er een bedrag van 186.000 gulden beschikbaar komen van het Europees Sociaal Fonds. Tja, r was eens één meisje loos en u zijn het er gewoon meer.

Onderwijs moet achterstand inhalen



...we stampen het erin: de volgende...

PLEM verlaagt tarieven per 1 april

Electriciteit iets goedkoper

door martin huppertz

MAASTRICHT – Met ingang van 1 april van het komende jaar zal de PLEM de electriciteitstarieven verlagen. Voor kleinverbruikers gaat het tarief 2 procent omlaag; voor industriële afnemers 4 procent. Deze tariefsverlaging kost de PLEM ongeveer 7,5 miljoen gulden. Maar omdat ook over 1983 weer een winst wordt verwacht van ongeveer 15 miljoen gulden kan de PLEM zich deze verlaging veroorloven.

De PLEM is hiermee een witte raaf in Nederland. Bijna alle andere tarieven van overheid en nutsbedrijven zullen volgend jaar omhoog gaan. „Dat willen we bewust zijn", zegt economisch directeur drs. P. Becx van de PLEM. „We hopen met deze tariefsverlaging een voorbeeld te kunnen stellen, een soort horzelfunctie hebben, waardoor we anderen zullen prikkelen hetzelfde te doen".

● ● Zie verder pag. 5

● **Het voorjaar begint in Grubbenvorst** pag 2

● **Met het LD naar Nederland-Malta** pag 9

● **Annadal: minder banen specialisten?** pag 15

Verwisseling in Venlo's mortuarium

door jules zollner

ECHT/VENLO – Wethouder Gé Craenen van financien in Echt kwam deze week in het ziekenhuis van Venlo voor een enorm pijnlijke verrassing te staan. Hij kon woensdagavond niet bij de ingelaste raadsvergadering zijn omdat zijn schoonvader, de heer Denissen uit Tegelen was overleden. Tijdens een korte herdenkingsplechtigheid in het mortuarium van het gloednieuwe en pas geopende St. Maartensgasthuis in Venlo op die woensdagavond, ontdekte de rouwende familie dat niet het stoffelijk overschot van de heer Denissen stond opgebaard, maar van een andere overledene, de heer Heltzel.

De consternatie was enorm. De echtgenote en de schoonmoeder van de wethouder waren dagenlang overstuur. De begrafenisondernemer, Mulder uit Tegelen bevestigde de verwisselingsfout van het ziekenhuis. Hij heeft eigenhandig bordjes met verwisselbare namen op de deuren van het mortuarium geschroefd. De fout wordt trouwens geweten aan de nieuwigheid en onwennigheid in het nieuwe gebouw.

Belastingvrije som nevenverdiensten naar ƒ 1.000,-

Fiscus geeft niet terug onder ƒ200,-

DEN HAAG – De grens bij het terugvragen van te veel betaalde belastingen via een zgn. T-biljet zal de komende vijf jaar op f 200 liggen. Bij een lager bedrag zal geen teruggave volgen. Tevens zal de grens voor het terugkrijgen van te veel betaalde premies volksverzekeringen (aow e.d.) op het huidige bedrag van f 124 gehandhaafd worden.

Deze afspraken zijn gisteren in de Tweede Kamer gemaakt tussen staatssecretaris Koning (Financiën) en een Kamermeerderheid van PvdA, CDA en VVD. Eerder hadden PvdA en VVD geëist dat de drempel bij te veel betaalde belastingen op f 124 zou blijven staan. Staatssecretaris Koning wilde deze grens leggen bij f 300.

Het compromis kwam tot stand nadat Koning had aangekondigd liever het wetsontwerp te zullen intrekken dan in te stemmen met de geëiste handhaving van de bestaande grens. Volgens hem zouden daarmee de doeleinden van het wetsontwerp, namelijk om mensen bij de belastingdienst vrij te maken voor andere taken, in het gedrang komen. Het voorstel van de VVD'er De Grave en de socialiste mevrouw Van Nieuwenhoven zou voorts een gat slaan van f 35 miljoen in de begroting van Financiën in 1985.

Drempel

Kamer en kabinet werden het uiteindelijk eens over een nieuw voorstel, dat nu ondertekend was door de drie grootste fracties. Naast een beperking van de drempelverhoging zal ook worden afgezien van de bestaande procentuele drempel. Deze kan nu nog oplopen tot vijf procent. Tevens zal de voorgestelde verhoging tot f 1000 (nu f 600) van de belastingvrijstelling voor nevenverdiensten gewoon doorgaan.

Dinsdag was gebleken dat de grote fracties de forse verhoging van de drempel naar f 300 veel te groot vonden. Zij wezen erop dat juist mensen met een laag inkomen (vakantiewerkers, schoolverlaters, studenten, werkende vrouwen) jaarlijks via een T-biljet het te veel betaalde terugvroegen.

Volgens Koning staat daar echter tegenover dat deze groepen in de meeste gevallen niet alleen voor zichzelf behoeven te zorgen, maar afhankelijk zijn van ouders of echtgenoot. De daling van de koopkracht wilde hij dan ook niet als argument aanvaarden.

Banen

Koning zei dat door het voorstel in totaal 320 manjaren bespaard worden bij de belastingdienst, die elders meer efficiënt ingezet kunnen worden. Door het voorstel van de Kamer zullen nu zo'n 80 banen in deze sector behouden blijven, zodat de totale winst uitkomt op 240 manjaren (inclusief 160 banen dank zij de verhoging van de belastingvrijstelling).



'Gratis' tanken

GELEEN – Waar 'gratis' tanken niet toe kan leiden... Een ware verkeerschaos donderdagmiddag op de Jos Klijnenlaan in Geleen, waar een tankstation bij wijze van reclamestunt tussen twee en vier 'gratis' brandstof verkocht. Slechts de accijns moest door de klanten worden betaald. En dat is maar 'een prikje', namelijk 86 cent. Een onafzienbare file was het gevolg.

57% verhoging haalt 'achterstand' in

Limburg koploper bij stijging van woonlasten '84

HEERLEN/AMERSFOORT – De woonlasten in Limburg zullen in 1984 met gemiddeld 7% omhoog gaan. Daarmee is onze provincie koploper in Nederland. Tot die conclusie komt de 'Vereniging Eigen Huis' na een steekproef onder 56 gemeenten in Nederland.

Limburg wordt overigens zeker niet de duurste provincie. Ook niet nadatverhogingen op het gebied van Onroerend Goedbelasting, riool- en reinigingsrechten zijn doorgevoerd. Op dit moment is Limburg namelijk de goedkoopste provincie van het land wat woonlasten betreft. Met die verwachte 7%-verhoging wordt dus in wezen een soort 'achterstand' ingehaald.
Wordt het wonen in Limburg volgend jaar 7% duurder, in Zeeland en Noord-Brabant stijgen de woonlasten met 4%. Groningen, Drente en Friesland komen uit op plus 6%. Gelderland, Overijsel, Zuid-Holland, Noord-Holland en Utrecht houden het op plus 3%.

De 'Vereniging Eigen Huis' heeft geen splitsing gemaakt voor de verschillende Limburgse gemeenten. In het algemeen is het wel zo dat wonen in een stad of grote gemeente duurder is dan op het 'platteland'.

President Reagan optimistisch voortzetting 'Start'-overleg

WASHINGTON – De Sovjetunie heeft de besprekingen over de vermindering van de strategische bewapening niet afgebroken, ze was 'alleen niet in staat een datum af te spreken voor hervatting van het overleg'. Dit heeft president Reagan van de Verenigde Staten gisteren tegen verslaggevers gezegd. Hij zei optimistisch te zijn over hervatting van het 'Start'-overleg.

Tegelijk zei het Amerikaanse staatshoofd voorstander te zijn van een ontmoeting tussen minister van Buitenlandse Zaken George Shultz en zijn Sovjet-ambtgenoot Andrei Gromyko in januari in Stockholm. Hij zei dat zo'n ontmoeting de weg kan banen voor een topconferentie tussen hem en Sovjet-leider Andropov.

Scholten en Dijkman uit CDA-fractie

CDA-top is boos over bezet houden van Kamerzetels

DEN HAAG – De CDA-top heeft verontwaardigd gereageerd op het besluit van de Tweede-Kamerleden Scholten en Dijkman om na hun uittreden uit de CDA-fractie toch in de Kamer te blijven zitten. CDA-fractieleider De Vries zei hiervoor 'geen begrip' te kunnen opbrengen en volgens partijvoorzitter Bukman hebben de twee 'moreel volstrekt verwerpelijk en unfair' gehandeld.

Jan Nico Scholten en Stef Dijkman besloten gisteren uit de CDA-fractie te treden en tegelijk hun CDA-lidmaatschap op te zeggen. Zij zullen voorlopig als 'Groep Scholten-Dijkman' een nieuwe tweemansfractie in de Tweede Kamer vormen.
Het tweetal zal zich niet aansluiten bij een bestaande politieke partij.

● Zie verder pag. 3

Ruimteveer veilig geland

HOUSTON – Het Amerikaanse ruimteveer met het Europees ruimtelaboratorium Spacelab is in de afgelopen nacht veilig geland op de luchtmachtbasis Edwards in Californië. Het ruimteveer Columbia met zes man aan boord had een vertraging van bijna acht uur door problemen met twee van de vijf boordcomputers en de navigatie-apparatuur. Het ruimteveer is tien dagen in de ruimte geweest. De tijd van de landing was 0.47 uur Nederlandse tijd. In Californië was het toen in de middag.

Ondernemingskamer steunt directieplan

Toch 100 ontslagen bij VBF Maastricht

door bèr dohmen

MAASTRICHT – Bij de VBF-Buizen BV in Maastricht gaan honderd personeelsleden de straat op. De Ondernemingskamer in Amsterdam, het rechtscollege voor arbeidsgeschillen, heeft haar goedkeuring gehecht aan het reorganisatieplan van de directie, dat een ingrijpende afslanking van de Maastrichtse VBF-vestiging behelst.

Daarmee is de strijd door de Ondernemingsraad met steun van de vakbonden en met adhesie van het Maastrichtse stadsbestuur om het behoud van honderd arbeidsplaatsen onherroepelijk verloren. De VBF-directie heeft gisteren het personeel per circulaire laten weten dat haar besluit tot reorganisatie definitief is. De volgende week zullen OR, vakbonden en personeel nader worden ingelicht over het verloop en de consequenties van het afslankingsproces.

● Zie verder pag. 17

Veilingmeester Wil Holthuysen (35) uit Reuver:

„MET KERSTMIS BEGINT HET VOORJAAR IN HUIS"

door jan van lieshout

GRUBBENVORST – „Met kerstmis begint het voorjaar in huis". Wil Holthuysen uit Reuver, de 35-jarige veilingmeester van de bloemenveiling in Grubbenvorst, verkondigt de stelling bij herhaling tijdens de rondleiding langs de lenteboden, die Limburgse bloementelers aanvoerden. Ze variëren van flamboyante forsythia- tot wollige wilgetakken, van welriekende hyacinten tot oogstrelende tulpen.

Hay Alards uit Melderslo was met zijn tulpen dit jaar de eerste. „Hij beoefent de zogenoemde kistjesteelt. Hij zet de bollen in kistjes, dekt ze met aarde toe, laat ze een tijdje buiten staan en rijdt ze vervolgens de kas in, waar ze in tien tot twaalf dagen van bol tot bloem worden. De eerste acht bosjes brachten ƒ 208,– op, welke hij voor de vereniging „Het Zorgenkind bestemde".

Dat is in Grubbenvorst traditie: de opbrengst van een primeur voor een liefdadig doel bestemmmen. Het gebeurde ook met de Poinsettia's, die Hub Leurs uit Venlo eind september als eerste voor de klok bracht. De kerststerren – negentig stuks in totaal – deden ƒ 10,– tot ƒ 13,–per stuk. Begin deze week lag die prijs op ƒ 3,– tot ƒ 3,50. De aanvoer is er naar. Gisteren trok reeds een karavaan van meer dan honderd stapelwagens boordevol kerststerren aan de koperstribune voorbij.







● Wil Holthuysen, de 35-jarige veilingmeester van Grubbenvorst.

● De eerste van zo'n kwart miljoen kerssterren wordt in Grubbenvorst voor de klok gebracht.

Kerststerren

De Euphorbia pulcherrima, zoals de Latijnse benaming van de Poinsettia luidt, komt oorspronkelijk van Mexico. Als men de plant haar gang liet gaan, zou zij eerst in het voorjaar bloeien. Maar door de dagen kunstmatig korter te maken en nauwkeurig de temperatuur te regelen is de teelt te programmeren. In de weken voor kerstmis beginnen de kerststerren in de kassen te stralen. De schutbladeren worden rood, wit of roze.

„In zes weken tijd worden zo'n kwart miljoen kerststerren geveild", aldus Wil Holthuysen. „Als het weer open blijft worden ze duur, gaat het vriezen dan zijn ze goedkoop. Poinsettia's kunnen nu eenmaal niet tegen kou. Het risico voor de handelaar wordt daardoor groter".

Kerstbomen

Ook de aanvoer van kerstbomen is goed op gang gekomen. Ze worden mèt en zonder kluit aangevoerd. „Die kluit wordt eraan gelaten, opdat de boom beter houdt. Vergeet het, dat een kerstboom na zijn dienst in de huiskamer aanslaat. Het is te proberen. Maar in dat geval mag je de boom nooit langer dan vijf dagen in de kamer laten staan, moet je hem regelmatig water geven en moet de grond niet bevroren zijn. En dan nog is er geen zekerheid. Zelfs in het tweede jaar kan hij nog kapot gaan. Gewezen kerstbomen blijven zorgenkinderen. Probleem van veel kerstgroen is, dat de naalden gaan vallen. Alleen het Nobilisgroen vormt daarop een uitzondering. Het is steviger en ook langer houdbaar. Het verkleurt echter op de duur. Een Deen levert de takken in bossen van vijf kilo".

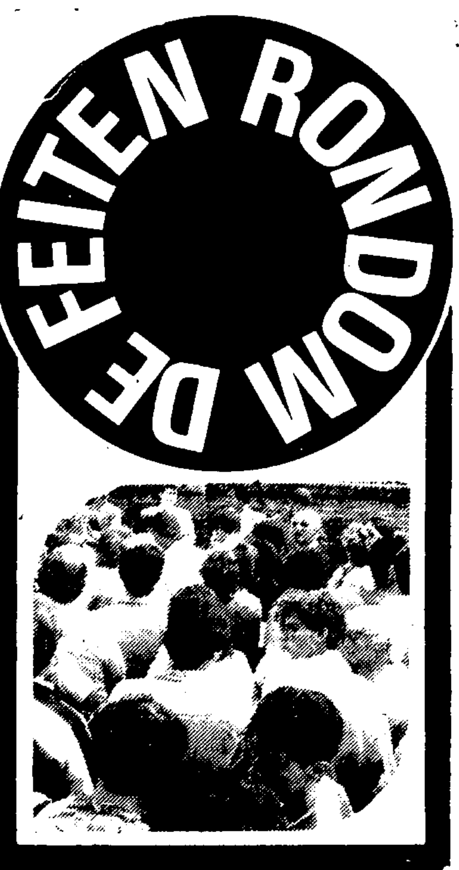
Kerststukjes

Talrijk zijn ook de kerststukjes op borden en schaaltjes, compleet met kaarsen en sierlinten.

Nog omvangrijker is het spul, waarmee men zelf kerststukjes kan maken. Het varieert van denneappels, die kinderen in uienzakken vergaarden tot IJslandmos, waarmee het rendier zich voedt; van lauriertakjes tot pepers in de kleuren, rood, geel en oranje.

„Dit jaar voor het eerst worden doe-het-zelf-pakketten aangevoerd. Er zitten drie soorten kerstgroen in, takjes bonte, groene en bebeste hulst plus enkele denneappeltjes", aldus Wil Holthuysen.

„Bij de snijbloemen is met het oog op kerstmis een gemengd boeket van voornamelijk witte bloemen samengesteld. Er is nu eenmaal een nostalgie naar een witte kerst. Daardoor stijgt tegen kerstmis de vraag naar witte anjers, witte chrysanten, witte gypsophyla, witte irissen, witte rozen en witte seringen.



Orchideeën

Wie een duurdere snijbloem verkiest komt bij de amaryllis, de anthurium en de strelitzia terecht, ook wel kelkbloem, flamingobloem en reigerbekbloem geheten. Het duurst zijn de orchideeën. De mini's worden per tak, de overige orchideeën per bloem verkocht. Rond kerstmis moet men toch op ƒ 1,25 per bloem rekenen.

Erg populair met kerstmis is de Phalanaopsis – een witte orchidee, die veel in bruidswerk wordt gebruikt – en de Eucharis – eveneens een witte orchidee, waarvan het bruidsboeket van koningin Beatrix was gemaakt. De orchideeën komen uit de St.-Paulusabdij in Oosterhout. Pater Van den Berg kweekt ze.

Ook komen er orchideeën uit Bangkok. Er is daar een coöperatie, die haar producten bij ons afzet. Ook hebben we telers in Israël zitten. Zij zorgen dat we rond deze tijd voldoende trosanjers hebben. In de donkere maanden zijn die in Nederland moeilijk te kweken. Ook komt er veel gypsophyla uit Israël.

Verder wordt met het oog op kerstmis in toenemende mate ruscus aangevoerd: grofbladig groen, dat lang houdbaar is. Uit Italië komt de kleinbladige ruscus, die in het groen en in het roodbruin verkrijgbaar is. Uit Italië komen verder eucalyptustakjes.

Kortom: er is voor elk wat wils om kerstsfeer te creëren dan wel het voorjaar in huis te halen", aldus Wil Holthuysen.

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid graag ingezonden brieven van lezers op. De brieven dienen betrekking te hebben op publikaties in onze krant en kort en zakelijk geformuleerd. Brieven die te lang zijn, worden ingekort of geretourneerd.

● Hasj

Met droefheid vervuld lees ik telkens weer over hasjvondsten die de politie doet. Laatst nog, toen in een Porsche op de parkeerplaats van een motel in Heerlen 15 kilogram werd gevonden. Beste mensen, waarom laten justitie en politie de hasjisch (hars van de plant cannabis sativa) niet links liggen en oriënteren zich meer op de via chemische weg verkregen heroïne (bewerkte opium van de papaverplant). Heroïne brengt spuiters, misdaad, verpaupering en verslaving met zich mee. Hasj-gebruikers zitten thuis rustig een pijp of joint te roken en omdat het betrekkelijk goedkoop is, hoeven ze niet te stelen. De cannabis sativa zorgt ook in Nederland bij een goede zomer voor een redelijk tot goede kwaliteit hasj of wiet (de bloemetjes van de plant). Dus als je zelf verbouwt, kost het je alleen wat zweet om verzekerd te zijn van een lekkere joint. In de Kokerjuffer in Enschede en in de Melkweg in Amsterdam, worden hasj en wiet legaal verkocht. In Enschede hebben ze hiermee goede ervaringen: het aantal van 20 illegale dealers werd beperkt tot 2 of 3 legale huisdealers. En de klant is verzekerd van goeie stuff voor een redelijke prijs. Je hebt mensen die blijven beweren: Ja maar, van het een komt het ander en als je zo doorgaat zit je zo aan de heroïne. Laat ik deze mensen zeggen dat ik na vier jaar nog steeds goed high wordt van een lekkere joint en dat ik absoluut geen behoefte heb aan zwaarder spul. Voorts wil ik nog zeggen dat de meeste tegenstanders van softdrugs géén recht van spreken hebben, omdat zij in meer of mindere mate ook verslaafd zijn aan de legale drugs, nicotine, alcohol en medicijnen.

HEERLEN, L. Willems.

● Kernwapens

Waar zijn we in de wereld toch mee bezig? Op een vraag van mijn kleinkind of ik dood zou willen zijn of nog wilde leven als er een atoombom zou vallen, koos ik voor het eerste en met dien verstande: direct dood. Volgens mijn kleinkind zijn er kinderen en leraren op school, die 's nachts niet kunnen slapen als ze aan die wapens denken. Zijn deze mensen op de wereld gezet om zo te moeten leven? Mensen die aan de kernwapenfrabicage werken moeten veroordeeld worden door een volkstribunaal van alle mensen over de hele wereld. Ik vind dat wij, die de tweede wereldoorlog meemaakten en waarin 50 miljoen mensen het leven lieten, als oma's en opa's de plicht hebben te zorgen voor wapening. De voorstanders van wapening kunnen wel zeggen da dit voor de vrijheid doen en li een raket in de tuin hebben dan Rus in de keuken, maar ik hoop zij ook kinderen hebben en dat ook dezelfde vragen zullen ste als onze kinderen. Dat antwo zou ik wel eens graag willen ho En geen smoesjes van: anders men de Russen en dat zijn de sle ste mensen op de wereld. Rea kreeg 265 miljard dollar om de wapening in de VS op te voeren, wijl elders in de Derde Wereld joenen kinderen sterven van hon en ellende. Waar blijven wij onze westerse beschaving? Mo we nog langer achter deze man ken aanlopen of nog een Hitle guur de kans geven de wereld in puinhoop te veranderen? De Ne landse regering draagt er toe bij zulke waanzinnige personen kans krijgen om hun wapens in land te plaatsen. Mensen het wo tijd dat we wakker worden en onze kinderen en kleinkinde weer rustig kunnen slapen.

TREEBEEK, J. Drags

● Taxiwereld (2)

Gaarne wil ik eens reageren op artikel in de krant over de heer burg, die een taxibedrijf heeft. heer Nijburg zegt nu wel dat hij zie krijgt als hij ritten oppakt in andere gemeente, maar vergeet bij te vertellen dat dit niet mag. als dit telefoonritten zijn, maar als dit 'opstappen' zijn. En dat maar goed ook, want denkt u dat leuk is voor een chauffeur om voorbeeld opgeroepen te zijn in telefooncel en daar aangekom blijkt, dat een ander jouw k heeft meegenomen? Volgens heer Nijburg zijn taxichauffe verder veel te dom om met de k ten een zinnig gesprek te voe Nou, er zitten onder de part-ti chauffeurs studenten, die dus n de mening van de heer Nijb maar beter meteen kunnen oph den met hun studie! Verder zou weleens willen weten of de heer burg al eens heeft geprobeerd zinnig gesprek te voeren iemand die teveel aan Bachus he geofferd? Of met een drugsversla de? Volgens de heer Nijburg m een taxichauffeur ook beter gekle zijn. Nou, waarom stelt u dan g bedrijfskleding beschikbaar? ben zelf part-time taxichauffeur neem mijn petje af voor al die m sen die in vaste dienst zijn en dit vak hun dagelijkse boterh moeten verdienen. De heer Nijb moet de hand eens in eigen boez steken!

HEERLEN J. v.d. Mo

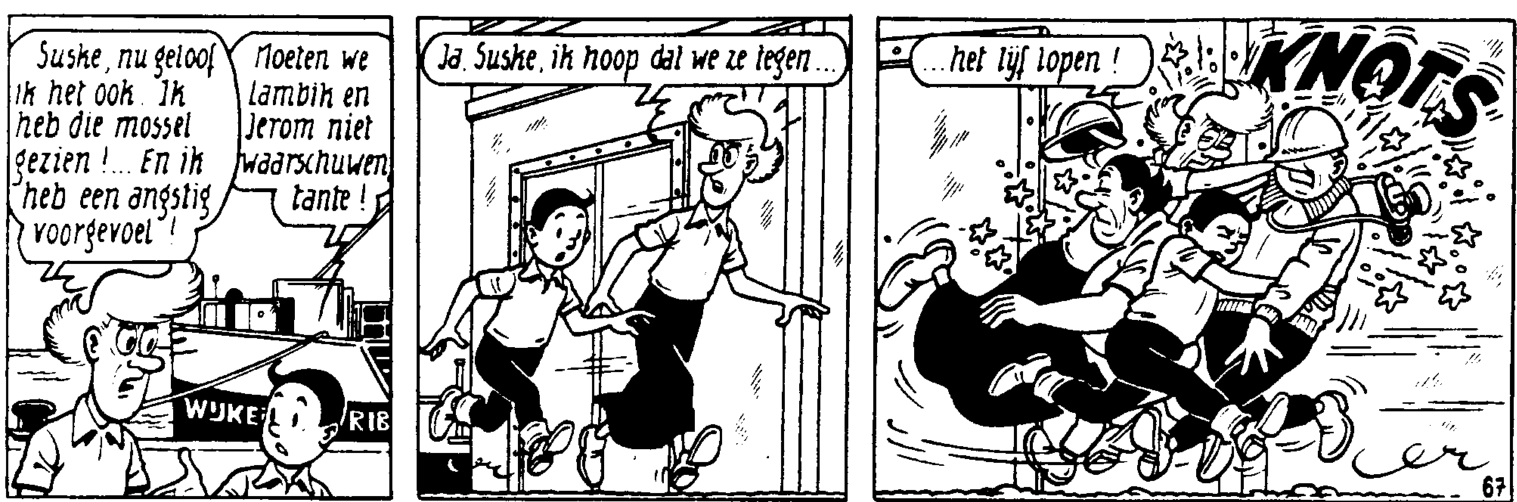
puzzel van de dag

tevens
ovaal
zijde
Eng. ontkenning
slang
tijdperk
open aanbouw
kiem
het inrijden
ongaarne
bijwoord
sierplant
oppervezen
papegaai
nieuw
hemelgeest
pers. vnw.
gereed
grootmoeder
halfbloed
laan

Oplossing van gisteren

- e - n o - - g
e r m i t a g e
- g i s t - r e
- e e - o r a n
a r t s - e n -
- n e l - k a t
- i r a n - d e
o s s - a v a l

het delta-duel.





panda en de meester-monstermaker.



recept

Lamsvlees aan de pen

Voor 4 personen: 600 g lamsbout, in dobbelstenen van 2½ cm gesneden, 4 eetlepels (olijf)olie, 2 eetlepels citroensap, 1 teentje knoflook uitgeperst, ½ theelepel rosmarijn fijngewreven, peper, 1 rode en 1 groene paprika, 16 grote champignons, 8 kleine tomaatjes, 8 sjalotjes of kleine uitjes gepeld.

Meng in een kom olie, citroensap, knoflook, rosmarijn en peper. Leg de blokjes vlees gedurende 2 uur in deze marinade. Halveer de paprika's, verwijder de steelaanzetten, het zaad en de zaadlijsten. Snijd de paprika's in minimaal 16 of meer gelijke stukken.

Wrijf de champignons met een stuk keukenpapier schoon en snijd een deel van de voetjes eraf.

Wrijf de tomaatjes eveneens schoon en verwijder de kroontjes. Laat het vlees na het marineren goed uitlekken. Steek afwisselend vlees, paprika, champignons, ui en tomaat aan 8 roosterpennen. Bestrijk alles met wat (olijf)olie. Rooster de spitjes onder een hete grill of boven het gloeiend houtskoolbed van de barbecue in 15 à 20 minuten gaar en bruin.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad
Direktie:
J.J.M.H. Drehmanns, voorzitter
J. Drost
Hoofdredactie:
B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Postbus 3100
6401 DP Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen
rek.no. 63.36.90.015
Giro. 1035100
Telex: dir./adm./adv.afd. 56078
redaktie 56123
Abonnementenafdeling:
Telefoon 045-739881
Advertentieafdeling
Telefoon 045-739886
Abonnementsprijzen:
Per kwartaal ƒ 61,15
per maand ƒ 20,47

Inkomensnotitie minister De Koning:

Middeninkomens sparen, offers van 'de minima'

N HAAG – De inkomens tussen modaal (ongeveer .000 bruto) en twee keer modaal moeten niet verder rden genivelleerd door middel van belastingen en mies. Het gaat hier om 54 procent van de werkende olking, schrijft minister De Koning (Sociale Zaken Werkgelegenheid) in zijn 'Inkomensnotitie' aan de eede Kamer. Volgens De Koning is dit noodzakelijk r een goed functioneren van de arbeidsmarkt. Dat ekent echter wel dat ook van 'de minima' offers zul- moeten worden gevraagd, aldus de minister – met zondering van de 'echte minima', mensen die met er dan één persoon van een minimumloon of -uitke- moeten rondkomen.

De inkomensnota probeert volgens de minister slechts een samenhangend beeld te vormen van de belangrijkste problemen op het gebied van de inkomenspolitiek en dient meer als aanzet voor een discussie met de Tweede Kamer en de sociale partners. Ondanks deze bescheiden opstelling worden er wel degelijk een aantal beleidsvisies verder uitgewerkt en enkele wetsontwerpen aan- dan wel afgekondigd.

Stimulans

Minister De Koning vindt het niet verder stijgen, of zelfs een lichte daling, van de belasting- en premiedruk voor de inkomens tot twee keer modaal een belangrijke stimulans voor de economie. Daarnaast wordt in zowel de particuliere als de overheidssector om matiging gevraagd en voorziet De Koning de komende tijd een zware druk op de inkomensmogelijkheden in beide sectoren.

De grootste verantwoordelijkheid voor de inkomensontwikkeling in de marktsector wordt, zoals al aangekondigd in de Miljoenennota, bij de sociale partners gelegd. De regering is daarom van plan haar eigen mogelijkheden in te perken om via een looningreep hier beperkingen op te leggen. Daartoe zal een wijziging van de 'wet op de loonvorming' worden ingediend.

Demonstratie bij installatie aartsbisschop Simonis

RECHT – Zo'n erd voorname- jongere mensen en gistermorgen monstreerd bij oofdingang van thedraal St. Ca- ina in Utrecht, r monseigneur onis in een eucha- eviering tot aartsbisschop van Utrecht werd geïnstalleerd. De demonstranten, onder wie leden van de werkgroep 'Mis Simonis Mis', protesteerden tegen de 'goddeloze homohaat' van de roomskatholieke kerk.

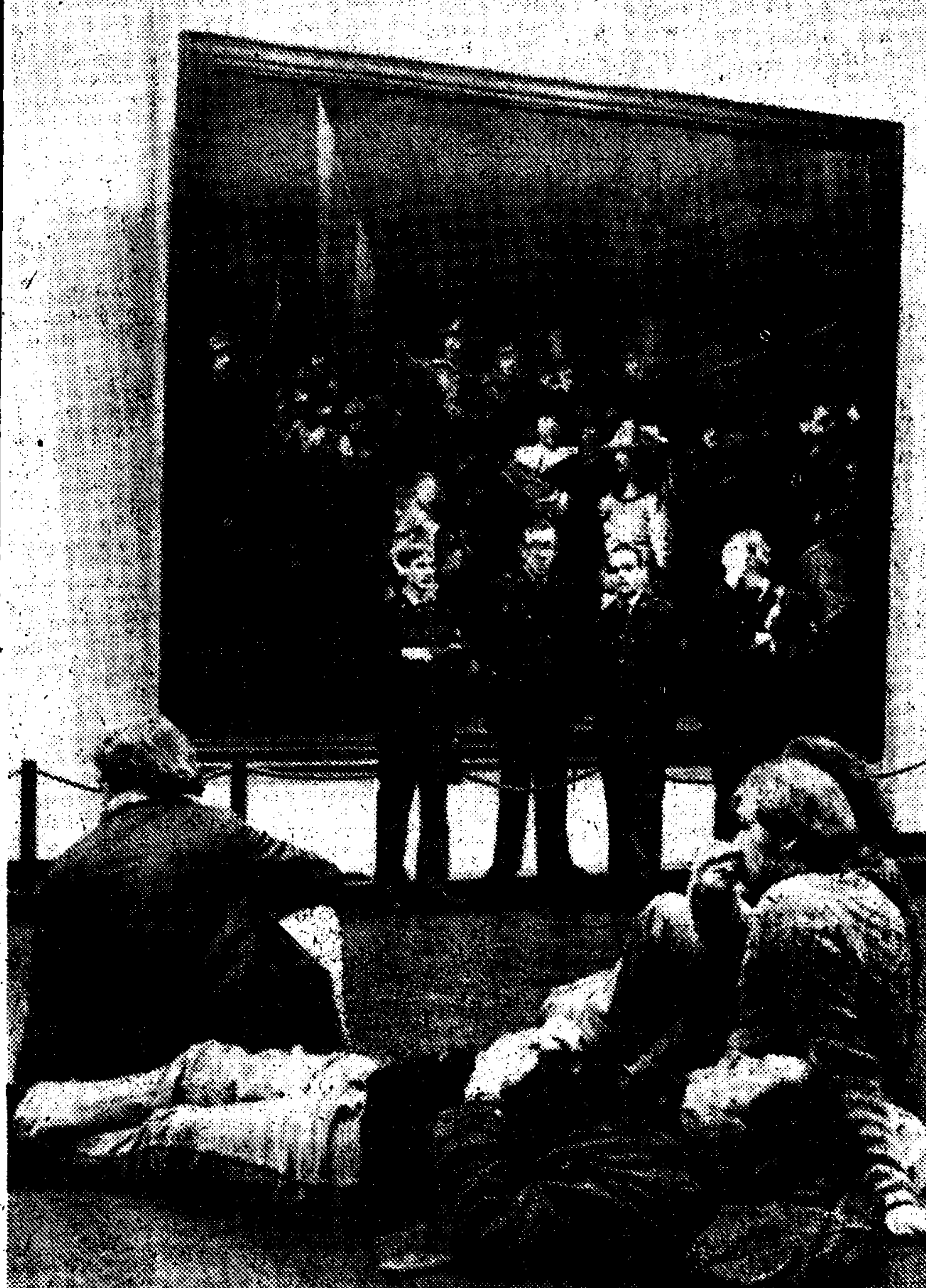
Met gezang en spandoeken gaven demonstranten te kennen dat monseigneur Simonis wat hun betreft niet welkom is als aartsbisschop. Zij deelden pamfletten uit aan de kerkgangers. Boven de hoofdingang van de kathedraal werd echter ook een bord met de tekst 'Welkom Simonis' omhoog gehouden. De werkgroep 'Mis Simonis Mis' heeft zowel bezwaar tegen de opvattingen van monseigneur Simonis over de rol van de vrouw in de samenleving en over homoseksualiteit.

BBK bezet Nachtwachtzaal

AMSTERDAM – De beeldende kunstenaars die sedert gistermiddag de Nachtwachtzaal van het Rijksmuseum en de nieuwe vleugel van het Stedelijk Museum in Amsterdam bezet houden eisen dat de regering verdere bezuinigingen in de culturele sector stopt. Zij willen erkenning van het beroep van beeldend kunstenaar en eisen een inkomen om te kunnen werken en leven.

De afgelopen 35 jaar hebben kunstenaars na regelmatige toetsing van hun werk gebruik kunnen maken van de Beeldende Kunstenaars Regeling, de BKR. In de Tweede Kamer is een nieuwe regeling besproken die voor veel kunstenaars onhaalbaar wordt. Wie zich in 1984 voor de BKR aanmeldt moet bijvoorbeeld kunnen bewijzen dat hij de afgelopen drie jaar resp. vier-, zes- en achtduizend gulden heeft verdiend met zijn werk. Volgens de vakbond van beeldende kunstenaars BBK zal een groot aantal kunstenaars een bijstandsuitkering moeten aanvragen. Dat is een extra belasting voor de gemeenten en levert geen bezuiniging op.

Aan de bezettingsactie in de twee Amsterdamse musea wordt ook deelgenomen door kunstenaars uit Zuid-Limburg.



● Terwijl de Nachtwacht angstvallig wordt bewaakt, nemen de actievoerders er hun gemak van.

Lambsdorff in staat van beschuldiging gesteld

BONN – Graaf Otto Lambsdorff, de Westduitse minister van Economische Zaken, is gisteren officieel in staat van beschuldiging gesteld voor het aannemen van steekpenningen van het Flick-concern. Dit heeft het Franse persbureau AFP van het parket in Bonn vernomen.

Het openbaar ministerie heeft het dossier met de tenlastelegging overhandigd aan de rechtbank in Bonn, die een uitspraak moet doen over de ontvankelijkheid, zo verklaarde Peter Ivand, de woordvoerder van het parket. Lambsdorff zou van het industriële Flick-concern aan het eind van de jaren zeventig 135.000 D-mark hebben ontvangen voor zijn liberale partij FDP in ruil voor een belastingvoordeel van ongeveer 450 miljoen D-mark.

Scholten: beleid steeds meer van CDA-grondtoon verwijderd

Vervolg van pag. 1

De CDA-top en het uitgetreden tweetal gaven gisteren uiteenlopende verklaringen voor het op een breuk uitgelopen conflict in de CDA-fractie. Volgens Scholten, die fractievoorzitter van de nieuwe groep wordt, gaat het om een inhoudelijk geschil over de koers van het CDA en het beleid van het kabinet-Lubbers, vooral op het punt van de lastenverdeling en het kernwapenbeleid. „Wij meenden in strijd met het algemeen belang te handelen als wij het regeringsbeleid wel hadden gesteund", zei Scholten in een verklaring in de Tweede Kamer. Het beleid is volgens hem steeds meer van de „grondtoon van het CDA verwijderd".

Maar volgens De Vries is geen sprake van een richtingenstrijd en is het conflict veroorzaakt omdat de twee zich niet in meerderheidsbesluiten van de fractie wilden schikken en daarna in de media de fractie 'oppositioneel' aan de schandpaal hebben genageld. Volgens De Vries is daarmee een grens overschreden.

Buitenspel

Scholten noemde het kabinetsbeleid in strijd met het program van uitgangspunten en het verkiezingsprogramma van het CDA. De nieuwe groep zal zich bij haar optreden blijven baseren op die twee programma's, aldus Scholten. Hij verweet het kabinet zich te gedragen alsof het rechtstreeks door de kiezers is gekozen. Het star vasthouden aan het regeerakkoord is in strijd met de goede democratische gebruiken. Door het maken van afspraken in kleine kring is bovendien het parlement buitenspel gezet. „De Tweede Kamer wordt daarmee gereduceerd tot een overbrengingsmechanisme van de uitvoerende macht".

De Vries bestreed deze zienswijze. Hij zei dat leden van een regeringsfractie niet alleen aan hun partijprogramma's gebonden zijn maar ook aan het regeerakkoord. Bovendien is Scholten bij zijn intrede in de Kamer akkoord gegaan met dat regeerakkoord en heeft Dijkman in de CDA-fractie zelfs aan de totstandkoming ervan meegewerkt.

TANJUG: NIEUWE SOVJETRAKETTEN IN MEER LANDEN

WENEN – Het Warschaupact heeft tijdens het woensdag beëindigde beraad in de Bulgaarse hoofdstad Sofia waarschijnlijk besloten het aantal landen waar Sovjetkernraketten worden geplaatst uit te breiden, zo meldde gisteren het officiële Joegoslavische persbureau Tanjug.

Hoewel het officiële communiqué dat na afloop van de Warschaupactvergadering werd uitgegeven geen bijzonderheden onthult, zegt Tanjug dat „ het Warschaupact waarschijnlijk heeft besloten het aantal landen waar de Sovjetunie kernraketten kan plaatsen, te vergroten". Het persbureau baseert zijn uitspraken op bronnen in Moskou. „Waarschijnlijk behoort Bulgarije, het gastland van het Warschaupactberaad, tot deze landen", aldus Tanjug.

Tanjug meldt verder dat in het verleden (in Moskou) officieel is benadrukt dat Bulgarije wordt bedreigd door de stationering van Amerikaanse middellange-afstandsraketten op de Siciliaanse basis Comiso.

PLANNEN GELDEN OOK VOOR KLEINE KERNEN-SCHOLEN

Ruim 600 kleine basisscholen worden opgeheven

DEN HAAG – Staatssecretaris Van Leijenhorst (Onderwijs) houdt vast aan zijn voornemen om tot 1988 tussen de 600 en 700 basisscholen met minder dan 23 leerlingen op te heffen. De opheffingsoperatie, die overigens voorlopig op basis van vrijwilligheid zal plaatshebben, moet ongeveer 62 miljoen gulden opleveren. De opheffing van de kleine scholen betekent een verlies van circa 620 arbeidsplaatsen.

De vaste Tweede Kamercommissie van Onderwijs besteedde gisteren ruime aandacht aan de problematiek van de kleine basisscholen. Algemeen was de oproep uit de commissie om de getalsnorm van 23 leerlingen niet in alle gevallen even stringent toe te passen. In dit verband werd gewezen op de positie van de kleine school in de kleine kernen of de 'laatste school' in een stadswijk.
Staatssecretaris Van Leijenhorst merkte op dat „allerlei factoren een school met minder dan 23 leerlingen niet langer aanvaardbaar maken". Hij zei het onderwijs op de kleinere scholen 'niet ideaal' te vinden. De staatssecretaris vroeg de Kamercommissie nadrukkelijk om steun bij de uitvoering van de opheffingsplannen. Hij kondigde wettelijke maatregelen aan als de opheffing niet op basis van vrijwilligheid zal slagen.

Het CDA-Kamerlid en voorganger van Van Leijenhorst, Hermes, overweegt overigens een Kamerdebat over deze zaak.

UIT

Geheim

● De PTT gaat onderzoeken waarom mensen een 'geheim' telefoonnummer willen. Er komen steeds meer verzoeken om een ander nummer dat niet in het telefoonboek moet worden opgenomen. Wie met een nieuw nummer niet in het telefoonboek wil worden vermeld, kan zelf bepalen of bij informatie bij 008 dit nummer wel of niet mag worden verstrekt.

Weer gewoon

● *De stiptheidsacties van de douane worden vandaag officieel opgeschort. De plaatselijke actiecomité's geven daarmee gehoor aan de oproep van het landelijk actiecomité om de acties tegen het kabinetsbeleid te beëindigen.*

Geen boete

● **De rechtbank in Haarlem heeft een 33-jarige vrouw uit Rotterdam schuldig geacht aan het niet tonen van haar paspoort op Schiphol in april '81. Gezien de geringe ernst van het feit en de omstandigheid waarin het gebeurde, legde de rechter geen boete op. De officier van justitie had eerder een geldstraf van 55 gulden geëist.**

Wel boete

● De meervoudige kamer van de economische politierechter in Amsterdam heeft het chemische bedrijf Duphar veroordeeld tot een boete van ƒ 75.000, waarvan ƒ 50.000 voorwaardelijk met een proeftijd van drie jaar wegens opslag van chemisch afval op een terrein in de hoofdstad, waar dit absoluut niet mocht. De rechter achtte bewezen dat het bedrijf dit opzettelijk heeft gedaan en wist dat het in overtreding was. Duphar heeft noch bij de aanvraag van de hinderwetvergunning in 1961 noch bij de aanvraag van vergunningen later gesproken over de opslag van ongeveer 550 ton van het giftige alpha-hexachloorcyclohexaan.

Haring

● *De EG-Commissie in Brussel vindt dat er volgend jaar niet meer dan 150.000 ton haring in de Noordzee gevangen kan worden. Deze omvang zal zij voorstellen aan de Europese landbouw- en visserijministers. Nu al staat vast dat met name de Nederlandse vissers zeer ontevreden zullen zijn over het voorstel van de Commissie. Eerder was namelijk de indruk gewekt dat er 200.000 tot 250.000 ton beschikbaar zou zijn.*

Muiden

● **De VVD-Kamerleden Linschoten en De Korte hebben de ministers Rietkerk (Binnenlandse Zaken) en De Koning (Sociale Zaken) gevraagd welke maatregelen genomen worden, nu de gemeente Muiden een eenmalige uitkering wil verlenen aan de 'echte minima'. In schriftelijke vragen informeren beide Kamerleden op grond van welke bepalingen het gemeenten is toegestaan een dergelijke maatregel te nemen. Ook willen zij weten hoe Muiden deze uitkering wil financieren. De VVD'ers: dit is een doorkruising van het algemene inkomensbeleid.**

Heroïne

● De CDA-fractie in de Tweede Kamer maakt zich zorgen over de voorgenomen gratis verstrekking van heroïne aan verslaafden. Dat blijkt uit schriftelijke vragen van de Kamerleden Gualtherie van Weezel en Van der Burg aan minister Korthals Altes van Justitie. Zij vragen de minister na te gaan of het plan strijdig is met het tot nu toe gevoerde beleid. Ook willen zij weten dat wordt nagegaan welke garanties er bestaan dat aanzuigende werking wordt voorkomen.

Goudroof

● *In Londen zijn gisteren nog drie mannen in staat van beschuldiging gesteld wegens hun rol in de diefstal van goud en diamant ter waarde van omgerekend ƒ 120 miljoen op het vliegveld Heathrow. Twee van hen behoorden tot een groep van zeven, van wie de overige vijf werden vrijgelaten. Dinsdag was al een verdachte in staat van beschuldiging gesteld. De diefstal die op 26 november werd gepleegd, was de grootste van die aard uit de geschiedenis van Groot-Brittannië.*

Naar dader

● **Ruim dertig maanden na de dramatische aanslag op het Sint-Pietersplein zal paus Johannes Paulus II op Tweede Kerstdag in de Romeinse gevangenis de dader van de aanslag op zijn leven, de Turk Mehmet Ali Agca, bezoeken. Een en ander is uit gezaghebbende Italiaanse vron vernomen.**

Aangeboden betrekkingen

Verdien wat bij in uw vrije tijd met enquêteren

Houdt u ervan om met mensen gesprekken te voeren over hun doen en laten, over hun wensen en verlangens, hun koopgewoontes en hun gedragingen?
Dan is enquêteren misschien iets voor u, waarmee u in uw vrije tijd aardig wat bij kunt verdienen.

Het Nederlands Instituut voor de Publieke Opinie (NIPO) is bezig met nieuwe, grote onderzoekprojecten en wil daarvoor het team enquêtrices en enquêteurs uitbreiden. Als u ten minste 18 jaar oud bent en 's avonds wat vrije tijd hebt, kunt u daarvoor in aanmerking komen.

Het NIPO zorgt voor een korte praktische opleiding en voor de adressen waar u heen moet en de vragenlijsten die u moet invullen.

Hebt u belangstelling? Schrijf dan naar

NIPO
Het Nederlands Instituut voor de Publieke Opinie
Barentszplein 7 - 1013 NJ Amsterdam
t.a.v. de heer A.J.M. Baars

Charmante DAMES gevr. v. nieuw te openen privé-club in Kerkrade, hoge verdiensten. Tel. 045-451391.

Eerlijke BIJVERDIENSTE 300,– à 400,– nto. p.wk. v. echtp. i.b.v. auto. Inl. tel. 045-457078.

MEISJES of vrouwen gevr. voor nieuw privé-huis. Erv. niet vereist, en zeer discreet, 045-726863.

Hengelo (Ov.) Club Romance vraagt leuke ASS. tot 25 jaar. Hoog loon. Intern, Emmaweg 2. Tel. 074-423121.

BICKY'S CLUB zoekt nog enkele leuke gastvrouwen. Zeer prettige sfeer. 045-421879.

Voor direct leuke MEISJES voor barwerk midd. en/of avonduren vervoer vrij, inwon. mog. Goede garantie, tel. 045-317032 of 045-228159 of 226190.

Temperamentvoller DISC-JOCKEY für freitags und samstags in Aachen City gesucht. Le Bistrot, Dahmengraben 7. Tel. 0949-241-25444.

1 of 2 leuke MEISJES Gevr. voor goedlopende club. Hoge verdiensten. Kaalheidersteenweg 43 Kerkrade. Tel. 045-421920.

Exclusieve bar Play-Boy club kan 2 MEISJES plaatsen. Tel. 04745-312.

Gemeente Landgraaf. In onze bloemenboetiek is plaats voor een BINDER(STER) met diploma, 5-daagse werkweek, br.o.no. SB 768 LD Fr. Erensln. 4, 6371 GV Schaesberg.

DISC-JOCKEY gevr. met erv. Inl. na 20.00 uur. Tel. 045-221193.

BAR La Aventura zkt. net jong meisje vóór de middaguren van ma. t/m vrijd. Goede verdienste. Hoofdstr. 103, Amstenrade, tel. 04492-4491.

Gevr. ADM.KRACHT voor garagebedrijf lft. t/m 23 jr. enige erv. vereist. Schriftelijke soll. te richten aan J.M.W. Keulartz, Kerkstr. 60a, Ubachsberg.

Gevraagd voor enkele uren per week hulp in FRITURE. Tel. 045-441857.

Leuke meisjes gevr. voor pas geopend PRIVÉHUIS intern mog. erv. niet vereist. 045-726863.

Goed lopend PRIVÉHUIS vraagt meisjes hoog verd. en garantieloon 045-726863.

POETSHULP gevr. 4 morgens p.w. Op 't Broek 6 Spaubeek. Tel. 04493-1996.

Gevr. ONDERHOUDS-MONTEUR witgoed (all-round) voor ± 10 uur per wk. Electroshop Roosen Brunssum tel. 045-251015.

WERKSTER gevr. halve dag per wk. 04406-14844.

Belgische firma in onderhoudsprodukten vr. nog enkele energieke PERSONEN boven 18 jaar voor de verkoop via colportages. Voor doorduwers behoort een salaris van ƒ 500,– en meer per week tot de mogelijkheden. Geen ervaring vereist. Geen investeringskosten. Gratis vervoer. Ook als part-time aangeboden. Aanmeldingen en inlichtingen tijdens kantooruren 09-321-138-3861.

Enkele nette part-time TAXICHAUFFEURS gevr. M/V. Voor de weekenddiensten. Soll. uitsl. met goede kennis van omgeving. Anjelierstr. 123A, Vrieheide-Heerlen.

Zoeken voor 'n thuiskomende patiënt (alleenwonend) 'n VERZORGSTER, patiënt is ambulant en hulp is aanwezig, inwonend is een vereiste, redelijke vergoeding. Tel. afspr. zat. 10 december ± 14.00 uur 043-473685.

Nette part-time CHAUFFEUR gevr. Pers. aanmelden na 15.00 uur. Maastrichterstr. 157 Brunssum.

Gevr. met spoed AUTO-POETSER (bijverdienste). Inl. gar. Loven Heerlen, dhr. Otten. Tel. 045-722451.

Slagerij Jeu Lendfers vr. actieve jonge SLAGER ± 19 jaar. Moet ± 2 jaar praktijkervaring hebben. Hoofdstr. 221 H'broek tel. 045-212395.

Repres. DAMES Gevr. voor escortserv. Tevens mog. om privé/intern te werken. Reacties liefst m. foto o.br.nr. HO 182 LD Hoenbroek, Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Gevr. betrekkingen

New Look GEVELREINIGING B.V., Schaesberg. Reinigen, uitkappen en voegen. Tel. 045-312154/312709.

Voor al uw dakvernieuwingen en reparaties, dakdekkersbedr. HET ZUIDEN, 045-216151.

Gevr. betrekkingen

WENTELTRAPPEN, smeedwerk, trapleuningen, poorten, roosters. R. Lenzen, Haanraderweg 21 K'rade tel. 455027.

ANTENNEPROBLEMEN? Antennebouw Kochen. Tel. 045-441693.

DAKDEKKERSBEDRIJF M. Haas, het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen en reparaties van alle soorten daken, goten en schoorstenen, dakkapellen, dakbeschoten en dakisolatieplaten. Vraag vrijblijvend advies en offerte. Tel. 045-451862.

Trap BEKLEDEN. Rails hangen. Gordijnen maken. Voordeelprijzen en vakmanschap. Gratis prijsopgave. Schillings Interieur, Markt 39, Nieuwenhagen. Tel. 045-312613.

TV-ANTENNES, plaatsen rev., onderh. Antennebouw Vandeweijer, Emmastr. 8, Heerlen. Tel. 719414.

STUCADOOR neemt alle werkzaamheden aan. Tel. 045-459073.

Vooral uw BINNENKLUSJES. Bel 045-272093.

Dakdekkersbedrijf Peters & Zn. Uw dak is ons vak. Wij vernieuwen alle DAKEN en zinkwerk. Maastrichterlaan 42 Landgraaf tel. 045-312817 of 460861.

All-round BOUWVAKKER kan nog alle voork. werkz. aannemen, tel. 045-413861.

Als uw AUTO slecht start, te veel benzine/lpg gebruikt. Bel 045-723683. Elektronische afstelapp. aanwezig. Tevens inbouw van elektr. en elektronische accessoires.

CENTRALE VERWARMING bouwpakket met 7 rad. ƒ 2900,– montage ƒ 120,– per aansl. Vrijbl. inl. 045-711608.

Uw dak in goede handen bij dakdekkersbedrijf DE NOK. Wij vernieuwen alle daken, reparatie en zinkwerk. Met de langste officiële garantie. Bel voor vrijblijvende offerte, 045-224459.

WASAUTOMATEN defect? Bel Vriesko, tel. 045-727342.

Leerling-drogiste zoekt part-time WERK bij drogist.

Voor AUTOSCHADE of reparatie kunt u bellen 045-213474 voor een taxatie.

Alles in één hand! Bel Hans Lips bv. voor al uw timmer- en DAKWERK, spanten, dakkapellen, isolatie, kozijnen, interieurbetimmering enz. alsook alle soorten daken, zinkwerk v. nieuwbouw of onderhoud. Tel. 045-453818.

Te koop aangeboden

IJZER en staal. Verkoop van alle soorten staafstaal, ronde buizen, vierkante buizen, rechthoekige buizen, betonijzer, bouwstaalmatten, balken en platen. Ook verkopen wij aluminium, koper en messing. Alles is op maat leverbaar. Felix Philips, ijzer en staal. Industriepark Nuth. Tel. 045-241422. T.o. Makro.

Bang en Olufsen-STEREOINSTALLATIE thuis proberen? Dat kan! Belt u even 045-212330? Electro Bemelmans, Wannerstraat 12, Heerlerheide. 045-212330.

KEUKENS, keukenapparatuur, rolluiken, laag in prijs met garantie. R/J Handelsonderneming, Daeldeiweg 16, Nuth (industrieterrein). Tel. 045-242602.

Tegen fabrieksprijzen te k. AANHANGWAGENS en onderdelen hiervoor. Dabekaussen, Punterweg 7, industr. Beatrixhaven-Maastricht, tel. 043-629510.

KANTELDEUREN in 23 maten, direkt uit voorraad leverbaar, tegen absoluut de allerlaagste prijs. Fa. Straten, Eykskensweg 18, Geulle, 043-641044.

Te k. FRITUREWAGEN ook geschikt voor vis en oliebollen, merk De Meeuw met 2-pans Smitto-oven, tel. 045-722207-726543.

Voor orig. KERSTKADO'S, antiek en vlooienmarkt, Stationsstr. Maastricht, zat. van 9 tot 4 uur.

Te k. International ZONNEBANK, gebogen, 10 SB-lampen, 1.80 mtr, tel. 045-442371.

Massief eiken EETKAMER, 40 jr. oud, 3000 gulden, M. Drossin, Leopoldplein 39, 3500 Hasselt, (België), tel. 011–227287.

Te k. Philips G 7000 SPELCOMPUTER + 9 cass. ƒ 475,-. Stevige herenfiets, moet opgeknapt worden ƒ 75,-. Tel. 321914.

Te k. Yamaha ORGEL B 405 z.g.a.n. Pr. n.o.t.k. Dr. M.L. Kinglaan 24 H'broek tel. 045-218561.

CENTRALE VERWARMING bouwpakket met 7 rad. ƒ 2900,– montage ƒ 120,– per aansl. Vrijbl. inl. 045-711608.

Antieke VITRINEKAST, gaslamp brons, zwaar eiken eethoek, dekenkist en opastoel en div. Kennedylaan 2 Nuth.

KLEURENTELEVISIES o.a. Philips, Blaupunkt, Tiptronic vanaf ƒ 295,– Blaupunkt met afst.bed. vanaf ƒ 395,– Inr. mog. Fa. Curvers, Dr. Calsstr. 23 (station) Schaesberg tel. 045-312091.

OPRUIMING bankstel 3-1-1 ƒ 150,– bankstel eiken ƒ 300,– bankstel leer ƒ 675,– eethoek eiken ƒ 250,– moderne eethoek grenen eethoek nw. ƒ 275,– oma slaapkamer ƒ 275,– clubs ƒ 25,– oma dressoir ƒ 225,– antiek vitrinekastje ƒ 375,– antiek nachtkastje ƒ 100,– eiken tv-kast nw. ƒ 250,– eiken bankstel nieuw ƒ 1175,– diepvriezer ƒ 225,– gashaard ƒ 125,– ijskast kl. ƒ 95,– verder veel bankstellen eethoeken, lampen, minitafeltjes enz. verkoop af 12.00 uur. Kouvenderstr. 208 Hoensbroek.

Te k. KLEURENTEEVEES o.a. Philips, Blaupunkt prima spelend van ƒ 250,– diverse tuners, cassettedecks etc. etc. Inruil mog. Julianastr. 53 Hoensbroek tel. 045-222235.

Te k. eiken KAST. Tel. 045-455466.

Bankstelkussens

Uit voorraad leverbaar in diverse bloemmotieven en effen kleuren. Harde vulling complete set (10 stuks) vanaf ƒ 595. Runderlederen kussens in diverse kleuren complete set (10 stuks) vanaf ƒ 998. Nieuw!!! Runderlederen kuipkussens, rug en zit uit één stuk, dus geen geschuif meer, vanaf ƒ 375 per stuk. Fuhren Woninginrichting, Wannerstr. 14, Heerlen-Noord (Heerlerheide). Tel. 045-222622.

Pr. massief eiken BANKSTEL ƒ 595,– bijz. mooie massief eiken eethoek ƒ 595,–; moderne leefhoek ƒ 350,–; modern klasse bankstel geh. massief palisander ƒ 495,–; groot wit met zwart wandmeubel ƒ 350,–; notehouten salonkast ƒ 350,–; massief eiken wandmeubel 3 mtr. br. ƒ 149,–; moderne slaapk., geh. compleet met grote kast, enz. ƒ 495,–. Verder echt lederen bankstellen, massief eiken en Barok eethoeken, div. mooie 2-zitters. Verder enkele mooie antieke kasten en eethoeken. Spotgoedk. Ook ruilen wij uw oude meubels in aan hoogste waarde. OK-hal, Agnes Printhagenstr. 22-24, Geleen-centrum (vlakbij Alb. Heyn).

Te k. SALONOKAST 3,20 m manou wandelwag. z.g.a.n. Tel. 045-424982.

2 MOTORPAKKEN te k. mt. 50/52 per st. Tel. 045-455598.

Hammond TOONWIELENORGEL M.100 z.g.a.n. Iets aparts ƒ 8500,– Na 17 u. Tel. 045-459449.

Te k. gebr. Merbau VOORDEUR m. glas en knop 83,5x210,5 cm ƒ 250,– Tel. 045-456827.

Te k. EETHOEK, TV-kast en miniset notenh. Queen Anne. Tel. 045-721544.

Verbouwingsopruiming 10-30% korting op instrumenten, geluidsapparatuur en bladmuziek. Musi Shop Kouvenderstr. 212 H'broek.

Rijwiel cash & carry

Rijwielen vanaf ƒ 189,–; kinderfietsen ƒ 109,–; 3 versn. ƒ 279,–; crossfietsen ƒ 199,–; 10 versn. race ƒ 299,–. Akerstr. 182, Hoensbroek. Donderdag koopavond. Tel. 045-217687.

Auping bedden

matrassen en spiralen, voor complete aankleding van uw huis. Binnenhuisdecoratie Howa, Nieuwstr. 14, Hoensbroek, tel. 045-212900.

Te k. 3 GITAARVERSTERKERS 1 x 80 en 2 x 20 Watt. Tel. 045-315421.

OPENHAARDHOUT op maat gezaagd en kurkdroog. Tel. 045-215716.

Te k. beige Mutsaert KINDERWAGEN, kinderstoeltje, badje met standaard. Rijnstr. 19 Heerlen. Tel. 045-724186.

Te k. bruinlederen BANKSTEL. Tel. 045-461362, na 12.00 uur.

Philips VIDEOPAC. + 9 cass. ƒ 500,–, tel. 045-221140.

Te k. combi DIEPVRIES 280 ltr. O.L. Vrouwestr. 33, Kerkrade (na 16.00 uur).

Te k. KOMPRESSOR 380 volt inh. 250 ltr., aanzuiging 450 l m. 2 autom. filters ƒ 1500,– Schoolstr. 18 Ubach o. Worms tel. 045-318502.

Te k. KINDERWAGEN, box, k.stoel, babyzitje, badstandaard, bedje, wandelw. m. zak + herenfiets. 045-216114.

Weg. vertr. te k. prachtig AQUARIUM met kast, compl. 1,85x1,50x55 ƒ 750,–, 3-zits eiken bankstel vraagpr. ƒ 700,– na 16.30 uur, Provincialeweg-Z 108B Oirsbeek.

Te k. 6-pers. eiken EETKAMER met rieten zitting, lage eikenkast, 3 barlampjes alles i.z.g.st. Nobellaan 3, H'broek, tel. 045-219746 na 18.00 uur.

Org. BILJART te k. (kl. maat) m. verw. pr. ƒ 450,–, tel. 045-210357.

Een bezoek aan warenhuis KLEBA is de moeite waard. Als u geld wilt sparen, 1001 art. staan bij ons te koop. Wij staan bekend voor zeer lage prijzen, o.a. eiken eethoek, tafel met 4 stoelen, nu ƒ 785,-; zeer mooi eiken bankstel, div. stoffen, nu ƒ 1595,-; onze droomslaapkamer met spiegeldeuren, nu ƒ 1395,-; een geweldig mooie eiken kast met massief front en glazen deurtjes, nu ƒ 1975,-; alle radio- en t.v.-kasten uitzoeken uit 30 st., nu 15% korting. Verder centrifuge 2800 toeren, nu ƒ 198,-; snelwasser met verwarming, nu ƒ 295,-; grote keuze in verlichting. Verder bekende butagas bijverwarmer, nu ƒ 295,-. Kom kijken 1001 art. voor spotprijzen. Betaal in 3 of 6 termijnen zonder rente. Financiering in een dag klaar. Boven de ƒ 500,-aankoop ontvangt u een mooi cadeau. C.C. Kleba warenhuis, Akerstr. 250, Hoensbroek, tel. 045-212854.

IJSKAST tafelmod., diepvries Bosch, 4 st. tafelmod., damesfiets half jr. met handrem, keukentaf., wit blad uittr., harmonicadeur licht eiken, schoenladenkast 5 kleppen alles z.g.a.n. Tel. 045-425100.

Keukencentrum Muyrers en Wijnen

Aanbouwkeukens van Franse en Duitse topmerken
O.a. „Siematic": toonaangevend in Europa
„Cesa": reeds 10 jaar met goud bekroond
Inbouwapparatuur:
ATAG - AEG - ETNA - Gaggenau - Siemens
Wij leveren onze keukens rechtstreeks af fabriek in de houtsoorten: noten - eiken - kersen - olmen - grenen - essen en mahonie
Eveneens hout/kunststofcombinaties in meer als 100 verschillende uitvoeringen
Modern wit in kunststof – polyester – of antieklak
Onze laatste aanwinst in massief kastanjehout

Deze noviteit gedurende de maand december ter introductie met 30% korting

Voor de snelle beslisser zijn er nog enkele showroomkeukens voor de halve prijs
Keukencentrum Muyrers en Wijnen
Marktstraat 11, Simpelveld. Tel. 045-441800
Openingstijden: maandag t/m vrijdag v. 8.30-17.30 uur
Zaterdag v. 8.30-12.30 uur. Op afspraak ook 's avonds

Te k. geheel in barok EETHOEK, bankstel, kast bijzettafeltje en klok, 045-424796.

Te k. 50 zakken KOLEN, Kasperenstr. 1 Kerkrade-W.

Te k. ACCORDEONKOFFER z.g.a.n. ƒ 65,-. tel. 045-351370. Na 18.00 uur.

Te k. DIEPVRIESKASTEN, -kisten en koelkasten z.g.a.n. de helft v.d. nw.prijs. Gr. kisten 1 gld per ltr. Vriesko, Sittarderweg 136, Heerlen, tel. 045-727342.

BOEKHOUDER heeft nog ruimte voor het opmaken van balansen en/of het bijhouden van administraties tel. 045-317614 (na 18 uur).

Te k. KINDERFIETSJES va. ƒ 25,–, tel. 045-317614.

Uw bankstel of kussens nieuw BEKLEED, vernieuwing schuimrubber vanaf ƒ 35,– p. kussen, stoffeerderij woninginrichting H. Kloprogge, Akerstraat 70, Kerkrade-West, tel. 045-412735.

Te k. Union BRIKKETS 100 kg ƒ 29,– afgehaald, tel. 045-311200 en futurx knobbelganzen, Dorpstr. 28, Nieuwenhagen.

Te k. KINDERWAGEN 2 in 1 ƒ 175,– rieten reiswieg ƒ 75,– trekh. Opel Kadett bwj. vanaf '70 ƒ 50,– Harmoniestr. 56 H'broek.

Te k. CONCERT CITER ƒ 250,– m.koffer (100%) EKO 12-string gitaar ƒ 275,–, tel. 04494-45657.

Te k. KOLENKACHELS i.z.g.st. inl. tel. 045-221354.

Te k. EETHOEK ronde tafel m. 4 skailederen stoel. + TV-tafel ƒ 200,–. Fr. Halsstr. 55, Haanrade-Kerkrade, tel. 457342.

Te k. compl. KEUKEN met afzuigkap, Manzardstr. 6, Eygelshoven, tel. 045-460106.

Te k. a. nieuwe Raleigh TRIMFIETS v. ƒ 980,– v. ƒ 750,–, 04494-48166.

Te k. RADIO-CASS. Philips 6 mnd. m. 2 extra boxen ƒ 600,– v. ƒ 300,– Soundmachine. Parkstr. 12 Voerendaal tel. 045-750796.

Bankstelkussens

Set compleet (10 stuks) in diverse kleuren, reeds vanaf ƒ 400,– uit voorraad leverbaar. Wij maken tevens alle afwijkende maten. Tevens bekleden wij stoelen en fauteuils, repareren uw bankstel op breuken en krassen. Limatic BV, Akerstraat 22, centrum Heerlen, tel. 045-711118.

Te k. ZIJWANDEN v. douchecabine tel. 045-313136.

KERSTBOMEN met en zonder kluit. Uitzoeken ƒ 10,– Turner Flower Klinkertstr. 27 H'broek. Straat tussen kasteel en droomvijver richt. Heerlen.

Te k. WANDELWAGEN incl. winterzak en autozitje (merk Concord) i.z.g.st. Tel. 04405-2445.

Te k. KLEUREN-TV z.g.a.n. Provincialeweg Zuid 143, Oirsbeek.

Te k. dames- en HERENFIETS, Eikstr. 49, Heerlen-Passart, tel. 045-214202.

Te koop TENNISTAFEL tel. 04492-2405.

Te k. FILMCAMERA m. geluid 2x gebr. Noris 5000 XL + jongens ijshockeyschaatsen m. 38 + eiken kast Dr. M.L. Kinglaan 70, H'broek.

Radiografisch bestuurb. AUTO met verbrandingsmotor, compl. tel. 045-256702.

Te k. leren **BANKSTEL**, 2 prachtige tapijten, eetkamer, zilverkast, schilderijen, tel. 04750-189092.

Tientallen INRUILBANKSTELLEN, eiken kasten, slaapkamers enz. wegens opruiming van ons magazijn op het DSM-terrein moeten weg, wegens verhuizing, alles is voor spotprijzen te koop. Kom kijken er is veel voor u bij, bankstellen v.a. ƒ 300,–, kasten v.a. ƒ 200,–, eetkamers v.a. ƒ 250,- en nog veel meer. Alles wordt gratis thuisbezorgd. Meld u in de Meubelbeurs, Akerstr. 250 te Hoensbroek, tel. 045-222870.

Tek. z.g.a.nw. elec. ORGEL merk Kawai, tel. 045-222888.

Te k. VIDEOREC. Toshiba m. afst.bed., filmcam. Fuji, tafeltenn.tafel, miniwash, tevens droger, kunstschaatsen mt. 38. Hoogslaper met ingeb. kast, tel. 045-411687, na 15.00 uur.

Te k. weg. verh. GASHAARD huisjesm. + gevelkachel, 2 oliegevulde radiators samen ƒ 300,–, 2-pers. spiraal, autostoeltje 2 st. concorde ƒ 50,–, volglas aquarium + mass. eiken ombouw + 14 discusvissen compl. 200×50×50 cm, tel. 045-711047.

Eiken BABYKAMER te k. met toebeh. Tel. 045-711939.

Te k. KERSTBOMEN en slachtganzen, Wagenschutsweg 45, Palemig-Hrl.

Te k. 10.000 BETONTEGELS 8 cm dik en 15.000 veldbrandstenen, tel. 043-629433.

POTKACHELS, voorzethaarden, houtkachels, fornuizen, kolenhaarden uit grootmoederstijd, opgeknapt, gebracht en geplaatst va. ƒ 250,–. Tel. 04459-1638.

Te k. GASH. m. houtvuur. Provincialeweg Zuid 143, Oirsbeek.

KEYBOARD Yamaha PS-30 veel mogelijkh. nieuw ƒ 1450,– nu ƒ 850,–, tel. 045-256702.

Te k. 2-drs. Ruton KOELKAST en Moulinex grill. Const. Huygensstr. 9, Brunssum, tel. 045-255357.

Te k. PIANO, tel. 045-412031.

Opgelet. In onze zaak staan ca. 65 KASTEN vanaf ƒ 200, ca. 45 bankstellen vanaf ƒ 200, ca. 30 eethoeken vanaf ƒ 200. Ook enkele antieke kasten en eethoeken. Inruil mog. Loop eens binnen bij Lei Römer, Einderstr. 46, Heerlerheide (Heerlen-Nrd.) t.o. sauna Poglajen, naast tankstation. Tel. 045-215716. Geopend v. 10 tot 18 uur, donderdag koopavond.

BMX-Cross

va. ƒ 196,– tot spec.
Rekers
Willemstraat 85 Heerlen
Rekers, Kouvenderstr. 181, Hoensbroek, tel. 045-212537

Te k. gipsen KERSTGROEP 22-dlg. voor zelf te verven ± 20 cm hg. ƒ 40,– + 2 ant. bedden te k. compl. ƒ 800,–, Dir. Cortenstr. 120, Kerkrade, tel. 045-459289.

Meubelen

Groothandel levert nu ook aan part. Voor uw gebruikte meubelen geven wij een zeer hoge inruilwaarde, evtl. financiering regelen wij onderling. U wordt vrijblijvend gehaald en gebracht. Inl. 045-228517.

Te k. HUISORGEL merk Riha Largo TS. Vr.pr. ƒ 1500,-. De Vossekuil 223 Heerlen.

Te k. FILMCAMERA en projector met toebeh. Pr. ƒ 400,– Tel. 045-219092.

Te k. notehouten EETKAMER tafel + 4 stoelen i.g.st. ƒ 300,–, 1 paar schaatsen (noren) mt. 36 zwart ƒ 25,–, 1 jongensfiets (7-12 jr.) ƒ 40,–; 2 tennisrackets (Dunlop Cosmos) grip 2 en 3 z.g.a.n. ƒ 40,– p.st. Te bevr. Heuvelstr. 32, Meers-Stein, tel. 04495-1300.

Te k. Sansui TOREN inst. zeer goed, vr.pr. ƒ 650,–, Nic. Beetsstr. 88, Hrl.

Te k. BANKSTEL Lodewijk XIV met salontafel, 3 mnd. oud nog niet gebr. nw.pr. ƒ 8400,– nu ƒ 2750,– moet weg. Ringstr. 7, Hoensbroek, tel. 045-225685.

OPENHAARDHOUT op maat en gekloofd, per 1,3 m3 ƒ 90,–, tel. 045-751687/226067.

HIFI FANS!!! tuner digital ƒ 298,–; cass.deck ƒ 148,–, ƒ 98,–, ƒ 198,–; verst. 2×120 W ƒ 548,–; platensp. Lenco ƒ 125,–; Dual ƒ 59,–; Phil. ƒ 98,–; TU-verst. B&O ƒ 348,– Wega ƒ 398,–; Phil. verst. 2×40 W ƒ 198,–; Phil. tu-verst. 2×25 W ƒ 198,–, ƒ 125,–, nieuwe videorec. VHS va. ƒ 1648,–; VHS port.video incl. tuner ƒ 1948,–. F.Meyer, Verzetstr. 15, Heerlerbaan, tel. 045-417651, inruil mogelijk.

Te k. div. EETHOEKEN va. ƒ 200,–, div. bankstellen va. ƒ 150,–, zeer mooi diepvries ƒ 200,–, ijskast ƒ 95,–, antiek dressoir ƒ 200,–, omaslaapkamer ƒ 275,–, ant. nachtkastje ƒ 95,–, enz. enz. Tel. 045-725595.

Te k. 4 nw. WINTERBANDEN Goodyear Ultra Grip uitgeb. op stalen velg. (VW, Opel, Honda) ƒ 500,– Bedford Bus def. hoofdrem cill. ƒ 400,– Car stereotoren (Roadstar Gelhard) Dolby, Reverse, Loudness SK nieuwpr. ƒ 1000,– voor ƒ 500,– Ski-imperial voor Honda Prelude ƒ 100,– Auto Alarm Ultra Sonor ƒ 100,– Tel. 045-251467.

Te k. WINKELREKKEN en TL-balken. Fa. Friedericks. St. Paulusstr. 12 Kerkrade. Tel. 045-455007.

Te k. p. ACCORDEON 120 b, 5-korig, Accordeola piano 1 jr. oud. Bouwbergstr. 13 Brunssum.

Te k. Wiener HARMONIKA Strasser 4 r. 3 k. als nieuw. Bouwbergstr. 13 Brunssum.

Te koop 4-pits GASSTEL Etna z.g.a.n. ƒ 85,–, tel. 04490-15183.

Te k. electr. ORGEL Solina D 117 als nieuw. Veel mogelijkh. Nw.pr. ƒ 6000,- voor ƒ 2250,-. 045-251557.

Te k. pracht. KAMERBORDENKAST, ant. mod. ƒ 600,-. Tel. 045-258937.

Zet een INZETKACHEL in uw open haard. Vraag vrijblijvend offerte van kachel op maat. Ook inzetkachels van diverse merken. Leverancier van brandstoffen zoals briketten, anthraciet, eierkolen en futurex. Verpakt of los verkrijgbaar. Bij grotere afname speciale prijzen. Phoenix open haarden, de Steeg 6 Schimmert. Tel. 04404-1795.

TUINPALEN KOMO-keur geïmpr. „Impreg" in de Cramer 104 Hrl. Tel. 751687.

Te k. Miele STRIJKMACHINE vr.pr. ƒ 800,–. Tel. 045-319761.

Te k. OLIEKACHEL m. 300 ltr. tank; zowel binnen of buiten te plaatsen, 1 butagasfornuis m. hoge gasfles. Sofiastr. 19 H'broek 045-210154.

Te k. Philips VIDEOSPEL + 9 cassettes ƒ 450,–, tel. 045-317247.

Te k. aangeb. GASHAARD Emmastr. 78 H'broek na 14 uur.

Te k. MODELSPOORBAAN Lima ƒ 295,–, St.-Pieterstr. 54, Kerkrade, na 19.00 uur.

Te k. 2 RACEFIETSEN merk Allan en Gazelle maat 58, z.g.a.n. Tel. 04406-14178.

Te k. 2 pers. grenen BED 1.40 br. compl. incl. lattenbodem. 04750-24813.

Te k. opgez. GOUDFAZANT ƒ 70,– gr. staande witte haan ƒ 70,– enz. Na 17 u. 04499-2203.

Te k. TV-ANTENNE nog 4 jr. gar.; meisjesfiets tot ± 12 jr. Na 17 uur. Tel. 045-310241.

Te k. LUXAFLEX 1 x br., 2.00 l., 2.00 en 1 x 3.00 br., 1 2.00 t.e.a.b. Tel. 045-251015.

Te koop of te huur
36-er roulette
(huisk.model). Br. o. no. VA 213 LD Wilhelminalaan 37, 6301 GG Valkenburg.

Te k. OPENHAARDHOUT prima kwaliteit ƒ 59,– m3. Tel. 045-454586.

Te k. BANDREC.DECK Philips N.7125. Tel. 045-459762.

Te k. DOUCHEBAK en glazen wanden ƒ 250,– 04406-14844.

BLOEMISTERIJ Hans Kreijen. Ruime keuze v.d. Doe Het Zelver. Lichtenbergweg 87 Chevremont-Kerkrade.

Snack-ijs VERKOOPWAGEN Citroën HY alum. schuifram., zond. apparat. ƒ 2500,– Kloosterraderstr. 30 Kerkrade.

Nieuwe meubelen

Groothandel levert rechtstreeks aan partikulier

en biedt aan: de hoogste inruilwaarde voor uw gebr. meubelen. Door ons cash-and-carry-systeem kunnen wij meer voor u doen dan wie dan ook. Vraag vrijblijvend huisbezoek om de hoogste waarde van uw meubels te doen schatten. Tel. 045-726226 of 726239, doorl. te bereiken tot 21.00 uur.

ORGELS: wij hebben reeds orgels vanaf ƒ 895,–. Reeds voor ƒ 2980,– koopt u een echt Hammondorgel. Muziekhuis Willy Dera, Baanstraat 93, Schaesberg, winkelcentrum Het Loon, naast C&A Heerlen, tel. 045-310291/719702.

CHAMPIGNONS verse aanvoer ƒ 4,50 p. kilo, prei ƒ 1,– kilo, paprika ƒ 2,– kilo, spruiten ƒ 1,50 kilo, appels ƒ 3,– v. 3 kilo, en andere groenten, vrijdag na 18.00 uur, F. Timmermans, Mgr. Mannenstr. 29, Merkelbeek. 045-251769.

Te k. OPENHAARDHOUT. Berken - eiken va. ƒ 75 p. m³. Per 2 m³ gratis thuisbezorgd. Tel. 04742-1223.

Te k. aangeb. partij KERSTBOMEN, 04494-42460.

Te k. aangeb. partij KERSTBOMEN. Tel. 04492-1314.

Komt u naar Nieuwenhagen? Breng dan eens een bezoek aan ons ROTANHUIS: rotan- en manoumeubelen, tafels, mandwerken enz. Iedere week speciale aanbiedingen. Kijk en vergelijk in Ek, harts Riethuis, sinds 1890, Wilhelminastraat 39-41, Nieuwenhagen. Tel. 045-311039. Ruime parkeergelegenheid.

Aan FABRIEKSPRIJZEN te koop aangeboden: dames- en herenkleding in leer en suède. Lange leren jassen voor dames en heren. Tevens hebben wij jeansbroeken en -jassen, bodywarmers en jassen met borg. Leren broeken voor dames en heren. Leren jack voor dames en heren. Kom kijken voor de feestdagen, het scheelt honderden guldens. Adres Tudderenderweg 305 vak 62, Sittard, tel. 04490-25694.

Grote Spectrum-ENCYCLOPEDIE, 24-delig, 6 maanden oud, ƒ 1.450. Tel. 045-454628.

AANMAAKHOUT, grind en trott.tegels, zand, grind, teelaarde etc. Bouwbergstr. 100, Brunssum, 045-251964.

ROLLUIKEN, ramen en deuren in kunststof en aluminium. Fa. Goffin, Schelsberg 302A, Heerlen. Tel. 045-726210 b.g.g. 213310.

Te k. COMPRESSOR, 220 volt, 60-ltr.-tank, 10 atm., incl. div. apendages. Tel. 04492-4117.

Voor een 1e klas TAPIJTTEGEL in div. kleuren, vanaf ƒ 1,45 per stuk en alle maten matrassen en spiralen naar Wijshoff B.V. Hoensbroek, Amstenraderweg 9, tel. 045-211976.

500 KACHELS plus alle hulpstukken zoals: pijpen, bochten, mica, glas, asbestkoord, haardstellen, vuurkorven en schermen enz. Wijshoff B.V. Hoensbroek, Amstenraderweg 9, tel. 045-211976. Ma. gesl. Dond. koopavond.

KLEURENTELEVISIES KTV vanaf ƒ 250,-; z.w. tv. vanaf ƒ 50,-. RTV Van Voorst, Ganzeweide 48, H'heide, tel. 045-213879.

KLEURENTELEVISIES, o.a. Philips, Blaupunkt vanaf ƒ 295,-; zwart-/wit vanaf ƒ 100,-. Radio-TV Frank B.V., Bokstraat 33, Heerlerheide, tel. 045-213432.

Te k. TELETEKST-KLEURENTV., 66 cm, ƒ 1798,-, afst. bed.; videorec. o.a. Blaupunkt, Siemens, Sharp, v.a. ƒ 1698,-, inr. mog. F. Meyer, Verzetstr. 15, Heerlerbaan, tel. 045-417651.

Te k. TENNISRACKETS z.g.a.n. Völkl. servo pro m 5 ƒ 175,-. Donnay fiber pro m 4 ƒ 150,-. Tel. 045-452477.

Te k. eiken BANKSTELLEN, antieke eethoeken tevens meubelstoffering. Silstr. 7, Sittard, tel. 04490-20249.

2 nieuwe Eumig FILMPR. met gel. 50% korting, en een Metz mecasound studio, en filmcamera's, tel. 045-725162, na 17.00 uur.

Te k. a. KLEURENTELEVISIE vol transistor met tiptoetsen pr. toest. Tel. 045-454628.

Houthandel J. Rinkens b.v., Eygelshovenerweg 60 tel. 045-319846 en Kerkstraat 149 tel. 045-311892 Landgraaf. Afrasteringsplanken 24x150 m/m ƒ 1,99 p/m; vloerplanken ± 20 m/m ƒ 1.53 p/m; (voor zichtvl.); grenen schroten vanaf ƒ 1,– p/m; kinderbalken vanaf ƒ 6,85 p/m; balken 5x15 ƒ 4,74 p/m; 6x16 ƒ 6,69 p/m; 8x18 ƒ 8,85 p/m; watervaste spaanplaat 18 m/m (mes + groef) ƒ 46,50 p/pl; eternietplaten 3,2 m/m ƒ 16,35 p/pl.; singels 3 m2 p. pak ƒ 37,50 (ook los); spaanplaat 18 m/m ƒ 24,63 p/pl. incl. BTW, alle dakmat.

Te k. WIENERHARMONIKA 4-rijer B ES AS DES + koffer, als nieuw. Amersfoortstr. 21 (flats) Schaesbergerveld-Hrl.

Zeer mooie Oosterse en Perzische TAPIJTEN in vele dessins, kleuren en maten teg. spotprijzen. Tel. 04405-2213 geen winkel.

Koopje! SCHRIJFBUREAUS, boekenrekken, TV-kasten, salontafels en fauteuils. Kock, Kampstr. 62 Lindenheuvel-Geleen.

Te k. professionele gecomb. HOUTBEWERKINGSMACHINE, 2 mot., 380 v., met afzuiginr., 3 jr. oud, nw.pr. ƒ 19.000,- incl. alle accessoires voor ƒ 8000,-. Postbus 2856, 6401 DJ Heerlen. Tel. 045-718522.

Te k. ZEEAQUARIUM met ombouw en toebeh. ƒ 600,– Dr. M.L. Kinglaan 147 H'broek.

Weg. omstandigh. te k. partij modieuze STOFFEN voor helft v/d inkoopprijs. Safety-stich machine (3 mnd.oud). Tel. 045-720323.

Goud onderhouden KINDERWAGEN (riet met bruin rib), kinderbedje, reiswieg, badje. Froweinweg 14 Eys-Wittem. Tel. 044512-1663.

Deze week uit faillissement van importeur kleine partij klassemeubels aan weggeefpr. o.a. Heplewith salonkast 'n juweel gek. ± ƒ 4500,– nu ƒ 1800,–. Idem eethoek met 6 stoelen van ± ƒ 4000,– nu ƒ 2495,–; salontafels van ƒ 900 nu ƒ 295,–, bijzettafels van ƒ 700,– nu ƒ 195,–; oudholl. ledikanten van ± ƒ 400,– v. ƒ 125,– enz. Verder pracht. aanb. in massief eiken, toog-, salon- en wandmeubels, massief eiken eethoeken en bankstellen, echt rundlederen bankstellen alles ongekend laag in prijs, kunt u niet kopen omdat uw oude meubels in de weg staan, geen probleem, wij ruilen ze in aan hoogste waarde. Het nieuwe meubelhuis, Annastr. 46, Geleen-centrum (attentie alleen open van 1 uur 's middags tot 6 uur 's avonds).

Te k. POSTZEGELS en munten, 30% katalogus. Tel. 04750-26305.

Te k. 83 LP'S en enkele singles, van alles wat, en postzegels eerste-dag bladen, compleet met album vanaf de eerste uitgave + diaprojector, volautom. met scherm. Tel. 04494-51870.

KLEERKASTEN 1-2-3-4 drs.; tienerkamers, ledikanten, toilettafels, nachtkastjes, matrassen. Kock, Kampstraat 62, Lindenheuvel-Geleen tel. 43412.

Te k. moderne KAST 2,50 m br. tel. 045-256026.

Te k. 35 jr. oude Miele WASMACHINE met gasstook en electr. wringer. Nog geheel intact. Tel. 045-214395.

te k. 2 pers. BED en pedicurestoel. Tel. 045-417625.

Te k. Vaillant super. KEUKENGEISER ƒ 100,– salont. m. marmerblad ƒ 60,– TV-tafel ƒ 30,– alles i.g.st. Tel. 045-227508.

Te koop gevraagd

Handelaren en bedrijven v. KOPER, metalen en ijzer betalen wij de hoogste prijzen. Groothandel H. Janssen. Lintjensweg 2, Munstergeleen, tel. 04490-192291.

Hoogste prijs voor alle GOUD, postzegels, munten. Akerstr. 208 Hoensbroek.

Inkoop van GOUD en zilver tegen contante betaling. Juwelier Vaessen, Markt Heerlen, tel. 045-712440.

Te k. gevr. oude AUTO'S, schadeauto's en goede auto's; oud ijzer en metaal. Tel. 045-753386 - 210844.

Hoge pr. alle goud, zilv. munten, briljant, bestekk. etc. + postz. Groenstr. 109, Geleen.

GOUD & zilver, Simunt Sittard. Hoogste prijs voor alle goud, zilver, briljanten, antieke sieraden, zoals armbanden, horloges, ringen, kettingen, tandgoud, sloopgoud, zilver, o.a. bestek, munten en penningen. Ook alles wat stuk is, contant geld. Vrijblijvende taxatie. Simunt, Misbroekstr. 2, Sittard (achter Albert Heijn) 04490-21965. Iedere dag geopend.

Te k. gevr. KLEURENTELEVISIE kl. defect geen bezw. Ook videorecorders en stereotorens, tel. 04406-12875.

Te k. gevr. AUTO'S v. alle bwj., tev. schade- en sl.auto's, 045-750794.

Te k. gevr. SLOOPWAGENS van ƒ 25,– tot ƒ 1000,– tevens oud ijzer en metalen, tel. 045-318480.

Te k. gevr. BOSGROND in Midden-Limburg m. prijsop. en ligging. Br.o.nr. RO 118 LD Postb. 46, 6040 AA Roermond.

SLOOPAUTO'S gevr. tev. schadeauto's tegen zeer goede prijzen. Tel. 04744-1981.

Te k. gevr. R12 stationcar bj. '77 of '78, Sleinadastr. 31, Schaesberg.

Te k. gevr. TAFELCIRKELZAAG, frees en langgat. Tel. 045-324595, na 18 uur.

Te k. gevr. SAX-ALT en pianokruk. R. Debougnoux, Commandeurstr. 14 Mechelen.

Te k. gevr. antieke SPULLEN o.a. Jachtstyle eethoek etc. Tel. 045-712497 tussen 18 en 20 uur.

John koopt BANKSTELLEN, ijskasten, gasfornuizen, diepvriezers, kleurenteevees, slaapkamers en hele inboedels tel. 045-725595.

Te k. gevr. eiken BANKSTEL en eiken eethoek. Tel. 04402-75048.

Te k. gevr. el. TREINEN Fleischmann HO. Ev. def. geen bezw. 045-425190.

Te k. gevr. TWEELING-KINDERWAGEN, zitjes naast elkaar. Tel. 045-270373.

Te k. gevr. gebr. DIEPVRIEZERS, Defect geen bezw. 045-727342.

Te k. gevraagd WASCOMBINATIE of bovenlader, defect geen bezwaar. 045-270635.

Te k. gevr. BUTAGASFORNUIS of een aardgasfornuis met oven en koelkast. Tel. 045-320950.

Voor oud papier en oude METALEN wil Giel Dekkers de hoogste prijs betalen, Kampstr. 40, Schaesberg, tel. 045-311212.

SPELCASSETTE voor Philips g 7000, Packmann en leren fauteuil, liefst met hoge rug. Tel. 045-258937.

Te huur aangeboden

HEERLEN: te huur op Heerlerbaan, rustig gel. schakelbungalow, m. gar. en c.v. Ind. o.a.: woonk. met open keuken, 37 m², 2 slaapk., badk. m. douche, huurpr. ƒ 895,- p.mnd. (excl. stookkosten). Te bevr. 045-252109 of 253346.

Te h. BOVENWON. centr. v. Brunssum m. aparte opg., ind. living ± 35 m2, keuken, douche, toilet, 3 slpk. Br. o. no. HK 126 Limb. Dagblad. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Maastricht

Leuke eengezinswoning te huur in Maastricht-De H[...] Ind. o.a.: 2 slaapkamers met balkon/terras. Eigen [...] dekte parkeerplaats. Huurprijs ƒ 828,95. De won[...] vallen binnen de huursubsidie. Afhankelijk van ink[...] en leeftijd mag u rekenen op een netto huur van 38[...] per maand. Inl.: vandaag van 11 tot 18 uur. Tel. [...] 614084.

KAMER te h. voor net meisje, tel. 04490-24796.

Zeer representatieve kantoor-, praktijk- of SHOWROOM te huur in centrum v. Hoensbroek, ca. 300 m², huurprijs ƒ 1750,- p.mnd. Spoedig te aanv. Tel. 045-211976 of 253024.

Hoensbroek ± 200 mtr. van Lucaskliniek en nabij centr. gestoff. KAMERS te h. Tel. 045-227859.

Te h. KAMERS Pappersjans 39, Heerlen, te bevr. 04455-1726, na 18.00 uur.

BEDRIJFSPAND te h. nu garagebedr. opp. 250 m2 met parkeerterr. 250 m2 in Heerlerheide, tel. 045-214341.

Gemeub. KAMERS te h. te Chevremont tel. 045-453055.

Te huur in NUTH gemeub. kamers met cv. Inl.: 045-242115.

HEERLEN: te huur Sittarderweg/Grasbroekerweg appartement: woonkamer, keuken, balkon, badkamer, 2 slaapkamers, berging. Inl. 04494-43275.

Gemeub. ZITSLAAPKAMER met gebr. van wc, douche, keuken en cv. Te bevr. Hommerterweg 86 Hoensbroek tel. 045-212936.

Te h. BOVENVERDIEPING met 2 slpk. in centr. van H'broek. Huurpr. ƒ 500,– per mnd. 045-210964.

N'HAGEN te huur zit-slpk., all-in gemeen. keuken w.c. en douche + wasmach. Tel. 045-315418.

Gestoff. ZIT-SLPK., keuken, douche, toilet va. ƒ 320,–, 045-221217.

WAUBACH: appartement te h., gesch. voor 1 of 2 pers. ged. gestoff. hr. ƒ 525,– p.m. all-in, tel. 045-460119, na 18.00 uur.

Te huur vrijstaand WOONHUIS voorzien van cv-gas, diepe achtertuin. Ind.: hal, salon + woonkamer, keuken + woonkeuken, kelder, 4 slaapkamers, badkamer + zolder. Huurpr. ƒ 700,- per mnd. Inl. tel. 085-340879 na 18.00 uur.

Winkelpand te huur opp. 260 m2 in centrum van NUTH met grote parkeerplaats en magazijnruimte. Huurpr. n.o.t.k. Br.o.nr. Ge 610 L.D. Geleen, Markt 3, 6161 GE.

Gem. KAMER te huur te Kerkrade-W. m. gebr. v. keuken en douche. Te bevr. na 18 u. tel. 045-421745.

Videotheek Wannerplein Heerlerheide
Videotheek Lindeplein Brunssum
Huurprijzen va. één gulden

Te h. APPARTEMENT 2 slpk., woonk., keuk., badk. en w.c. en c.v. Veldhofstr. 160 Eygelshoven.

EYGELSHOVEN mooie woonruimte te h. w.k. slpk., open keuk., wc., douche, tel. CA., cv., terras, tuin, v. net jong stel, tel. 045-310706 na 19 uur.

Te h. KAMERS te Kerkrade, tel. 045-418308.

Te h. gemeub. BOVENWONING m. eigen ingang ƒ 150,– p.week, tel. 045-452144.

Halfvrijst. EENGEZINSWON. te H'broek ind. 3 slpk., woonk., keuk., voor- en achtertuin, kl. oprit. Tel. 045-221354. Dir. te aanv.

Te h. gem. KAMERS m. c.v. en alle comfort in centrum v. Geleen, Agn. Printhagenstr. 25.

VALKENBURG: te huur appartement v. 1 pers. ƒ 500,– all in. tel. 04406-12934.

Te h. APPARTEMENT voor 2 pers. in Vaesrade-Nuth, inl. tel. 04492-2587.

HEERLEN-CENTRUM: Honigmanstraat/hoek Geleenstraat bovenverdiepingen als kantoorruimte te huur. Aanvaarding in overleg. Bezichtiging na afspraak. Inl. J.W. Offermans mak. o.g. b.v., Scharnerweg 104, 6224 JJ Maastricht, tel. 043-624200 en vragen naar dhr. Wilems.

FLAT te huur centr. Hoensbroek, tel. 045-211096.

Te h. BOV.WONING compl. te Heerlen of ruil met woning 4 slpk., in elf-de omg. Inl. 045-218575.

Wegens enorme belangstelling van onze huurders knopen wij er nog een reclameweek aan vast. 2 films ƒ 5,-, derde GRATIS voor 1 dag. Locht 42 b.3 Kerkrade-West, middelste hal.

Te huur gemeub. KAMERS in centr. Schaesberg. Eig. ingang, gezam. keuk. en gebr. v. badkamer. Inl. 045-315011, bgg 324880.

Te huur gem. KAMERS all-in va. ƒ 250,– p.mnd. Akerstr. N. 36, Hoensbroek, tel. 045-227553.

Te h. bedrijfs- of MAGAZIJNRUIMTE 100 m2 aan Sittarderweg Hrl. Na 18.00 uur, Barbarastr. 100, Palemig, Hrl. Tel. 045-721512.

1 pers. gem. APPARTEMENT zit/slpk., keuken, douche en wc., Anjelierstr. 48, Heerlen, 045-213308.

Te huur te SCHAESBERG gestoff. etagewoning best. uit woonk., slpk., keuk., douche en wc., tel. 04450-1435.

Te h. DRIVE-IN-WONING te Waubach. Te bevr. 045-423917.

Diverse WINKELPANDEN te huur op mooie stand Geleen centrum, van 124 m2 tot 600 m2. Met of zonder woning, lage ingroeihuur, te bevr. Stikkerstr. 7, Geleen, tel. 04494-43950.

Te h. HOTEL-CAFE-R[...] TAURANT gel. lang[...] doorgaande weg. Vo[...] voll. a.d. horecaeise[...] brandpreventie. Z[...] kap. onn. te refl. Verg[...] aanw. zijn. Br. o. no[...] 190 LD Kouvenderstr[...] 6431 HE Hoensbroek.

HOENSBROEK te [...] of te huur, ruime t[...] won. met 5 slpks., [...] laan, huur incl. s[...] ƒ 870,– p.mnd. excl. [...] subs. Kooppr. ƒ 112.[...] k.k. Inl. Horstink 0[...] 3500.

Te h. aangeb. cent[...] SCHINVELD 1 of 2-[...] gemeub. app. met [...] douche, wc., kitche[...] en balkon, 045-252758.

Ter overname aan[...] den: goedlopende BO[...] QUE in centrum He[...] ook geschikt voor h[...] modezaak, kappers[...] etc. met bovenwo[...] lage huur. Tel. 045-720[...]

Te h. Pius XII pl. Ho[...] broek grote 4 slpk. [...] VENWONING, grt. [...] kon, voor- en ach[...] L-vorm. woonk., incl. [...] ge ƒ 775,- p. mnd. Inl. [...] 213302 / 244544.

200 m2 luxe KANTO[...] RUIMTE gelegen in [...] centrum van He[...] Spoorsingel. Compl. [...] stoff. incl. keuken ƒ 2[...] per mnd. Overname li[...] kiezer met 4 uitgaan[...] nen en compl. mod[...] opbergsysteem mog[...] Tel. 045-720707.

2- en 1-pers. gemeubi[...] de KAMERS te huur. [...] in. Bus. Pr. Hendrikla[...] Brunssum. 045-252000.

Te huur voor nette al[...] staande, gem. KA[...] Pers. aanm. na 15.00 [...] Maastrichterstr. Brunssum.

Te huur SCHAESB[...] terw. gem. kamer met [...] kenhoek alle comfo[...] nette heer, tel. 045-419[...]

Te huur gevraag[...]

Te h. gevr. in SITTA[...] ben.won. 3/4 kamers [...] event. m. overn. A[...] 04490-23215 spoed.

STUDENT hog. h[...] school zkt. kamer in [...] trum Maastricht per [...] 1-'84, tel. 020-244042.

Te h. gevr. woning me[...] 3 slpks., liefst om[...] HEERLEN, te [...] Byrdstr. 37 of tel. 227276.

Vrijst. of halfvrijst. H[...] te h. gevr. in Kerkrade. 045-215876.

Ruilen

Eengez.won in Hee[...] t.r.t. eengez. WON/F[...] Kerkrade-W. 045-72662[...]

Praat eerst eens met [...] nelis Brorens over de[...] koop van uw huis. T[...] ties binnen 24 uur, [...] het moet dezelfde [...] Cornelis Brorens, m[...] laar en TAXATEUR [...] Oranjelaan 211, 6166 [...] Geleen. 04494-40030.

WINKEL/WOONHUIS [...] k. in centrum Heerlen, [...] menteel pension. Inl[...] tingen tel. 040-110119 [...] 831138.

Uw HUIS snel en vakk[...] dig verkopen!!! Wij be[...] delen graag voor u. M[...] nus Krijntjes Onroer[...] Goed BV, Marisstraat, [...] 6165 AR Geleen, telef[...] 04494-51544.

KERKRADE: te k. bo[...] terrein ter grootte van [...] m². Gelegen op de h[...] Schaesbergerweg - [...] merstr., geschikt v[...] part. woningbouw, als [...] de winkel-/woonh[...] Koopprijs ƒ 150.000,– Te bevr. Hoevenaars [...] B.V., tel. 045-252109.

BRUNSSUM: te k., i.z.g[...] halfvrijst. woonhuis [...] gar., c.v., aangel. tuin [...] terras. Ind.: o.a. woonk[...] m², plav. en open haa[...] slaapk., 12 en 10 m², ba[...] m. douche. Koopp[...] ƒ 125.000,- k.k. Te b[...] Hoevenaars Ass. B.V., 045-252109.

Groot VERHUURPA[...] te k. Vr.pr. ƒ 75.000,–, 045-316858.

BRUNSSUM te k. luxe [...] aan de Merkelbeeker[...] ƒ 119.000,-. Inl. Horst[...] Brunssum BV, 044[...] 3500.

STEIN: Kinskeystr[...] halfvrijst. bungalow [...] garage en c.v., 2 slp[...] opp. 500 m2. P[...] ƒ 95.000,–, tel. 04494-515[...]

GELEEN: Wilderbeek[...] koop grote tussenwon[...] met berging. Beg.gr.: [...] toilet, woonkamer, k[...] ken, trappenhal, 1e ve[...] badkamer, 3 slaapkam[...] 2e verd.: 2 slaapkam[...] berging, c.v.-ruimte, [...] ƒ 125.000,– k.k. Inl. 04[...] 43275.

Te k, gevr. WOONH[...] omg. Born-Stein ± 85.[...] contant. aanw. Br. o. no[...] 851 LD 6131 EG Sitt[...] Molenbeekstr. 5.

NEERBEEK-BEEK: h[...] vrijstaande woning [...] garage en grote tuin[...] koop. Beg.gr.: hal, toi[...] keuken, woonkamer [...] tegelvloer en open ha[...] 1e verd.: moderne bad[...] mer, 3 slaapkamers, [...] verd.: vliering met [...] prijs ƒ 175.000,– k.k. [...] 04494-43275.

Ter overname gevra[...] FRITURE, liefst in [...] trum gelegen Kerkra[...] Heerlen-Sittard of Ma[...] tricht, Br.o.no. MA 392 [...] Stationsstr. 27, 6221 [...] Maastricht.

te k. HOENSBROEK h[...] vrijst. woonhuis m. gar. [...] grote tuin m. opstal[...] woonk., euk., douche [...] toilet, 3 slpk., 2 met [...] kon, aparte zolder, v[...] ƒ 89.000,– k.k. Tel. 0[...] 214654.

Holec-order voor Canadese windtunnel

KERKRADE – Holec Projects heeft opdracht gekregen voor het ontwerpen, de levering en de montage van een windtunnel, die door Champlain Power products in Toronto wordt gebouwd voor Volvo in Gotenburg. Met de opdracht is ƒ 1,7 miljoen gemoeid. Levering zal in 1984 plaatsvinden. Het grootste deel van de materialen zal door verschillende werkmaatschappijen van Holec worden geleverd. Eurostroom in Kerkrade is onderdeel van het Holec-concern.

De Vleeschmeesters in andere handen

DEN HAAG – De Vleeschmeesters (500 filialen en bijna 3000 man personeel), het grootste slagerijconcern in ons land, is in andere handen gekomen. De gebroeders Ger en Koos Kroes en Kruyers senior, die indertijd behoorden tot de groep oprichters van De Vleeschmeesters,(samen goed voor ongeveer 80 pct van de aandelen) hebben hun belangen verkocht aan de in België wonende Nederlander ir. G. J. van der Poel, die De Vleeschmeesters ziet als belegging. ls1,8Directeur Baarda van De Vleeschmeesters hoopt dat er na deze transactie nu rust zal komen rond het bedrijf. De Vleeschmeesters raakten vorig jaar in opspraak door het bekend worden van een miljoenenfraude met het ontduiken van heffingen op vlees.

Japanse auto's moeten terug naar fabriek

TOKIO – De Japanse automobielfabrikanten Toyota, Honda en Isuzu hebben in totaal 252.000 auto's naar de fabriek teruggeroepen voor het repareren van een defect aan de spanningsregelaar. Ruim de helft van de auto's is verkocht buiten Japan. De in het buitenland verkochte auto's, 67.500 Toyota's, 60.000 Honda's en 600 Isuzu's, zullen worden gerepareerd door de plaatselijke dealers.

PTT ONDERZOEKT VERZOEKEN VOOR GEHEIM NUMMER

MAASTRICHT – De PTT gaat onderzoeken waarom mensen een 'geheim' telefoonnummer willen. Er komen in toenemende mate verzoeken om een ander nummer dat niet in het telefoonboek moet worden opgenomen. Hoe groot die stijging van 'geheime' nummers is, staat niet centraal geregistreerd, maar in vrijwel alle districten wordt gesproken van een groei.

an alleenstaande vrouwen is bekend dat die nogal eens een verzoek doen niet in het telefoonboek te worden opgenomen, omdat ze niet willen worden lastig gevallen door 'heren'. Omdat de PTT geïnteresseerd is in de reden waarom iemand een geheim nummer wil, wordt in diverse districten een enquête gehouden.

Wie met een nieuw nummer niet in het telefoonboek wil worden vermeld, kan zelf bepalen of bij informatie bij 008 dit nummer wel of niet mag worden verstrekt. Niet in het telefoonboek en wel bij 008 komt overigens niet zo vaak voor. In de meeste gevallen vertelt ook de inlichtingendienst het nummer niet. Regelmatig van nummer veranderen, wat mensen die de geheimhouding zo groot mogelijk willen houden nogal eens doen, kost de PTT werk en de abonnee dus extra geld.

Schepenslopers hadden in 1982 een recordjaar

LONDEN – Verleden jaar zijn over de hele wereld 1113 schepen met een gezamenlijke bruto inhoud van 13,62 miljoen ton gesloopt of anderszins uit de vaart genomen, zo blijkt uit cijfers van Lloyds Scheepsregister in Londen. Zowel het aantal schepen als hun tonnage was aanzienlijk groter dan ooit tevoren.

Tot dusver was 1978 het jaar waarin de meeste schepen werden gesloopt of uit de vaart genomen. In dat jaar waren het er 1078 met een gezamenlijke bruto inhoud van iets meer dan tien miljoen ton. In 1981 nam de wereldkoopvaardijvloot op deze wijze met 762 schepen van samen 7,25 miljoen ton af.

Ruim 57 procent van de tonnage werd gesloopt in Taiwan (7,83 miljoen ton). Op de tweede plaats kwam Zuid-Korea met bijna zestien procent (1,33 miljoen ton) en op de derde plaats Pakistan met bijna twaalf procent (1,61 miljoen ton). In Spanje werd 370.800 ton gesloopt en in India 313.000 ton.

Tankers maakten in 1982 ruim 72 procent van de gesloopte tonnage uit. Het ging om 279 schepen van samen 9,87 miljoen ton. Er werden veertig tankschepen van meer dan 100.000 ton gesloopt. Het waren allemaal stoomschepen en 92 procent ervan was meer dan tien jaar oud.

Beurs & valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op donderdag om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt ƒ 39.500-ƒ 40.000, vorige ƒ 39.230-ƒ 39.730; bewerkt verkoop ƒ 42.000, vorige ƒ 41.720.

ZILVER: onbewerkt ƒ 935-ƒ 1005, vorige ƒ 910-ƒ 980; bewerkt verkoop ƒ 1060, vorige ƒ 1030.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amerikaanse dollar	3,00	3,12
Engelse pond	4,26	4,56
Belgische frank (100)	5,32	5,62
Duitse mark (100)	110,00	114,00
Italiaanse lire (10.000)	17,50	19,50
Portugese escudo (100)	2,00	2,50
Canadese dollar	2,40	2,52
Franse franc (100)	35,50	38,50
Zwitserse franc (100)	137,75	142,25
Zweedse kroon (100)	36,50	39,50
Noorse kroon (100)	38,25	41,25
Deense kroon (100)	29,25	32,25
Oostenr. schilling (100)	15,73	16,23
Spaanse peseta (100)	1,81	2,06
Griekse drachme (100)	2,50	3,30
Finse mark (100)	51,00	54,00
Joegoslav. dinar (100)	1,60	2,60
Ierse pond	3,33	3,63

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

US Dollar	3,96225475
Pond Sterling	4,4085-4135
Duitse mark	112,020-070
Franse franc	36,865-915
Belgische frank	5,5255-5305
Zwitserse franc	139,795-845
Japanse yen	131,13-23
Italiaanse lire	18,475-525
Zweedse kroon	38,270-320
Deense kroon	30,895-945
Noorse kroon	40,035-085
Canadese dollar	2,46025-275
Oostenr. schilling	15,9010-9110
Ierse pond	3,4830-4930
Spaanse peseta	1,9490-9590
Austr. dollar	2,7500-7600
Antill. fls.	1,6950-7150
Surin. fls.	1,7025-7325
Saoedi riyal	87,85-88,10

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP/-CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

Algemeen	148,00	148,00
Algemeen-lokaal	140,60	140,20
Internationals	156,00	156,40
Industrie	120,70	120,60
Scheep- en luchtvaart	173,90	172,80
Banken	235,30	232,70
Verzekering	341,00	339,30
Handel	130,50	130,70
CBS-oblig. index	100,30	100,30
Rendem. staatslening	8,33	8,33
waarvan 3-5 jaar	8,25	8,24
5-8 jaar	8,37	8,38
8 jaar en langer	8,52	8,52
nieuwste drie	8,50	8,50
rend. BNG-leningen	8,37	8,39
rend. bankleningen	8,44	8,45
rend. spaarbrieven	8,94	8,90

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen donderdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van dezelfde dag):

Akzo 88,60-88,70 (88,70)
Kon. Olie 137,00 gb-138,50 (138,40)
Philips 40,40-41,00 (41,00)
Unilever 249,00-249,50 (249,20)
KLM 187,00-188,00 (190,30)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

Begin	1273.07	608.65	133.96	509.79
Hoogst	1278.15	615.28	135.16	513.20
Laagst	1256.91	602.86	133.43	504.37
Slot	1261.89	608.28	135.02	507.64
Winst/ verlies	−11.89	−0.84	+0.82	−2.55

Tariefsverlaging compenseert BTW-verhoging

Limburgers hebben goedkoopste stroom

(Vervolg van pagina 1)

AASTRICHT – Zeker na de nieuwe tariefsverlaging heeft mburg de laagste electriciteitstarieven van Nederland. t komt omdat veertig procent van de electriciteit in de mburgse centrales uit kolen wordt gemaakt. Maar het mt ook door het streven van de PLEM tot een zo optimaal gelijke bedrijfsvoering. Daardoor wordt de stijging van algemene kosten in de hand gehouden. De tariefsverlag van 1 april wordt doorberekend aan zowel de algemekosten als aan de brandstoftoeslag op de stroomprijs.

Voor de kleinverbruiker betekent de verlaging met 2 procent in feite een compensatie van de door de regering opgelegde BTW-verhoging, die per 1 januari zal doorgaan. Voor de industriële verbruikers gaat de verlaging verder. „We proberen hiermee vooral onze industriële afnemers een steuntje te geven op de weg naar herstel", zegt de heer Becx.

Het is voor het tweede achtereenvolgende jaar, dat de PLEM de tarieven verlaagt. In 1981 echter moest een forse tariefsverhoging worden doorgevoerd toen, door een verminderde electriciteitsafname, de PLEM in de verliescijfers terecht kwam. Van een verdere daling van de afzet is in 1983 niets te merken „De omzet per gezin zoals we die nu hebben geven geen aanleiding aan een verdere daling, te denken", aldus directeur Becx.

De tariefsverlaging van de PLEM is niet alleen een aardig extraatje voor de afnemers, het is ook een nieuw wapen voor de PLEM in de strijd met minister Van Aardenne over de toekomst van het Limburgse electriciteitsbedrijf. Zoals bekend heeft de minister plannen gelanceerd om te komen tot bundeling van alle regionale electriciteitsbedrijven in één landelijk bedrijf. Dat zou tevens inhouden, dat de tarieven landelijk gelijk geschakeld gaan worden. Zowel tegen het ene als het andere heeft de PLEM-leiding fel verzet aangetekend en weet zich daarbij gesteund door overheid en bedrijfsleven in Limburg.

● Hernieuwde toepassing van kolen gebeurt onder andere bij Hoogovens in IJmuiden. Daar is gisteren een koleninjectie-installatie in gebruik genomen voor de hoogovens 6 en 7. Die worden voortaan geïnjecteerd met poederkool inplaats van met olie, hetgeen een flinke kostenbesparing oplevert. Op de foto staat links de nieuwe installatie voor het maken van poederkool en rechts de beide hoogovens.

Benoemingen

ERLEN – Op voordracht van M wordt mr. A. P. Timmermans opvolger van drs. W. Bogers in raad van commissarissen van Trucks. De heer Bogers is toeeden tot de raad van commissen van VADO Beheer, waarin belangen van de familie Van rne zijn ondergebracht.

n van der Wildt is benoemd tot nager van Xerox Computer Serbv te Venray, onderdeel Xerox puter Services in Los Angeles. der Wildt heeft binnen het Xeconcern verschillende functies vuld, onder andere bij Rank Xein Engeland.

BEURS-OVERZICHT

Rustig

AMSTERDAM – Het Damrak ed het donderdag even rustig n. In de ochtenduren was er rake van een verdeelde markt aarbij er enkele uitschieters ar beide zijden voorkwamen. was KLM rond het middagr ƒ 3,30 duurder geworden op 188 en kon. Olie ƒ 2 op ƒ 137. sevier-NDU daarentegen zakƒ 5 tot ƒ 470.

j de internationals moest Phis ƒ 0,30 terug maar Akzo, oogovens en Unilever maakten s op de plaats. ABN zakte een ksdaalder tot ƒ 366,50. FGH s ƒ 0,80 beter op ƒ 49,20. Bij de rzekeraars waren zowel EGON als Nationale Nederlanen ruim ƒ 1 beter, maar Amev oest ƒ 1 prijsgeven op ƒ 154,50. j de aannemers en de scheepartwaarden was het wat rommelen in de marge. Ahold was ƒ 2 ter op ƒ 182,50 en Gist-Brocaes ƒ 1,20 op ƒ 163,70. Pakhoed erd ƒ 1,20 goedkoper op ƒ 54,20. cé-v.d.Grinten voegde ƒ 3 aan koers toe op ƒ 238. De obligaemarkt was prijshoudend gemd.

Lokaal

ok de lokale markt was vereld, al was er hier en daar rake van winstnemingen. De legraaf moest ƒ 4,50 inleveren ƒ 209 en Nutricia ƒ 2 op ƒ 90. lec verloor ƒ 4 op ƒ 38 en Stad tterdam een rijksdaalder op 89,80. Rommenholler was ƒ 20 ger op ƒ 370 onverkoopbaar. gal zwak lagen ook fondsen s Norit en Borsumij. Aan de dere kant ging Vereenigde as ƒ 5 omhoog naar ƒ 317. entsche Kabel was ƒ 4,50 urder op ƒ 270 niet te koop.

Deli steeg ƒ 1,50 naar ƒ 70. Sanrs Behang, die een flink hoger vidend heeft aangekondigd, erd geadviseerd op ƒ 130 en dat s ƒ 19 boven de laatst gedane oers.

Op de actieve markt gleed Nedloyd later ƒ 2 af naar ƒ 108,50. AEGON moest haar winst weer rijsgeven. Over het algemeen as er enige neiging tot afbrokeling. Toch kon de beurs redeijk standhouden. De algemene ussentijdse ANP-CBS index gaf en onveranderd peil van 148 te ien.

Op de Europese Optiebeurs werd levendig gehandeld, er gingen tot 12 uur 3944 contracten om. De EOE-aandelenindex steeg 0,51 tot 155,50.

Veel kennis, weinig gebruik kolenonderzoek

PETTEN – Door het nationaal onderzoekprogramma kolen, waarmee 77 miljoen gulden is gemoeid, is thans veel kennis op het gebied van toepassing van steenkool voorhanden in ons land. De deelneming van de industrie is echter beperkt gebleven. Steenkool is als gevolg van de lage olieprijzen niet erg interessant voor de industrie. De overheid is nu dan ook de belangrijkste gebruiker van de onderzoeksresultaten.

Dit staat in een rapport van het bureau Energie Onderzoek Projecten (BEOP) van het Energie Centrum Nederland, dat het programma coördineert. Doel is het scheppen van mogelijkheden voor introductie van steenkooltechnologie in de Nederlandse energiehuishouding. De verwachte jaarlijks koleninzet van 30 miljoen ton in het jaar 2000 is inmiddels teruggebracht tot 20 miljoen ton.

FN Herstal boekt order luchtmacht

LUIK – De divisie FN-Motoren van Fabrique Nationale (FN) in het Belgische Herstal (nabij Luik) heeft met de Koninklijke Luchtmacht in Nederland een overeenkomst gesloten voor de levering van een automatisch systeem voor de beproeving van de motoren Pratt and Whitney F100 waarmee de F16-vliegtuigen van de luchtmachtbasis Twente zijn uitgerust. Er is tachtig miljoen frank (4,4 miljoen gulden) mee gemoeid. De installatie moet in 1985 klaar zijn.

BEDRIJVIGHEIDJES

SIMPELVELD – Oriënthuis Het Loon beschikt vanaf vandaag naast de hoofdvestiging aan het Homerusplein te Heerlen over een dependance in Simpelveld en wel aan de Sint Gregoriusstraat 18. Van deze uitbreiding werd tevens gebruik gemaakt de vestiging in Heerlen te renoveren. Heden, vrijdagavond 9 december, is er van 18 tot 21 uur in de zaak te Heerlen gelegenheid het glas te heffen met de eigenaars van beide zaken Mia en Jo Wachelder.

Noorwegen bouwt oliepijpleiding

OSLO – De Noorse staatsoliemaatschappij Statoil heeft de plannen goedgekeurd voor de bouw van een pijpleiding die olie uit de Noordzeevelden Gullfaks en Oseberg aan land moet brengen. Met het project is een bedrag van 2,26 miljard kroon (910 miljoen gulden) gemoeid.

De leiding moet in 1989 zijn voltooid en zal de olie transporteren naar het ten noorden van Bergen gelegen Mongstad. Het wordt de eerste pijpleiding voor het transport voor olie uit Noorse Noordzee-velden naar de kust. Er is al wel een aantal gasleidingen aangelegd.

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen

Aegon	113,50	114,50
Ahold.	179,50e	182,30
Akzo	88,70	88,60
ABN	370,00	365,00
Amev	156,20	154,50
Amro-bank	63,60	62,60
Bos Kalis Westm.	40,00	40,70
Dordtsche Pr.	124,50	126,20
Dordt. Petr. pref.	123,00	125,00
Elsevier-NDU	476,00	468,00
FGH	48,40	48,80e
Gist Brocades	163,50	163,00
Heineken	128,60	127,50
Heineken Hld.	117,00	116,50
Holl. Betongroep	90,60	90,00
Hoogovens	40,60	40,60e
KLM	184,50	188,80
Kon. Olie	135,50	137,30
Nat. Ned.	191,50	191,00
NedLloyd groep	111,10	109,00
NMB	144,50	144,00
Océ-Gr.	237,00	238,00
Van Ommeren	33,80	33,30
Pakhoed Hold.	55,00	54,30
Pakhoed cert.	50,00	48,20
Philips	42,40	41,80
Robeco	329,00	330,00
Rodamco	129,40	129,50
Rolinco	314,00	314,50
Rorento	199,00	198,70
Unilever	250,10	249,50
Ver. Bezit VNU	121,80	121,50
Volker Stevin	28,50	28,90
Westland U.H.	103,10	102,50

Binnenlandse obligaties

12.75 Ned. 81-91	129,70	129,90
12.50 id 81-91	117,70	117,70
12.25 id 81-88	111,60	111,60
12.00 id 81-91	114,50	114,50
12.00 id 81-88	109,70	109,70
11.75 id 81-91	110,80	110,70
11.50 id 80	110,40	110,40
11.50 id 81-91	112,50	112,60
11.50 id 81-92	113,80	113,70
11.50 id 82-92	114,00	113,90
11.25 id 82-92	112,90	112,80
11.25 id 81-96	118,00	118,00
11.00 id 81-88	107,80	107,80
11.00 id 82	112,20	112,20
10.75 id 80	111,70	111,70
10.75 id 81	109,20	109,20
10.50 id 74	105,60	105,60
10.50 id 80	114,50	114,50
10.50 id 82-89	109,60	109,60
10.50 id 82-92	106,70	106,60
10.25 id 80-90	111,60	111,60
10.25 id 80-87	104,90	104,90
10.25 id 82-92	112,50	112,50
10.00 id 80	105,70	105,70
10.00 id 82-89	107,70	107,60
10.00 id 82-92-2	105,10	105,00
10.00 id 82-92	108,30	108,30
9.75 id 74	105,50	105,50
9.50 id 76-86	103,50	103,50
9.50 id 76-91	104,10	104,10
9.50 id 80-95	104,60	104,60
9.50 id 83-90	105,90	105,80
9.25 id 79-89	103,00	103,00
9.00 id 75	101,90	102,00
9.00 id 79-94	102,30	102,30
9.00 id 83-93	102,80	102,70
8.75 id 75-1	101,30	101,30
8.75 id 75-2	101,00	101,20
8.75 id 76-96	101,50	101,50
8.75 id 79-94	101,40	101,40
8.75 id 79-89	101,60	101,60
8.50 id 75-90	100,50	100,50
8.50 id 75-91	100,70	101,10
8.50 id 78-93	100,70	100,70
8.50 id 78-89	100,60	100,80
8.50 id 79-89	101,20	101,20
8.25 id 76-96	99,80	99,80
8.25 id 77-92	99,80	99,80
8.25 id 77-93	99,90	99,90
8.25 id 79-89	100,25	100,25
8.25 id 83-93	99,70	99,70
8.00 id 69	99,50	99,50
8.00 id 70-95	98,80	98,70
8.00 id 71-96	102,00	102,00
8.00 id 70-1	102,20	102,20
8.00 id 70-2	102.50	102.30
8.00 id 70-3	99,00	99,00
8.00 id 76-91	99,20	99,20
8.00 id 77-97	98,60	98,40
8.00 id 77-87	101,40	101,40
8.00 id 78-88	99,90	99,90
8.00 id 83-93	98,70	98,50
7.75 id 71-96	97,70	97,70
7.75 id 73-98	97,50	97,50
7.75 id 77-97	97,60	97,60
7.75 id 77-92	98,40	98,40
7.75 id 82-93	97,30	97,20
7.50 id 69-94	97,10	97,10
7.50 id 71-96	96,70	96,70
7.50 id 72-97	96,80	96,80
7.50 id 78-93	97,40	97,40
7.50 id 78-88-1	98,90	99,10
7.50 id 78-88-2	99,40	99,40
7.50 id 83-87-90	96,80	97,00
7.50 id 83-90-2	97,30	97,30
7.20 id 72-97	95,30	95,30
7.00 id 66-91	95,90	95,90
7.00 id 66-92	96,50	96,50
7.00 id 69-94	95,40	95,40
6.75 id 78-98	94,70	95,10
6.50 id 68-93-1	94,80	94,80
6.50 id 68-93-2	93,70	93,70
6.50 id 68-94	93,70	93,90
6.25 id 66-91	95,20	95,20
6.25 id 67-92	93,20	93,20
6.00 id 67-92	94,90	94,00
5.75 id 65-90-1	95,30	95,30
5.75 id 65-90-2	94,30	94,30
5.25 id 64-89-1	94,30	94,30
5.25 id 64-89-2	94,50	94,50
5.00 id 64-94	90,90	91,30
4.50 id 59-89	94,30	94,30
4.50 id 60-85	94,00	99,00
4.50 id 60-90	92,30	92,50
4.50 id 63-93	90,70	90,80
4.25 id 59-84	99,20	99,20
4.25 id 60-90	91,60	91,60
4.25 id 61-91	92,20	92,00
4.25 id 63-93-1	90,00	90,10
4.25 id 63-93-2	90,60	90,60
4.00 id 61-86	95,90	95,90
4.00 id 62-92	90,80	90,90
3.75 id 53-93	93,00	93,00
3.50 id st.47	92,40	92,60
3.50 id 56-86	95,20	95,40
3.25 id 48-98	87,40	87,40
3.25 id 50-90	92,20	92,20
3.25 id 54-94	88,20	88,10
3.25 id 55-95	87,70	87,50
3.25 id 55-85	96,70	96,70
12.00 BNG 81-06	123,40	123,20
11.00 id 74-84	103,80	103,60
11.00 id 81-06	115,10	115,40
9.50 id 74-99	102,70	102,70
9.50 id 75-85	103,10	103,10
9.50 id 76-01	105,10	105,00
9.00 id 75-00	102,20	102,20
8.75 id 70-95	101,30	101,50
8.75 id 70-90	101,90	101,60
8.75 id 75-00	100,70	100,80
8.75 id 77-02	101,00	100,80
8.50 id 70-95	100,80	101,10
8.50 id 70-85	101,80	101,80
8.50 id 73-98	99,90	99,90
8.25 id 70-96	98,90	98,80
8.25 id 70-85	101,10	101,10
8.25 id 76-01	98,00	98,10
8.00 id 69-94	98,30	98,10
8.00 id 71-96	97,60	97,50
8.00 id 72-97	98,20	97,90
8.00 id 75-00	97,20	97,20
7.60 id 73-98	96,00	95,80
7.50 id 72-97	95,50	95,70
7.25 id 73-98	94,20	94,20
7.00 id 66-91-1	95,40	95,20
7.00 id 66-91-2	95,30	95,30
7.00 66-4	95,00	95,00
7.00 id 72-97	93,20	93,20
6.75 id 67-92	95,00	94,40
6.75 id 68-93	94,00	93,60
6.50 id 67-92	93,80	93,70
6.25 id 67-92	92,80	92,50
6.00 id 65-90-1	93,40	93,00
6.00 id 65-90-2	93,00	93,00
5.75 id 65-2	93,80	93,50
5.50 id 65-90	94,10	93,90
5.25 id 64-89	93,50	93,50
5.25 id 65-90	93,80	93,50
5.00 id 58-88	94,70	94,50
5.00 id 64-89	94,30	93,90
4.75 id 58-88	93,90	94,00
4.50 id 58-89	93,30	93,30
4.50 id 59-84	98,00	98,00
4.50 id 60-85	98,10	97,90
4.50 id 62-92	92,20	92,00
4.50 id 62-93	91,40	91,60

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	94,00	93,00
6.75 Amro 73	97,00	97,00
5.50 Amro 69	—	—
8.50 Boskalis	97,30	97,30
11.00 Bredero	109,40	109,00
6.25 Buhrm. T	—	—
7.25 Buhrm. T	96,50	96,50
7.00 Credit L.B.N.	95,80	95,80
4.00 Elaion	95,50	95,50
8.75 Elsev.-NDU	124,00	124,00
7.25 Furn. 73	96,00	95,50
5.75 Gist-Br.	221,00	222,00
5.25 Hoogovens	—	—
7.25 Kappa 73	95,50	95,60
8.75 KNSM	98,00a	97,00
8.75 KBB	73,20	73,20
7.25 M'intosh	172,00	177,00
9.00 Meneba	99,00	99,30
7.25 Nederh.(a.g.)	24,00	24,00
7.75 Nutricia	—	—
8.00 Nijverd.	118,00e	118,00b
6.50 Océ-Gr.	125,00	125,00
10.00 Pont	98,00	98,00
7.50 Proost B.	97,00	98,00
6.50 Rollinco	76,50	76,50
6.50 id. 1000	78,80	78,50
8.00 Sanders	98,50	98,50
8.75 Schuitema	107,20	—
14.00 SHV-Hld.81	126,00f	125,50
8.75 Stev. Gr.	93,00	93,00
5.00 Tyco Int.F	—	—
8.25 Vih. But	—	—
9.00 VMF-St.	90,40	90,30
8.50 Volk. Stev.	91,00	91,00
7.00 W'have	145,00	145,00
7.00 W'sanen	104,50	103,50
8.75 W.V.Hyp.	96,90	96,90

Binnenlandse aandelen

ACF	177,00	181,00
AMFAS	163,70	163,50
Asd. Rubber	8,40	8,40
Asd. Rijtuig	250,00	255,00
Ant. Brouw	—	—
Ant. Verf.	220,00	218,00
Ass. St. R'dam	92,30	89,80
Audet	177,00	174,00
Aut. Ind. Rt.	1385,00	1385,00
Ballast-N.	82,00	81,40
Bam	60,80	60,60
Batenburg	325,00	330,00
Beek van	109,80	109,50
Beers	136,00	134,50
Begemann	82,00	82,50
Belindo	391,50	391,00
Berkel P	35,50	35,00
Blydenst. C	187,00	194,50
Boer Druk	85,00	85,00
Bols	87,00	88,00
Borsumij W,	236,00	230,00
Braat Bouw	172,00	173,00b
Breevast	218,00	218,00
Breevast (cert.)	215,20	215,50
Bredero	185,00	186,00
Bredero (cert.)	180,50	180,50
Buhrm. Tett.	53,00	52,60
Cal. hold NV	33,10	33,50
Calvé-D. cert.	346,00	347,00
id. 6 pct. cert.	1862,00	1862,00
Centr. Suik.	123,90	124,00
id. cert.	124,50f	124,50
Ceteco	169,00	168,00
id. cert.	168,50	167,00
Chamotte	15,50	15,60
Cindu-Key	21,70	21,00
Claimindo	390,00	390,00
Credit LBN	40,40	40,20
Deli mij.	68,50	70,00
Desseaux	64,90	64,10
Dorp en co.	77,70	77,50
Douwe Egb.	85,20	85,50
Econosto	55,00	55,00
Emba	233,00	230,00
Eriks	91,90	91,60
Fokker	37,80	38,50
Furness	40,20	41,40
Gamma H.	72,10	70,00
id. 5 pct.	19,30	19,30
Gel. Delft c.	147,00	150,00
Gerofabr.	—	72,00
Giessen	139,00	140,00
Goudsmit	82,00	81,00
Grasso	236,00	237,00
Hagemeijer	55,10	53,70
Hoek's Mach.	69,30	68,50
NV Holdoh.	197,00	198,00
Holec	42,00e	38,00
HALL Trust	206,00	205,00
Holl. Sea Searc.	3,20	3,20e
Holl. Kloos	104,50	104,20
Hunt. Douglas	21,20	20,50
HVA Mijen crt.	116,00b	116,00b
IHC-Inter	40,00	39,80
Ind. Maatsch.	89,00	89,00
IBB Kondor	248,50	247,00
Internat. M.	30,00e	31,00e
Kempen B.	97,10	97,10
Klene S.	330,00	332,00
Kluwer	120,50	120,50
KBB	28,00	28,00
id. cert.	26,20	27,00
id. 6 cum.	—	8,40
KNP	73,30	73,30
Krasnap.	86,00	86,50
Landre Gl.	139,00	139,00
Leids. Wol.	123,50e	124,60
Macintosh	167,00e	171,00b
Maxw. Petr.	328,00	331,00
Meneba	55,00	53,80
MHV A'dam	14,00a	12,50
Moeara En.	560,00	551,00
id. 1-10	6910,00	7000,00
id. 1-4	1530,00	1530,00
Mulder	690,00	700,00b
Mijnb. W.	690,00	690,00
Naarden	40,00	39,20
Naeff	—	—
Nagron	25,50	25,50
NBM-Bouw	6,55	6,80
Nedap	495,00	—
Ned. Crediet	33,10	31,50
Ned. SHB	230,00	230,00
Ned. Springst.	3650,00	—
Nierstrasz	790,00	790,00
Norit	101,50	100,00
Nutricia GB	92,00	90,00
Nijverdal	146,00e	147,50
Orenstein	214,00	210,00
Otra	78,00	76,00
Palembang	43,00	—
Palthe	58,60	59,80
Pont Hout	67,50	66,00
Porcel Fles	126,50	126,50
Proost en Br.	118,00	118,50
Rademakers	148,00	—
Ravast NV	—	—
Reesink.	251,00	251,00
Riva	732,00	730,00
id. cert.	708,00	706,00
Rohte en Jisk	—	—
Rommenholl.	390,00	370,00a
Rijn-Schelde	4,00f	3,95f
Sanders	111,00	140,00b
Sarakreek	105,80	105,20
Schuitema	118,00	118,20
Schuppen	239,00	242,00b
Schuttersv.	25,00	26,00
Smit Intern.	39,90	39,40
Telegraaf	213,50	211,00
Textiel Tw.	108,50	108,00
Tilb. Hyp. bk.	2,30e	2,35
Tw. Kabel h.	265,50	270,00b
Twynstra en G.	31,00	31,00
Ubbink	149,50	150,00
Ver. Glasf.	312,00	320,00
VMF-Stork	82,00	82,80
Verto cert.	43,50	44,50
VRG Gem. Bez.	57,90	57,90
Wegener cert.	52,10	52,10
Wessanen	132,80	131,50
Westhaven Asd.	209,00	208,00
Wolters Samson	152,50	151,50
Wyers	44,20	44,60
Wijk en Her	78,60	78,00

Beleggingsinstellingen

ABN-aand.-F.	218,10	219,00
Alg. Fondsenb.	150,00	150,00
Alrentá	128,90	128,90
America Fnd.	238,00	237,50
Binn. Belf. VG	142,00e	142,00e
B.O.G.	156,00	156,00
Chemical F	32,30	32,40
Col. Growth Sh.	29,30	29,40
Concentra	21,40	21,60
Goldmines	1440,00	1450,00
Holland F	173,80	174,00
Interbonds	627,00	628,00
Japan Fund	36,50	35,60
Leveraged	158,50	158,00
New York Ind.	1275,00	1275,00
Obam	118,50	118,80
Old Court Dlr.	101,60	101,50
Sci Tech.	10,00	10,10
Sumabel	54,00	54,00
Technology	44,00b	44,60
Tokyo PH	115,00	115,00
Unifonds	18,80	18,70
Vanoe, Sand	18,60	18,60
Viking	45,40	45,50
Wereldhave	151,80	151,80

GECOMBINEERDE BEURS

Amerika (orig. aandelen)

Am. Express	33,75	33,70
Am. Motors	7,10	7,00
Am. Tel. & Tel.	64,50	64,00
Am Tel. & Tel.	20,80	20,30
Ameritech	—	—
Asarco	31,80	32,00
Atl. Richf.	43,00	42,80
Bell Atlantic	—	—
Bell South	—	—
Beth. Steel	26,40	26,50
Boeing Comp.	44,60	45,70
Burroughs	47,25	47,50
Citicorp.	34,90	35,80
Colgate	23,00	23,00
Cons. Foods	—	—
Control Data	44,80	45,50
Dow Chemical	32,70	33,30
Du Pont	51,25	52,00
Eastman Kodak	74,00	75,20
Exxon Corp.	38,40	38,50
Fluor Corp.	17,50	18,20
Ford Motor	41,80	41,80
General Electr.	58,10	58,60
General Motors	74,20	74,50
Getty Oil	77,30	78,10
Gillette	48,50	49,20
Gulf Oil	44,00	43,00
Honeywell Inc.	135,75	137,40
IBM	118,00	118,90
Intern. Flavor	30,70	30,50
Intern. Paper	58,50	58,60
Intern. Tel.&Tel.	44,40	45,75
Litton Ind.	66,50	68,00
Lockh. Aircraft	39,40	39,80
LTV Corp.	17,10	17,00
Mobil Oil	28,00	27,90
North Am. Phil.	76,20	74,70d
Nynex	—	—
Occ. Petr. Corp.	24,50	24,30
Pacific Telesis	—	—
Pepsico	36,75	36,75
Philip Morris	71,30e	71,40
Philips Petrol.	32,30	32,75
Polaroid Corp.	33,20	34,00
Quaker Oats	—	—
RCA	35,90	36,10
Rep. Steel	27,75	28,00
Schlumberger	48,00	47,25
Sears Roebuck	40,40	39,50b
Shell Oil	43,90	43,75
Southw. bell Corp	—	—
Sperry Corp.	44,10	45,30
Stand. Oil of Cal.	34,60	34,60
Tandy	42,80	43,50
Texaco	35,30	35,30
Texas Instruments	134,00	134,00
Union Carbids	66,70	66,00
Union Pacific	50,30	50,60
U.S. Steel	30,25	29,70
U.S. West	—	—
Warner Lambert	28,30	28,75
Westingh. El.	55,20	56,10
Woolworth	37,30	37,20
Xerox Corp.	47,95	48,80

Certificaten (buit. aand.)

All.Lyons	140,00	141,00
AMAX Inc.	77,00	77,00
Amer.Home Pr.	153,00	154,00
Amer.Motors	24,20	23,20
ATT (Nedam)	192,00	189,50
ASARCO Inc.	95,00	94,00
Atl. Richfield	131,50	130,00
Boeing Comp.	140,00	139,50
Burroughs	144,00	145,00
Can.Pac.Ent.	124,40	125,00
Chrysler	84,50	85,00
Citicorp	106,00	108,50
Colgate-Palm.	70,00	70,90
Control Data	135,00	134,00
Dart & Kraft	209,50	214,00
Dow Chemical	99,40	101,00
Eastman Kod.	231,00	231,20
Exxon Corp.	119,00	118,00
Fluor Corp.	55,80	56,50
Ford Motor	190,10	191,50
Gen.Electric	178,00	179,50
Gen.Foods	160,40	161,00
Gen.Motors	227,00	229,00
Getty Oil	235,00	237,00
Gillette	149,00	151,00
Goodyear	97,50	95,50
Hitachi	830,00	850,00
Inco	44,00	44,00
IBM	363,00	362,00
Int.Flavors	92,00	91,00
ITT	137,90	139,00
Kroger	104,00	108,00
Litton Ind.	206,00	206,00
Lockheed Corp.	366,00	372,00
Merck & Co	289,50	284,50
Minn. Mining	261,00	262,00
Mitsubishi Elec.	400,00	400,00
Nabisco Brands	129,50	129,00
North Am.Phil.	230,00	227,00
Pepsico	112,50	113,50
Philip Morris	218,50	219,00
Phillips Petr.	102,50	102,50
Polaroid Corp.	96,00	98,50
Procter & Gam.	177,00	176,50
Quaker Oats	190,00	185,50
RCA Corp.	108,00	111,00
Schlumberger	145,00	145,00
Sears Roebuck	123,00	122,00
Shell Canada	54,50	55,00
Shell Oil	134,00	133,30
Sperry Corp.	136,00	140,20
Stand. Oil. Calif.	110,00	110,00
Tandy Corp.	129,00	131,50
Texas Instr.	410,00	404,50
Union Pac.	153,00	154,00
US Steel	90,30	90,10
Warner-Lam.	86,50	86,50
Westingh. El.	168,00	170,00
Woolworth	113,00	114,00
Xerox Corp.	143.00	145,50

a=laten b=bieden
d=ex-dividend
e=gedaan-bieden
f=gedaan-laten
g=bieden en ex-dividend

Onroerend goed

Echt

Winkelcentrum Echt te huur bedrijfsr. Nuttig vloeropp. ca. 370 m2, waarv. ca. 20 m2 bedrijfskast. Toiletgroep en waslokaal c.v. verwarmd. Zware betonnenvloer; krachtstroom. Parkeerruimte op eigen terrein voor 5 à 6 auto's; fietsenberging. Kelderruimte voor brandvrije opslag, grote garage. Geschikt als werkplaats, magazijn, toonzaal, winkel e.d. Aanv. direkt. Huurprijs op aanvr. Stienstra Heerlen bedrijfsmak., tel. 045-712255.

BEEK: winkel-woonhuis uitstekend gesitueerd langs rijksweg in centrum. Ind.: b.g. winkelruimte (60 m2), keuken, toilet, berging, tuin, kelder. Verd.: woonkamer met open keuken, badkamer, toilet, 2e verd.: 2 slpks., koopprijs f 85.000,– k.k. Livac BV Brugstraat 19, Sittard, 04490-10855.

SIBBE: premiewoning, rustig gesitueerd, halfvrijst. woonhuis (bwj. 1981) met garage en rondom tuin. Ind.: b.g. hal, toilet, woonkamer met open geinst. keuken, verd.: 3 ruime slaapkamers en een badkamer, cv., vraagprijs f 143.000,– k.k. Livac BV, Brugstr. 19, Sittard, tel. 04490-10855.

Snelle afhandeling

Wij vragen woonhuizen tot f 175.000,– in Zuid-Limburg. Aanbiedingen: Troost Assurantiën Heerlen, tel. 045-717976.

Heerlen

Jeugmansweg/Unolaan. Gerieflijk en goed onderhouden appartement. Ruimte indeling met o.a. 2 sl.-kamers. Eigen c.v. en berging. Prijs f 72.000,– k.k.

Beek

Margrietstraat. Mooie hoekflat met eigen c.v. en berging, 3 slaapkamers. Prijs f 55.000,– k.k.

Bleijerheide

Kakelestraat. Ruim hoekpand met grote garage. Behalve voor eigen gebruik ook geschikt voor verhuur per etage. Prijs f 75.000,– k.k.

Oirsbeek

Hulterweg. Zeer goed onderhouden, halfvrijstaand woonhuis met tuin, carport en garage. Ind.: 2 kelders, woonkamer met o.h. en groot terras, keuken, 3 slp.kamers, badkamer en zolder. Prijs f 150.000,–.

Troost Assurantiën Heerlen

Telefoon 045-717976

GELEEN: Lindenheuvel, ruim keurig onderhouden halfvrijst. woonhuis met grote tuin en garage. Ind.: hal, toilet, L-vormige woonkamer met bar, keuken, ruime badkamer, overdekt terras, werkplaats. Verd.: 3 slaapkamers, 2e verd.: 4e slaapkamer, cv., rondom rolluiken. Prijs slechts f 75.000,– k.k. Livac BV, Brugstraat 19, Sittard, 04490-10855.

KERKRADE-WEST: tussengelegen keurig onderhouden woonhuis met ene prachtige grote tuin (450 m2) ind.: beg.gr. ruime hal, grote woonkamer, keuken, badkamer, toilet, berging, kelder. Verd.: 3 ruime slaapkamers, zolder, cv., vraagprijs f 89.000,– k.k. Livac BV Brugstraat 19, Sittard, tel. 04490-10855.

ROERMOND te k. hoekhuis m. gar. Bwj. '78, voorz. gr. plantsoen. Kast. Hillenraedtstr. 106 bij Wijkcentr. Pr. f 135.000,– tel. 04457-1907.

KERKRADE: te k. woonwinkelpand, inl. 's avonds na 19.00 uur, tel. 04759-1508.

Te k. SCHAESBERG ruim halfvrijst. huis gar. bwj. '80, opp. 512 m2 f 168.000,– Tel. 045-317442.

Te k. mooi halfvrijst. WOONHUIS, te Born-Holtum, tel. 04498-52507.

LIMBRICHT: te k. goed onderh.hoek patio-bungal. ind.: entr. met tegelvl. 3x3,5 m, garderobe; L-vorm. woonk. 36 m2, open haard, moderne keuken met app. ingeb., cv.-ketel, bijbouw event. met poolbillard + lichtkoepel 4x4.76 m. badk. met v. wast. ingeb. in badk. meubel 3 ruime slpks., gar. 6x3,60 m patio 7,5x6,2 tot. opp. 485 m2. Pr.n.o.t.k. Tel. 04490-16729.

Te k. PARTERRE-APPARTEMENT m. gr. terras. Ind.: hal, kamer, open keuken, toilet, 2 bergkasten, 2 slpk. + douche, bwj. 1978, vloer geh. betegeld. Pr. n.o.t.k. Tel. na 18 uur 045-223036.

HOENSBROEK te koop of te huur, ruime tussenwon. met 5 slpks., Voltalaan, huur incl. serv.k. f 870,– p.mnd. excl. huursubs. Koopprs. f 112.500,– k.k. Inl. Horstink 04492-2500.

Te k. v. part. VAKWERKHUIS 11 kamers, grondopp. 435 m2. Kooppr. f 65.000,- k.k. Zonder kontanten onnodig te reflekteren. Gel. Rijksweg 45 Nyswiller gem. Wittem. Tel. 045-413861.

HEERLEN: Welten, gezellig parterre-appartement. Entree, gr. woonk. m. open keuken (vloeren Noorse lei), 2 slaapk., badk. m. ligbad, mooie tuin. Tot. opp. 240 m2. Kelderruimte. Vraagpr. f 105.000,-. Mak. Hendriks, Heerlen. Tel. 045-412430.

Te k. prachtig vrijst. HUIS voor een gezin. Br. o. no. HO 191 LD Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

UBACH OVER WORMS: halfvrijst woonh. met garage, c.v., diepe tuin en alle modern comf. en luxe f 119.000,– k.k. Bel BOVASS BV 045-414242.

NIEUWENHAGEN: Groot halfvrijst. woonh. op stand met tuin, serre, berging, kelder, zolder, 5 slpks., etc. Pr. n.o.t.k. Bel BOVASS BV 045-414242.

SCHIN OP GEUL: halfvrijst. woonh. met c.v., garage en tuin. Ind.: o.a. woonk., keuken, 2 slpks., badk. en berging. Overname subsidie mogelijk, 1e jaar max. f 5000,–, prijs n.o.t.k. Inl. Stienstra Heerlen, tel. 045-712255.

BLEIJERHEIDE: ruim halfvrijst. woonhuis met c.v., tuin, berging. Geschikt voor meerdere gezinnen. Prijs t.e.a.b. Bel BOVASS BV 045-414242.

KERKRADE: vrijst. woonh. met c.v., kelder, zolder, berging en grote tuin. Ind. woonk., gr. keuken, hobbyr. met douche, 4 slpks., etc. Vr.pr. f 98.000,– k.k. Bel BOVASS 045-414242.

Te k. tussenligg. WOONHUIS bwj. '72 met c.v., berg., tuin o.h. zuiden, kam. m. open keuken en plavuizen ± 35 m2 ged. thermopane begl. Pr. f 117.500,– k.k. Leienhoesstr. 4 Heerlerheide.

2 naast elkaar gelegen BOUWTERREINEN te k. ± 15 m br. en ± 60 m diep, in 't bereik v. vele voorz. geschikt v. villabouw, gel. Valkenburg, tel. 04406-13749.

Rustig gel. vakwerkboerderij, (groot 1750 m²), vrij te aanv. HONTHEM - Margraten. Tel. 045-725687 of 04457-1989.

Te k. goed onderh. halfvrijst. HOEKHUIS tot. opp. 295 m2 ± 15 min. lopen van centr. vraagpr. f 115.000,– k.k. Te bevr. 726543 of 722207.

HEERLEN: klein appartement, 1 pers. te koop. Ind.: zit/slpk., keuken, douche, berging, kelder en fl. tuin. Prijs n.o.t.k. Mak. Hendriks, Heerlen, tel. 045-412430.

Te k. CADIER EN KEER gr. halfvrijst. hoekhuis. Pr. f 220.000,- k.k. Tel. 04407-1430.

Bouwvak

New Look B.V. Steiger- en BOUWMACHINEVERHUUR. Edisonstraat 8, Schaesberg, tel. 045-312154/312709.

Wij verhuren alle MACHINES en hulpgereedschappen voor de bouw, verbouw, bestratingen, grondverdichting enz. Bouwmachines Damoiseaux B.V., ind.terrein De Beitel 108, Heerlen. Tel. 045-411930.

TRAPPENSPECIALIST Zelissen, Dorpstr. 25. Sittard. Bel voor folder of informatie. Tel. 04490-19970.

Te k. BAKSTEENSTRIPPEN vanaf f 7,50 per m², vloertegels, wandtegels vanaf f 15 per m². Van Hees B.V., Buizerdweg 6, industrieterrein Abdissenbosch-Ubach over Worms.

STEMAT materieel-verhuur, Hoensbroek, pompen, compressoren, kranen, draglineschotten, stalen rijplaten. Tel. 045-217458 of 045-217528.

Restant nieuwe hardhouten KOZIJNEN tegen meeneemprijzen (grote voorraad). Tel. 045-442726.

KANTELDEUREN of rolluiken bestellen (ook voor industrie). Straten Voerendaal bellen. 045-750187. Tenelenweg 8.

Baksteenstrippen

De grootste sortering van Zuid-Nederland. Uit eigen zagerij, vanaf f 9,– per m². Ook verzorgen wij nu uw zet- en voegwerk. Frepa C.V., Staringstr. 123, Heerlen. Tel. 045-423641.

Dieren

T.k. mooi nest FOXTERRIERTJES en Yorkshire terriertjes. Tel. 04450-1362.

Ruw- en langhaar teckels, korthaarige [illegible] dw. poedeltjes, YORKSHIRETERRIERTJES. Walem 11A Schin op Geul, tel. 04459-1237.

PAPEGAAIEN mooie jonge grijze roodst. en spr. beo, inr. mog. 04494-48517.

Te k. jonge BOUVIERS ontwormd, gecoup., geënt, Kanariestr. 55, Hopel-K'rade.

Goed teh. gez. voor prachtige Duitse herder en tamme sprekende kakatoe. Schandelerstr. 110 Hrl.

Weg. omst. te k. Duitse HERDER met stamb., reu, 5½ mnd. oud. Goed teh. is belangrijk. Tel. 045-724920.

Te k. a. prachtige ROTTWEILER, reu, ½ jr. oud, Tel. 04494-48754.

Te k. SLACHTPAARDEN. Heeft u slachtpaarden groot of klein dan moet u bij de Jager zijn. Ook noodslachtingen. Tel. 045-410801 b.g.g. na 21.00 uur.

Jonge BOUVIERS te k. van zeer grote forse ouders met zeer goede stamboom. Csaar Peterstr. 56 M'tricht. Tel. 043-624629.

Aquariumliefhebbers, wij bieden aan: grote import w.o. blauwe DISCUS, groene discus, heckel discus, gr. en kl. Altums, roodneuszalm, roodoogzalm, regenboogzalm, kantoomzalm, congozalm, geeloogzalm, diamantzalm, cardinalen, blauw roodoog panxaxmesvis, olifantvis, te veel om op te noemen. Meer dan 20.000 vissen in voorraad. Grote sortering planten en toebehoren. Tropicalfish Shop Neon. Tel. 043-627837. Meerssenerweg 285 Maastricht.

Zaterdag 10 dec. as. grote VOGELMARKT in lokaal Bokkenrijder, Streeperstr. 12, Schaesberg, van 10.30 tot 14.00 uur.

Te k. BOUVIERS pups, gecoup., ontwormd en geënt. St. Maartensplein 1, Vlodrop, tel. 04742-1330.

Te k. zeer mooie PEKINEESJES met stamb. Prov.weg Zuid 143, Oirsbeek.

Te k. KALKOENEN bij Schut, Crapoel 8 Gulpen.

Te k. Duitse HERDERS kl. zwart pr. f 200,–. Tel. 04498-56114. Vrijd. na 17 uur. Zat. hele dag.

Te k. jonge BOUVIER met stamb. Bosheide 79 Nieuwenhagen tel. 045-320870.

Te k. ROTTWEILER, reu 2 jr. m. stamb., grootvader wereldkamp. 1981. Meinweidestr. 18 Haanrade tel. 456890 na 17 uur.

Te k. DWERGKEESJE kl. wit, tel. 045-351562, na 17.00 uur.

Gevonden: BASTAARDHOND wit en zwart (reu) bij het De Weverickenhuis in Heerlen, inl. 045-228183.

Te k. KANARIEPOPPEN en fazanten. Windraak 8a, tel. 04490-29621.

Te k. langhaar dwerg- en STANDAARDTEKKELS m.s. tamb., geënt, getatoueerd en ontwormd. Snijdersln. 41, Nieuwenhagen.

Auto's en motoren

UITLAAT kapot? Dan naar Auto Sport. Voor snelle service. Schelsberg 175, Heerlen, tel. 045-725567. Dealer orig. Romax-uitlaten.

Off. dealer LANDI-HARTOG gasapparatuur. Necam lpg-inbouwstation L.I.M. Kleijnen, Kleingraverstr. 92 Kerkrade-W. Tel. 045-410855.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-726281 of 045-752256.

Wij BETALEN f 125 à f 10.000 voor uw sloop- of schadeauto. Tel. 045-751399. Gratis afgehaald.

OPGELET! Wij geven f 150,– tot f 15.000,– voor uw auto of sloopauto, tel. 045-722076.

SLOPERIJ „Echt" vraagt alle sloop- + schadeauto's. Tevens te k. alle onderdelen. Roermondseweg, Echt. Tel. 04754-4537, b.g.g. 04748-3738.

Wij GEVEN f 300 tot f 10.000 voor uw sloop- of schadeauto. Tel. 045-727741.

Te k. gevr. gebruikte stationcars vanaf 1978. C.C.C. KERKRADE, tel. 045-457976.

Startproblemen? Maak dan gebruik van onze speciale ACCU-AANBIEDING. Voor alle automerken. Van Haaren. Tel. 045-721152.

Gebr. ONDERDELEN v. Alfa, BMW, Opel, Ford, enz. Haefland 20, Brunssum (ind.terr.), tel. 045-254482. Gevr. auto's m. schade.

Sloop- en SCHADEAUTO'S gevr. v. f 50,– tot f 3000,–. Tel. 04494-48481.

Te k. gevr. div. sloop- en SCHADEAUTO'S tegen red. prijs afgehaald. Corvers, in de Cramer 98, Heerlen, tel. 045-751807.

AUTO'S te k. gevr., betaal goede prijs en vrijwaringsbewijs. Gar. Schepkens, Klimmenderstr. 110, Klimmen, tel. 04405-2385.

VW GOLF GTI bwj. '77, i.g.st., alle extra's. Irmstr. 86, Simpelveld.

Te k. BMW 633 CSi, bj. dec. '80, voorz. van alle extra's, electr. ramen, 5-bak, met sperdifferentieel, leder interieur, radio-cassette, 3 Recaro-stoelen, vr.pr. f 33.000,-. Unolaan 13, Heerlen, tel. 045-212775, na 18.00 uur.

Te k. FORD Escort Stationcar 1300 L, bravo 15.000 km, bwj. '83 vr.pr. n.o.t.k. Tel. 045-224816.

Te k. HONDA XR 500 bj. '82, tel. 045-311127.

[illegible]

Auto Limburg een kei in lage prijzen, kwaliteit en service. Chevrolet Corvette Stingray cabriolet met. grijs '74 f 35.500,–; Zastava 1100 5-drs. i.nw.st. rood '82 f 7250,–; Mazda 2.0 L 5 versn. elek. ramen met. blauw T '82 f 10.750,–; Ford Taunus 1.6 L 4-drs. met.groen '81 f 10.750,–; Mitsubishi Galant 2300 GLX diesel turbo, met. bruin '81, f 13.750,–; Datsun Sunny 120Y 4-drs. rood '80 f 7250,–; Ford Taunus 1.6L met.blauw '80 f 8750,–; Opel Ascona 1.9 met.blauw '80 f 8750,–; Toyota Carina DL bruinmet. '80 f 9500,–; Audi 100 GL 5E groenmet. '80 f 12.750,–; Volvo 343 DL schuifdak met.blauw '79 f 8950,–; Honda Accord 5-speed 3-drs. beige '79 f 7500,–; Ford Taunus 2000 GL 6-cyl. met.grijs '79 f 6250,–; Ford Granada 2,1 diesel 4-drs., geel '79 f 7900,–; Simca Rancho in nw.st. groen '78, f 8750,–; Toyota Celica 2000 Liftback ST met.blauw '78 f 7750,–; Opel Manta 1.9 SR zeer apart wit/geel '78 f 7750,–; Renault 20 TL met.bruin '78 f 2250,–; Simca Horizon GLS 5-drs., met.groen '78 f 6250,–; Taunus 1600 L combi met.bruin '78 f 4950,–; Ford Capri II 1600 GL wit '77 f 3750,–; VW Passat 4S 3-drs.met.grijs T '78 f 5250,–; Volvo 66 kombi automaat, wit '76 f 4250,–; Simca 1100 LE 3-drs., oranje '76 f 1950,–; Mercedes 280 coupé met. grijs '74 f 5900,–; Inkoop, inruil en vlotte financiering. Elke keuring toegestaan, eigen werkplaats. Auto Limburg, Stationsstr. 43, Beek. Tel. 04402-74806. Nieuw, nieuw: Auto Limburg nu ook in Roermond met dezelfde prijzen, kwaliteit en service. Honda Prelude zwart '80 f 11.500,–; Mercedes 230 automaat met. groen '76, f 11.500,–; Renault 18 TL LPG met. bruin '81 f 9750,–; Ford Granada 2.8 GL automaat, met. groen '81 f 13.750,–; Ford Taunus 1.6 Bravo 4-drs. met.groen '81 f 11.750,–; Volvo 244 GL wit T '81 f 14.750,–; Opel Rekord 2.0S 4-drs. met. blauw '80 f 10.750,–; Audi 100 GL met.groen '80 f 11.750,–; Ford Granada 2.3 L met.blauw '80 f 10.750,–; Volvo 343 DL rood '80 f 10.750,–; Simca Horizon 1.5 GLS met. rood '80 f 7500,–; Mazda 626 1.6 4-drs. met. grijs '80 f 8750,–; Toyota Corolla Liftback 1.6 DX met. blauw '80 f 9750,–; Peugeot 505 wit '80 f 11.750,–; Peugeot 305 GL diesel rood '80 f 8750,–; Ren. 4 GTL rood, '80 f 8750,–; Ford Taunus 1600 L met. bruin '79, f 5950,–; Ford Taunus 1600 L combi met. groen '79 f 7250,–; Peugeot 604 TI automaat met. rood '79 f 7750,–; Fiat Mirafiori 1600 TC rood '78 f 4750,–; Volvo 244 DL 4-drs. met. bruin '78 f 7250,–; Opel Rekord 2-drs. geel '78 f 4950,–; Audi 80 2-drs. groen '78, f 4950,–; Datsun 120 A F II 3-drs. geel '78 f 4950,–; Ford Fiesta 1100 met. blauw '78 f 4950,–; [illegible] '77 f 2950,–; BMW 520, met. bruin '76 f 5500,–; Ford Escort 1600 XL wit [illegible]. Auto Limburg, inkoop, inruil, vlotte financiering, elke keuring toegestaan, eigen werkplaats. Auto Limburg, naast Sijben Meubelen Roermond.

Te k. FORD Taunus 1600 L bj. '74, Achter 't Klooster 62 Nieuwenhagen.

Te k. PEUGEOT 304 '77 schuifdak, radio. Pr. f 2000,–. Hermesweg 2 Hoensbroek tel. 045-222848.

Te k. JAGUAR XJ6 bwj. '76, i.z.g.st. sport coupé. Tel. 04492-3582.

Te k. FORD Capri 2300 Ghia type '75 autom. Vr.pr. f 2250,–; Ford Taunus 1600 L autom. '76. Vr.pr. f 2950,–; Ford Taunus 1600 L bwj. '76. Vr.pr. f 1950,–. Ringstr. 26 Hoensbroek (steenberg).

Off. SEAT-DEALER A.C.H.; de Koumen 7 Hoensbroek. Tel. 045-225055. [illegible]

MERCEDES 250 C coupé voor liefhebber, aut. bj. '71 f 2750,–. Europalaan 43 Kerkrade.

Te k. VOLVO 244 DL autom. [illegible]

Te koop alle merken te handen AUTO-ONDERDELEN. Terweyerweg 9 Heerlen Passart-Zuid. Tevens in/verkoop sloopauto's.

Goedkope inruilauto's: BMW 2002 '74; Peugeot 504 stat. '76; Peugeot 304 '76; Chrysler Simca 1308 GT '78; Chrysler Simca 2.0 '79. [illegible] '80; Ford Escort 1300 GL 4-drs. '71; Ford Taunus 1600 L [illegible]; Mitsubishi Galant 1600 GL '79; Opel Rekord [illegible]; Renault 14 Safrane '78; Renault 5 [illegible]; Toyota Carina [illegible]; Toyota Cressida [illegible]; Mazda 323 SN3 '80; Mazda 323 NB-DX-1300 '81; Mazda 323 NB3 DX 1300 '81; Mazda 626 coupé 1.6 DX '80. Garage Loven, Palemigerboord 401, Heerlen 045-214929.

Te k. RENAULT 16 TS stationcar nov. '81, 25.000 km, 5-versn., alarm, bright, trekh., nw. 3 jr. carrosserie-gar. Tel. 045-414542.

[illegible]

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S. Wij doen ook dienstverl. M. v.d. Ven, Zwaluwstr. 10, Heerlen, tel. 045-214929.

NS WIL WAT GOEDMAKEN.

De trein rijdt weer volgens het spoorboekje.

En vanzelfsprekend hopen we u nog tot onze klanten te mogen rekenen. Ondanks alle hinder van de afgelopen tijd.

Iets van dat ongemak willen we overigens graag proberen goed te maken.

Wat dat voor de verschillende abonnement- en kortingkaarthouders inhoudt ziet u hiernaast.

Voor meer informatie ligt vanaf dinsdag 13 december a.s. een folder bij alle loketten.

Maar daar laten we het niet bij.

Want ook de mensen met een enkeltje of een retourtje worden niet vergeten.

Als u 28 en/of 29 december a.s. met een gewoon treinkaartje reist, krijgt u van ons 50% korting op een enkele reis en 40% korting op een dagretour.

De allerbeste manier om u de afgelopen tijd te doen vergeten, is de treinen weer normaal te laten rijden.

Daar zullen we dus ook alles aan doen.

NS/OV-JAARKAART
Houders van een NS/OV-Jaarkaart krijgen binnenkort per gezin een attentie. Wat dit is blijft voor u nog even een verrassing.

NS-KORTINGKAART
Houders van een NS-Kortingkaart krijgen binnenkort per gezin 2 dagkaarten thuisgestuurd. Met die 2 kaarten kunt u met z'n allen een dagje op stap. Of u kunt twee dagen in uw eentje reizen.

DALURENKAART
Houders van een Dalurenkaart krijgen binnenkort per gezin 2 dagkaarten thuisgestuurd.
Met die 2 kaarten kunt u één dag met z'n allen gratis reizen. Op dezelfde uren als de Dalurenkaart geldig is. Of u kunt twee dagen in uw eentje op stap.

60+/65+ KAART
U krijgt er één gratis reisdag bij. U kunt deze keuzedag vóór 1 april '84 opnemen.

ALGEMEEN MAANDABONNEMENT
Als u deze kaart met als uiterste ingangsdatum 8 januari '84 koopt, krijgt u aansluitend een gratis verlenging van 10 dagen.

MAANDVASTRECHTKAART
Als u deze kaart met als uiterste ingangsdatum 8 januari '84 koopt, krijgt u aansluitend een gratis verlenging van 10 dagen.

MAANDTRAJECTKAART
Als u deze kaart met als uiterste ingangsdatum 8 januari '84 koopt, krijgt u aansluitend een gratis verlenging van 10 dagen.

JEUGDKAART
Als u deze kaart met als uiterste ingangsdatum 8 januari '84 koopt, krijgt u aansluitend een gratis verlenging van 10 dagen.

ALGEMEEN WEEKABONNEMENT
Als u deze kaart met als uiterste ingangsdatum 8 januari '84 koopt, krijgt u aansluitend een gratis verlenging van 1 dag.

WEEKTRAJECTKAART
Als u deze kaart met als uiterste ingangsdatum 8 januari '84 koopt, krijgt u aansluitend een gratis verlenging van 1 dag.

VW Golf Topper '81 zwart

Audi 100 Diesel '80; '79, '80, 4-drs., VW Polo GLS '82; Jetta Export '81, demo Jetta 1500 CL '83; Jetta diesel '79, VW Kever 1303, '74; VW Scirocco '77; VW Passat '81, Golf '74 t/m '80, Golf GTI '81; Golf Sprinter '77, '79, Citroën GSA '80, Honda Accord, '77, Honda Civic '78, Renault 14 '79, Renault 5 TL '80; Renault 9 GTL, '82; Escort 1300 sport, '81, Opel Ascona '79; Simca Horizon '79, Triumph, '82; VW Polo C '82; Golf D '79, '80, '81, Saab 99 GL '83; Audi 80 diesel 4-drs., '80, Peter Schunckstraat Heerlen, tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9.00-18.00 uur; zat. van 10.00-17.00 uur; donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum Vencken

LAGE PRIJZEN!!! Renault 5 Alpine '79 f 8500,–; Audi 100 GLS LPG '78 f 6800,–; Fiat 127 3-drs. '79 f 5500,–; Opel Kadett coupé als nieuw groen f 4500,–; Toyota Starlet 3-drs. blauw '79 f 7250,–; Ford Fiesta 1100 luxe rood '78 f 7250,–; Ford Taunus 1600 L gas, grijs als nieuw f 7000,–; Horizon 5-drs. GLS '78 als nieuw f 6500,–; Ford Taunus 1600 L automatic type '77 f 4750,–; Ford combi autom. '78 f 7500,–; Ford Taunus 2000 L gas '76 spuiter f 1900,–; Ford Granada 2300 L met gas '77 f 2500,–; Renault R20 diesel type '81 f 6500,–; Opel Kadett gas '75 f 1500,–; Citroën GS Club combi. '78 f 2000,–; BMW 528 '76 f 5750,–; Peugeot 604 TI '78 zeer mooi f 5500,–; Audi 100 GL zeer mooi '73 f 1400,–; Saab 99 '75 f 2500,–; VW Golf automaat L type '78 f 7250,– als nieuw. Paardenwagen Citroën helemaal ingericht voor 2 grote paarden. Crombag, Rijksweg Zuid 236-240, Geleen.

Te k. MINI Cooper, '77 m. sportwielen, pr. f 1200,–, Limburgiastr. 143, Hrl.

Te k. DAF 66 '76, pr. f 1100,–, Boven Devoonstr. 4, Zeswegen-Hrl.

„De VIERSPRONG", auto- & caravanhandel, heeft een ruime keuze gebruikte automobielen in alle prijsklassen. Bij ons op alle auto's drie maanden schriftelijke garantie: o.m. VW Golf, Opel Kadett, Renault 5, Honda Civic, Accord enz. Ook hebben wij een ruime sortering caravans en vouwwagens. Inkoop, verkoop en financiering. Terlindenweg 12a, achter kasteel Hoensbroek. Tel. 045-228690. Geopend van 10-18 uur, 's zaterdags van 10-16 uur.

Te k. BMW 320 bwj. '76, i.g.st. f 5750,–, na 18.00 uur, W. Barentszweg 6, weekend Laurierstr. 2, Heerlen.

Te k. VOLVO 66 DL aut. i.z.g.st. kmst. 30.0000, pr.n.o.t.k. Tel. 045-315648, do.-vr. na 18.00 uur.

RENAULT 5 TL '79, 49.000 km, zeldz. mooi, vr.pr. f 4800,–, tel. 045-417122.

Te k. 2CV6 special dec. '81, kmst. 25.000, vr.pr. f 6800,–, tel. 045-442533.

MAZDA E1600 bestel '80, 40.000 km f 7500,– incl. BTW. Kloosterraderstr. 30, Kerkrade, tel. 456711.

BMW 320 bwj. '76 f 5950,– Renault R5 Alpine uitv. bwj. '78 f 4950,– Ford Taunus 2 ltr. 4-cyl. type '80 f 6950,– Golf GLS GTI uitv. bwj. '76 f 3500,– Ford 1600 bwj. '77 f 2750,– Toyota Corolla 4-drs. bwj. '78 f 4950,– Honda Accord type '79 f 5250,– Corolla stat.car LPG bwj. '78 f 4500,– Fiat 128 Panorama bwj. '78 f 3450,– Golf LS bwj. '77 f 3950,– Pontiac Firebird bwj. '76; Ford Escort 2000 RS Sport type '79 f 7750,– Opel Ascona 16S 4-drs. type '77 f 6950,– VW 1303 Cabriolet '77 f 16.500,– Ford Escort Sport '74 f 850,– Mazda 818 Coupé '75 f 850,– Citroen GS '76 f 575,– Renault 5TS m. schade bwj. '78. Tev. auto's te k. gevr. Inr. mog. Ganzeweide 146 H'heide.

Kijk en vergelijk Opel 5-drs. stationcar 2.3 diesel '79 kl. rood f 8750,–; Mitsubishi Sapporo 2.0 GL '81 kl. rood m. LPG f 13.750,–; Ford Escort 13 L 3-drs. '81 KL groen f 12.750,–; Mitsubishi Galant 1600 GL '80 kl. bruin f 10.900,–; Ford Taunus 1.6 GL Bravo '81 kl. bruin met. f 7950,–; Ford Taunus 2.0 Ghia 4-drs. '79 als nieuw f 7950,–; Opel Manta 2.0 CC '80 kl. koper met. f 11.750,–; VW Golf LS '79 kl. rood f 8950,–; VW Derby LX '80 kl. zilver met. f 8750,–; Toyota Celica 1600 ST '79 k. zilv. f 7950,–; Mitsubishi Celeste 2000 ST '77 f 2950,–; Honda Accord 3-drs. autom. '77 f 4950,–; Mini 1100 special '78 kl. wit f 3950,–; Datsun Cherry FII '78 kl. geel f 3950,–; BMW 3.0 EST coupé '71 kl. rood voor liefhebber + fin. mog. boven f 5000,– 3 mnd. of 10.000 km garantie. Auto Ton Quadflieg, Kerkstr. 113, Ubach o. Worms.

EURO-AUTO, voordelige auto's BMW 316, gekleurd glas, apart, mooi bijna '79 f 10.750,–; Peugeot 604 SL veel extra's, 1e eig. licht blauw metall. als nw., nov. '80 f 9750,–; Opel Ascona 1.9 LPG sportv., trekh., stereo type '80, f 8500,–; Alfa Sud Sprint coupé 1.5 sunroof, sportv., apart mooi bwj. '78 f 6900,–; Toyota Celica Liftback 2000 5-speed + LPG, sportv. enz. enz. t. '79 f 7750,–; Audi 100 GLS 4-drs. kl. groen bwj. '78 + '79 va. f 4900,–; Opel Ascona 1.6 SR uitv. LPG, blauwmetal. als nw. bwj. '78 f 4500,–; Renault 5 TL lichtblauwmetal. weinig km eind '76 f 2950,–; VW Polo kl. rood, zeer mooi bwj. '76 f 3500,–; Datsun 120 AF II wijnroodmetall. apart mooi 11-'77 f 3750,–; Opel kadett 1.2 special kl. groen bwj. '77 f 4500,–; Alfetta 2 ltr sunroof, aircond., spoiler sportv. wijnrood bijna '79 f 6500,–; Renault 12 TL automatic, goed onderh. T. '77 f 3250,–; Ford Capri 2.8 ltr, Amerikaanse uitv. kl. zwart, aparte auto, bwj. '78 f 7250,–; Citroen Diae 6 1e eig. kl. groen, als nw. bwj. eind '80 f 5700,–; Datsun 120 AF II roodmetal., zeer zuinige mooie auto nov. '77 f 3900,–. Inruil en financ. mog. Diverse inruilers va. f 500,–. Burg. Lemmensstr. 158, Geleen, 04494-43459. Bij Shell benzinestation.

VW TRANSPORTER 1600, kmst. 75.000, '80, kl. blauw f 7000,– excl. BTW. Auto Quadflieg, Kerkstr. 113, Ubach o. Worms.

TALBOT 1100 commercial m. vloer LPG '80 f 3200,–, excl. BTW. Auto Quadflieg Kerkstr. 113, Ubach o. Worms.

Te k. MERCEDES 300 D wit, bj. '78, veel extra's. Tel. 045-752435.

Te k. OPEL Manta '72 op gas met trekh. goede motor f 500,–. Streeperstr. 3C, Schaesberg.

Te k. FIATBUS 238 E dubb. cabine/laadbak, km.st. 39.000, i.z.m.st. Bwj. nov. '80 f 5500,–. Panhuisstr. 12 Voerendaal.

Te k. MITSUBISHI Galant JL bwj. '77 i.z. mooie st. f 3950,-. Kaardenbekerweg 20 Craubeek-Klimmen. Tel. 04405-1994.

BMW 316 '77; BMW 320 '78; Opel Kadett stationcar '80; Opel Kadett City J '79; Simca bestel '77 '78 '79 '80; W. Feijts Auto's, Vaesrade 61-63 Nuth 045-243317.

Te k. VOLVO 345 met radio en gasinst. bj. 1981, vaste prijs f 9500,–. Mauritslaan 3, Schaesberg.

Te k. EEND 2CV6 bj. '80 f 4500,–. Romeinenstr. 4, Simpelveld, tel. 045-442426.

Te k. MAZDA 121 coupé i.z.g.st. bwj. '77 f 3250,-. Kaardenbekerweg 20 Craubeek-Klimmen. Tel. 04405-1994.

AUTOMOBIELBEDRIJF vraagt in goede staat verkerende auto's te koop, vanaf bouwjaar 1977, tel. 045-226829.

FORD Escort 1300 '77 f 2800,– Taunus 1600 GL '77 f 3500,– Fiat 131 1600 CL '78 f 2900,– Fiat 128 1300 CL '77 f 3200,– VW Passat '74 automaat f 2200,– Renault 16 '75 f 1900,– Mazda 818 '76 stationcar met gas f 2400,– Mini 1000 '77 f 1950,– Fiat 127 '75 f 1500,– Renault 15 TL Coupé '75 f 1750,– Simca 1100 '75 f 850,– Nieuwstraat 41 Schaesberg (einde Nieuwstraat linksaf, grindweg) tel. 045-311078.

Te k. AUDI 50 bwj. '77, kl. groen, vraagpr. f 3000,–, 045-211255, na 18.00 uur.

Te k. OPEL Senator 28S autom. m. S-pakket bwj. '78, 68,000 km, auto verk. in absolute nw.st. kl. zilvermetall. tel. 045-440917.

Te k. Amerikaanse KAMPEERAUTO Chevrolet Van type Marque, bwj. '82, luxe uitv. voorz. v. alle comf. Nw.pr. ± 90.000,–, vraagpr. f 42.000,– (mot. 8 cyl.) tel. 045-211316.

Te k. FORD Taunus '78 op LPG 6 cyl. f 3850,– Golf LS '75 op gas f 1950,– koopje! Honda Civic '77 'n beetje bij gespoten worden f 1450,–. Parallelweg 245 Heerlen-Eikenderveld.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S. U belt 04405-2641 en wij komen langs.

Opel Record caravan 1.9 N LPG '80

Civic '82; Fiesta 1100 L '81; Volvo 244 DL 4-drs. '78; Fiat Mirafiori '78; Mirafiori CL LPG '80; Taunus 1600 L 2-drs. '77, 1.6 Ghia LPG '78; Cherry '80; Cherry bestel '80; Bluebird diesel 2.0 GL 5-versn. '81; silva coupé okt. '82; diverse Datsuns van 1000 tot 2600 cc en goedkope inruilers.

Bastiaans Nissan Dealer

Spoorsingel 50, Heerlen, tel. 045-724141.

Te k. CHEVETTE Kadett i.z.g.st. type '77 pr. f 2750,–, Gulikstr. 31, Eygelshoven (Op de Bossen), tel. 461552.

te k. VOLVO 142 type '75, 100% i.o. pr. f 2450,–. Gulikstr. 31, Eygelshoven (op de bossen), tel. 461552.

Zeldz. mooie CHRYSLER 1308 S '78, vr.pr. f 2150,–, Lod. v. Deysselstr. 31, Kerkrade-Haanrade.

Te k. AUDI 80 GLS bj. '80, kmst. 39.000, kl. d.blauw, tel. 045-210791.

f 1000-f 1500

voordeel
bij aankoop
van een occasion

Auto Smeets Maastricht

Akersteenweg Heer

Te k. FORD Capri 1600 GT bwj. '75. Achter de Hoven 52 Buchten.

Te k. 4 lichtmet. VELGEN met banden voor Ford Taunus en Escort f 425,– Fatimaplein 6A Munstergeleen.

Te k. OPEL Kadett aut. '74 i.z.g.st. f 1750,– Smidserweg 10 Munstergeleen.

Te k. EEND '75 Vondelstr. 31 Schinnen tel. 04493-1405.

GOLF L mei '78 66.000 km goed onderh. Vr.pr. f 7250,– Bonifatiusstr. 5 Brunssum Op de Vos tel. 045-259525.

Te k. 2x FORD Escort 1,3 autom. 12-'77 f 3500,-, f 4250,- + Mitsubishi Lancer '77 f 2800,- alle z. mooi, 1e lak. Inr. mog. Tel. 045-250392.

Te k. SIMCA 1308 GLS bwj. '77. Ied. keur. toegest. Tel. 045-319534.

Te k. BMW 525 bj. '74 en Renault 14 TL bj. '77. KOOPJES. Inr. mog. Caumerweg 38 Heerlen.

Te k. ALFASUD 11-'77 i.g.st. Km.st. 73.000. Pr. n.o.t.k. Herenhofstr. 7 Neerbeek. Tel. 04402-75338.

Te k. ALFASUD bj. [illegible] opknapper, t.e.a.b. 045-322232.

Te k. MAZDA 818 co[illegible] 1976, zeer mooi, Trips[illegible] 24, Eygelshoven.

Te k. PEUGEOT 104 [illegible] zeer mooi. Tripsstr. Eygelshoven.

Autobedrijf G. Sim[illegible] biedt te koop aan: FORD Escort 1.1 L Bravo champagne[illegible] mei '83; Escort 1.1 L Bravo blauwmet. april [illegible] Sierra 1.6 Luxe 4-drs, [illegible] ver okt. '82; Capri 1.6 [illegible] champagnemet. '78; Fi[illegible] 1.1 S brons '79; Opel [illegible] dett 1.3 s Special beige [illegible] Kadett 1.2 N City gr[illegible] met. '78; Kadett 1.2 S C[illegible] pé oranje '77; Ascona 1[illegible] luxe bruinmet. '79; Su[illegible] jeep 4 wiel drive or[illegible] div. extra's '80; BMW [illegible] rood 1e eig. okt. '82 niet [illegible] staat; BMW 318 oranje [illegible] extra's '78; Mercedes [illegible] creme schuifd. '79; P[illegible] tiac Le Mans 6 cyl. auto[illegible] 4-drs. bruin '79; Inr. en [illegible] mog. Eigen servicedien[illegible] Garantie. Auto G. Sim[illegible] Nieuwstr. 127 Hoensbr[illegible] tel. 045-215691.

Te k. OPEL Kadett 1[illegible] 4-drs. i.z.g.st. nieuw t[illegible] pr. f 1500,–. Zesweg[illegible] 79, Heerlen.

Te k. BEDFORD CF 2[illegible] diesel bj. '80, 68.000 [illegible] tel. 045-210719.

Te k. AUDI 80 GLS bj. [illegible] kmst. 39.000, k. d.bla[illegible] tel. 045-210719.

AUTO'S hallo opgelet. [illegible] betalen f 300,– [illegible] f 10.000,– voor uw a[illegible] Ook sloop, tel. 045-4115[illegible]

Te k. OPEL GT kl. wit [illegible] '72, Schweibergerweg [illegible] Mechelen.

Te k. MITSUBISHI Gal[illegible] 1600 GL bwj. '78 met [illegible] VW personenbus bwj. [illegible] 045-323154.

Automobielbedr. Kompier biedt aa[illegible]

enkele perfecte occasions
- Saab 900 turbo sedan 42.000 km
- Saab 900 GLS sedan 90.000 km
- Saab 900 GLS 3-drs. 90.000 km
- Saab 99 turbo 2-drs. nieuwe motor
- Saab 99 EMS 2-drs. 93.000 km
- Saab 96 V4 2-drs. 54.000 km
- sab 96 V4 2-drs. 118.000 km
- Pontiac Phoenix sedan 65.000 km
- Alfa Romeo Giulietta 2.0 L 46.000 km
- Volvo 343 L 2-drs. 69.000 km
- Lancia Beta 2.0 sedan 94.000 km

Demonstratieauto's

- Saab 900 turbo sedan 13.000 km
- Lancia HPE 2.0 IE exclusief 11.000 km
- Lancia Delta 1600 GT zwart

Inruilkoopjes

- Saab 99 GL sedan wit f 4500
- Lancia Beta 2.0 46.000 km f 4750,-
- Renault 18 TS sedan f 6300,-

Akerstraat 150, Heerlen. Tel. 045-717755.

Elpees voor winnaars van onze prijsvraag

Disco Film Festival vanavond in Heerlen

(Van onze showpagina-redactie)

ERLEN – „Fame", „Flash nce" en als primeur voor mburg „Staying alive" met hn Travolta en Cynthia odes! Deze drie films wor-n op deze vrijdagavond naf 19.00 uur vijf-en-een lf uur lang vertoond tij-ns het DISCO FILM FESTI-AL in het Royaltheater van erlen. Voor jeugdige lief-bbers van disco en iedereen jong is van hart een chtige gelegenheid om dit ektakel te volgen. Voor artjes betalen onze lezers ftien piek bij alle kantoren n het Limburgs Dagblad. n de kassa van het theater draagt de entree twintig lden.

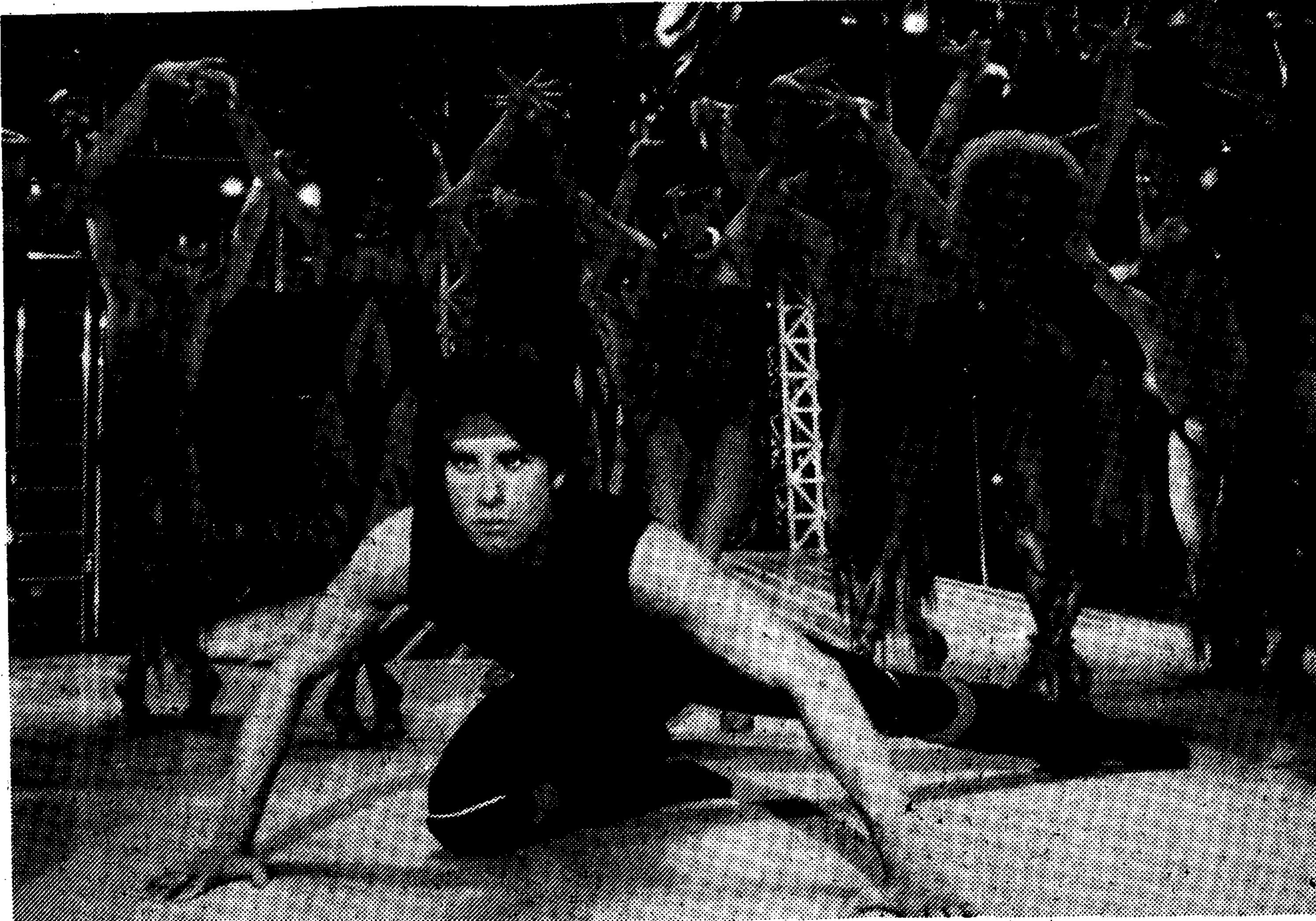
, en dan was er die prijsvraag d dit Disco Film Festival. In TV-eek van het Limburgs Dagblad n 22 november stelden wij drie agen waarmee je een elpee met de ginele muziek uit „Staying alive" n winnen. Met daarop The Bee-es, Frank Stallone, Tommy Fa-her en Cynthia Rhodes als de tolkers.

wilden we weten wie de hoofdrol elt in de film „Flash Dance". Het de antwoord (je kon het toen ts tussen de regels door lezen) est zijn Jennifer Beals. Verder elt John Travolta behalve in aying alive" ook mee in de disco-ms „Grease" en „Saterday night ver".

derde en laatste vraag bleek voor en de moeilijkste: welke specta-laire muziekfilm werd door het D. in het najaar van 1982 als pre-ière in hetzelfde Royaltheater ver-ond. Hier moest het antwoord zijn e Rolling Stones.

PRIJSWINNAARS

edereen hartelijk dank voor het in-uren van de kaartjes. Al dan via de post of via onze kantoren. De winnaars die van ons de elpee „Staying alive" krijgen togestuurd zijn: Angelique Delarue (Geleen), Jacques Willems (Horn), Silvia Maessen (Beek), Annemie Terlong (Sittard), Carla de Kever (Buchten), John Arens (Kerkrade), Leonie Wendt (Maastricht), May Zelders (Vaals), Peter Kroens (Schaesberg) en Michael van Ronderaat (Maastricht). Proficiat en de platen volgen !



● *Een scène uit „Staying alive", de discofilm die vanavond met „Fame" en „Flash Dance" wordt vertoond met JOHN TRAVOLTA*

'Lullaby of Broadway' als TV-nacht-voorstelling



● DORIS DAY

...hoofdrolspeelster in „Lullaby of Broadway"...

HILVERSUM – Songs van Gershwin en Irving Berlin en het gekwinkeleer van Doris Day vormen de voornaamste – en voor menigeen waarschijnlijk de enige – attractie van de zeepbel, die de NCRV op deze vrijdagavond (Nederland II, 23.35 uur) op de late kijkers loslaat.

In 'Lullaby of Broadway' speelt Doris Day onder regie van David Butler de in Europa gevierde zangeres Melinda Howard, die na een succesvolle tournee naar New York oversteekt. Daar komt zij tot de verbijsterende ontdekking dat haar moeder (Gladys George), ook een artieste, helemaal niet de grote ster is waarvoor zij zich uitgeeft, integendeel, totaal aan lager wal is geraakt.

De film doet er heel huilerig over, maar heeft ook vrolijker zaken te melden. Want Melinda en Tom Farnham (Gene Nelson), die op de boot kennismaakten zonder van elkaars professionele dans- en zang-activiteiten op de hoogte te zijn, treffen elkaar weer in New York en dat resulteert in een romance en gezamenlijke triomfen in een grote Broadway-musical. Met mama komt het ook wel weer goed.

Het idiote verhaaltje wordt levendig, maar zonder filmische verrassingen opgedist en biedt de Hongaarse komiek S. Z. Sakall gelegenheid voor de zoveelste keer de mopperpot-met-een-groot-hart te laten rondgaan.



● HENNIE HUIVENEERS

...20 jaar actief musicus...



Eindredactie

Harrie Cremers

tel. 045-739273/739274

Organist The Martellies viert jubileum

Hennie Huiveneers beheerst al twintig jaar de toetsen

ELSLOO – Hennie Huiveneers (34) uit de Burg. Moberstraat in Elsloo viert zondag 18 december in café Sanderbout (Sittard) zijn vierde lustrum als organist. Twintig jaar lang staat Hennie op het podium en dit feit gaat hij samen met zijn collega's van het orkest The Martellies vieren. Om 15,00 uur begint de receptie waar iedereen die de jubilaris kent welkom is. Aansluitend vindt er een artiestengala plaats waar onder andere: Pina, Mario, The Martellies, Roosmarie, Corina en de Capaquero's zullen optreden.

Hennie, getrouwd en vader van twee kinderen, volgde reeds met zeven jaar theorielessen voor accordeon aan de muziekschool terwijl Ger Coumans de praktijklessen voor zijn rekening nam. Dat Hennie zijn lesje kende bleek in 1966 toen hij zowel in Luik als in Stein op concoursen de eerste prijs in de wacht sleepte. Het eerste orkest waar hij het geleerde in praktijk ging brengen was De Stradella's. Helaas duurde de samenwerking niet lang en probeerde hij zijn geluk met een duo. Bijna elf jaar lang speelde Hennie samen met Piet op allerlei bruiloften en feestjes. Het duo verwierf grote bekendheid en wie is niet op de tonen van hun muziek aan een 'huwelijksloopbaan' begonnen? Maar ook hieraan kwam een einde en Hennie voegde zich bij de 'jongens' in Sittard om samen met The Martellies gezellige avonden te verzorgen. Aan vervelen is hij nog niet toe en zijn collega's laten dan ook weten dat zijn grote voorkeur uitgaat naar 'brands'-zaken.

Begon Hennie als jeugdige met de accordeon, nu bespeelt hij tevens het orgel, twee synthesizers en keyboards. Het repertoire dat hij met The Martellies brengt varieert van schlagers en dansmuziek tot het allerlaatste hitwerk en dat zal ook zondag 18 december te horen zijn.

televisie BINNENLAND

Nederland 1

09.30 -09.35 **Nieuws voor slechthorenden.**
10.00 **Telebord.** Aflevering 8.
10.30 **Meditatie.** Kan het wat rustiger, aflevering 3.
11.00 -11.30 **Schooltelevisie weekjournaal.** Aflevering 12.
13.00 -13.05**Nieuws voor slechthorenden.**
16.00 **Dag huis, dag tuin, dag opbergschuur.** Peuterprogramma.
16.15 **Zoethout.** Een programma over dingen waar je elke dag mee te maken hebt. Vandaag: Jongens en meisjes.
16.30 -17.15 **De Nationale Hitparade.** Gepresenteerd door Ad Visser.
18.25 **Nederlands: taal, tekens en regels.** Aflevering 7.
18.40 **Waar blijft je geld.** Aflevering 7.
18.55 **Belfy en Lillibit.** Jeugdserie. Vandaag: De eekhoorn.
19.15 **Tom en Jerry.** Tekenfilmserie.
19.20 **Q en Q.** Serie voor de jeugd rond een geheimzinnige foto. Deel 4: De familie Bennebroeck.
20.00 **Journaal.**
20.28 **De Een-Twee-Drie-Show.** Nationale TV-aktie. Een schip voor de Zonnebloem. Grote spelshow gepresenteerd door Rudi Carrell.
21.45 **Brandpunt.** Actualiteitenrubriek.
22.30 **De alles is anders show.** Aad van den Heuvel praat met gasten over mensen en media.
23.35 **Journaal.**
23.40 **Nieuws voor slechthorenden.**

Nederland 2

13.00-13.05 **Nieuws voor slechthorenden.**
18.15 **Nieuws voor slechthorenden.**
18.20 **Paspoort voor Spanjaarden.**
18.30 **Sesamstraat.**
18.45 **Jeugdjournaal.**
19.00 **Journaal.**
19.12 **Kanaal 13.** Jeugdserie. Vandaag: Lang zal hij leven. Tijdens een bezoek aan Pims moeder, komen Door en Pim in aanraking met Zwarte Kunst en Stille Kracht.
19.40 **Spop.** Sport- en poprubriek voor jongeren, met o.a. de Provinciale Jeugd Olympische Dagen in Zeeland'.
20.25 **Agatha Cristie.** Engelse tv-serie naar de boeken van Agatha Christie. Vandaag: De schoenen van de gezant. Tommy en Tuppence krijgen ditmaal de opdracht een onderzoek in te stellen naar de schoenen van de Amerikaanse Ambassadeur in Engeland.
21.20 **Rondom Tien.** Serie praatprogramma's. 'Ik zag m'n vader huilen...'. Ditmaal over de economische crisis van nu en die van de jaren dertig.
22.10 **Praten met de Minister-President.**
22.30 **Journaal.**
22.45 **De Kooning en het onverwachte.** Filmportret van de kunstschilder Willem de Kooning.
23.25 **Lullaby of Broadway.** Amerikaanse musical-film van David Butler. Melinda Howard (Doris Day), een succesvolle zangeres, wil haar moeder in New York met een bezoek verrassen. Haar komst schijnt echter een aantal mensen in verlegenheid te brengen.

televisie BUITENLAND

BFBS

12.25 **Rainbow.**
12.50 **Schools: Read on.**
13.15 **Schools: you and me.**
13.30 **BBC news after noon.**
14.00 **Instant German.**
14.05 -14.30 **Emmerdale Farm.** Serie.
16.50 **Birthday Time.** Gevolgd door Play School.
17.20 **Sounds like a story.** Mark Wynters vertelt het verhaal „De visser en de geestverschijning".
17.40 **Crackerjack.** Showprogramma.
18.20 **Sale of the century.** Quiz.
18.45 **ITN News.**
19.00 **Instant German.**
19.05 **Angels.** Ziekenhuisserie.
19.30 **Taxi.** Amerikaanse serie. Vandaag: Jim the physic.
19.50 **Hart to hart.** Amerikaanse serie met het detective-echtpaar Jonathan en Jennifer Hart.
20.40 **Wildlife on one.** David Attenborough onderzoekt de wereld der konijnen.
21.05 **The Bounder.** Serie: Third party.
21.30 **Kelly Monteith.** Documentaire.
22.00 **BBC News.**
22.25 -00.05 **One million years B.C.** Speelfilm met Rachel Welch.

Duitsland 1

10.00 Journaal. 10.03 Auf der Suche nach der Welt von Morgen. 10.45 Die Gitte Show. 11.45 Terugblik. 12.10 Kennzeichen D. 12.55 Persoverzicht 13.00 Journaal 13.15-13.30 en 15.40 Teletekst. 16.00 Journaal. 16.05■Auf dem Marsch zur Wolga. Historische documentaire. 17.05 Das verlorene Paradies und der gefundene Reichtum. Documentaire. 17.50 Journaal. 18.00 Hier und Heute. 18.25 Bei uns liegen Sie richtig. Britse komische reeks. 19.00 WWF-Club. Amusementsprogramma. 20.00 Journaal. 20.15 Terugkeer naar Brideshead. Tweede aflevering uit de Britse serie 'Brideshead Revisited' naar de gelijknamige roman van Evelyn Waugh. 22.00 Deutsches aus der anderen Republik. 22.30 Journaal. 23.00 Die Sportschau. 23.25 Mensch Meier. TV-spel. 01.10 Journaal.

Duitsland 2

10.00-13.30 Zie Duitsland I. 15.25 Enorm in Form. 16.00 Journaal. 16.04 De Smurfen. 16.15 Pfiff. Sportstudio voor jonge kijkers. 17.00 Journaal. 17.15 Tele-Illustrierte. Gast: The Pasadena Roof Orchestra. 17.50 Dick und Doof. Komische films met Oliver Hardy en Stan Laurel. 19.00 Journaal. 19.30 Auslandsjournal. 20.15 Derrick. Duitse politieserie met Horst Tappert en Fritz Wepper. 21.15 Bilder aus Amerika. Reportage. Blik achter de coulissen tijdens het maken van 'Retunr of the Jedi'. 22.00 Journaal. 22.20 Aspekte-Literatur. Literair magazine. 23.35 Allein gegen das Gesetz (Il vero e il falso). Italiaanse film (1971) met Terence Hill en Martin Balsam. 01.00 Journaal.

Duitsland 3/WDR

08.00 Tele-Gymnastik. 08.10-12.20 en 17.00 Schooltelevisie. 18.00 Telekolleg. 18.30 Marco. 19.00 Aktuelle Stunde. 20.00 Journaal. 20.15 Schul-Zeit: Mit 270 Mark ist es nicht zu machen! 21.15 Reiseführer. 21.45 Landesspiegel: Weihnachten 1943. Reportage. 22.15 Der Doktor und das liebe Vieh. Britse serie. 23.05 Rockpalast. De Amerikaanse band T-Bone Burnett. 00.05 Journaal.

Duitsland 3/SWF

8.20-10.30 Schooltelevisie. 15.00 Billard-Europa-Meisterschaft. 17.25 Schooltelevisie. 18.00 Fauna Iberica. 18.25 Ritter Prancelot. 18.30 Telekolleg. 19.00 Die Abendschau. 19.25 Journaal. 19.30 Musikladen Extra. Met David Bowie. 20.15 Innovationsfähigkeit der Deutschen Industrie (1). 21.00 Postfach 820. 21.15 Europa, deine Weine: Burgenland. 21.45 Swing, swing, swing. Vijf stemmen en een band. 22.30-23.25 Der Prinzregent. Derde deel uit deze achtdelige Britse tv-film.

België/BRT 1

14,00-15.00 Schooltelevisie. 17.50 Teletekst voor iedereen. 18.00 Tik tak. 18.05 Klein, klein kleutertje. 18.20 Er was een keer... 18.30 Open school. 19.00 Juke Box. 19.15 Vrije tijd vrijdag. 19.45 Journaal. 20.10 Weerman. 20.15 Mini micro macro. Spelprogramma. 20.20 De verdachten. Vierdelige documentaire reeks. 21.45 Uitzending door derden. 22.15 So what! Serie jazzprogramma's. 23.05 Journaal. Aansluitend Coda.

België/BRT 2

19.00 Pop-Elektron. Muzikaal-informatief programma. 19.45 Journaal. 20.10 Weerman. 20.15 Van hel tot zege (From Hell to Victory). Italiaanse oorlogsfilm (1979) met George Hamilton, Horst Bucholz, Anny Duperey en George Peppard. 21.55-22.45 Premiere. Filmmagazine.

België/RTBF 1

14.00-15.30 Schooltelevisie. 17.15 Vakaturebank. 17.30 Plein jeu. Jongerenmagazine met: Lollipop, tekenfilms, liedjes en feuilleton. 19.05 Ce soir. 19.25 Consumententips. 19.30 Journaal. 20.00 A Suivre. 21.00■Hamlet. Britse film (1948) van en met Laurence Olivier naar Shakespeare. 23.35 Journaal.

België/RTBF 2

18.05 Gaston phebus, le lion des Pyrenees (6). Zesdelig feuilleton. 19.00 Memo-Sud. 19.30 Journaal. 20.00 Contacts. Verkeerstips. 20.05 Billet de faveur: Le mariage de mademoiselle Beulemans. Blijspel. 22.00-22.30 Le passe compose. Documentaire serie.

radio

Hilversum 1

7.02 Ontbijtshow. 8.06 Echo. 8.16 Scheer je weg. 8.53 Past. A.C. Raadschelders. 9.03 Adres Onbekend. 10.03 Muziek op bestelling. 11.03 Ratel. 11.53 Past. A.C. Raadschelders. 12.03 Spelen maar. 13.06 Echo. 13.16 Muziek om op te schieten, een kwestie van aksent. 14.03 The Complet. 15.03 Bijplaten. 15.50 Kiekeboe. 16.02 Aan de veilige kant. 17.02 Henk Elsink. 17.53 Marktberichten. 17.55 Mededelingen. 18.06 Echo-magazine. (Met om: 18.35 Kruispunt interview). 19.02 Levenslief en leed. 19.30 Man en paard. 20.03 Country Time. 21.02 Nine O'Clock Jazz. 22.02 Goal. 23.02 Met het oog op morgen. 0.02 Erik Zwart. 2.00 In the Mix. 3.00 Peter Teekamp. 5.00-7.00 Komt vóór de Bakker.

Hilversum 2

7.10 Radionieuwsdienst VPRO. 9.05 NOS-Sportief. 9.24 Waterstanden. 9.33 God, we geloven het wel. 11.00 AVRO's Denksportprogramma. 11.10 De Nederlandse Schoolradio. 11.33 Homonos. 12.00 NOS-Werkbank. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.36 Tussen het nieuws. 13.10 Meer over minder. 14.20 Voor blinden en slechtzienden. 14.33 Por Favor, cursus Spaans, les 3. 15.03 Radioweekblad. (15.05 Het vonnis. 15.17 De brief. 15.32 In gesprek. 16.00 Radioweekblad Wereldnieuws en andere berichten. 16.05 Bericht uit het Koninkrijk. 16.32 De Stem des Volks. 17.00 Radioweekblad Wereldnieuws en andere berichten. 17.05 Onder vuur. 17.36 Dingen van de dag). 18.10 VARA's reaktietelefoon. 18.20 Uitzending van D'66. 18.30 De Nederlandse Antillen. 18.40 Het Circuit. 21.40 Thema 7: De laatste wil. 22.10 Over mensenrechten gesproken! 22.40 Oost-West. 23.00-24.00 Het zout in de pap.

Hilversum 3

7.02 Ronduit op 3. 8.03 Tijdsein. 9.03 De muzikale fruitmand. 10.03 Muziek Motief. 10.30 Popstation. (ca 11.45 Weerman Hans de Jong). 12.03 Mono. 13.03 Tipparade. 15.03 Top 40. 18.04 De Avondspits. 19.02 Bart en De Zwart. 22.02-23.00 Countdown Cafe.

Hilversum 4

7.02 Ochtendstemming. 9.00 Veronica's Meesterwerken. 10.00 Muziek voor miljoenen, lichte klassieke muziek. 12.00 Strauss en Co. 13.05 Veronica Klassiek: Wiener Philharmoniker speelt werken van Brückner. 14.30 Muziek-op-vier: Tracks van Relly Tarlo. 16.00-17.00 De Groene Zoden. 20.00 NOS-Jazz: Tribute to Ben Webster. (In de pauze: ca. 20.50 Muziekspiegel). 22.15-23.00 Horizon, volksmuziek en niet-westerse klassieke muziek.

ROZ

12.30-13.00 ROZ-tussen de middag. 18.03 ROZ-Aktueel. 18.20-19.00 Speulentere samen met luisteraars (☎ 043 - 435353) en studiogasten.

BRT 2

5.30 Dag en dauw. 8.15 Happening. 10.00 Platenpoets. 11.55 Mediatips. 12.00 Limburg 1983. 13.10 Showbizz Internationaal. 14.00 Het vertoon. 15.25 Boekenboetiek. 15.30 De zonnewijzer. 16.00 Abraham al gezien? 17.05 Made in Germany. 18.15 Meer muziek. 19.10 Hitriders in the sky. 19.53 Onderweg. 20.00 Onvergetelijk. 20.30 Sportekort. 22.10 Musicmotion. 23.30-2.00 Twee tot twee.

Luxemburg/RTL

5.30 Guten Morgen, Deutschland! 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 Biggi's Lieder-Lotto. 12.00 RTL-Casino-Parade. 14.00 Die deutsche Oldie-Hitparade. 15.00 Die Blaue Stunde. 16.00 Typisch Helga. 17.00 Take Five. 19.00 Luxemburg 49 60 61. 22.00-1.00 Musik Non-Stop.

Uitgebreid overzicht buitenlandse TV-programma's zie TV-WEEK Limburgs Dagblad van afgelopen dinsdag

AANBESTEDING GEMEENTE SCHINNEN

Namens het gemeentebestuur van de gemeente Schinnen zal Buro Kragten B.V. te Herten, overeenkomstig het Uniform Aanbestedingsreglement (met uitzondering van het gestelde in art. 6, lid 1 en art. 7 lid 2) openbaar aanbesteden:

Bestek nr. 47 - dienst 1983
"Aanleg verzamelriolen in de kom Schinnen met bergingsvoorziening Moutheuvel".

Het werk omvat o.a.:
- leveren en leggen van rioleringen Ø 30 cm, Ø 40 cm, Ø 50 cm, Ø 80 cm en Ø 100 cm beton en asbest cement incl. grondwerken, bemaling en kontrole putten ± 740 m
- het leveren en aanbrengen van bitumineuze wegverhardingen incl. fundering voor herstel rioolsleuven ± 530 m2

De uitvoeringstijd bedraagt 55 werkbare werkdagen.
De betaling geschiedt in termijnen van 20%.
Een bankgarantie van 10% van de aanneemsom zal verlangd worden.
Het bestek kan afgehaald worden ten kantore van Buro Kragten B.V., Schoolstraat 8 te Herten op woensdag 14 december 1983 tussen 9.00 en 12.00 uur tegen betaling van ƒ 118,– incl. B.T.W. Restitutie wordt niet gegeven.
Inlichtingen worden verstrekt op vrijdag 6 januari 1984 om 11.00 uur in het gemeentehuis te Schinnen.
De inschrijfbiljetten kunnen op de plaats en datum van de aanbesteding in de daarvoor bestemde bus worden gedeponeerd, tussen 10.30 en 11.00 uur.
De aanbesteding vindt plaats op dinsdag 17 januari 1984 om 11.00 uur in het gemeentehuis, Moutheuvellaan 4 te Schinnen.

212828

Bij vonnis van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht dd. 1 december 1983 is in staat van faillissement verklaard de Besloten Vennootschap met beperkte aansprakelijkheid **Printing International B.V.**, gevestigd te Sittard aan de Dr. Nolenslaan no. 151; met benoeming van mr. J.J.Ph. Bergmans tot rechter-commissaris en met benoeming van ondergetekende tot curator.
De curator
mr. F.L.M. Heuts
Advocaat en procureur
Wilhelminastraat 36
Postbus 189
Sittard

Auto's en motoren

Te k. PONTIAC Firebird Formula bwj. eind '76 ƒ 3500,–, inruil mog. Edisonstr. 14, Heerlen, tel. 045-727693.

Te k. SIMCA 1100 bwj. '78 ƒ 750,–, Vauxhall ƒ 550,–, Edisonstr. 14, Heerlen, tel. 045-727693.

Te k. BMW 525 '74, autom., lpg, schuifd., trekh. nw. uitlaat, pr. ƒ 3750,–, 043-18864 (overdag) 04494-48723 ('s avonds).

Te k. VOLVO 343 DLS ƒ 11.000,- bwj. '81. Kant 37 Kerkrade. Na 17.00 uur.

Te k. OPEL Ascona bj. '77 4-drs. m. lpg. Vr.pr. ƒ 3750,-. Kampstr. 5 Kerkrade-W.

provincie limburg mededeling M 155/49-8

Gedeputeerde Staten van Limburg maken bekend, dat zij bij besluit van 29 november 1983 aan het gemeentebestuur van Linne, onder een aantal voorschriften vergunning hebben verleend op grond van de Hinderwet voor het oprichten en in werking hebben van een rioolgemaal gelegen aan de Maasstraat te Linne.
Het besluit en alle ter zake zijnde stukken liggen van 12 december 1983 tot 12 januari 1984 ter inzage en wel:
- ter provinciale griffie te Maastricht (Bureau Voorlichting) tijdens de werkuren;
- in het gemeentehuis van Linne tijdens de werkuren en bovendien vrijdags van 17.30 tot 20.30 uur in de openbare bibliotheek te Linne.
Tot laatstgenoemde datum kunnen tegen dit besluit beroep bij de Kroon aantekenen: a. de aanvrager; b. de betrokken adviseurs; c. enige andere belanghebbende, die aantoont, dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest bezwaren in te brengen.
De beschikking wordt na afloop van de beroepstermijn van kracht tenzij voor deze datum beroep is ingesteld en met toepassing van artikel 60a van de Wet op de Raad van State een verzoek is gedaan tot schorsing van het besluit dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening.
Het beroepschrift moet worden gericht aan Hare Majesteit de Koningin en worden gezonden aan de Raad van State, Afdeling voor de geschillen van bestuur, Kneuterdijk 22, 2514 EN 's-Gravenhage. Het verzoek tot schorsing of tot het treffen van een voorlopige voorziening moet worden gericht aan de Voorzitter van de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State. De beschikking wordt niet van kracht voordat op een zodanig verzoek is beslist.
Maastricht, 9 december 1983.

Bij vonnis van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht dd. 17 november 1983 is in staat van faillissement verklaard Th.J. Apeldoorn, handelend onder de naam **Atelier voor Electronica,** zaakdoende te Brunssum aan de Wenckebachstraat no. 2; met benoeming van mr. J.J.Ph. Bergmans tot rechter-commissaris en met benoeming van ondergetekende tot curator.
De curator
mr. G.J.J. Nijsten
Advocaat en procureur
Wilhelminastraat 36
Postbus 189
Sittard

Auto's en motoren

Wij kopen alle luxe en BEDRIJFSAUTO'S, bussen en bestellers van '74 t/m '80. Donny Klassen b.v. Meerssenerweg 219. Tel. 043-627354 Maastricht.

COMMODORE 2,8 S. Pr. ƒ 1000,-. Tel. 045-353428.

Te k. RENAULT 5 GTL jan. '82, 42.000 km, pr.n.o.t.k. Tel. 04497-1490.

Te k. KEVER 70 goede st. Ook te ruil teg. Puch Maxi. Tel. 045-424134.

Te k. 5 nieuwe alum. SPORTVELGEN van Mazda '83 GT. Ook gesch. v. alle Japp. auto's. Tel. 045-457633.

Te k, pracht BMW 2002 alum. velg., luchtschokbr., km.st. 72.000 kl. zwart ƒ 2350,– Inr. kl. mog. Tulpenstr. 21 Kerkrade-W.

Reductie voor lezers van het LIMBURGS DAGBLAD

Met Moonen's Cars naar Nederland-Malta

Een interland met een bijzondere betekenis! Dat is en blijft het treffen tussen de nationale voetbalelftallen van Nederland en Malta, zaterdagavond 17 december (19.30 uur) in De Kuip van Rotterdam. De laatste kwalificatiewedstrijd van het Oranjeteam voor het Europees voetbalkampioenschap, volgend jaar in Frankrijk. Een wedstrijd waarin het voor de Nederlandse ploeg, verwikkeld in een „eindsprint" met het Spaans elftal, zaak is zo veel mogelijk doelpunten te scoren.

Tijdje Vrij heeft beslag kunnen leggen op 140 entreekaarten voor deze interland. In samenwerking met Touringcarbedrijf Moonen's Cars (Valkenburg) staan zaterdag 17 december voor LIMBURGS DAGBLAD-lezers bustochten tegen gereduceerd tarief (25 inplaats van 30 gulden) naar het Feijenoordstadion op stapel. Prijzen van de entreekaarten: 17 gulden (staanplaats) en 27 en 32 gulden (zitplaats). Limburg-Rotterdam vice versa. Uit en thuis naar en van een voetbalinterland. In comfortabele Moonen's Cras. Buitenkans voor voetballiefhebbers.

De opstapplaatsen en -tijden luiden: HEERLEN (NS-station) 14.00 uur, MAASTRICHT (NS-station) 14.00 uur, VALKENBURG (Grendelplein) 13.45 uur, GELEEN (busstation Rijksweg-C.) 14.20 uur, SITTARD (NS-station) 14.30 uur, ROERMOND (NS-station) 15.15 uur.

Lezers van het LIMBURGS DAGBLAD kunnen voor deze voetbaldag (met behulp van bijgaande bon) boeken bij Moonen's Cars (Grendelplein 8, Valkenburg). De bon geeft namelijk recht op 5 gulden reductie op de busreis. Ook voor hen die bij Moonen's Cars voor deze tocht al geboekt hebben, komen bij vertoon van de bon voor reductie in aanmerking. Telefonische informaties: Moonen's Cars, 04406-13661.



● Feijenoorder Peter Houtman (links) en Ajacied Peter Boeve. Juichen zij na afloop van de partij tegen Malta opnieuw om het „beste resultaat", zoals zij dat na de interland tegen Spanje deden?

BON VOOR INTERLAND

Ik (wij) neem (nemen) deel aan de bustocht naar de interland Nederland-Malta in het Feijenoordstadion in Rotterdam.

Naam.....................................

Adres.....................................

....

Opstapplaats
....

VRIENDEN VAN HET LIMBURGS DAGBLAD een middag lang in...

BRUSSEL IN KERSTSFEER

Her en der op stoepen van de (centrum)straten in Brussel, staan weer de „Marmites de Noël". Kerstpotten. Omgeven door Leger des Heilssoldaten. Zij roepen --zingend, gitaar- of trompetspelend of gewoon maar door hun aanwezigheid-- voorbijgangers op tot het mikken van liefst papieren frankskes in de aan houten driepoten hangende ketels. Giften om alleenstaande bejaarden; om behoeftige, arme medemensen straks tijdens de decemberfeestdagen een vleugje vreugde te schenken. Een beetje geld voor vele anderen. Voor een straaltje licht in hun donker bestaan. „Geeft wat u kan missen", fleemt een Heilssoldate. Zij koukleumt ergens in de Rue Neuve. Midden in het bruisende hart van een even bruisende stad.

● De „Marmites de Noël".

Brussels centrum aan de vooravond van Kerstmis. Feestelijke verlichting, drukke straten, kleurrijke etalages, sfeervol geroezemoes. Achter een kraampje poft een oude vrouw tamme kastanjes, voor een warenhuis wenst een Frans sprekend iemand in een rood kostuum en met witte watten rond zijn gezicht geplakt de voorbijgangers „Joyeux Noël" (maar valt bij elke wens als Kerstman uit z'n rol), een vrouw sjouwt met pakjes, twee verliefden zoenen elkaar op de stoep, een sjieke heer met net iets te veel after shave op z'n glad geschoren wangen loopt bijna een man ondersteboven zonder dat het woord pardon over zijn lippen komt...

Wandelen door Brussels centrum. Opgaan in de menigte. Kijken naar overdadige etalages, slenteren langs en in warenhuizen, keuren en (misschien) kopen, sfeertje proeven. Zo'n wandeling, zo'n slentertocht staat voor de VRIENDEN VAN HET LIMBURGS DAGBLAD maandag 19 december op het programma. Comfortabele touringcars van firma Schmitz hebben dan de VRIENDEN vanuit Limburg naar de „hoofdstad van Europa" gebracht. De bussen blijven op een speciale parkeerplaats bij het Centraal Station staan. Wachtend tot zij in de valavond voor de terugtocht zullen vertrekken. Wandelt u vanaf die parkeerplaats met me mee?



● Kleurrijke, weelderige etalages.....

info

DATUM: maandag 19 december

VERVOER: met comfortabele touringcars van firma Schmitz (Susteren)

PRIJS: 37,50 gulden per persoon. Geen korting voor kinderen.

PROGRAMMA: aankomst Brussel rond 12.30 uur, bezoek aan Brussel in feesttooi tot circa 17.30 uur, tijdens terugreis warme maaltijd in Scherpenheuvel, terug in Limburg rond 20.30 uur.

OPSTAPPLAATSEN EN-TIJDEN: ROERMOND (NS-station) 9.30 uur, ECHT (kruispunt Rijksweg) 9.50 uur, SUSTEREN (Markt) 10.00 uur, SITTARD (NS-station) 10.15 uur, GELEEN (Rijksweg-C) 10.30 uur, HEERLEN (voorzijde NS-station) 10.45 uur, KERKRADE (Rodahal)) 11.00 uur.

BOEKEN: vanaf vandaag bij alle kantoren van het LIMBURGS DAGBLAD

Wandeling

We steken, komend van de parkeerplaats, met de rug naar het nabijgelegen CENTRAAL STATION de straat over, richten onze blik op de MAGDALENA-KERK en lopen via de KAASMARKT (Marché-aux-Fromages), HOEDENMAKERSSTRAAT (Rue des Chapeliers) richting GROTE MARKT (Grand Place). Majestueuze Markt. Het plein heeft niets van zijn vroegere vorstelijkheid verloren en is een uniek, prachtig stedebouwkundig monument (het schitterende stadhuis, het Broodhuis, De Gulden Boot, het Huis der Hertogen van Brabant en nog veel, veel meer). Van de Grote Markt lopen we verder door de BOTERSTRAAT (Rue au Beurre) via de ZUIDSTRAAT (Rue du Midi) en BEURSSTRAAT (Rue de la Bourse) naar de ANSPACHLAAN (Boulevard Anspach). Bij het verlaten van de Boterstraat ligt rechts de Sint Niklaaskerk. Loopt u er even binnen. Het is een prachtige kerk met onder meer de relikwiekast van de martelaren van Gorkum en het grote, door Guy Chabrol vervaardigde glasraam, voorstellende Onze Lieve Vrouw Hemelvaart. Aan de Anspachlaan gearriveerd, loopt u rechts de boulevard af. Kijkt u uit naar huisnummers 46 en 49-51. Daar is het huis Leonidas gevestigd alwaar u de alom bekende Brusselse Pralines kunt kopen. Voor goedkope prijzen. Een kwart kilo bonbons bijvoorbeeld kost er 70 francs, ongeveer 4 gulden. U hoeft de winkel niet binnen te stappen, u kunt op de stoep kopen. Attentie, het is er wel altijd druk. Per slot van rekening, wie in Brussel geen (Leonidas)Pralines gekocht heeft, is niet in Brussel geweest.

Van de Anspachlaan slenteren we verder via DE BROUCKÈRE PLAATS (Place de Brouckère), de PASSAGE DU NORD naar de NIEUWSTRAAT (Rue Neuve). Een van de meest geanimeerde winkelstraten in de Brusselse benedenstad, loopt evenwijdig met de Adolf Maxlaan, komt enerzijds uit op het Rogierplein en anderzijds op het Muntplein. Deze omgeving behoeft geen enkel woord, geen leidraad, geen gids. Dit gedeelte van ruim duizendjarig Brussel spreekt voor zich zèlf.

Attractief

Brussel! Stad (meer dan een miljoen inwoners) van balladezanger Jacques Brel, van Kuifje, van het Atonium, van de Marollenbuurt, van Manneken Pis, van ontelbare restaurants; stad die tegelijkertijd chique en sjofel kan zijn maar die, hoe dan ook, altijd imponeert. Brussel in Kerstsfeer. Een stad showt haar schoonheid, haar weelde. Niet voor iedereéén. Zo attenderen namelijk de „Marmites de Noël". Want Brussel kent, zoals alle andere wereldsteden, twee gezichten. In het ene weerspiegelt zich het goede leven; in het andere het harde, bittere bestaan.

A propos, wanneer u vanaf de Nieuwstraat weer terug wandelt naar de Schmitz-touringcars (om rond zes uur op weg te gaan naar Scherpenheuvel waar de avondmaaltijd wacht), tracht dan bij het vallen van de duisternis op de Grote Markt te zijn. U zult getroffen worden door de schoonheid van de Grand Place bij avond. Een prachtig gezicht! Jawèl, Brussel in Kerstsfeer vormt een attractief uitje....

TIJDJE VRIJ MET NINO TOMADESSO



● Er staan bij Leonidas altijd mensen op de stoep om Pralines te kopen...

Vakantievliegreizen naar Spanje en Griekenland goedkoper

Door het luchtvaartkartel tussen KLM, Martinair en Transavia te bestrijden, is Neckermann-Reizen er mede oorzaak van dat het prijsniveau van vliegvakanties belangrijk is gedaald", aldus René Klawer, algemeen directeur van Neckermann-Reizen.

Klawer: „De maatschappijen kwamen weer, zoals het hoort, met serieuze offertes en bedoelingen en knokten via prijs en touroperator om de passagier. Prijsdalingen, variërend van 5 tot 9 procent, waren het resultaat".

Voor zomer'84 zullen de prijzen van vliegvakanties van Neckermann-Reizen belangrijk dalen, zowel ten opzichte van de prijzen in 1983 als in vele gevallen ten opzichte van 1982. In sommige gevallen daalt het prijsniveau onder het peil van 1981. Dit geldt vooral voor reizen naar Spanje. Bestemmingen naar de Costa Brava zullen de sterkste dalingen ondergaan. Ook reizen naar Griekenland en Tunesië zullen vaak met meer dan 10 procent dalen.

Ook NRV Holiday, kondigde aan volgend jaar prijzen van vakantiereizen naar Griekenland met ongeveer 10 procent te zullen verlagen.

korte toer

Kerstmis is op komst. Zondag vanaf 10.30 uur Kerst-In in de Kerkraadse Rodahal m.m.v. Chevremonts Mannenkoor. In D'n Auwe Stiene (Kesselskade) Maastricht geeft het Maastrichts Mannenkoor zondag vanaf 11.15 uur een Kerstconcert ● Beek staat morgen en zondag in het teken van Sinte Lucie. Morgenmiddag om 14.00 uur opening middenstandsbeurs in het Asta Cultureel Centrum en in de foyer van dat Centrum expositie door Huub Wouters van oude sierstukken, spreuken ect. Beurs en tentoonstelling geopend tot 22.00 uur. Om 18.00 uur ontvangst in gemeentehuis en overhandiging Lucia-ring aan Lichtkoningin Manon Smeets, 19.30 uur begint de Lichtstoet te trekken. Zondag vanaf 10.00 uur Jaarmarkt en Kerstshow rasvee op de Markt en tevens begin standwerkersconcours, om 10.30 uur begin veekeuring, 16.00 uur trekking Lucia-loterij terwijl middenstandsbeurs en Wouters-expositie vanaf 14.00 uur te bezichtigingen zijn. Einde van het Lucia-feest om 19.00 uur.



Zuurkool. De oude Romeinen aten deze verzuurde groente al. Met het verval van het Romeinse rijk verdween ook zuurkool van het menu. Beweerd wordt dat in de dertiende eeuw deze groente door Mongolen vanuit China naar Europa werd teruggebracht. Hoe dan ook: vast staat dat in onze contreien in de middeleeuwen al aan beide oevers van de Maas regelmatig zuurkool op het bord kwam.

De Duitsers bijvoorbeeld hebben de naam „Sauerkraut-vreters" te zijn waarbij men geneigd is te denken aan grote hoeveelheden simpel volksvoedsel, maar als men spreekt van zuurkool (èn toebehoren) etende Elzassers zweven meer verfijnde gerechten voor de geest. Zuurkool --„sauerkraut", „choucroute" of „sarcrauti", zo men wilt--, is en blijft wáár dan ook een uiterst aangename metgezel van vlees van velerlei soort. Alles hangt af van de wijze van bereiding. Of dat nu met „Eisbein" (gepekelde varkenspootjes of -kniestukken), met worst en spek, met Kasseler rib, met fazant of met patrijs gepaard gaat. Over bereiding gesproken: de lekkerbek die zegt dat ganzevet of reuzel (inplaats van boter) er in verwerkt mòet zijn, heeft naar mijn bescheiden mening gelijk. Of er nu in Hamburg sprake is van „Snuten und Poten" (zuurkool met varkenskop) of in Ribeauvillé van „choucroute à la Strasbourgeoise" (zuurkool gekookt in witte wijn, met wortelen, uien, jeneverbessen, ganzevet, varkensvlees en worst). Zuurkoolgerechten zijn legio. Een maand geleden ongeveer genoot ik in het Rosenberger Motor-Hotel in Angath (Tirol), rechts aan de autoweg als men uit de richting Kufstein komt, van een „Inntaler Bauernschmaus". Gedrapeerd op een bed van zuurkool bracht men er gerookte ham, rosbief, worstjes en spek --vergezeld van „Knödel" en gekookte aardappelen-- op tafel. Het smaakte voortreffelijk.

De een is wild op zuurkool, de ander wil er niets van weten. Gewoon een kwestie van smaak. Ik behoor tot de eerste categorie. Dankzij mijn moeder, die ook zonder met zuurkool te kokkerrellen een prinses in de keuken is geweest. Zij liet, als op haar menu verzuurde groente prijkte, de zuurkool mèt jeneverbessen, uienringen en reuzel samen met brede repen spek en in stukken gehakte varkensstaarten zeker anderhalf á twee uren stoven. Nu en dan voegde ze er scheuten Riesling aan toe. Als spek en stukken staart gaar gesudderd waren, de zuurkool een bruine kleur aangenomen had, vulde ze een vuurvaste schotel vol met aardappelpuree waarin een teentje fijn gesnipperde knolflook. Op de puree smeerde ze een dun laagje boter en schoof vervolgens de schotel de warme oven in. Hij kwam er niet eerder uit alvorens zich op de puree een bruingele korst gevormd had. Als het dan zo ver was, brak het moment aan om uitgebreid van moeders zuurkoolgerecht te smullen. Wijlen mijn vader was dan nooit te beroerd om tijdig een „aardige" jonge Pinot Grigio Bianco, wijn uit zijn geboortestreek Friuli, uit de kelder te halen. Ach ja, één van die vele maaltijden vroeger thuis die ik nooit meer vergeet...

Smikkelen van zuurkool. Ik moest er aan denken toen ik gisteren in deze krant de door mijn collega Jan van Lieshout geschreven reportage over Hendrik Hovers zuurkoolfabriek las. Voor de liefhebbers een, uit het door verleden jaar overleden culinaire schrijfster Henriëtte Holthausen geschreven, boek „Recepten uit de Elzasser Keuken van Vader Henri":

„Gans met zuurkool.
Vraag aan uw poelier 1 kilo in stukken verdeelde gans. Liefst de 2 poten en 2 van de rugstukken. Laat in een gietijzeren pan 2 eetlepels boter zeer heet, maar niet bruin worden. Leg er de stukken gans in en laat ze slechts goudgeel van kleur worden. Voeg toe: 3 afgestreken eetlepels uieslierten en 6 à 8 jeneverbessen. Roer en meng er 750 gram uit elkaar gerafelde zuurkool, liefst uit het vat, doorheen. U doet dit beetje bij beetje en roert de zuurkool door de boterjus tegelijk met de stukken gans. Laat de zuurkool door en door heet worden: roeren, zodat u kunt zien hoeveel vocht zich op de bodem van de pan ontwikkelt. Giet er 2 à 3 eetlepels witte wijn of droge sherry doorheen en zet het deksel op de pan. Laat dit gerecht op lage hittebron gaar stoven. Luister ook nu weer aan de pan of het vocht inderdaad zachtjes pruttelt. Tijd voor gaar worden: plusminus 1 uur. Controleer of de stukken gans al na 45 minuten gaar zijn. Je weet maar nooit hoe oud zo'n beest is. Serveer dit gerecht het liefst in de pan waarin het is toebereid".

shopping in aachen

Aken laat de vlooien dansen

.... en dat zelfs 4 keer per jaar op de traditionele vlooienmarkten rondom de Dom en het stadhuis.

Van nachtspiegel tot antiek zilver en van opa's rijglaarzen tot grootmoeders lijfje, U vindt er voor elk wat wils.

Hier kan men kijken, grabbelen of handelen in een zeer historische omgeving.

Op 11 december is het weer zover. U bent van harte welkom!

Geschenk-Basar 83

☆☆ Schöne Dinge zum Verschenken
☆ von Petronella & Palaset.

Pala-Kästchen 29,70
Petronella kpl. 39,50
Wall-pocket 21,-
Magazine-rack 20,-
Petronella piccolo kpl. 24,-

INTERLUBKE, KNOLL, MILLER, BEHR, COR, DE SEDE, B&B ITALIA, FLÖTOTTO u.v.a.m. sowie Gardinen, Teppiche, Lampen, Kunst u.a.

Franzstr. · Theater · Kaufhof · Kasernenstr. · Intermöbel · Elisenbrunnen

intermöbel exclusiv

5100 Aachen Kasernenstraße 16 Telefon 0241-26165 FS 832763 SIS

Voor mooi porselein naar Aken

Thomas

DEMMER HAUS DER GESCHENKE heeft wat de tafel mooi maakt.

Wij hebben de gehele Thomas kollektie b.v. »KIRUNA« tegen voordeelige prijzen

Een van de grootste Keuze in Aken tegenover de »Elisenbrunnen«

DEMMER
HAUS DER GESCHENKE

Spielsachen für die Junioren

Fisher Price - Fischer Technik - Lego - Playmobil - Schildkrot
Kate Kruse - Barbie - Zapf - Goetz - Carina - Technotoy RC-Autos
Carrera - Eichhorn - Holzbahnen u.a.

spiel + hobby

J. Wagner · Kleinmarschierstr. 70-72 · 5100 AACHEN · Tel. 31065

Sportlich, lässig oder elegant – wir bieten Ihnen Ski-Moden für Ihren persönlichen Stil.

COLMAR · HEAD SKIWEAR · SPORTSWEAR HCC · Kitex · ellesse · killy

ellesse Jethosen
Damen 255,00
Herren 275,00

LUHTA Damen-Skianzug 248,00

LUHTA Herren-Overall mit Weste 428,00

Kitex Damen-Skianzug exklusives Modell 628,00

Besuchen Sie uns, unser Angebot und die individuelle Fachberatung wird auch Sie überzeugen.

Individuelle bediening in nederlands

sport mulack

51 Aachen, Markt 30-34, Ruf (0241) 3 52 66

Freude an besseren Fotos

SOLIGOR

4,5/80–200 Schiebezoom+Macro
Das super-kompakte Telezoom mit dem beliebtesten Bereich. Länge 122 mm; 480 g leicht.
298,-

2,8/28 Weitwinkel
Das meistgebrauchte Weitwinkel mit 75°. 200 g leicht und nur 33 mm Baulänge.
179,-

test gut

Für nahezu alle Reflexkameras.

5 JAHRE SOLIGOR GARANTIE

FOTO HAUS PREIM
DAS HAUS DES GUTEN BILDES
Ursulinerstraße 3-5, am Dom

Wolle Hartmuth

Bandgaren, 100% viskose, en 100% katoen ca. 15 kleuren 50 gr. **7.95**

Knoop- en borduurborden verschill. motieven p. st. v.a. **3.95**

Gri-natuur, 100% wol, naald 7, tot nu toe 3.95 Nú nog slechts: 50 gr. **2.25**

Schumannstrasse-Würselen-Gewerbegebiet Kaninsberg
Telefoon: 09-492405/91744 óf 93363 - Postbus 1105
Ma.-do.: 9-18.30, vr. 14-18.30, za. 8.30-14.00.
Eerste lange zaterdag van de maand: 8.30-18.00 uur.

Angora 70% Angora, 30% wol, ca. 50 kleuren "Bouton d'Or" 20 gr. **13.80**

100% floretzijde 100 gr. streng **33.00**

299/87 glansgaren 57% katoen, 43% viskose 50 gr. **4.90**

Makrameegaren 100% jute, 6 mm dik, 100 m. tot nu 14.- nu **9.95**

Restanten handwerkgarens honderden kleuren, verschillende diktes **0.90**

Telefoon-knoop-tapijt compleet p. stuk slechts **5.95**; per twee verpakt (U spaart 2.-) **9.90**

Gobelinborduurbord grote keuze in voordelige aanbiedingen, veel verschillende motieven en maten

Makramee bloemenhangers 2 modellen, knutselpakket, tot nu toe 41.60 nu slechts nog per stuk **9.90**

Katoen-effektgaren noppen, flamé, bouclé vanaf **2.95**

Kleurrijk beschilderde smyrnaborden div. maten bev. 70x140 cm **25.00**

Angora 70% Angora, 30% wol 200 gr. streng ca. 20 kleuren 20 gr. **7.95**

Telstof bont, 140 cm breed, per m. **12.50**

Mohairgaren, versch. kwaliteiten bont, uni en gemêleerd, meer dan 50 kleuren, 50 gr v.a. **1.10**

Samstag, den 10. Dezember 1983, sind die Geschäfte



durchgehend bis 18.00 Uhr geöffnet!

ZAHN
MARKENSCHUHE
5100 AACHEN
gegenüber dem Elisenbrunnen
Ihr Partner für richtige Schuhe

SPIELWAREN
Freizeit und Hobbyartikel finden Sie in großer Auswahl bei

Schefer Prinz Spielwaren
51 Aachen Holzgraben 17-19 Tel. (0241) 33278

- Eisenbahnen
- Autorennbahnen
- Modellbau
- Fernsteuerungen

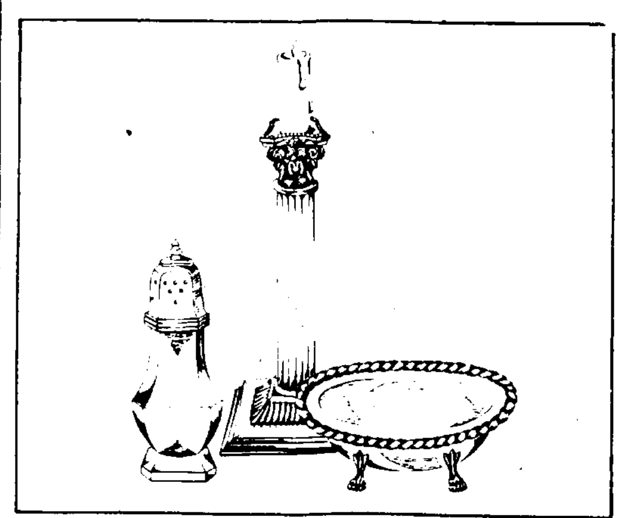
Aachen · Holzgraben 17-19 · Tel. 3327[illegible]

Ihr Sport-Profi in Aachen

Sporthaus Drucks

Aachen · Alexanderstraße 29

Ein persönliches Geschenk in Silber, sei es noch so klein - Seit jeher Zeichen sicheren Geschmacks.



Das Fachgeschäft mit der reichhaltigen Auswahl führender Porzellanmanufakturen und Geschirrherstellern.

Markt 21 **PRÜMM**
51 Aachen Tel. 49186

Premiere in HAUS für ALLE

... met super heropenings aanbiedingen

Nu na verbouwing noch veel groter



Koffieservies 15 dl. (6 Pers.) ~~290,-~~ 96,-
Eetservies 16 dl. (6 Pers.) ~~400,-~~ 140,-

... met een volledig nieuwe porselein en glaswerk afdeling
... met een grote WMF-afdeling met bestek, geschenken en huishoudelijke artikelen
... met fantastische heropenings aanbiedingen ook in elektro-artikelen, huishoud-artikelen en gereedschappen

Vraag naar de prospekt met onze nieuwe aanbiedingen
Wij verheugen ons op Uw bezoek.

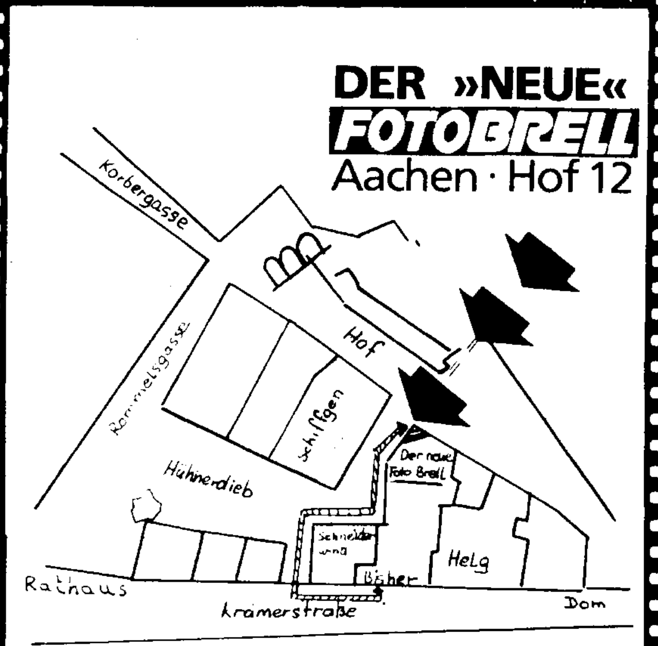
Voor glaswerk, porselein, bestekken en geschenken

... het beste direkt naar **HAUS für ALLE**

Aachen, Adalbertstraße · Stolberg, Am Rathaus

Wir sind umgezogen!

DER »NEUE« FOTOBRELL Aachen · Hof 12



Mit 1.000 Super-Angeboten

FOTOBRELL
Aachen · Hof 12 (am Dom)

SPORT GRUBER

Ihr Spezialist im Dreiländereck

BERGSPORT - WANDERN
CAMPING - WINTERSPORT
JAHRESSPORTARTIKEL

Kockerellstr. 6, 5100 Aachen
(Zwischen Markt und Hochschule)
Telefon 09-49-241/27886

Wij spreken ook Nederlands.

Bogner

Het regent sterren-prijzen



10 %
20 %
30 %

AKEN BÜCHEL DAHMENGRABEN TEL. 09-49241-3652[illegible]

shopping in aachen

Samstag, den 10. Dezember 1983, sind die Geschäfte durchgehend bis 18.00 Uhr geöffnet!

MINOLTA X 700 mit 1,7/50 mm 696,-

Minolta X 500 + 50 mm + Blitz 132 PX	696,-
Minolta 75-200 Zoom »Testsieger«	494,-
Minolta 2,8/28	262,-
Minolta 35-135 Zoom	747,-
Canon A 1 + 80-200 Zoom	848,-
Canon 70-210 Zoom	515,-
Nikon Serie E 70-210 Zoom	696,-
Nikon FE-2 + 1,8/50	898,-
Pentax Super A 1,7/50	888,-
Contax RTS-2 Body	1066,-
Contax 137 Quartz + 35-105 Zoom	797,-

Super-8-Filmkameras

Chinon 213 XL ... 141,- Chinon 107 S ... 333,-
Chinon 606 S ... 545,- Canon 312 XLS ... 494,-

ZOEKERKAMERAS

Canon AF 35 M II ... 373,- Minox 35 GT ... 323,-
Nikon L 35 AF ... 393,- Kodak Disk 2000 ... 88,-
Pentax PC 35 AF ... 343,- Polaroid 1000 S ... 49,-

Commodore-Computer

VC 20 ... 393,-
Matrix-Drucker 801 S 696,-

DIAPROJEKTORS

Zeiss-Ikon Comp. ... 171,-
Kindermann 1810 AF 292,-

Doka — Jobo, Philips, Durst, Omega, Wallner, Kindermann, Kaiser, Rowi, etc. alles voorradig!!

Mephisto I Schaakcomputer ... 393,-

Sony Walkmann ... 191,-

DIAPROJEKTORS + AV

Wij hebben diaprojektors van LEITZ, KINDERMAN, ZEISS, KODAK, AGFA, ROLLEI, LIESEGANG, CF ... en AV-overvloeiapparatuur van LEITZ, KODAK, KINDERMANN, MOWO, SIMDA, LIESEGANG, IMMATRONIC

AUDIOPHIL-FOTO

51 Aachen, Annuntiatenbach (Nähe RWTH)
Tel.: 09-4924130002 - Täglich geöffnet ab 10.30 Uhr

Pelz und Alcantara echt reduziert!!

PELZ-PREIS-HITS

Sportlicher Waschbär-Mantel. Gefedert, mit viel Weite. Größen: 38, 42
~~2890.-~~ **2290.-**

Waschbär-Jacke. Teils ausgelassen. Beste Nordamerikanische Ware. Größen: 38, 40, 42
~~2490.-~~ **1890.-**

Rotfuchs-Jacke mit abknöpfbarer Kapuze. Größen: 36, 40, 42
~~1990.-~~ **1490.-**

Graufuchs-Jacke, lange Form. Ideal zur Hose zu tragen. Größen: 36, 38, 40
~~2290.-~~ **1790.-**

Mutations-Nutria-Jacke. Sportliche Verarbeitung. Lange Form mit viel Rückenweite. Größen: 38, 40, 44, 46
~~2490.-~~ **1990.-**

Bisam-Jacke. Ganz ausgelassen. Gerade Form. Größen: 38, 42, 44
~~1990.-~~ **1490.-**

Gae-Wolf-Jacke. Hosenform, zum Teil mit Lederapplikationen. Größen: 36, 40, 42
~~1198.-~~ **590.-**

Jedes Pelz- und Alcantarateil um mindestens 10% und mehr reduziert.

Samstag, 3. langer Weihnachts-Samstag bis 18.00 Uhr geöffnet!

BLÖMER — Im Dienste der Mode seit 1886
in Aachen auf der Adalbertstraße ☎ 27741

Auto's en motoren

Te k. DATSUN 120A FII coupé. Deze auto is in staat van nieuw bwj. '76. Vr.pr. ƒ 3500,– Inr. grote auto mog. Gouverneurstr. 33 Heerlen tel. 045-712204.

Te k. ALFA Romeo type Alfetta 2.0 L '78. Auto verk. i.z.g.st. ƒ 3500,-. Tel. 043-10140.

Te k. BESTELEEND, bwj. '76, tel. 045-271153.

Eindejaarsopruiming bij "Auto Dentgenbach" Jaguar XJ 6 automaat, donkerblauw mod. '78 ƒ 9500,– Opel Senator 3 DS automatiek alles d'r op en d'r an ƒ 12.950,– Opel Kadett 1200 autom. blauwmetall. bwj. '78 ƒ 7500,– Mazda 323 autom. 3-drs. blauwmetall. ƒ 5250,– Mitsubishi Sigma 1600 Galant 4-drs. rood type '80 ƒ 7500,– Mitsubishi Sigma 1600 Galant LPG bordeauxmetall. mod. '79 ƒ 5500,– Mitsubishi 1400 EL nw. mod. '81 Lancer zeer veel extra's ƒ 10.500,– Jeep! Lada Niva apart-streep design laat '82 met LPG ƒ 13.500,– zeldz. mooie Peugeot 505 STI 5 versn. zilvermetall. mod. '82 ƒ 17.500,– Renault 18 GTS goudmetall. 5 versn. enz. 1e eig. ƒ 7950,– Honda Accord Sedan EX stuurbekr. enz. bordeauxmetall. type '81; sportieve Golf diesel geel/wit ± 700 km ƒ 8950,– Opel Ascona 2.0 diesel donkerbr. meall. 2-drs. type '81 ƒ 9500,– Volvo 345 vele extra's rood model '81 ƒ 11.950,– Opel Ascona 1600 sportv. trekh. jaloezieën, spoiler etc. bwj. '77 ƒ 4950,– Saab 99 combi coupé groenmetall. LPG getint glas etc. bwj. '78 ƒ 7950,– Datsun 120 AF2 zilvermetall. 4-drs. 1e eig. type '79 ƒ 5500,– Ford Taunus 1600 bruinmetall. 4-drs. bwj. '79 ƒ 5950,– Audi 100 LS nw. modellen vanaf ƒ 2900,– Triumph Spitfire Cabriolette rood, weinig gel. ƒ 9750,– Ford Escort 1300 beigemetallic 2-drs. '78 ƒ 5750,– Inruilers: Toyota Celica t '76 ƒ 2000,– lelijke Eend ƒ 675,– VW Pick-Up LPG '78 ƒ 2750,– VW Pers.bus luik enz. ƒ 2950,– Renault 5TL '78 ƒ 3950,– R5 oranje '77 ƒ 2250,– Wisselende voorraad, snelle financiering unieke garantie! Enkele nieuwe modellen Nissans in onze showroom. Ind.terrein Dentgenbach Langheckweg 36 Kerkrade W. tel. 045-452353; zaterdags 9.30 tot 18.00 uur.

15 Fiats

Fiat 128 1977, Fiat Ritmo 65 L 3-drs. 1980, Fiat Ritmo 65 CL 1980, Fiat Ritmo 75 CL 1979, Fiat 131 - 160 1980, Fiat 131 TC 2000 1982, Fiat 132 automaat 1978, Fiat 132 2000 1980 en 1981 voor uitzonderlijk scherpe prijzen.

Fiat Sittycar Sittard
Tel. 04490 - 17544 - 17545

Te k. VW kever 1302 '72 ƒ 850,-. Tel. 045-453368.

Nu voordelig FIAT 127 Spec. 2 stuks t. '77 v.a. ƒ 1950,-, Fiat 133 L '78 ƒ 2950,-, Celeste ST t. '77 ƒ 3950,-, Passat '76 ƒ 2750,-, Mini '77 ƒ 1950,-, Mazda 1000 t. '75 ƒ 850,-, Mazda 929 t. '77 2 stuks coup én automaat v.a. ƒ 1950,-. Autobedr. Math Bruls, Hoofdstr. 200, Hoensbroek. Tel. 045-227395.

Te k. OPEL diesel bwj. '75 Sedan m. trekh. Goede auto. Pr. ƒ 1250,– Tel. 045-452483.

PEUGEOT diesel 305 GLD 1981 wit i.z.g.st. 04402-73437 Weth. Sangersstr. 31 Handelsterrein Beek.

GOLF diesel 1980, 3-drs. zwart i.z.g.st. 04402-73437. Weth. Sangersstr. 31 handelsterrein Beek.

INRUILAUTO'S Volvo 244 GL automaat met LPG-installatie bruin 1979; Volvo 345 DLS blauw 1982; Volvo 343 DL automaat groen 1981; Volvo 345 DL automaat groen 1980; Volvo 343 DL blauw 1979; Volvo 66 DL station wit 1978; Ford Granada 2.3 luxe blauw 1980; Ford Escort 1.3 luxe gold 1978; Renault R4 GTL groen 1981; Peugeot 505 GR bruin 1982; Fiat 131 Panorama diesel super zilver 1980; Citroen CX 2000 blauw 1978. Deze auto's worden met een VV-inspectierapport, 10.000 km-beurt en 3 mnd. Bovaggarantiebewijs afgeleverd. Inruil en financiering mogelijk. uw Volvo-dealer Charles Feijts, Provincialeweg N. 9, Oirsbeek tel. 04492-1314.

VOLVO 345 DLS 1982 kl. blauw, 5-drs., 2 liter i.z.g.st. Volvo Dealer Charles Feijts, Provincialeweg N. 9 Oirsbeek tel. 04492-1314.

PEUGEOT 505 GR 1982 kl. bruinmetallic, km 46.000 met LPGinst., electr. schuifdak, Volvo-dealer Charles Feijts, Provincialeweg N. 9 Oirsbeek tel. 04492-1314.

Te k. aangeb. OPEL Ascona 2.0 autom. '79. BMW 318 '79. VW Polo LS '79. BMW 320 (6) '78. Haefland 20 Brunssum. 045-254482.

Te k. VOLVO Amazone, bj. 1968 ƒ 2250,-. Tel. 04493-4158.

BMW 323 I 1981, 42.000 km, div. extra's. Inr. mog. Te bevr. Potterstr. 7, Geleen. Tel. 45726.

Te k. FORD Escort XR3 bj. '81, i.z.g.st. tel. 045-751472.

Originele OPEL Kadett SR nov. '80 in optimale staat. Koningsweg 37, Kerkrade, tel. 045-455432.

Te k. 2 VRACHTAUTO'S merk Ford, bj. '78 en '76, tevens Peugeot 504 diesel bj. '78. Te bevr. Marebos-Brunssum, tel. 251777 toest. 54, alleen ged. kantooruren (prijs n.o.t.k.).

Te k. HONDA Civic '76 i.g.st. ƒ 1450,–. Veldstr. 30, Brunssum.

Te k. RENAULT 4 GTL bwj. '80, kl. rood, kmst. 48.000, pr. ƒ 6500,–, 045-712345.

Te k. CITROËN CX 2400 Pallas bwj. '77, electr. ramen, i.z.g.st. t.e.a.b. Tel. van 10-12 uur, 045-224966.

Citroën 2 CV 1975 en 1978, Ford Fiesta 1.1 L 1979, Ford Escort 1.3 GL 1978, Honda Civic 1976, Peugeot 304 Gl + lpg 1977, Renault 5 GTL 1981, Renault 5 TL 1980, Skoda 120 L 1977, Volkswagen Polo 1978, Golf diesel 1979.

Fiat Sittycar Sittard
Kennedysingel 8-12. Tel. 04490-17544/17545.

Te k. RENAULT 5 L i.z.g.st. bj. 8-11-'74 ƒ 750,-. 04494-51654.

Te k. RENAULT 5 L i.z.g.st. bj. 8-11-'73 ƒ 500,-. 04494-51654.

Te k. FORD Fiesta bj. '77 ƒ 3850,–; VW Golf 10e mnd. '75 ƒ 1950,–; Mazda automaat '76 ƒ 2750,–; Datsun 120A coupé '77 ƒ 2250,–; Peugeot 504 bj. '76 ƒ 1850,–; Toyota Carina '75 ƒ 1250,–. Tunnelweg 60, Terwinselen-Kerkrade.

G.G. AUTO'S biedt aan met volledige garantie, inruil mogelijk. Golf GTI bj. '80; Golf Extra 5-deurs '78; Opel Kadett coupé 2.0 E uitvoering '79; Opel Kadett Hatchback 5-deurs '79; Opel Rekord 4-deurs '78; Escort 1.3 luxe '79; Ford 1600 4-deurs bj. '80; Honda Civic 5-deurs bj. '81; Toyota Celica als nieuw '78; Toyota Tercel bj. '79; Toyota Corolla bj. '79; Volvo 66 GL '79; Mini Innocenti bj. '79; Daf 66 GL bj. '76. G.G. Auto's, Heerenweg 286, Hrl. Tel. 224172 (grote weg Hrl.-Brunssum).

KADETT Caravan '78; Kadett City '78; Renault R5 Alpine '80; Ascona 1900 N '79 op LPG Toyota Tercel '79 ƒ 4250,–; Simca 1100 5-drs. '77 op LPG ƒ 1250,–; Datsun 100A '76; VW Golf '79 en '76 z. mooi; VW Kever automaat '74. Kever '70, '72, '73 en '74. BMW 1502 '75 R4 ƒ 650,–. Gar. fin. inr. Bert Aretz, Barbarastr. 10, Palemig-Hrl.

Misschien haalt uw accu het deze winter net niet. Nu VARTA-ACCU'S o.a. Opel Kadett, VW Golf, Ford Fiesta ƒ 80,–; Opel Rekord ƒ 95,–; Mercedes ƒ 135,–; Datsun 120Y ƒ 110,–. Alle types uit voorraad leverbaar. Montage gratis. Theo Luyten servicecentrum, In de Cramer 50, Heerlen, tel. 045-719335.

Te k. weg. omst. PEUGEOT 504 bwj. '77 i.pr.st. pr. ƒ 2250,–, Waalstr. 17, Beersdal-Hrl.

Wij kopen uw sloop- en SCHADEAUTO. Tevens verhuur van moffelcabine, hefbrug en werkplaats. Autohandel en sloperij Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 045-720418.

Te k. LPG-INSTALLATIE compl. Frans Halsstr. 28, Heerlen-Meezenbroek.

OPEL Manta 20S Berlina '80; Opel Kadett stationcar 5-drs. '80; Opel Kadett 3-drs. '81; Kadett 1200 S automatic '78; Ascona 1900 de L '79; Ford 1600 Bravo 4-drs. '80; Escort 1300 L Bravo '82 5-drs.; Toyota Tercel DX '81; Mazda 323 de L '82 3-drs.; Mazda 323 de L '78 ƒ 5500,–; Mitsubishi Colt GTL '80; Escort 1300 GL '77 ƒ 3200,–. Garantie, financieren en inr. Autobedrijf P. Veenstra, Rotterdamstr. 98, Heerlen, tel. 721406.

DATSUN Bluebird 1800 GL '81 5-bak met gas; Ford Taunus 1600 GL '79 en '80; Volvo 343 DL automaat '77; Volvo 264 '77; Mazda 626 2000 5-bak '79 en '80; Mitsubishi Lancer GL '80; Renault R5 GTL '80; R20 TS 5-bak '79; Toyota Corolla sportswagon 1600 '78; Galant 1600 GL '77 ƒ 4500,–; Citroën GS Club '78 ƒ 2750,–; Marina 1800 '78 ƒ 2750,–; Audi 80 '74 ƒ 600,–; Opel Rekord 2000S '80; Ascona 1900 L '80; BMW 518 '75 ƒ 4750,–; VW Golf '79 port uitvoering. Alle keuringen toegestaan. Bovag-garantiebewijs. Autobedrijf P. van Dijk & Zoon. Hompertsweg 33, Schaesberg-Kakert, tel. 045-311729.

Te k. gevr. AUTO'S wij betalen de hoogste prijs voor uw oude auto. Van ƒ 75,– tot ƒ 20.000,–. Bel en wij komen kijken. Tel. 045-751394.

Datsun-Nissan-dealer Garage Schoenmakers

Geerweg 14, Sittard. Tel. 04490-12814. Nieuwe auto's uit voorraad leverbaar. Ford Taunus 2.0 L, 4-drs., '77; Renault R5 TL, groen, '80; Mitsubishi Galant 1600 GL, '79; Peugeot 504 diesel stat.car, '79, blauwmet.; Ford Mustang Ghia, '79, iets aparts, roodmet.; Lada 2105 GL, rood, '82; Zastava 1100 S, rood, '82; Talbot Horizon, '80, zilvergrijs; Datsun Vanette, '82, bestel met LPG; Datsun 100A FII, roodmet., '78; Datsun Sunny 140Y, beige, '80; Datsun Sunny stat.car, beige, '79; Datsun Cherry, '80, blauwmet.; Datsun Cherry 1.3 DL, '82; Datsun Cherry coupé, blauwmet., '79; Datsun Cherry, '79, zilvergrijs.

Te k. RENAULT 5 TL, tel. 045-228469.

AUTORAMA, het bedrijf met de betere service!!! BMW 525 IM '83 kl. groen, autom. veel acc. 30.000 km ƒ 32.500,– 728 '78 kl. wit ƒ 12.500,– 318 '80 kl. bruin i.st.v.nw. ƒ 12.500,– 5x 316 .78-'79-'81 vanaf ƒ 8500,– 3x 316 - 320 '76-'77 vanaf ƒ 5750,– 2x520 '78 kl. groen autom. vanaf ƒ 8500,– 2x 525 '78 gas kl. grijs vanaf ƒ 8500,– Mercedes 230E '82 1e eig. kl. bruin 15.000 km ƒ 32.500,– 300D '77 kl. grijs ƒ 12.750,– 220 D '77 kl. grijs ƒ 11.000,– 230 SL '63 kl. wit i.z.g.st. ƒ 22.000,– Ford Escort Bravo '83 1e eigen. kl. grijs ƒ 14.750,– Taunus 1,6 L '80 gas kl. grijs ƒ 7750,– Taunus 2.0 GL '80 kl. rood ƒ 7750,– Capri 1,6 S aut. '78 kl. rood ƒ 7000,– Capri 1,6 S '78 gas kl. rood ƒ 7500,– Capri 1,6 GL '77 kl. blauw ƒ 4500,– Granada 33 GL '78 kl. blauw gas ƒ 5500,– Renault Fuego GTS '82 kl. wit 30.000 km ƒ 15.500,– 2x 14 GTL kl. blauw ƒ 7000,– 18 TS '80 kl. grijs ƒ 8250,– 5 GTL '80 kl. grijs ƒ 6750,– 5 TL '79 kl. bruin ƒ 5750,– 5TL '77 kl. geel ƒ 1500,– Opel Kadett '81 kl. groen ƒ 11.750,– Kadett Combi '79 kl. geel ƒ 6750,– Kadett GTL '77 kl. geel ƒ 6500,– Rekord 1,9 '80 kl. bruin ƒ 10.500,– Rekord 19 '79 kl. geel ƒ 7000,– Ascona 2.0 dies. aut. '80 kl. bruin ƒ 9000,– Ascona 2.0 '80 gas kl. bruin ƒ 8500,– 2x Manta '76 vanaf ƒ 4250,– Manta GTE Irmsher '77 kl. rood ƒ 6500,– Alfa Romeo 6 cyl. 2.5 '80 kl. blauw 2 exclusief ƒ 12.500,– GTV 1,6 '78 kl. zwart ƒ 5250,– Citroën CX 2500 D Break '80 1e eig. kl. wit ƒ 1100,– CX 2400 Break '78 kl. grijs ƒ 4750,– CX 2400 GTI '78 1e eigen. kl. groen ƒ 6250,– Visa '80 kl. groen ƒ 5500,– GS Pallas '78 kl. grijs ƒ 3250,– Datsun Cherry 1,2 GL '80 kl. grijs ƒ 7750,– 240 Z '74 kl. rood ƒ 5500,– Honda Accord Sedan '78 gas kl. beige ƒ 6250,– Accord '78 kl. blauw ƒ 5750,– Civic '78 kl. bruin ƒ 4000,– Lada 2105 '82 kl. grijs 12.000 km ƒ 8250,– 2105 '81 kl. rood ƒ 7500,– 1200 '79 kl. grijs ƒ 3750,– Peugeot 504 GL dies. '79 kl. groen ƒ 5500,– 305 SR '79 kl. bruin gas ƒ 6000,– 304 dies. combi '79 kl. rood ƒ 4900,– Toyota Carina DL '81 kl. rood ƒ 9500,– VW Golf GLS '80 kl. grijs ƒ 10.500,– Gold diesel '79 kl. rood ƒ 8900,– Kever '74 kl. geel ƒ 1500,– Scirocco '75 kl. grijs ƒ 3750,– Bus pick-up '78 kl. oranje ƒ 4500,– Matra Bagheera s '78 kl. groen ƒ 7000,– 2x Fiat 132 2000 '79-'80 vanaf ƒ 5000,– Rover 2600 S aut. '79 gas kl. wit ƒ 7500,– Chevrolet Camaro 6 cyl. '76 kl. blauw i.st.v.nw. ƒ 4500,– Mazda 929 '78 kl. rood ƒ 2250,– 323 '78 kl. blauw ƒ 4000,– Talbot Horizon GLS '78 kl. grijs ƒ 6000,– Allegro 1,3 Combi '78 kl. bruin. Optimale service en garantie. ANWB-keuring mog. Autorama B.V. Heerlenerweg 39 Sittard tel. 04490-24697 Prov.weg Sittard-Heerlen.

Te koop aangeboden:

Suzuki SJ 410 Van, 9 maanden oud Autobedrijf Bos Heerlen b.v.

Grasbroekerweg 9, Heerlen, tel. 045-724545/720800.

Te k. v. part. PEUGEOT 504 GL autom. bwj. nov. '78. Km 49.500 ƒ 7000,-. Wilhelminastr. 66 Nieuwenhagen. Tel. 045-311661.

Te koop: OPEL Kadett City '77, kl. geel, nieuwe accu en uitlaat. Geh. overgespoten, radio Blaupunkt, z.m. incl. garantie. Opel Manta 1.6S bwj. '79, enige in het zuiden, br. uitgebouwd met Irmscher 240. vierk. set. Kl. wit, iets aparts, witte bekleding met kl.dessin. naar eigen ontw. '83 voorfront met H4-kopl. Div. acces. bandenm. 215-60-13, pr.n.o.t.k. BRH Racefiets A.frame 2 mnd. oud m. 56-57, afgeb. met Schimano 500 w.cut syst. kl. roodmetal. N.pr. ƒ 1450,–, vr.pr. ƒ 950,–. Automob. en carr. bedr. Gebr. Vijgen, Oranjeplein 16, Simpelveld, tel. 045-441463, 442813.

PEUGEOT 504 GL '74 in pr.st. pr.n.o.t.k. Kennedystr. 32a Hoensbroek.

MAZDA 929 Legato Sedan, bwj. '80, kmst. 65.000, i.st.v.nw. ƒ 4750,–, Kam. Onnestraat 8, Dem Hoensbroek.

Te k. OPEL Manta '77 autom., Opel Ascona '77, Renault 5GTL '78, Honda Civic 5-drs. '80, Golf diesel 10e mnd. '78, Terborchstr. 15, Brunssum-Langeberg.

Te k. HONDA 750 cc, bwj. '77, prijs n.o.t.k. Tel. 045-224385.

Te k. zeer mooie MAZDA 1000 m. radio-cass.rec. en trekh. bwj. '76, pr.n.o.t.k. tev. Datsun 260C bwj. '75, pr. ƒ 950,–, tel. 045-459916.

Te k. als nieuw MITSUBISHI Galant 2000 GLX bwj. '77, kl. zilvermetallic met radio enz. vraagpr. ƒ 3750,–, Sleinadastr. 71, acht. de Haesen Schaesberg.

Te k. geweldig mooie KADETT automatic kl. geelwit m. radio-cass. sportwielen, mistlampen, gasinstall. enz. Vraagpr. ƒ 3700,–, Ariensstr. 2, Kakert-Schaesberg.

GOLF diesel 5-drs. i.z.g.st. 4 jaar. Tel. 04451-1637, vrijdag na 18.00 uur.

Te k. FORD Escort XR3 bwj. '81, i.z.g.st. tel. 045-751472.

Te k. motor HONDA CM 400 TA bwj. '80, pr. ƒ 2350,–, tel. 045-412194.

BMW 2002 bwj. '75 i.z.g.st. Aalbersestr. 45 Heerlen.

Te k. v. 1e eigen. GOLF '77 de luxe, i.pr.st. Vr.pr. ƒ 3300,– Tel. 045-424370.

4 magn. VELGEN voor Fiat + Ford 2 l motor, tel. 04492-3029.

Te k. RENAULT 4 bwjr. '75 i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 950,– Veldstr. 37 Brunssum.

Te k. FIAT 127 weg. omstandigh. t.e.a.b. Oranjestr. 45 Brunssum.

Wij schrijven reeds nu voor u af op onze occasions: CITROËN BX 16 RS juli'83, Citroën GSA Pallas juli '83, Citroën CX 2.0 Super juli '83, Citroën 2 CV 6 Rally jan. '83, Citroën Dyane 6 '75, Citroën Visa Super 11 E '82, Citroën GSA Pallas 5 versn. '82, Citroën GSA special break '81, Citroën GSA Club 5 versn. '80, Citroën GS Special '80, Citroën GSA X 3 1980, GSA club met schuifdak '80, Citroën GS special break '78, CX 2400 Pallas met lpg '78, Citroën CX 2000 super met lpg '78, Renault R5 GTL '80, Renault 20 L '77, VW kampeerbus Westfalia '76. Bedrijfswagens: Citroën H 1800 gesloten bestel '78, Citroën HY gesloten bestel verlengd '79, Dodge RG 08 laadvermog. 3,5 ton met all. bak, i.pr.st. '76, Simca Forgonnette 1980. Autobedrijf Nizet BV, Industriestraat 14, Sittard. Tel. 04490-11051.

MITSUBISHI Lancer 1400EL met LPG ƒ 3500,– Nieuwstr. 51 Schandelen Hrl.

RENAULT 5 automaat 1982, kl. bl., kmst. 30.000, pr. ƒ 12.500,–, Ravennahof 15, Maastricht.

KERA Occasions: Opel Kadett Berlina 1981; Opel Ascona 1.8 SR/E 1982; Ford Escort 1600 L 1982; Triumph Spitfire 1981; Peugeot 505 SR + GR 1981; Toyota Corolla DX 1982 (LPG). Kerkraderstccnweg 5 Kerkrade tel. 045-452121.

Motor BMW 1000 cc m. koffers. Na 16 u. Tel. 045-462165.

Te k. ROVER 3500 1978, i.g.st. 043-10800.

Te k. ALFA Romeo Alfa 6 sedan autom. met veel extra's, 1980, tel. 043-13217.

Te k. OPEL Manta 1600 S bwj. 1979, kl. zilvergrijs vyn.dak kmst. 31.000, vraagpr. ƒ 7950,–, 045-219008.

Te k. ALFETTA 1.8, 1e eig. bwj. '77, pr. ƒ 3200,–, tel. 04754-1292.

PEUGEOT 504 GL wit, int. blauw, in perfecte staat ƒ 1800,–, tel. 04490-16550.

Te k. in zeer goede staat zijnde PEUGEOT 504 GL diesel, pr. ƒ 4900,–, tel. 04745-292.

Te k. GOLF bwj. '76. Caumerweg 18 Heerlerbaan na 18 uur.

!!! Gratis !!!

Wintercontrole op accu, banden, uitlaat en koelsysteem bij autocentrum Jan Eerens. Uw adres voor uitlaten, banden, accu's, plaat- en spuitwerk en reparaties. Strijthagenweg 129A Kerkrade-West. Tel. 045-451000.

Te k. ASCONA 1600 bj. '77 i.pr.st. Glazuurstr. 15 Maastricht.

Te k. Opel ASCONA 16S. Reymersbekerweg 29, Nuth, tel. 045-241418.

Te k. OPEL Kadett stationcar bj. '74 en Ford Taunus 1300 '74, Talmastr. 45, Hrl.

KADETT L i.z.g.st. ƒ 2950,–, inr. mog. Laanderstr. 26, Heerlen (t/o kerk).

Koopje! Moet weg VW KEVER 1300 tev. te k. Honda XL 500 bj. '81 ƒ 2000,–, Rdr. Hoenstr. 40, H'broek.

Te k. BMW R 60/6 met schade voor front evtl. in ond. bwj. '75. Tel. 045-210992.

Te k. RENAULT 30TS '76 met nw. bandeN, trekh. enz. Inpr. st. ƒ 1250,– Inr. bromf. mog. Kerkstr. 91 N'hagen.

Te k. LADA 1600 GL bwj. '78. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-713726.

Te k. i.z.g.st. RENAULT 12 bj. '77, 4-drs., elke keur. toegest. Tel. 045-351562, na 17.00 uur.

Te k. BMW 1602 met gasinstall., auto i.z.g.st. type '75 ƒ 2850,–, Dr. Poelstr. 32, Schaesberg-Kakert.

Te k. MAZDA 929 coupé nw.banden, radiocass., i.z.g.st. vr.pr. ƒ 2250,–. Inr. mog. Nic. Beetsstr. 88, Heerlen.

Met spoed te koop gevr. pers. WAGENS, bus- en bestel, ook schade of defect, hoogste prijs tel. 045-456963.

Let op, let op. Inruilers van gerenommeerde zaak te koop voor weggeefprijzen. Kijk en vergelijk in prijs en kwaliteit. Vraag niet hoe het kan, maar profiteer ervan. Let op! BMW 320-type, aut., gas, '79, ƒ 12.750,-; Ford Taunus 1600 stationcar, '79, ƒ 4950,-; Datsun 120 A F2, aut., '80, ƒ 4750,-; Mazda 818, '78, ƒ 3250,-; Opel Kadett, '75, ƒ 2450,-; Simca 1100, '79, ƒ 2450,-; Mitsubishi Galant, '76, ƒ 2450,-; Mazda 1300, '78, ƒ 2450,-; Alfa Romeo Rio, '79, ƒ 2750,-; Citroën GS Pallas, '78, ƒ 2250,-; VW-bus, pers.vervoer, '78, ƒ 3450,-; Mazda 818 combi, '77, ƒ 2450,-; Honda Civic, '77, ƒ 2750,-; Peugeot 304 combi, '78, ƒ 2450,-; Mini, '77, ƒ 2450,-; Honda Civic, '76, ƒ 2250,-; Chrysler 1308, '78, ƒ 2450,-; Triumph Spitfire, '74, ƒ 2950,-; Renault 5, '76, met pook, ƒ 1450,-; Audi 80, '75, ƒ 1250,-; Chevrolet Camaro 6 cyl. automatic '77 ƒ 3250,–; Mercedes 220 diesel '76 ƒ 3250,–; Mazda 818 automatic '77 ƒ 3750,–; Ford Escort Combi '76 ƒ 1950,–; Allegro '77 ƒ 1950,–. Inruil, snelle financ. mogelijk, snel wisselende voorraad. Crombacherstr. 7, Kerkrade (Gracht), laatste straat links voor grens Locht.

Autobedrijf van Leeuwen biedt aan met 3 of 6 maanden volledige garantie: HONDA Accord 3-drs., '81, rood; Peugeot 504 GR, '80, groen; Lada 1200 luxe, '79, rood; Renault 18 TS stat.car, '81, blauw; Renault 14 TL, '80, rood; Alfasud Sprint, '79, grijs; Citroën 2 CV 6 Club, '79, groen; Citroën 2 CV 6 Club, '81, beige; Citroën Visa Super E, '83, bruin; Citroën Visa Club, '79, blauw; Citroën Visa Super, '79, blauw; Citroën GSA Pallas, '80, koper; Citroën GSA Special, '82, groen; Citroën GS Club Break, '79, rood; Citroën CX GTI, '78, rood. Autobedrijf van Leeuwen, Strijthagenweg 129, Kerkrade. Tel. 045-453355.

1e klas OCCASIONS: Opel Kadett Caravan 5-drs. '80; Mitsubishi Colt GL 5-drs. '80; Ford Escort 1300 GL '80; R4 GTL '80; R5 TL type '80; Mazda 323 1300 L '78; Opel Ascona 1900 L '79. Auto s.m., gar., inr. financ. Autobedr. Martin tel. 045-242412 Pastorijstr. 106 Nuth.

Te k. FIAT 1100 bwj. '76 kl. geel, prachtig mooi, pr. ƒ 1700,– Tel. 045-219092.

Te k. YAMAHA 250 DT Off The Road als nieuw, 1300 km. pr. ƒ 2250,– Pr. Hendrikstr. 32 H'broek.

Te k. BMW 1502 bj. eind '76, i.z. mooie st. ƒ 4250,–. Kaardenbekerweg 20, Craubeek-Klimmen, tel. 04405-1994.

Te k. met 1 jr. garantie. Opel ASCONA 2.0 luxe sport kl. zwart '81; Opel Kadett 1300 3-drs. kl. zilver metallic '80; Opel Kadett 1300 de luxe kl. oranje '81; VW Polo C kl. oranje bj. 28-12-81; Honda Civic 3-drs. 5 gangen, kl. zilver metallic '83; Ford Fiesta 1100 kl. oranje '81; Simca Talbot Solara GL kl. groen metallic '81. Auto Kwarten BV, Kastanjelaan 148, Hoensbroek, tel. 045-214171, tevens inr. en fin.

Koopjes: DATSUN 120A Cherry vr.pr. ƒ 600,–; Simca 1000 GLS bj. '74, vr.pr. ƒ 600,–. Beide auto's i.g.st. Inr. grotere auto mog. Nic. Beetsstr. 88, Heerlen.

Autocenter De Bongerd. Honda Accord, '79, ƒ 6450,-; Honda Civic, '77, ƒ 2950,-; Honda Civic aut., ƒ 2950,-; Alfa Sud '79 ƒ 4450,–; BMW 316-318, '76, va. ƒ 5950,-; Fiat 127 nw. mod. nov. '78 ƒ 3950,–; Fiat 127 '77 ƒ 2950,–; Fiat Ritmo '79 ƒ 6950,–; Volvo 343 autom. '77 ƒ 4450,–; Volvo 66 autom., '76, ƒ 2450,-; Mazda 323, '77, ƒ 2750,-; Mazda 818 '75 ƒ 1750,–; VW Golf '77 ƒ 3750,–; VW Golf '76 ƒ 3250,–; Datsun 100 A F II, '77, ƒ 3450,-; Datsun 120 F II coupé '76 ƒ 2500,–; Escort 1600S '76 ƒ 2500,–; Taunus 16 L, '76, ƒ 2250,-; Opel Manta nw. mod. ƒ 2950,-; Ascona ƒ 950,–. Inruil en garantie. Bongerd 35, Spaubeek. tel. 04493-4106.

Te k. TOYOTA Corolla 30 sportwagon, zeer mooi, bj. 31-11-'76 ƒ 1850,–. Tel. 045-719068.

GER LUKASSEN automobielen voor echte keus! Opel Kadett '81 3-drs. coupé blauwmetall. Opel Kadett '79 zilver; Renault R5 TL wit '81 als nieuw ƒ 8750,–; R5 TL rood '78; R5 '76 oranje ƒ 2250,–; Golf LS '78 zilver; Golf LS rood GTI-uitvoer. '77 ƒ 4750,–; Ford stationcar '80 5-drs. zilver; Ford 1600 GXL, stationcar '79 rood; Ascona '80 4-drs. blauwmet.; Ascona '78 rood ƒ 4750,–; Opel Rekord 2.3 4-drs. diesel rood als nieuw, koopje; Capri 2000 S 1980 blauwmetall. Capri 1600 S goudmet. 1980 ƒ 9250,–; Roover 3500 S '79 ƒ 4750,–; BMW 2002 '75 zwart TTI showroomauto; BMW 320 '78 blauw metal.; BMW 318 1980 zilver; BMW 320 '77 groen gas; Audi 200 1982 roodmetall. zeldz. mooi; Lancia 2000 HPI 1979 rood metall. showroomauto; Honda Accord 1980; 3× rood groen zilver; Civic 3× '77/'78 vanaf ƒ 2000,–; Peugeot 305 '79 wit ƒ 5750,–; R14 brons '78; Bedfordbus 1978 camping geel! Fiat 128 coupé 1980 rood; Mercedes 350 SE '74 rood ƒ 3250,–; BMW 525 wit '77 ƒ 4950,–; Mini '79 geel ƒ 3250,–; 2CV '78 ƒ 2750,–; Fiat 127 rood '77 ƒ 1950,–; VW Golf diesel '77 wit ƒ 4750,–; VW Passat '77 rood ƒ 2950,–; Alfa TI '79 zilver ƒ 3250,–; Landrover 109 stawag. 10-pers. 4 cyl. gas als nieuw, weinig gelopen ƒ 13.750,–. ± 10 inr. vanaf ƒ 300,–. Inkoop - ruilen en financ. Holzstr. 67, Kerkrade. tel. 045-456963.

MERC. 307 D open, gesl. bestel en dubb. cabine, grote keuze. Merc. 508 D open en gesl. BE rijbew. Hanomag F 66 F76, div. uitvoeringen. Div. bestellers van klein tot groot. W. Feijts Auto's, Vaesrade 61-63, Nuth, 045-243317.

Rent A car Mobielen Bovaggar. BMW 315 '83, alle extra's; BMW 316 '81, BMW 320 '80, BMW 318 '78, BMW 316 '78, BMW 316 '76, Ford Sierra '83, Sierra station '83, Ford Taunus Ghia '81 aut. nieuw, Mercedes 280SE '78, aut. nieuw, Mercedes 350 SLC, nieuwstaat, Range Rover '79, Mitsubishi Turbo diesel '81, Opel Monza 2.5 E '81, Opel Kadett 1.6 Corsa '82, Opel Manta 20S cc nieuw, '80, Pontiac Formula '78. Dr. Nolenslaan 113 Sittard. Tel. 04490-10655.

RITMO 85 Super '82; Ritmo diesel '80 '81; Mitsubishi Lancer 1200 GL '81; Peugeot 305 SR + LPG '80; Peugeot 304 + LPG '81; Lancia Gamma coupé '79; Audi 200 Turbo '81; BMW 1602 '75; BMW 518 '75; Volvo 242 '75; Citroën GS '76. Auto Lux, Maastrichterlaan 85, Vaals, tel. 04454-2121.

Te k. 2CV4 spec. bwj. '77 i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 2700,– Tel. 045-215787.

MITSUBISHI L 300 bestel m. LPG '80 kmst. 37.000, zeer mooi ƒ 7000,–, excl. BTW. Auto Quadflieg, Kerkstr. 113, Ubach o. Worms.

LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: WIM DRAGSTRA
OFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555;
CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.

RIT
0
RS.



Boom

Dag boom. Heerlense kerstboom, die nu pontificaal op het marktplein staat. Met de komst van de boom is ook het kerstfeest ingeluid. Aangezien het koud was, dachten wij dat ze de boom snel op zijn plaats zouden zetten om daarna lekker een kop koffie te drinken. Niks hoor! Komt Sinterklaas erbij en de kerstman en die beginnen me een stuk tekst weg te lezen heb ik jou daar. Sinterklaas is terug in Spanje en de kerstman is een Amerikaanse afspiegeling van zijn bi-locatievermogen. Nee, die twee hadden daar niets te zoeken, laat ik u iets te vertellen.

Markt

Maar dat alles neemt niet weg dat de boom nu staat. Er is werk voor verzet en de stichting Kerstmarkt Heerlen heeft best een pluimpje verdiend. De boom is dit jaar zelfs groter dan van tevoren werd aangekondigd (21 in plaats van 18 meter). En het gat waar de boom in moet is door de gemeente gemaakt. „O, maar de gemeente is erg goed in gaten maken" meldt onze man van Palemig, „kijk maar naar de Arotingen, daar zitten ook algaten in".

Fiets

De Heerlense politie heeft er een fiets bij, zomaar voor niets. Het vehicel werd één dezer dagen door agenten gevonden achter het bureau. Ze hadden een vreemde bruine herenfiets ... al een tijdje zien staan. ... ze dachten waarschijnlijk: „Misschien is die wel van de commissaris?" Maar toen het karretje meer dan 24 uur daar bleef staan, wisten ze dat het niet van de commissaris was, want die is nooit zolang op kantoor. (Eh, grapje meneer de commissaris). Het blijkt dat een fietsendief de tweewieler daar heeft gezet, want aan het stuur zat een briefje met de tekst: „Deze fiets is door mij gestolen. Wilt U hem aan de eigenaar teruggeven? Bedankt!" Of daar zal de politie wel voor zorgen, nemen wij aan. Onze man van Palemig (enorm in de gisteren) zei nog langs zijn neus weg. „Stond er geen afzender op dat briefje?", maar dat bleek niet het geval te zijn.

April

Hebt U de Oranje-Nassaustraat in Heerlen al gezien. Dat is geen straat meer, dat is een laan. Allemaal mooie 'vreemdsoortige' kerstbomen aan de kanten. Een heel mooi gezicht. Het was best lekker om er even voor te lopen en tussen het groen door naar de etalages te kijken. Alleen het muziekje dat er op dat moment vanuit de kerstverlichting op ons neerklonk was minder geslaagd. Er klonk: 'April in Paris'.

Molenberg

Het is bijna twee jaar geleden, dat een grote herindelingsoperatie de bestuurlijke grenzen in Zuid-Limburg drastisch wijzigde. Een gigantische prooi dat tot op heden de gemoederen bezighoudt", zei gouverneur Kremers gisteren bij de opening van de nieuwe werkplaats voor verstandelijk gehandicapten in Kerkrade. Die werkplaats heet 'Molenberg' en de zette de gouverneur aan het denken. Hij zei verder: „Op de gebruikelijke herindelingsprocedure is hier in Kerkrade een nieuwe en snelle variant ontwikkeld en toegepast: herindelen door wijzigen van gemeentegrenzen. Kerkrade kan sinds kort immers met enige trots stellen ook een 'Molenberg' te hebben."

Agent

„Ja laat de boom maar komen want de weg hier is vrij" de motoragent van de Heerlense politie in zijn 'praatpaapaatje' gisteravond bij het moeilijke transport van de kerstboom naar de Bongerd. Hij wilde weer verder rijden, maar de versnelling in de één en toen sloeg de motor af. Wij vragen als zoiets gebeurd, maar kunnen het hier onmogelijk herhalen.

Gouverneur Kremers bij opening 'De Molenberg': „Limburg telt hoog aantal gehandicapten"

Werkvoorzieningschap één van grootste werkgevers

KERKRADE – „U mag prat gaan op dit bedrijf, uw Molenberg. Want alles wat hier is bereikt, is ook aan U, de werkers van Molenberg te danken. De produkten die in de Molenberg door U worden gemaakt, mogen gezien worden". Dit zei gisteren gouverneur Sjeng Kremers tijdens de opening van de nieuwe werkplaats voor verstandelijk gehandicapten 'De Molenberg' aan de Spekhofstraat in Kerkrade.

De heer Kremers wees verder op de belangrijke maatschappelijke funktie van de sociale werkvoorziening en het middel tot bevordering van de integratie, het welzijn en welbevinden van de gehandicapte werknemer. Momenteel werken in dit nieuwe bedrijf circa 650 gehandicapten. Limburg telt ruim 10.000 zogenaamde WSW-werknemers op een landelijk totaal van 79.000 van wie er ruim 5.000 alleen al in de Oostelijke Mijnstreek wonen. „Dit schap is een van de grootste arealen van arbeidsplaatsen in deze provincie", merkte de gouverneur op. De oorzaak moet gezocht worden in de gigantische herstructureringsoperatie na het sluiten van de mijnen. Velen verloren hun arbeidsplaats. De bezetting van werkplaatsen van de sociale werkvoorziening in Limburg is beduidend groter dan elders in ons land. Landelijk werken in dergelijke werkplaatsen 5,5 van de duizend inwoners, in Limburg 9,4 en in de Oostelijke Mijnstreek zelfs 16,5. „Aangezien de mijnindustrie steeds een groot aantal beperkt geschikten in het arbeidsproces opnam, dreigde door de sluiting van de mijnen deze kwetsbare groep in de knel te komen", aldus Sjeng Kremers. „Nu nog zijn ongeveer tweeduizend beperkt geschikte oud-mijnwerkers binnen het schap werkzaam".

Kunstwerk

ZOL-medewerker Mattie Herben bedankte de 'hoogste baas' van Limburg en liet doorschemeren dat de gehandicapten dit nieuwe gebouw eigenlijk zelf hebben verdiend. De gouverneur ontving uit handen van enkele medewerkers een eigen gemaakt kunstwerk voor het nieuwe provinciehuis in Maastricht. De officiële openingsdaad van de heer Kremers bestond uit het in werking zetten van een waterrad van een zelf gemaakte molen op de binnenplaats. Het geheel werd muzikaal opgeluisterd door het ZOL-koor en de ZOL MOL-Band.



● Gouverneur Kremers bewondert het kunstwerk van de ZOL-medewerkers, dat hem tijdens de opening van de nieuwe werkplaats werd aangeboden.

Verenigingen in district Heerlen wensen opheldering over concours

Problemen in Limburgse Bond van tamboerkorpsen

HEERLEN – Tamboerkorpsen in het district Heerlen zijn erg ontevreden over het functioneren van het bestuur van de Limburgse Bond van Tamboerkorpsen.

Maar liefst 36 van de 55 bij het district aangesloten verenigingen hebben het bestuur een brief gestuurd, waarin om opheldering wordt gevraagd over het plotselinge aftreden van de vroegere districtsvoorzitter en concourscoördinator W. Creusen uit Brunssum. Volgens de verontruste verenigingen in de Oostelijke Mijnstreek is het aftreden van Creusen een gevolg van het niet correct toepassen van de concoursreglementen, door het bondsbestuur.

Directe oorzaak van de problemen is het feit, dat de drumband van harmonie St. Michael uit Thorn tijdens een concours in Swartbroek op 4 september met slechts zes tamboers aan het concours heeft deelgenomen, terwijl het reglement minimaal acht tamboers voorschrijft. De toenmalige concourscoördinator W. Creusen heeft, naar zijn zeggen, dit feit geconstateerd en de jury, bestaande uit de heren Pustjens, Thissen en Janssen, hiervan op de hoogte gesteld, maar die zouden de coördinator te verstaan hebben gegeven „daar geen boodschap aan te hebben". St. Michael behaalde 329 punten. De drumband van fanfare St. Barbara uit Brunssum behaalde tijdens het concours op 25 september in Lottum eveneens 329 punten. Toen beide verenigingen besloten naar het Limburgs kampioenschap, dat op 27 november in Vlodrop gehouden werd, te gaan, was wel duidelijk dat de titel bij één van deze twee drumbands terecht zou komen.

Maar omdat St. Michael met zes tamboers had mogen optreden, wilden verenigingen in de Oostelijke Mijnstreek, waaronder ook St. Barbara toch wel erg graag van het bondsbestuur weten, of ze zich nu exact aan de reglementen diende te houden, of dat je eventueel ook met minder tamboers (aangevuld met muzikanten die andere slaginstrumenten bespelen) naar het concours mag gaan.

Het reglement van de Stichting Overkoepeling Nederlandse Muziekorganisaties (SONMO) dat gehanteerd wordt stelt in artikel 3, dat in de sektie A, tamboerkorpsen met minimaal acht tamboers moet optreden, ter aanvulling mogen alle mogelijke niet-melodische slaginstrumenten gebruikt worden, maar er moeten minimaal acht tamboers zijn.

Fout

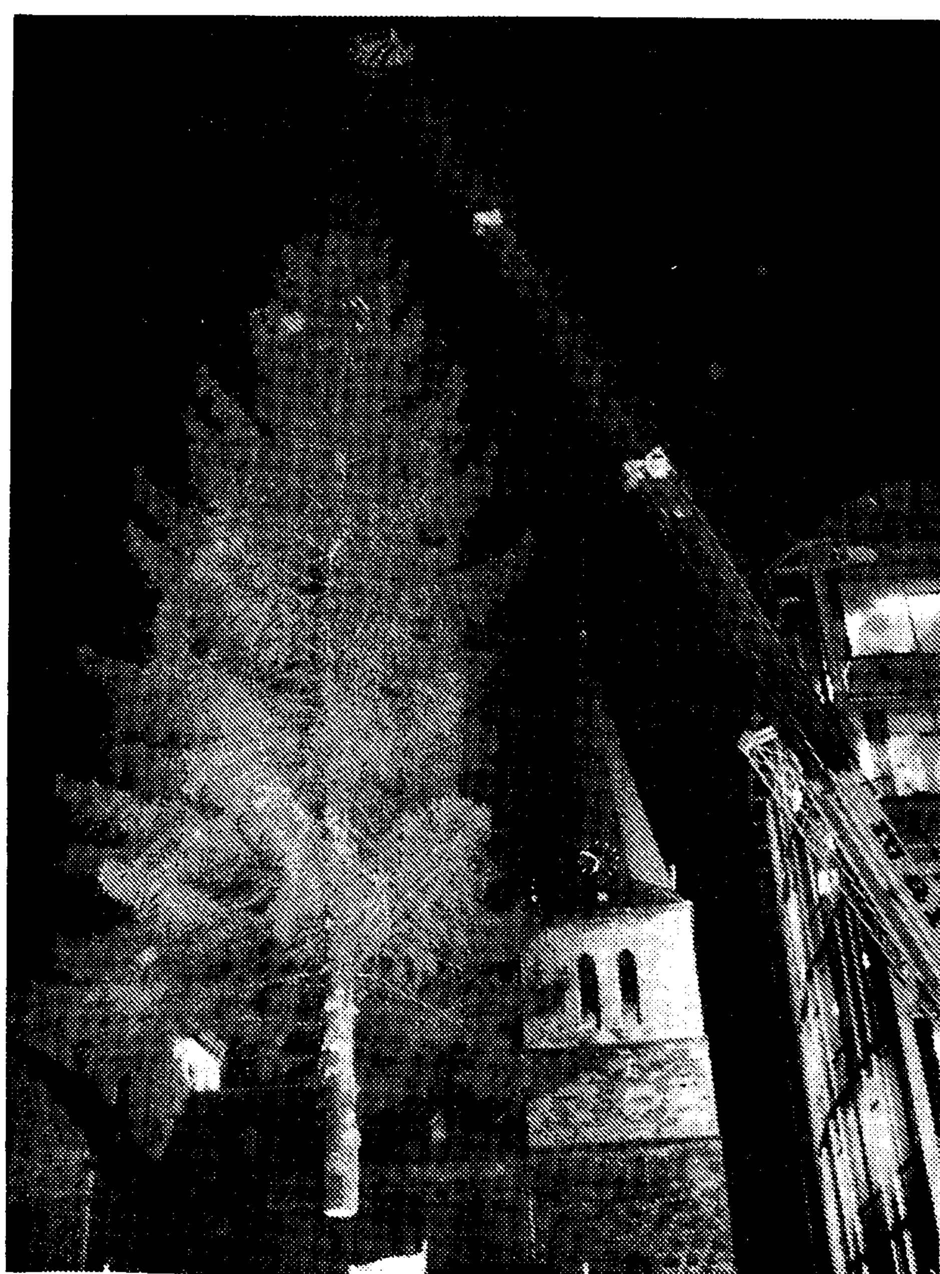
Op 11 november vond er een ingelaste vergadering plaats van het district Heerlen. De heer J. Posthumus, voorzitter van de Limburgse Bond van Tamboerkorpsen was persoonlijk aanwezig en gaf toe dat er een fout gemaakt was. De vergadering vroeg Posthumus ervoor te zorgen dat W. Creusen weer als concourscoördinator zou worden aangesteld. Posthumus beloofde dat. „Ik heb op die vergadering beloofd, dat ik aan het bestuur zou voorstellen Creusen weer te benoemen omdat het district Heerlen dat zo graag wilde. Het bestuur heeft dat niet gedaan. Met een meerderheidsbesluit is Creusen afgewezen", aldus Posthumus.

Tijdens het Limburgs kampioenschap was Creusen dus geen concourscoördinator en dat schoot de vereniging van het district Heerlen in het verkeerde keelgat, daarnaast won de drumband van St. Michael het Limburgs kampioenschap. De drumband van fanfare St. Barbara kreeg tien punten minder dan de winnaar. In tamboerkringen in de Oostelijke Mijnstreek is men ervan overtuigd, dat Barbara slachtoffer is geworden van de problemen binnen de bond.

Op 28 november reeds nam de voorzitter van Fluit- tamboer- en majorettenkorps Prinses Margriet uit Hoensbroek het initiatief en schreef een brief naar alle tamboerkorpsen in de Oostelijke Mijnstreek waarin werd gevraagd om steun voor Creusen. Van de 55 aangesloten verenigingen ondertekenden 36 de brief, die gestuurd werd aan het bondsbestuur.

Voorzitter Posthumus hierover: „Wij hebben die brieven in de vergadering van 3 december besproken, maar de zaak is voor ons afgedaan. Creusen heeft zelf als concourscoördinator die fout gemaakt met St. Michael. Wij hebben hem als het ware in bescherming genomen. Het bestuur wil hem niet meer terug en daarmee is de kous af. Wij zijn echter altijd bereid ons besluit mondeling toe te lichten op een eventueel bijeen te roepen vergadering van het district Heerlen van de bond".

Er zijn stemmen op gegaan bij de tamboerkorpsen binnen het district Heerlen om uit de bond en daarmee de RK Federatie van Katholieke Muziekbonden te stappen en zich aan te sluiten bij de Koninklijke Federatie van Muziekverenigingen (KNF).



● Met een grote kraan werd de kerstboom op zijn plaats bij de Pancratiuskerk 'geplant'.

Donderdag lampjes aan

Heerlense kerstboom 21 meter

HEERLEN – Een 21 meter hoge kerstboom siert sinds gisteravond de Bongerd in Heerlen. En als er geen wetten en praktische bezwaren waren geweest zou de boom nóg vier meter langer zijn. Want die meters moesten om die redenen in de Belgische Ardennen, waar de boom vandaan komt, achterblijven.

Het plaatsen van de kerstboom is een initiatief van de stichting Kerstmarkt Heerlen. „Maar", zei Bertie Bisschops van die stichting, „zonder de belangeloze hulp van het bedrijfsleven, zouden we die boom hier nooit heen hebben kunnen halen". Zo is de boom gratis geleverd en gebeurde het vervoer en het plaatsen ook voor niets.

Het had nog enige voeten in de aarde voordat de boom op zijn plaats stond. Het gevaarte was namelijk zo groot, dat alleen door tegen de rijrichting van de cityring in te rijden, de Bongerd kon worden bereikt.

Weerprofeet

In de loop van de week zal de kerstboom worden versierd. Daar worden meer dan 500 lampen en ontzettend veel ballen voor gebruikt. Volgende week donderdag moet dat allemaal achter de rug zijn, want dan wordt de kerstmarkt in Heerlen officieel geopend en bij die gelegenheid worden de lampjes in de boom feestelijk ontstoken door de Belgische weerprofeet Armand Pien.

Daders worden vandaag voorgeleid

Ook benzinebommen in Palemig gegooid

HEERLEN – De drie Heerlense jongens, die woensdag door de gemeentepolitie van Heerlen zijn aangehouden omdat zij dinsdagnacht twee molotov-coctails bij een Marrokaans gezin aan de Dr. de Visserstraat naar binnen hadden gegooid (zie LD van gisteren), zijn na deze daad ook nog naar de Wagenschutsweg in Palemig gereden om daar eveneens een fles met brandende vloeistof in een woning te gooien.

In deze woning hebben buitenlanders gewoond, maar die zijn verhuisd en de woning stond leeg. Ook deze woonkamer liep brandschade op. Uit het onderzoek is verder gebleken dat de drie daders het plan tot deze brandstichtingen van tevoren hadden besproken en beraamd en dat zij de brandstichtingen pleegden, niet met bromfietsen, maar met een personenauto. De drie verdachten zullen vandaag aan de Officier van Justitie in Maastricht worden voorgeleid.

Auto slipte

KERKRADE – Door een glad wegdek raakte woensdagmorgen de auto van de 26-jarige J.S. uit Kerkrade in de Feldbiss in een slip en botste frontaal tegen een tegenligger. Beide auto's werden zwaar beschadigd. Er deden zich geen persoonlijke ongelukken voor.

Autoradio beschadigd

KERKRADE – Bij een poging een autoradio uit een geparkeerde auto aan het Josephinaplein in Kerkrade te stelen, werd deze onherstelbaar beschadigd. De schade bedraagt circa duizend gulden. Van een buitenmuur van een middelbare school aan de Mgr. van Gilsstraat werd een electrische klok ontvreemd.

VOOR GEMEENTE KERKRADE

PPR zoekt naar werkgelegenheid

KERKRADE – Het PPR-actiecentrum in Kerkrade gaat proberen iets aan het werkgelegenheidsprobleem te doen. Onlangs stuitte de PPR op een initiatief van de heer Philips om Sterlingmotoren te gaan produceren. In een brief aan de heer Philips brengt de PPR het vestigen van zulk een bedrijf in Kerkrade ter discussie.

„Een dergelijk bedrijf heeft zeer goede mogelijkheden in Kerkrade", menen de radicalen. „Allereerst is er een goede infrastruktuur, vlak aan de Duitse en Belgische grens en binnen een half uur van het vliegveld Zuid-Limburg. Bovendien is in deze gemeente door het groot aantal werklozen voldoende arbeidskrachten aanwezig. De vestigingsplaats op het industrieterrein Dentgenbach is via het LIOF van allerlei subsidies voorzien".

Bezoek

De PPR vraagt de heer Philips eens een bezoek te brengen aan Kerkrade of in ieder geval Kerkrade op het lijstje van mogelijke vestigingsplaatsen op te nemen. Een afschrift van de brief is gestuurd naar het college van B en W en de gemeenteraad.

Begroting Nuth met een vooruitziende blik

Verhoging belastingen voor tekorten in 1985

NUTH – Hoewel de gemeente Nuth voor 1984 een sluitende begroting heeft zal toch tijdens de komende begrotingsvergadering aan de raad worden voorgesteld om voor het volgend jaar een belastingverhoging door te voeren. Leges en rechten gaan vier procent omhoog. De onroerend-goedbelasting stijgt met drie procent. Daarnaast worden de tarieven van de afvalstoffenheffing, op verzoek van de raad, en de werkelijke kosten aangepast.

Dit betekent dat de inwoners van Nuth en Wijnandsrade, die gebruik maken van plastic zakken, het volgend jaar vijf gulden meer kwijt zijn. Voor de gebruikers van de minicontainers, dit betreft de inwoners van Hulsberg en Schimmert, wordt het bedrag van f 93,- verhoogd naar f 100,-. Dit alles natuurlijk als de gemeenteraad de voorstellen van B en W aanvaardt.

Uitkeringen

De aanleiding om de gemeentelijke belasting te verhogen is de mindere uitkering voor Nuth uit het gemeentefonds. In 1985 alleen al verwacht de gemeente Nuth 300.000 gulden minder te krijgen uit dit fonds. Daarnaast zijn er een kostenstijging bij de openbare straatverlichting en een toename van de bijstandsuitgaven te verwachten.

Om de begrotingen voor de komende jaren ook sluitend te maken zal het naast de tariefsverhoging bovendien nodig zijn nog meer te bezuinigen.

Bezuinigingen

In het afgelopen jaar heeft de raad van de gemeente Nuth besloten zich voor 1984 zeer terughoudend te zullen opstellen inzake belastingverhogingen. Bezuinigingen zouden volgens de raad voor het noodzakelijke begrotingsevenwicht moeten zorgen. Voorgesteld werd om voor het volgend jaar 10 procent te bezuinigen op de beïnvloedbare uitgaven. Dit is niet helemaal gelukt. Het is ruim 8 procent geworden.

„Bij een verdere bezuinigingsoperatie in de komende jaren is niet te verwachten dat een dergelijk hoog percentage bereikt kan worden", schrijft het college.

Doel

De verhoging van de tarieven voor 1984 dient volgens het college er alleen maar voor om voor het jaar daaropvolgend geen al te hoge tarieven te hoeven hanteren. De meeropbrengst zal dan ook bestemd worden om het thans reeds voorzienbare tekort in 1985 deels te kunnen opvangen.

„De middelen zijn niet bedoeld om in 1984 uitgaven van structurele aard mogelijk te maken. Wel kan in 1984 de meeropbrengst aangewend worden voor het doen van eenmalige uitgaven. Te denken valt hierbij onder andere aan het aanpakken van achterstallig onderhoud", aldus het college.

RECTIFICATIE

In de overlijdensadvertentie van

Hubertina Schörgers

werd abusievelijk vermeld corr.adres: Vrangendael 512, 6137 BA Sittard, dit moet zijn
VRANGENDAEL 51, 6137 BA Sittard.

---

†

In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, op de leeftijd van 78 jaar, onze moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Theodora Anna van Grimbergen

weduwe van

Hendrik Seelen

Haar dankbare:
Kinderen, kleinkinderen en achterkleinkinderen

Corr.adres:
6438 AH Oirsbeek, 7 december 1983
Hulterweg 19

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 10 december om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Oirsbeek, waarna begrafenis op het r.-k. kerkhof aldaar.

Geen condoleren.

Avondmis heden, vrijdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

---

†

Heden is, na een kortstondige ziekte, nog vrij onverwacht van ons heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, op de leeftijd van 73 jaar, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Pierre De Bie

echtgenoot van

Anna Bonten

Ingber: A. De Bie-Bonten
Ingber: Maria en Frans Simons-De Bie
Ingber: Wiel De Bie
Ingber: Finy en Hub Mertens-De Bie
Oirsbeek: John en Harrie Heuts-De Bie
Ingber: Pierre en Maria De Bie-Franssen
Voerendaal: Lieske en Jean Haselhof-De Bie
Bingelrade: Bertien en Hub Urlings-De Bie
Bleijerheide: Gerda en Piet Sterk-De Bie
Spekholzerheide: Truus en Casper De Bie-Oppermann
Mesch: Bep en Jef Wolfs-De Bie
Ingber: Annie De Bie
en kleinkinderen
Familie De Bie
Familie Bonten

6273 NE Gulpen, 8 december 1983
Ingberderstraat 5

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 10 december om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Petrus te Gulpen, waarna begrafenis op het r.-k. kerkhof aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Rozenkransgebed, aansluitend avondmis, waarin de dierbare overledene zal worden herdacht, vrijdag om 18.45 uur in voornoemde kerk.

De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen.

Bezoek van 16.00 tot 17.00 uur.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

---

†

Diep bedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmede hij ons gedurende zijn leven heeft omringd, geven wij kennis dat heden van ons is heengegaan, voorzien van het h. oliesel, onze goede broer, zwager, oom en neef

Harie Ruijters

op de leeftijd van 79 jaar.

In dankbare herinnering:
Puth: A. Ruijters-Kusters
Treebeek: J. Ruijters-Otten
Roermond: J. Ruijters
J. Ruijters-Fleischeuer
Hekkenbosch: A. Daniëls-Ruijters
Zijn neven en nichten

6160 KP Puth-Schinnen, 8 december 1983
Kerkweg 74

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op maandag 12 december om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Petrus-Canisius te Puth, gevolgd door de begrafenis op de r.-k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in de kerk. Er is geen condoleren. Tijdens alle weekenddiensten wordt de overledene bijzonder herdacht.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Geleen. Gelegenheid tot afscheid nemen van 18.30 tot 19.30 uur.

In plaats van kaarten

Daar het ons onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken voor het medeleven ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

Maria Catharina Haan

weduwe van

Pieter Jozef Heuts

willen wij u langs deze weg hartelijk danken voor de h.h. missen, bloemen en condoleances, alsook voor uw aanwezig zijn bij de uitvaart naar haar laatste rustplaats.

J. Heuts
R. Heuts-Ritzen
Peter en Susanne

Heerlen, december 1983.

De plechtige zeswekendienst wordt gehouden op zondag 11 december a.s. om 11.00 uur in de St. Pauluskerk te Heerlen-Noord.

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming, ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve echtgenoot en vader

Robert De Meulemeester

betuigen wij u onze oprechte dank.

Mevr. M.H. De Meulemeester-Nievelstein
[illegible]
[illegible]
[illegible]

Rijckholt, december 1983

Enige en algemene kennisgeving

†

In de bloei van zijn leven, vol plannen voor de toekomst, is geheel onverwacht van ons heengegaan, in de leeftijd van 19 jaar, onze dierbare zoon en mijn broer

Ivo Kocken

Familie Kocken-Stoffens

6121 JK Born, 7 december 1983
Muntstraat 39

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op maandag 12 december om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Born, waarna begrafenis op de r.-k. begraafplaats aldaar.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren achter in de kerk vanaf 10.00 uur. Tijdens de eucharistieviering van zondag om 11.00 uur in voornoemde kerk, zal Ivo mede worden herdacht.
Ivo is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard, alwaar dagelijks bezoek van 17.30 tot 19.00 uur.

---

†

Na een werkzaam leven is geheel onverwacht van ons heengegaan, in de leeftijd van bijna 75 jaar

Louis Brassé

echtgenoot van

Mia Speetjens

Dankbaar zijn wij voor wat hij voor ons en zijn vele vrienden heeft betekend.

Nuth: Mevr. M. Brassé-Speetjens
Nuth: M. Brassé
T. Brassé-Crijns
Monique – Gilbert
Nuth: J. Brassé
C. Brassé-Hermans
Raymond
Geleen: F. Brassé-Desmense
A. Desmense
Anouk – Wendy
Nuth: G. Brassé
T. Brassé-Soons
Mark
Oirsbeek: I. Meulenberg-Brassé
J. Meulenberg
Nicole – Kim
Familie Brassé
Familie Speetjens

Nuth, 7 december 1983
Corr.adres: Deweverstr. 4, 6361 BX Nuth

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op maandag 12 december a.s. om 12.30 uur in de parochiekerk van de H. Bavo te Nuth, waarna begrafenis op de begraafplaats Dealderveld te Nuth.

Gelegenheid tot schriftelijk condoleren in de kerk vanaf 12.00 uur.

Vader ligt opgebaard in de rouwkamer van het uitvaartcentrum Hoensbroek, Hoofdstraat 2. Gelegenheid tot afscheid nemen van 14 tot 15 uur en van 19 tot 20 uur.

Op vrijdagavond 9 december zullen wij hem gedenken tijdens een rozenkransgebed om 19.00 uur in de kapel van het bejaardencentrum „Op den Toren" te Nuth.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met grote verslagenheid geven wij kennis van het plotseling overlijden van onze biljartvriend

Louis Brassé

Nooit zullen wij hem vergeten.

Bestuur en leden
B.V. Steeds Hoger

Nuth, 7 december 1983

---

†

Dankbaar voor wat zij voor ons heeft betekend, geven wij u kennis van het vrij onverwacht heengaan, voorzien van de h.h. sacramenten, in de leeftijd van 72 jaar, van mijn geliefde vrouw, onze moeder, schoonmoeder en oma

Wies Reinders-Erkens

echtgenote van

Ed Reinders

Heerlen: E. Reinders
Heerlen: P. Reinders
W. Reinders-Degens
Evelyn, Ruud en Marie-Lou
Heerlen: J. Reinders
E. Reinders-Engalen
Desirée, John

Flat Douvenrade, 7 december 1983
Corr.adres: Van Sonsbeeckstr. 15,
6417 XV Heerlen.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op maandag 12 december om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Franciscus van Assisië aan de Laanderstraat te Heerlen, waarna bijzetting op de a.b. begraafplaats Akerstraat.

Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.30 uur achter in de kerk.

Rozenkrans, waarna avondmis, zaterdag om 18.45 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in het uitvaartcentrum „Dela", Grasbroekerweg 20 te Heerlen. Bezoek vrijdag van 18.00 tot 19.00 uur, zaterdag en zondag van 14.00 tot 15.00 uur.

Liever geen bezoek aan huis.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

Afscheid nemen doet pijn. Samen afscheid nemen geeft steun deze pijn te dragen.
Wij danken u allen voor het overweldigende medeleven bij het overlijden en de begrafenis van onze moeder en oma

Maria Elisabeth Rijnders-Kool

Kinderen Rijnders

De zeswekendienst wordt gehouden op zondag 11 december a.s. om 12.15 uur in de St. Pancratiuskerk te Heerlen.

OVERLEDEN

† Louise Hoenjakkers, weduwe van Gerard Francot, oud 90 jaar. Corr.adres: Gebr. Hermansstraat 14a, 6221 XM Maastricht. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op zaterdag 10 december a.s. om 14.00 uur in de parochiekerk van de Vier Evangelisten, Malberg-Maastricht.

† Hubertina Petronella Marnette, oud 97 jaar. Herculeshof 49d, 6215 BP Maastricht. Eucharistieviering in de parochiekerk van San Salvator te Daalhof-Maastricht, op zaterdag 10 december a.s. om 11.00 uur.

Heden is zacht en kalm, in de vrede van Christus, vrij onverwacht van ons heengegaan, in de ouderdom van 83 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken, onze innig-geliefde moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Schuncken

weduwe van

Hendrik Roex

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Nieuwenhagen: M. Cools-Roex
H. Cools
Schaesberg; L. Wauben-Roex
J. Wauben
Nieuwenhagen: H. Roex
A. Roex-Monsuwe
Heerlerheide: K. Smits-Roex
H. Smits
Schaesberg: J. Roex
R. Roex-Theunissen
Schaesberg: B. Wolters-Roex
F. Wolters
en al haar klein- en achterkleinkinderen
Familie Schuncken
Familie Roex

Heerlen, 7 december 1983
Corr.adres: 6371 XK Schaesberg, Op de Heugden 53

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op maandag 12 december a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Familie te Schaesberg, waarna aansluitend begrafenis op de r.-k. begraafplaats aan de Hoofdstraat.

Bijeenkomst in de kerk; geen condoleren.

De avondmis zal worden gehouden op zaterdag 10 december om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkamer van begr.onderneming Martie Lindeman, Raadhuisstraat 32 te Nieuwenhagen, dagelijks van 18.00 tot 18.15 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan, in de Hamboskliniek te Kerkrade, onze goede vader, opa, schoonbroer en oom

Karl Hubert Joseph Sistermanns

weduwnaar van

Maria Anna Dohmen

en weduwnaar van

Maria Elisabeth Handels

in de ouderdom van 79 jaar.

In dankbare herinnering:
E.W. Sistermanns
B. Sistermanns-Dohmen
Susan en Maud
J.K. Sistermanns
M. Sistermanns-Kreijen
Mieke en Jop
Familie Sistermanns
Familie Dohmen
Familie Handels

Kerkrade, 7 december 1983.
Correspondentie-adres: Geraniumstraat 1, 6466 TJ Kerkrade.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op maandag 12 december a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H.H. Petrus-Maria ten Hemelopneming te Chèvremont, waarna aansluitend de crematie in het crematorium te Heerlen. De asbus zal bijgezet worden op de begraafplaats te Chèvremont.
Bijeenkomst in voornoemde kerk. Geen condoleren.

De herdenkingsdienst zal plaatsvinden op zondag 11 december om 11.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Voor vervoer kerk-crematorium v.v. wordt gezorgd.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Vrijdag 9 december 1983 is het een jaar geleden dat we afscheid moesten nemen van mijn echtgenoot, vader en opa

Lambert Dukers

De plechtige jaardienst zal worden gehouden op zondag 11 december 1983 om 10.00 uur in de St.-Martinuskerk te Beek.

Beek: Mevr. M. Dukers-Rademakers,
kinderen en kleinkinderen

Beste patiënten

Met ingang van 1-1-'84 beëindig ik mijn werkzaamheden als huisarts in Munstergeleen.
Voor het vertrouwen waarmee u gedurende vele jaren lijf en lede[n] en vaak ook lief en leed aan mijn zorgen heeft toevertrouwd, dan[k] ik u allen zeer.
Om nog een laatste maal voor u te kunnen zorgen ontvangen mij[n] vrouw en ik u allen graag op 30 december van 19-21 uur in resta[u]rant „Von Abshoff", Geleenstraat 16, Munstergeleen.
Dokter W. keulers zal de praktijk alléén voortzetten op zijn adres [...] Bongerd 2, Munstergeleen, telefoon 18045.

Met vriendelijke groeten,
H.J. Hundscheid, huisarts

60

Voor de enorme belangstelling, bloemen, felicitaties en cadeau[s] die wij mochten ontvangen ter gelegenheid van ons 60-jarig hu[we]lijksfeest, zeggen wij u hartelijk dank.

M.P. Bakkers
A.M. Bakkers-Hamecker[s]
Kinderen, klein- en achterkleinkinderen

Sittard, 9 december 1983.
Bej.centr. „De Baenje", Schutterstraat 2.

---

†

Met droefheid geven wij kennis dat vrij plotseling van ons is heengegaan mijn zorgzame man, schoonzoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Pierre Smeets

echtgenoot van

Tiny Muris

Hij overleed op de leeftijd van 61 jaar, voorzien van de h.h. sacramenten.

Beek: T. Smeets-Muris
Familie Smeets
Familie Muris

6191 XA Beek (L.), 7 december 1983.
Kennedylaan 31.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 10 december a.s. om 10.30 uur in de St.-Martinuskerk te Beek, waarna aansluitend de begrafenis op het kerkhof „De Nieuwenhof" zal plaatsvinden.
Vrijdagavond om 18.45 uur wordt de rozenkrans gebeden tot intentie van de dierbare overledene in voornoemde kerk.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.
Bezoekgelegenheid in het uitvaartcentrum Daemen & Zn., Prins Mauritslaan 5 te Beek, dagelijks van 18.00 tot 18.45 uur.
Liever geen bezoek aan huis.
Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Met verslagenheid geven wij u kennis van het vrij plotseling overlijden van de heer

Pierre Smeets

Zijn nagedachtenis zal steeds in onze herinnering blijven voortleven.

Bestuur, leden en medewerkers
tamboer-, show- en majorettenkorps
„Lucia" Beek

In de vroege morgen van zondag 4 december is plotseling van ons heengegaan, mijn geliefde man en mijn geliefde vader

Wilt de Jonge

Hij is 68 jaar geworden.

Anna de Jonge-Huntjens
Gertie de Jonge

6413 TL Heerlen
Amundsenstraat 7

Op woensdag 7 december hebben wij in kleine kring afscheid genomen in het crematorium te Heerlen.

NS compenseert ongerief acties

UTRECHT – De directie van NS heeft besloten abonnementhouders en andere passagiers enige compensatie te geven voor het grote ongerief dat zij in de afgelopen weken hebben ondervonden door de stiptheids- en vertraging van treindiensten. De exploitanten van stationsrestauraties doen daar nog een schepje bovenop en schenken vandaag een of twee kopjes koffie gratis.

Passagiers die op 28 en 29 december een enkele reis kopen, krijgen op de vrachtprijs een korting van 50 procent. Bij een retour geeft NS een korting van 40 procent. Houders van een openbaar-vervoer-jaarkaart, van wie naam en adres bekend zijn, krijgen binnenkort per gezin een attentie toegezonden.

Het meest gedupeerd waren de houders van abonnementen die per trein hun woon-werktraject plegen af te leggen en ook anderszins de trein intensief gebruiken. NS geeft in januari een gratis verlenging van tien dagen voor algemene maandabonnementen, maandvastrechtkaarten, maandtrajectkaarten en jeugdkaarten als zij uiterlijk op 8 januari worden gekocht. Voor de algemene weekabonnementen en weektrajectkaarten wordt een gratis verlenging van een dag gegeven.

Bezitters van de NS-kortingskaart en de dalurenkaart krijgen binnenkort per gezin twee dagkaarten toegestuurd waarmee hetzij het hele gezin een dag gratis op reis kan, hetzij twee dagen voor alleen de houder. Ook 65-plussers delen in de goede gaven; zij krijgen er (tot 1 april) een gratis reisdag bij.

---

officiële mededeling

Gemeente Valkenburg aan de Geul

OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester van de gemeente Valkenburg aan de Geul brengt – ter voldoening aan het gestelde in artikel 23, lid 2 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening – ter openbare kennis, dat vanaf 12 december 1983 gedurende één maand ter gemeentesecretarie, afdeling administratie grondzaken, voor eenieder ter inzage is neergelegd het ontwerp-bestemmingsplan „Verblijfsrecreatie Camping de Bron", met de daarbij behorende kaart, gebruiksvoorschriften en toelichting.
Gedurende voormelde termijn kan eenieder schriftelijk bezwaren indienen tegen genoemde ontwerpen en wel bij de gemeenteraad.
Valkenburg aan de Geul,
9 december 1983.

De burgemeester voornoemd,
Gilissen.

Pancratius speelt stuk Toon Hendriks

MUNSTERGELEEN – Toneelgroep Pancratius uit Munstergeleen brengt 26 december de première van het door Toon Hendriks geschreven spel 'Woo ens de voorkuuj aanlagte'. De regie is in handen van Sjef Nijsten, die deze maand na 50 jaar toneelspelen en -schrijven afscheid neemt van het het Limburgse toneel.

De voorstelling op Tweede Kerstdag begint om 20.30 uur in het Gemeenschapshuis, Pancratiusstraat 23 in Munstergeleen. Kaarten zijn in de voorverkoop verkrijgbaar bij sigarenmagazijn Nacken en drogisterij Oukouk, beide in Munstergeleen.

Besluit in Brussel:

Lord Carrington volgt Luns op

BRUSSEL – De Britse Lord Carrington wordt de opvolger van onze landgenoot Joseph Luns als secretaris-generaal van de Noord-atlantische-verdragsorganisatie. Dit is gisteren in Brussel besloten op de bijeenkomst van ministers van Buitenlandse Zaken van de NAVO-landen.

De Belgische minister Leo Tindemans, die dit bekendmaakte, zei dat Lord Carrington, die minister van Buitenlandse Zaken en ook van Defensie is geweest, volgend jaar juni de functie overneemt.

Jan Schaefe[r] op bezoek i[n] Maastricht

MAASTRICHT – De Amsterda[mse] wethouder Jan Schaefer bre[ngt] vanavond een bezoek aan de M[aas]trichtse wijk Pottenberg, waar [hij] op een discussiebijeenkomst [van] de PvdA Maastricht zal spre[ken] over het regeringsbeleid en he[t al]ternatieve plan dat zijn partij [daar] tegenover heeft geplaatst. [De] Maastrichtse wethouder John [...] vers zal een en ander toespitsen [op] de Maastrichtse situatie.

Vervolgens wordt het woord [ge]voerd door de Maastrichtse a[fde]lingsvoorzitter Raymond Leen[...] en PvdA-wijkteam-coördin[ator] Leon Geerts van Pottenberg. [Ter] besluit van deze bijeenkomst, [die] om 20 uur in het buurtcentrum Romein aan de Marjoleinst[raat] wordt gehouden, vindt een fo[rum]discussie plaats.

Maria is sneller beneden dan Ire[ne]

VAL d'ISERE – De Zwitserse [Ma]ria Walliser heeft in Val d'Iser[e de] voor de wereldbeker tellende a[fdaling] gewonnen.

Maria Walliser bleef de winn[ares] van de eerste wereldbeker[...] (woensdag ook in Val d'Isere), [de] Westduitse Irene Epple, juist v[oor]. Irene Epple leidt wél in het tuss[en]klassement van de wereldbe[ker]strijd.

De uitslag: 1. Maria Walliser (Zwi) 1 mi[nuut] en 20,99 seconden (gemiddeld 87,970 [km] per uur), 2. Irene Epple (Wdl) 1.21,13; 3. [...] Sattner (Oos) 1.21,27; 4. Gerry Sore[nsen] (Can) 1.21,30; 5. Ariane Ehrat (Zwi) 1.[...] Klasseringen van de Nederlandse [...]: 49. Christa Kinshofer 1.24,53; 57. Ka[...] Esser 1.25,87; 61. Carolien Dro[...] 1.26,78.

limburgs dagblad

Royaal rendez-vous

Pancratius bracht hulde aan 'Staar'

MAASTRICHT – De wekelijke repetitie van de Mastreechter Staar is gisteravond niet afgerond kunnen worden. Terwijl Hennie Ramaeckers volop doende was met zijn dirigeerstok de Staarzangers muzikaal binnen de orde houden drongen zo'n zestig man het Staargebouw binnen.

De aanvankelijke veronderstelling dat het een spontane aanmelding van een grote schare aspirant-leden betrof, bleek op een misverstand te berusten. Dat werd al gauw duidelijk toen het gezelschap in koor zijn stem verhief en wel zodanig dat de toeluisterende Staarzangers hun muzikaal verwende oren spitsten. Uit de gelederen van de Staar steeg een spontaan applaus op.

Het bezoek gold – en daar was geen misverstand over – als een huldebetoon van het 105-jarige Koninklijk Heerlens Mannenkoor Pancratius aan de Koninklijke Zangvereniging Mastreechter Staar, die dit jaar haar eeuwfeest viert.

Het is gisteravond na die Heerlense verbale en vokale hulde uitgedraaid op een royaal rendez-vous in Maastricht, waarbij de 'Wink' en de 'Geis' ook zonder dat daar een noot aan te pas kwam in het verdere verloop van de avond hand in hand zijn gegaan.

Varkenspest in Limburg

OERMOND – In Midden- en oord-Limburg staan bijna het le jaar de bordjes van 'Verboden rkensvervoer' in de gemeenten aan de buitenwegen, vanwege vrijwel onafgebroken heersen- besmetting door varkenspest. rsoneel van de boerenbedrijven et speciale, zeer strenge voorrgsmaatregelen nemen betreffde de hygiëne en in steeds meer vallen moeten hele varkensstals op die bedrijven worden opgeimd. Grootscheepse entingscamgnes komen andermaal op gang.

itbreken van varkenspest in Midden- en Noord-Limburg wordt toeeschreven aan de voortgaande leinschaligheid van te grote biobedrijven die te dicht bij elkaar liggen. eskundigen hebben al vaak gewaarschuwd voor die kleinschaligeid in Midden- en Noord-Limburg, relatie tot allerlei ziekten die oner het vee kunnen en zullen uitbreen.

anaf vandaag geldt in heel Midn- en Noord-Limburg absoluut rvoersverbod van varkens, met itzondering van slachtrijpe varens. Staatssecretaris Ploeg van andbouw heeft uitgevaardigd dat t 17 december alle varkens ouder an vijf weken moeten worden naeënt.

Deetman houdt zich op vlakte

AAG – Minister Deetman van Onrwijs houdt zich op de vlakte in n vandaag gegeven antwoord op schriftelijke vragen van het D-Kamerlid mevrouw Den uden over de aard van de moeiikheden binnen het bestuur van Open Universiteit. Hij zegt niet eer dan dat de problemen betrekling hebben op verstoorde verndingen.

aardoor bestaat het gevaar dat niet beslissingen worden genomen noodzakelijk zijn. Het is de opacht van de commissie van onderek om de feiten, die de bestuursacht zouden aantasten, zichtbaar maken. De commissie zijn geen zondere suggesties gedaan of berkingen opgelegd.

Als bezuinigingsplannen Deetman doorgaan

Annadal in 1987: 20 specialisten minder

MAASTRICHT – Als de plannen van minister Deetman ongewijzigd doorgaan zal het Ziekenhuis St. Annadal in 1987 niet meer dan 105 medische specialisten hebben in plaats van de 125 die men denkt nodig te hebben, door een opgelegde bezuiniging met 1,2 miljoen gulden. Dat brengt rechtstreeks schade toe aan de patiëntenzorg en dat is niet aanvaardbaar. Dat zegt financiëel directeur F. Pistorius als reactie op de plannen van de minister. Volgens die plannen zal het ziekenhuis in 1987 3,6 miljoen gulden op jaarbasis moeten inleveren. Een deel daarvan, 2,4 miljoen, moeten ten koste gaan van de exploitatie.

„Juist in een academisch ziekenhuis dat nog in een opbouwfase verkeert komen dergelijke bedragen hard aan," aldus Pistorius.

Financiering

Dat alles moet gezien worden tegen de achtergrond van een aantal andere zaken die het ziekenhuis samen ook geld gaan kosten, maar waarvan omvang en tijdstip nog niet bekend zijn. Het academisch ziekenhuis krijgt met ingang van dit jaar net als algemene ziekenhuizen een zogenaamde budgetfinanciering, maar nu, terwijl het jaar nog maar ruim 14 dagen duurt, is nog altijd niet bekend hoe groot dat budget zal zijn.

Dan krijgt het ziekenhuis ook nog te maken met de beddenreductie. Hoe groot die zal zijn is niet bekend, wel is bekend dat zulks 70.000 per bed kost. Voorts is er verschil van mening ontstaan over de berekening van de rijksbijdrage aan het ziekenhuis, dat ons nog een flink bedrag kan kosten. En tenslotte vertonen de algemene ziekenhuizen die al een budgetfinanciering hebben de neiging moeilijke en dure gevallen door te schuiven naar het academisch ziekenhuis. „En wij kunnen niks meer schuiven, wij moeten ze behandelen. Ook daarover moeten eerst behoorlijke afspraken worden gemaakt," zegt Pistorius.

Duidelijkheid

Hij, en trouwens ook zijn collega's van de andere zeven academische ziekenhuizen vragen duidelijkheid over deze kwesties, en eisen van minister Deetman dat hij de bezuiniging op patiëntenzorg overhevelt naar WVC, waardoor het bedrag in de tarieven kan worden doorberekend. Voor Annadal wordt gevraagd, snel de bestemming te bepalen van het bedrag van tien miljoen gulden dat voor het grootste deel was bedoeld om de ziekenhuizen van de Vrije Universiteit en de RL meer te laten doen aan versterking van de gezondheidszorg in de eerste lijn.

„Wij willen daarvan in 1987 minstens 3,6 miljoen, de som van wat we dan om bezuinigingsredenen moeten inleveren," zegt Pistorius.

Hij benadrukt dat met name in Maastricht uitgevoerde en voorgenomen plannen op het gebied van versterking van de eerste lijn Deetman ertoe hebben gebracht tien miljoen gulden elders weg te halen en in die zorg te steken. „Wij zeggen nu: minister, als je de eerste lijn wilt bevorderen is dat prima, maar dan moet je ons niet de mogelijkheden afpakken om dat uit te bouwen", zei hij.



● *Als paarlen had Gilbert Curfs de Gronsvelder Klumpkes ingelegd.*

Gronsvelder Klumpkes op verhagelde kerstveiling

door jan van lieshout

GRONSVELD – Besloten fruittelers uit Zuid-Limburg vorige week om dit jaar geen kerstveiling te houden, Jozef Clairbois, de veilingmeester van Gronsveld heeft moeite zich erbij neer te leggen. Met de blos van een Rode Reinette op de wangen stond hij zich woensdag in de veilinghallen van Grubbenvorst te verbijten. De picturale partijen ooft riepen herinneringen op aan de kleurrijke kerstveilingen, waarmee hij voorgaande jaren de rest van Nederland de loef afstak en de pomologen uit de Haspengouw een poepje liet ruiken.

EEN kerstveiling zit er dit jaar niet in, omdat op 17 juli tweederde van het Zuidlimburgse fruitareaal door hagel werd getroffen. De James Grieve leek op die zwarte zondag in juli de mazelen te hebben opgelopen en ook het overige fruit werd deerlijk getatoeëerd.

TOCH koesterde de veilingmeester de stille hoop, dat het alsnog zou lukken, maar de staking van de post maakte aan alle illusies een einde. De circulaires, waarin de telers niet zonder bijbedoeling werd gevraagd op te geven wat ze voor een kerstshow hadden aan te bieden, kwamen te laat aan.

'Kwestbuul'

DE telers hadden met hun veilingmeester te doen. Ook José Goessens, de kasteleinse van het estaminet, waar veel teleurstelling met alcohol werd bestreden. Zij polste muzikaal talent en ging op zoek naar een 'kwetsbuul' om de reünie van kopers en telers, die een kerstveiling in feite is, zeker te stellen en een majeurstemming rond de „verhagelde kerstveiling" te waarborgen. Om Jozef Clairbois niet in zijn hempje te laten staan zegden verscheidene telers toe dinsdag verpakt fruit te zullen aanvoeren.

VOOR de grootste verrassing zorgden Toine Jacobs uit Oost-Maarland en Jozef Richelle uit Eijsden. Zij komen met Gronsvelder Klumpkes. Vorig jaar stal Toine Jacobs er de kerstshow mee. Als paarlen had Gilbert Curfs uit St.-Geertruid, de major domus van de veiling in Gronsveld, de vuurrode appels ingelegd. Met ƒ 1,71 de kilo kwamen de Klumpkes tot de hoogste score. Dinsdag zouden ze wel eens het dubbele kunnen opbrengen. Het fruit is momenteel erg duur.

OP de kerstveiling in Grubbenvorst werden hoge prijzen genoteerd. Ster van de veiling was de Elstar, die tot ƒ 2,99 de kilo opbracht. Dat betekent dat zo'n appel in de winkel ongeveer ƒ 4,50 de kilo zal kosten. Jonagold ging tot ƒ 2,83 de kilo, Cox's Orange Pippin tot ƒ 2,45, Rode Boskoop tot ƒ 1,77 en Golden Delicious tot ƒ 1,58. De peren deden ƒ 1,50 tot ƒ 1,60 de kilo: prijzen waarmee telers dik content zijn. Ze vrezen alleen dat de consument door die hoge prijzen minder fruit gaat eten.



VVV

Ofschoon sinds jaar en dag in Limburg wordt ingehamerd dat naast industrie, stuwende dienstverlening ook het toerisme voor de provincie van grote betekenis is wordt het helaas bijna traditie dat er in kringen, waar het toerisme gestimuleerd dient te worden, herrie ontstaat, vaak op het persoonlijke vlak maar toch ook wel vanwege verschil in inzicht over de aanpak.
De moeilijkheden voor het aanwerven van een nieuwe voorzitter en het aanstellen van een nieuwe directeur, bijna in een vorm van koppelverkoop, laten duidelijk zien dat in de praktijk een ontwikkeling aan de gang is, waarbij een partij veel sterker en direkter op de professionele toer wil omdat het toerisme in gebundelde kracht een economische poot is, die in deze tijden van oplevend binnenlands toerisme en grenslandtoerisme belangrijk kan bijdragen aan de inkomsten voor de regio. Andere groepen binnen het VVV-wezen zien meer de decentrale aanpak, waarbij ook de vlijt en het enthousiasme van de ervaren amateur meetelt.

Plaatselijk, regionaal maar ook tussen de steden onderling zijn er heel wat tegenstellingen, gebaseerd op de toeristische belangen in eigen omgeving. Die omstandigheden zullen beslist niet als sneeuw voor de zon verdwijnen. Van belang voor de gehele toeristenbranche in de provincie is dat het overkoepelende bestuursapparaat inclusief voorzitter en directeur niet ad interim of in afwachting van opereert maar gewoon op basis van heldere beslissingen aan de slag kan. Met een zo groot aantal deelnemers aan overleg en besluitvorming, is de open aanpak de beste garantie voor het binnenhouden c.q. binnenhalen van de goede kandidaten.

B.R.

Onderzoek Justitie bij Bouwvereniging Tegelen

TEGELEN – Het Openbaar Ministerie in Roermond heeft een onderzoek gelast naar vermeende fraude-praktijken bij de Tegelse Bouwvereniging. Het onderzoek, dat maandag begint, zal worden verricht door rechercheurs van het ministerie van Volkshuisvesting.

Het onderzoek volgt na beschuldigingen over fraudeleuze handelingen aan het adres van met name twee bestuursleden van de Bouwvereniging (de een is bovendien gemeentesekretaris van Tegelen, de ander raadslid) door de Dienstenbond FNV.

Vorige week werd administrateur Dohmen van de Bouwvereniging door het bestuur op staande voet ontslagen, omdat hij als zegsman van de FNV onjuiste informatie zou hebben verstrekt. Het bestuur heeft ook nog een ander machtsmiddel tegen hem gehanteerd, namelijk door zijn hypotheek op te zeggen. Dohmen is gemaand het nog openstaande bedrag van de hypotheek terug te betalen aan de Bouwvereniging.

Het gerechtelijk onderzoek is een wens geweest van het bestuur van de Bouwvereniging en de raad van Tegelen. Dit zei burgemeester Vissers donderdagavond. Hij wilde nog niet ingaan op de brief van de PvdA-fractie waarin de aandacht werd gevestigd op de gang van zaken bij de bouwvereniging.

Rechter stelt oud-burgemeester in ongelijk

'Stoelendans' Urmond voorbij

URMOND – De oude voorzitterszetel van de opgeheven gemeente Urmond kan blijven waar hij is: in het bezit namelijk van de Monumentenstichting Urmond. Oud-burgemeester V. Ruypers heeft ongelijk gekregen in een civiele procedure die hij had aangespannen, omdat hij van mening is dat de stoel zijn persoonlijk bezit is.

De voormalige burgemeester heeft steeds volgehouden dat de stoel aan hem persoonlijk geschonken is bij gelegenheid van zijn huwelijk in augustus 1937. Maar bij de opheffing van de gemeente is de raad ervan uitgegaan dat de stoel deel uitmaakte van het normale meubilair van de raadzaal. Daarom heeft de Urmondse gemeenteraad geweigerd de stoel aan Ruypers te geven. De raadsleden hebben 'hun' raadszetels bij de opheffing van de gemeente mee naar huis mogen nemen.
De rechter heeft nu in deze twee jaar slepende kwestie beslist, dat Ruypers geen recht heeft op de stoel. Volgens de Maastrichtse magistraat heeft hij onvoldoende kunnen aantonen dat de stoel in 1937 aan hem persoonlijk geschonken is.

Provincie en LIOF eenstemmig:

Six Flags wel Terworm-minded

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Zowel Gedeputeerde Staten van Limburg als het LIOF ontkennen ten stelligste, dat het Amerikaanse bedrijf Six Flags, de op één na grootste exploitant van pretparken in de Verenigde Staten, geen interesse meer zou hebben in het pretpark Terworm.

G.S. van Limburg hebben gisteren een verklaring uitgegeven, waarin gezegd wordt dat met verbazing kennis is genomen van berichten in de pers, dat het provinciaal bestuur gesuggereerd zou hebben, dat Six Flags nauwelijks meer interesse zou hebben in het themapark Terworm.

G.S. stellen, dat in de statencommissie bij de herziening Streekplan Zuid-Limburg alleen mededeling is gedaan van een wijziging van de procedure voor de planologische behandeling van het Terworm-plan. „Die wijziging is erop gericht het beoogde doel zo snel en zo goed mogelijk te bereiken", aldus G.S. in de verklaring.

LIOF-directeur ir. P. Niessen heeft na terugkeer uit de Verenigde Staten, waar hij gesprekken heeft gevoerd met de leiding van Six Flags, gezegd dat hem evenmin iets gebleken is van een verminderde belangstelling van de Amerikaanse pretparkenexploitant voor de plannen rond Terworm. Alleen wacht Six Flags de invulling van de themakeuze af voordat verdere initiatieven zullen worden ondernomen.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal: Spacehunter, 16 jr. (m.u.v.vrijdag 20.30 uur, za en zo 14.30, 19 en 21.30 uur, wo 14.30 en 20.30 uur.
Rivoli: Discofilmfestival: Fame, Flashdance, Staying alive, vr vanaf 19 uur. Sophie's choice, 16 jr. 5e week, dag. 20 uur(m.u.v. ma), za, zo en wo 15.30 en 20 uur. Diva, 16 jr. ma 20 uur.
H 5: Never say never again, 12 jr. dag. 14.30, 18.30 en 21.30 uur. Gejaagd door de wind, dag. 14 en 20.30 uur. Hot bubblegum in het leger, 5e week, 16 jr. dag. 14, 19, 21 uur. Calligula en Messalina, 2e week, 16 jr. dag. 13.45, 18.45 en 20.45 uur. Meaning of life, 4e week, 16 jr. dag. 14.15, 19.15 en 21.15 uur.
Passage: De versierster, 18 jr. vanaf 14 uur doorlopend. Sex in de bajes, 18 jr. do t/m zo 24 uur.
Inpoet: Manhattan, zo 20 uur.

UBACH OVER WORMS

Grand-theater: Octopussy, za 20 uur, zo 19 en 21 uur.

KERKRADE

Wijngrachttheater: Popeye's super festival, a.l. za en zo 15 uur. Flashdance, a.l. za 19 en zo 17 uur. Hot bubblegum 2, 12 jr. za 21 uur, zo en ma 20 uur.

SCHAESBERG

Autokino: Enter the dragon, 16 jr. do en vr 20.30 uur. Klopjacht in New York, 16 jr. do en vr 22.45 uur. De prijsvechter, 12 jr. za, zo en ma 20.30 uur. Goodbye Emanuelle, 16 jr. za, zo en ma 22.45 uur. De val van Rome, 12 jr. di en wo 20.30 uur. Superman, a.l. zo 18 uur.

MAASTRICHT

Festival: Star wars 1 + The empire strikes back, a.l. dag. 14 en 20 uur. The meaning of life, 16 jr. 2e week, dag. 20.30 uur, za en zo 14.30 en 20.30 uur.
Palace 1: Killers van de FBI, 16 jr. dag. 20.15 uur, za en zo 14.15 en 20.15 uur.
Palace 2: Escort-service, 16 jr. dag. 20.15 uur, za en zo 14.15 en 20.15 uur.
Studio: Sophie's choice, 3e week, dag. 20.45 uur, za en zo 14 en 20.45 uur.
Royal 1: Sex-weekend in het paradijs, 18 jr.dag vanaf 12.00 uur, za en zo vanaf 13.30 uur. Lady blue, 18 jr. vr, za 22.45 uur.
Royal 2: Yab-yum, 18 jr. dag. 14.30, 16.30 en 20.30 uur. Bokser met de gouden arm, 16 jr. vr, za 22.45 uur.
Mabi 1: Star wars 1 + The empire strikes back, a.l.dag. 14 en 20 uur.
Mabi 2: Bad boys, 16 jr. dag. 14, 16.30 en 21 uur.
Mabi 3: Man, vrouw en kind, 12 jr. dag. 14, 16.30 en 21 uur.
Filmhuis: The chosen, dag. 20 uur. Het land van mijn ouders do t/m zo 22 uur.
Posjet, Vijverdalseweg 1: Vrouwenstad, di 20 uur.

GELEEN

Roxy: Never say never again, 12 jr. dag. 20.30 uur, zo 15, 18, 20.30 uur. Jonge meisjes zonder taboe, 18 jr. za 23 uur.
Studio Anders: Monty Python's life of Brian, 12 jr. do t/m di 20.45 uur, zo 15, 18 en 20.45 uur.

SITTARD

Forum: Star wars + The empire strikes back, a.l. do t/m di 20 uur, zo 15 en 20 uur. De illusionist, 12 jr. do t/m di 20.30 uur, zo 15 en 20.30 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Galerie Jean Viehoff, Tempsplein 10: tekeningen en schilderijen van eigen werk. Te bezichtigen na afspraak, tel.715426.
Geologisch Museum, Voskuilenweg 131: energie uit eigen bodem. Open ma t/m vr 9 - 12 en 14 - 16 uur. Tot en met 30 maart.
Stadsschouwburg: Foto's van Wulphert Heyblom. Open op werkdagen 10 - 16 uur en tijdens de voorstellingen. Tot 15 december.
Raadhuis: schilderijen van Jan Martens, geïnspireerd op de figuratie van de Japanese klederdracht. Open dag. 9 - 17 uur, za en zo 14 - 17 uur. Tot 17 januari.
Galerie José Smits, Van Limburg Stirumstraat 47: beelden, zoutplastics en graveerwerk van José Smits. Open op werkdagen van 14 - 17 uur. Tot 14 december.
Thermenmuseum: Motieven van het Motief, een fototentoonstelling. Open di t/m vr 10 - 17 uur, za en zo 14 - 17 uur. Tot en met 11 december.
Is3Galerie Stadhouders, Potgieterstraat 90: beeldhouwwerken en schilderijen van Alfons Stadhouders. Elke zaterdag 10 - 20 uur.

HOENSBROEK

Bibliotheek, Past. Schleidenstraat: foto's van Jan Steen. Open ma, wo, do 10 - 18 uur, di en vr 10 - 20 uur. Tot 15 januari.

KERKRADE

Mijnmuseum Klein Roldue: tal van facetten uit de Limburgse mijnbouw. Open di t/m vr 9 - 17 uur, eerste zaterdag van de maand 13 - 17 uur.
Kasteel Erenstein – Galerie De Blauwe Olifant: Netsuke, wonderwereld in miniatuur. Open za en zo 14 - 17 uur. Tot en met 15 januari.

UBACH OVER WORMS

Atelier Binnenhof, Grensstraat 87: werk van Joos Damen. Iedere donderdag 10 - 22 uur.

NUTH

Atelier Jac Vinken, Stationsstraat 71: textiele landschappen van Oei Wildschut, keramische objecten Pablo Rueda Lara, zeefdrukken van Marcus van Hoorn. Open di t/m do 9 - 18 uur, za 9 - 17 uur. Van 9 december tot en met 21 januari.

UBACHSBERG

Galerie Ben Bonke, Hunsstraat 58: pentekeningen van Bob Navis. Open ma t/m vr 18 - 21 uur, za en zo 15 - 18 uur. Tot en met 18 december.

MAASTRICHT

Galerie Peer, St.-Bernardusstraat 33-35: aquarellen van Denyse Willem. Tot 15 december
Jacques van Rijn, O.L.Vrouweplein 28: bronzen beelden, schilderijen en edelsmeedwerk van Spronken cum suis. Open di t/m za 10 - 18 uur. Tot 8 januari.

SCHIMMERT

Hof van Oensel, Haagstraat 5: olieverven van Elly Blom, olieverfpaneeltjes van Heleen van der Wusten, zijden bloemarrangementen van Ina Welvaars en droogboeketten van Ton Meessen. Open di en za 14 - 18 uur. Tot 18 december.

ULESTRATEN

Galerie 't Sauveurke, Dorpstraat 19: bronzen beelden van Peter Schuyren, tekeningen van Paul Beckers, steengoed van Joop Crompvoets. Open wo t/m za 14 - 18 uur. Tot 18 december.

ELSLOO

Maaslandcentrum: werk van Steinder amateurs. Open dag. 14 - 16 uur. (m.u.v. zaterdagen en feestdagen). Tot en met 15 januari.

Veel Kerstaktiviteiten in Oostelijke Mijnstreek

HEERLEN – De donkere dagen voor Kermis zijn al lang weer aangebroken. En dat betekent dat er in allerlei plaatsen weer activiteiten in het kader van het kerstfeest op het programma staan. Een overzicht:

KERSTMARKTEN

HOENSBROEK – Zaterdag en zondag zal respectievelijk van 14 tot 21 uur en van 11 tot 17 uur een kerstmarkt worden gehouden in het gemeenschapshuis van Mariarade. De organisatie is in handen van het gemengd kerkelijk zangkoor St. Jozef. De opbrengst van de markt wordt besteed aan het vijftigjarig juubileum dat men in 1984 hoopt te vieren.

SCHAESBERG – Zaterdag en zondag houdt het Missie-Comité „Schaesberg en de Wereld" in het Gemeenschapshuis d'r Sjeet de bekende Sjeeter Krismaat. Zaterdag is de openstelling om 14 uur en zondag om 11 uur. Maar liefst 28 standwerkers brengen hun goederen aan de man in een met Kerstsfeer omgeven zaal van het gemeenschapshuis. De entree op beide dagen bedraagt ƒ 2,-

WELTEN – In Welten wordt zondag in het gemeenschapshuis tegenover de kerk een kerstmarkt georganiseerd door de plaatselijke Scoutinggroep.

ADVENTS- EN KERSTCONCERTEN

BRUNSSUM/EYGELSHOVEN – Het gemengd koor St. Jozef uit Eygelshoven zal zondag om 18.30 uur bij het Hoofdquartier Afcent in Brunssum in de International Chapel een Kerstviering muzikaal opluisteren.

BRUNSSUM – De gemengde zangvereniging Brunssum geeft zondag om 15 uur in samenwerking met de zangkoren Paluda uit Hoensbroek en Cresendo uit Doenrade een adventsconcert in de Bethelkerk hoek Prins Hendriklaan/Heugernerstraat.

VOERENDAAL – Zondag wordt om 17.30 uur in de St. Laurentiuskerk het traditionele adventsconcert gehouden. Aan dit concert werken mee: de harmonie St. David, het dameskoor Voerendaal en het gemengd kerkelijk zangkoor met als soliste Lilian Huijnen.

HEERLERBAAN – De muziekverenigingen Heerlerbaan geven zondag om 17 uur in de St. Jozefkerk het traditionele Kerstconcert. Aan dit concert werken mee: de harmonie St. Jozef, het kerkelijk zangkoor St. Caecilia en het mannenkoor Polyhymnia.

HOENSBROEK – In Kasteel Hoensbroek wordt zondag 18 december om 16 uur een kerstconcert gegeven door de zangeres Jacqueline Jacobs en de pianist Eduard Rasquin. Het duo zal beroemde en minder bekende kerstliederen vertolken van o.a. Schubert, Grieg, Schumann en Fauré. In verband met het kleine aantal beschikbare plaatsen in de groene kamer van het kasteel is het aan te bevelen om telefonisch een entreekaart te reserveren.

HEERLEN – Aan het Kerstconcert, dat de Heerlense Oratorium Vereniging op vrijdag 23 december in de Annakerk in Heerlen geeft, wordt solistische medewerking verleend door de sopraan Ingrid Schmithüsen, de mezzo-sopraan Mechtild Georg en de tenor Hein Meens. Uitgevoerd worden o.a. de Nicolas Cantate van Britten en het Gloria van Poulenc. Aan dit concert werkt ook der Junge Chor uit Aken mee.

BRUNSSUM – In D'r Brikke-oave te Brunssum wordt zondag om 11.30 uur een advents-kerstconcert gegeven door het Consorizo Musica Folcloristica. Dit ensemble bestaat uit vijftien muziekstudenten, die liederen uit Polen, Duitsland, Oostenrijk, Italië en Tsjecho-Slowakije uitvoeren. Na de pauze staat de uitvoering van enkele delen uit de Misa Latinoamericana van Olivia Molina, afgewisseld met kerstliederen uit Mexico, Guatemala en Spanje op het programma.
Hetzelfde concert zal opnieuw op Tweede Kerstdag ten gehore gebracht worden tijdens de openstelling van de kerststallen-tentoonstelling in de kerk van de Langeberg om 14 uur.

KERSTDINER

LANDGRAAF/EYGELSHOVEN – Voor ouderen alleenstaanden uit Eygelshoven en de Landgraaf bestaat ook dit jaar weer de mogelijkheid deze dag samen door te brengen in het Dienstencentrum de Troef te Ubach over Worms. De dagindeling is als volgt: 11 uur is er een eucharistieviering, 13 uur diner en gezellig samen zijn tot 17 uur. Opgave kan geschieden tot 17 december in de dienstencentra in Eygelshoven en Landgraaf.

ONDERBANKEN – Ook dit jaar weer wordt aan de ouderen, gepensioneerden, invaliden en alleenstaanden de gelegenheid geboden om tijdens Eerste Kerstdag aan te zitten aan een feestelijk Kerstdiner. Dit diner wordt gehouden in het gemeenschapshuis 't Kloeëster te Schinveld en begint om 11 uur met een gezellig samenzijn en eindigt om 18 uur met Kerstbrood en koffie. De kosten bedragen ƒ 27,50 per persoon en men dient zich uiterlijk 20 december te hebben opgegeven bij de bekende adressen ter plaatse of in het dienstencentrum, Kloosterlaan 9 ☎ 259544.

KERSTVIERING

HEERLEN – Het Dienstencentrum Markieshuis houdt woensdagmiddag haar jaarlijkse kerstviering voor alle ouderen van de parochie. Deze kerstviering vindt plaats van 14 tot 17 uur in het Trefcentrum naast het HKB-gebouw. Er is dan een eucharistievieing in kerstsfeer en er worden kerstliederen gezongen door het Markieskoor. Aansluitend is er koffie en gebak. Alle ouderen boven de vijfig jaar kunnen er gratis terecht. Mensen die moeilijk ter been zijn of vanwege de weersomstandigheden de afstand moeilijk kunnen lopen, kunnen zich tegen een kleine vergoeding van ƒ 1,- retour, opgeven voor vervoer. Dit kan gebeuren bij mevrouw Bakker van het Dienstencentrum ☎ 714251.



● Het kerstspel zoals dat verleden jaar door kinderen gespeeld werd tijdens de kerst-inn in Kerkrade



● Ook dit jaar weer op verschillende plaatsen een levende kerststal

VOERENDAAL – De afdeling Voerendaal van de Zonnebloem houdt donderdag een kerstmiddag in het Kunderhoes. Om 14 uur begint de bijeenkomst met een eucharistieviering. Aansluitend is er een koffietafel.

HEERLEN – Voor de vijftiende keer wordt eerste Kerstdag 25 december een Kerst-Inn gehouden in de Stadsschouwburg Heerlen. Personen, groepen of instanties, welke medewerking willen verlenen aan de invulling van het kers-inn-programma kunnen schriftelijk of telefonisch kontakt opnemen met de heer H. Wessels, Ingenieur Blanckenvoortstraat 29, 6413 BB Heerlen, telefonisch in de avonduren te bereiken onder nummer 717535.

KERKRADE – In het gemeenschapshuis aan de Schaesbergerstraat 27 te Terwinselen heeft op woensdag van 14 tot 17 uur een kerstviering plaats voor alle ouderen en zieken van Terwinselen.
De organisatie is in handen van het dienstencentrum Wilhelmina en de plaatselijk bejaardenvereniging en de Parochiële Ziekenzorg.
Voor degenen die slecht ter been zijn en niet over vervoer beschikken bestaat er een vervoersregeling. Wie hiervan gebruik wil maken kan zich tot en met maandag opgeven bij het dienstencentrum Wilhelmina, Schaesbergerstraat 27a, Terwinselen, telefoon 411322.

BRUNSSUM – Het gemengd koor St. Jozef Eygelshoven luistert zondag om 18.30 uur bij het hoofdkwartier van de Afcent in Brunssum de kerstviering op. Tijdens de viering zullen de aalmoezeniers lezingen en verhalen voordragen over kerstmis.
Behalve de traditionele liederen brengt St. Jozef enkele nieuwe gezangen ten gehore. Aan het slot wordt samen met alle aanwezigen 'The holy night' gezongen.

films

Theo Pasing

WIJNGRACHTTHEATER
„FLASHDANCE": een romantische Amerikaanse dansfilm uit 1983. In de hoofdrollen: **Jennifer Beals en Michael Nouri.** Regie: **Adrian Lyne.** Een fabrieksarbeidster wil graag danseres worden. Ze meldt zich aan bij een dansacademie, maar kan niet tegen de manier, waarop de andere kandidaten met haar omspringen. Ze blijft in haar vrije tijd dansen en wordt ontdekt door de directeur van de fabriek. De weg naar een dansopleiding ligt voor haar open. Alle leeftijden. (Ook in het Royaltheater in Heerlen in het kader van het Discofilmfestival.)

AUTOKINO
„DE VAL VAN ROME": een Amerikaans historisch kijkspel uit 1964. In de hoofdrollen: **Alex Guiness, Sophia Loren, Christopher Plummer, Stephen Boyd, Omar Shariff, Mel Ferrer.** Regie: **Anthony Mann.** In deze indertijd groots aangepakte productie heeft regisseur Anthony Mann een familiedrama geplaatst tegen een politieke en sociale achtergrond van het jaar 180 na Christus. Keizer Marcellus Aurelius regeert het Romeinse keizerrrijk. Hij wordt vergiftigd en in plaats van zijn gunsteling Livius komt Commodus aan de macht. Binnen de kortste keren heeft hij het werk van zijn vader vernietigt. 12 jaar.
„GOODBYE EMMANUELLE": het derde deel van de Franse erotische Emmanuellefilms uit 1977, dat al net zo gekunsteld is als zijn voorgangers. In de hoofdrollen: **Sylvia Kristel, Umberto Orsini, Jean-Pierre Bouvier, Alexandra Stewart.** Regie: **Francois Leterrier.** Een filmregisseur, op zoek naar locaties voor zijn nieuwe film, komt in contact met Emmanuelle, die verliefd op hem wordt. Hij wijst haar aanvankelijk af, maar dan ontstaat er toch een liefdesrelatie. De jaloerse echtgenoot van Emmanuelle doet een mislukte poging om haar terug te winnen. Emmanuelle volgt de filmer naar Parijs. Een onschuldige erotische rolprent. 16 jaar.

ROYAL
„FAME": een aangename Amerikaanse speelfilm uit 1980. In de hoofdrollen: **Barry Miller, Gene Anthony Ray, Irene Cara, Lee Curreri.** Regie: **Alan Parker.** De film, die zich afspeelt in een school, waar talenten voor dans, muziek en drama worden opgeleid, heeft de aanzet gegeven voor de televisieserie, die onder de gelijknamige titel wordt uitgezonden. Merkwaardigerwijs werd de televisieserie van Fame een wereldsucces, terwijl de bioscoopfilm slechts minnetjes onthaald werd. Desondanks is het best de moeite waard om de diverse avonturen van de aankomende artiesten in deze school te volgen. Nu kan de film profiteren van het succes, dat hij op de televisie heeft behaald. Alle leeftijden.

RIVOLI
„DIVA": een heel aangename Franse romantische thriller uit 1981. In de hoofdrollen: **Frédéric Andrei, Roland Bertin, Richard Bohringer, Gérard Darmon.** Regie: **Jean-Jacques Beineix.** Een fan, die heimelijk een concert van zijn aanbedene op een cassette opneemt, is zonder het te weten aanleiding voor een spannende misdaadgeschiedenis. Er is namelijk nog een cassette in omloop, maar daarop bevinden zich gegevens over handel in verdovende middelen en blanke slavinnen. De fan raakt zodoende verstrikt in een netwerk van intriges, waarin nogal wat doden vallen. 16 jaar.

Concertagenda

SCHINVELD
De harmonie St. Caecilia geeft zondag om 20 uur in het gemeenschapshuis aan de Kloosterlaan een najaarsconert. Ook de zangvereniging Oranje zal haar medewerking aan dit concert verlenen. Er is vrij entree.

KERKRADE/BOCHOLTZ
De mandoline-vereniging Sorriënto uit Simpelveld geeft vandaag, vrijdag, van 19.30 tot 21.15 uur in het bejaardencentrum Firenschat aan de Schaesbergerstraat 25 een concert. Dinsdag zal het muziekgezelschap van 19,30 uur tot 21.15 uur optreden in het bejaardentehuis St. Elisabeth aan de Schoolstraat 30 te Bocholtz.

NUTH
Zondag houdt de Stichting Orgelkring St. Bavo te Nuth een orgelconert in de St. Bavokerk. Tijdens dit concert dat begint om 16 uur zal de Belgische organist Kamiel D'Hooghe werken spelen die ingedeeld kunnen worden bij de Zuidnederlandse orgelmuziek en de Duitse barokmuziek. De entreeprijs bedraag ƒ 5,-. Kaarten zijn te koop in de St. Bavokerk.

Kreatief Kerkrade '84 in voorjaar

KERKRADE – De kreatieve manifestatie Kreatief Kerkrade zal komend jaar niet zoals gebruikelijk in november plaatshebben, maar van 19 tot en met 27 mei.
De organisatie heeft tot deze periodewisseling besloten omdat de november-periode niet meer zo ideaal bleek te zijn; de activiteiten van met name de Muziekschool, de Vrije Akademie en het Wijngrachttheater zijn dan reeds begonnen, zodat nieuwe deelnemers niet of nauwelijks geworven kunnen worden.
Bovendien is men van mening dat de cursisten van bijvoorbeeld de muziekschool en de Vrije Akedemie, alsmede de leerlingen van GLO- en VGLO-scholen zich in mei beter kunnen presenteren omdat in hun werk dan de vorderingen over een heel cursusjaar zichtbaar zullen zijn.

WEEKEND AGENDA

APOTHEKEN

De avond-,weekend- en zon[dag]diensten beginnen op vrijdagav[ond] en eindigen de volgende week [vrij]dagochtend om 8.30 uur.
HEERLEN. Apotheek Ritzen, [Sta]tionstraat 24b, tel. 713269.
NIEUWENHAGEN-SCHAESBERG- UBACH OVER WOR[MS]. Apotheek Nieuwenhagen, [...]hardstraat 5, Nieuwenhagen, 312294. Zaterdag van 9.30 tot 18[...] Voor spoedgevallen dag en na[cht] geopend. Alle andere apotheken [in] de Landgraaf zijn zaterdag geop[end] van 10 tot 13 uur.
KERKRADE - EIJGELSHOV[EN]. Apotheek Smithuis, Van Gr[...]veldstraat 2, Chevremont, 454000.
BLEIJERHEIDE. Apotheek B[leij]erheide, Bleijerheidestraat 52, 460923. Zaterdag van 10.30 tot [...] uur en zondag van 12 tot 13 uur [en] van 18 tot 19 uur. Voor spoedge[val]len dag en nacht geopend.
SIMPELVELD-BOCHOLTZ. A[po]theek Voncken, Dr. Ottenstraa[t] Simpelveld, tel. 441100. Zater[dag] van 11 tot 15 uur en van 22 tot 2[...] uur. Zondag van 13.30 tot 15 uur [en] van 22 tot 22.30 uur.
HOENSBROEK. Apotheek H[...]gen, Akerstraat Noord 43, Treebe[ek] tel. 213773. Voor spoedgevallen [dag] en nacht geopend.

GROENE KRUIS

HEERLEN. Wachtdienst v[oor] spoedgevallen zaterdag en zond[ag] tel. 713712.
BOCHOLTZ. Wachtdienst v[oor] spoedgevallen zaterdag en zond[ag] tel. 441500.
SIMPELVELD. Wachtdienst v[oor] spoedgevallen zaterdag en zond[ag] tel. 441587.
BRUNSSUM-SCHINVELD-JABEEK. Wachtdienst voor spoed[ge]vallen zaterdag en zondag, 252845.
HOENSBROEK-MERKELBEEK BINGELRADE. Weekend-avonddienst voor spoedgevallen 212044, gezondheidscentrum 214821.
KERKRADE. Voor spoedgeval[len] is de dienstdoende verpleegku[ndi]ge bereikbaar onder telefoonnu[m]mer 452095.

ARTSEN

HEERLEN. Voor spoedgeval[len] eigen huisarts bellen b.[...] tel.712411.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Voor spoedgevallen eigen huisa[rts] bellen.
KERKRADE-WEST. Voor spo[ed]gevallen eigen huisarts bellen.
SCHIMMERT. Voor spoedgeval[len] eigen huisarts bellen.
KERKRADE-OOST. Tot zaterd[ag] middag 12 uur eigen huisarts bell[en]. Daarna tot zondagmorgen 10 u[ur] dokter Drenth, Poststraat 20, [tel.] 452012. Van zondagmorgen [tot] maandagmorgen 8 uur dokter W[...]lemse, Laurastraat 67, Eygelshov[en] tel. 351232.
SIMPELVELD-BOCHOLTZ. Do[k]ter Jehne, Vinkedelstraat 1, Simp[el]veld, tel. artsenpraktijk 440333. V[an] vrijdag 18 uur tot zondag 24 uur.
SCHAESBERG. Van zaterdag 0[...] tot 24.00 uur Dr. Ypenburg, Li[...]tenbergerstraat 32, tel. 313186. Da[ar]na tot zondag 24.00 uur Dr. Pie[...] Pasweg 97, tel. 311322.
UBACH over WORMS-NIEUWE[N]HAGEN. Van zaterdag 12 tot zo[n]dag 24 uur dokter Res en dok[ter] Martens, Kerkstraat 74, Ubach ov[er] Worms, tel. 312364.
VOERENDAAL. Dokter Hulsh[...] Raadhuisplein 4, tel. 751322.

TANDARTSEN

HEERLEN-HULSBERG-VOERENDAAL. Tandarts Van [...] Voort, Hogeweg 47, Voerendaal, t[el.] 751450. Spreekuur van 11 tot 12 u[ur].
KERKRADE-UBACH OV[ER] WORMS-SCHAESBERG-NIEUWENHAGEN-EIJGELSHOVEN. Tandarts Smeets, St. Pieterstra[at] 41, Kerkrade, tel. 455079. Spreekuur van 11.30 tot 12 uur [en] van 17 tot 17.30 uur.
SIMPELVELD-BOCHOLTZ-GULPEN-VAALS-WIJLRE-WITTEM. Tandarts Janssen, Hofstraat 9, Ni[js]willer, tel. 04451-1969. Spreeku[ur] van 12.30 tot 13 uur.
BRUNSSUM-SCHINVELD-NUTH HOENSBROEK-SCHINNEN. Tandarts Kouters, Vijverlaan 1[...] Brunssum, tel. 252252. Spreeku[ur] van 11.30 tot 12 uur en van 17.30 t[ot] 18 uur.
HULPDIENST SOS, dag en nac[ht] bereikbaar,tel. 719999.
Acute hulppost Welterhof Heerle[n] 24 uur bereikbaar, tel. 718180.

Regio kort

HEERLEN
● Zondag wordt in de ontmoetingsruimte van Welterhof aan de J.F. Kennedylaan een open sjoeltoernooi gehouden. De aanvang is 10.30 uur en de finale omstreeks 18.30 uur. Er zijn in totaal 41 prijzen te winnen. Iedereen kan en mag meedoen.
● In januari zullen in het jeugd- en jongercentrum Novazembla disco-dans-wedstrijden worden gehouden. De vaststelling van de data is afhankelijk van de deelname. Opgave zo spoedig mogelijk bij het jeugd- en jongerencentrum ☎ 222135.
● Wie van gezellige Oberkrainer muziek houdt kan zaterdag terecht in het gemeenschapshuis Heksenberg waar om 20 uur het oberkrainer sextet die Lustige Dorfsmuzikanten van Heksenberg musiceren. Om 18.30 uur begint de avond al met een optreden van een aantal muziekkorpsen. De avond wordt georganiseerd door het Jachthoorn en Trompetterkorps Edelweiss. De entree bedraagt ƒ 3,-. De supporters krijgen f 1,- korting.

HOENSBROEK
● Zondag houdt de Nederlandse Teckelclub regio Limburg haar achtste jaarlijkse clubmatch in het sfeervolle kasteel Hoensbroek. Ruim tachtig teckels in drie verschillende haarvariëteiten zijn te bewonderen. De clubmatch begint om 10 uur en duurt tot 17 uur. Kinderen beneden de 12 jaar hebben, mits onder begeleiding, gratis toegang.
● De postduivenvereniging Vrijheid houdt zondag van 14 tot 16 uur in het Volkshuis aan de Dennestraat 2 haar jaarlijkse verenigingstentoonstelling. Er is vrij entree.

SCHAESBERG
● De jeugdraad van de gymnastiekvereniging Prins Hendrik houdt zaterdag een grote twee uur durende speurtocht. Vertrekpunt is café The Old Corner aan de Lichtenbergerstraat om 10 uur.

BRUNSSUM
● De verzamelvereniging Forum houdt zondag van 14 tot 17 uur in d'r Brikke-Aove haar maandelijkse ruilbeurs.

SIMPELVELD
● Zondag wordt vanaf 10 uur in lokaal Andriolo aan de Kloosterstraat een duivententoonstelling gehouden door de postduivenvereniging Snelvliegers.
● Zondag om 9.30 uur wordt vanaf het gemeentehuis vertrokken voor een natuurwandeling door de Schinveldse bossen. Verdere inlichtingen: Mevrouw Possen-Strijthagen, Schiffelderstraat 22 ☎ 440427.

BOCHOLTZ
● Het Rode Kruis start dinsdag met een EHBO-cursus in de basisschool De Bongerd. De colonne gaat zondag vanaf 9.30 uur zwemmen in het bad van de Welterhof.
● Het IVN maakt zondag een reis naar de omgeving van Hohenbusch en Teverenheide Duitsland. Vertrek om 9.30 vanaf de markt. Opgave: H. Merx, Weiweg 4 ☎ 443214.

SCHINVELD
● Morgen zal de Toneelgroep Vondel in het streektrefcentrum de klucht Beloafd is Beloafd opvoeren. De voorstelling begint om 20 uur.
● De spaarclub 't Leuperke van fanfare St. Lambertus houdt zaterdag om 20.00 uur een oriëntatieloop. Vanaf 19.00 uur kan men zich laten inschrijven aan het Fa-si-la-lokaal. Het inschrijfgeld bedraagt voor volwassenen ƒ 2,50 en voor kinderen beneden 14 jaar ƒ 1,50. Na de tocht is er snert met kluif.

MERKELBEEK
● Zondag wordt in lokaal Gelissen aan de Groeneweg een postduivententoonstelling gehouden. De keuring begint om 12 uur. Om 14 uur zal de tentoonstelling geopend zijn voor het publiek.

TREEBEEK
● Dw winnaars van de Sierduivenshow zijn G. ter Huurne uit Echt, R. meets uit Bunde, F. Boaumans uit Nijswiller, H. Hinskens uit Brunssum, Diels uit Herten, T. Rijks uit Geleen, F. Scheeres uit Venlo en H. Krutzen uit Wijnandsrade.

Kienagenda

VRIJDAG

Heerlen: 20 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld. [...] uur in het Pauluscentrum de Wie[...] 19.45 uur in zaal Hermans Schae[s]bergerweg. 19.45 uur in het Kege[l]paleis.
Kerkrade: 20 uur in het gemee[n]schapshuis Spekholzerheide. 19.45 uur in club 208. 19.45 uur i[n] zaal v.d. Heiden. 20 uur in zaal Re[...]ling.
Nieuwenhagen: 20 uur in zaal Ve[...]nendaal.
Bocholtz: 20 uur in zaal Derwall.
Schaesberg. 20 uur in het Hobby clubgebouw. 20 uur in zaal 't Ber[...]ke.
Ubach over Worms: 20 uur in zaa[l] Eggen. 20 uur in zaal Vogelzang.
Brunssum: 20 uur in het Unitasge[...]bouw. 14 uur in het Irenehuis. 2[0] uur in 't Höfke. 19.45 uur in Concordia.
Hoensbroek: 19.15 uur in zaal Schiffers. 19.30 uur in het St.-Janscentrum.
Nieuw-Einde: 19.45 uur in de Va[...]renbeuk.
Nuth: 19.30 uur in het Trefcentrum
Simpelveld: 20 uur in het Soosgebouw.

„Deze kerstboodschap betekent einde van onze fabriek”

VBF-Maastricht terug naar 67 arbeidsplaatsen

Vervolg van pag. 1

ASTRICHT – In maart van dit jaar ontvouwde de directie VBF, die behalve in Maastricht ook vestigingen heeft in erhout, Blerick en Arnhem, haar plan om wegens stagna- de omzet de productie in Maastricht van dikwandige en wandige buizen te beperken en de tweeploegendienst te- te schakelen tot een dagdienst. De personeelsbezetting als gevolg van deze inkrimpingsoperatie met honderd den uitgedund tot 67 medewerkers.

bom, die in de Maastrichtse ging werd gelegd, leidde tot fel- acties met onder meer lang- aan- en stakingsacties. De On- nemingsraad liet vervolgens met n van de vakorganisaties door bureau Bakkenis, Spit en Co een alternatief-reorganisatieplan opstellen. Volgens dit plan zou bij een nagenoeg gelijk en mogelijk zelfs beter financieel resultaat het verlies aan arbeidsplaatsen zeker tot de helft kunnen worden teruggebracht.

„Erg positief”

Het Maastrichts college van B. en W. kwalificeerde dit alternative plan als „erg positief” en sprak als zijn overtuiging uit dat het aan de hand hiervan tot de „reële mogelijkheden behoort te komen tot een aanvaardbaar productieresultaat zonder dat imperatief op het personele vlak ingrijpende veranderingen behoeven plaats te vinden”. De directie wees het alternatieve plan echter uiteindelijk van de hand. Ook een variant van het alternatieve plan, aangezwengeld door de Industriebond FNV, waarin sprake was van ontslag van maximaal vijftig man, maar dan verdeeld over de vestigingen Maastricht en Oosterhout, kon geen genade bij de VBF-directie vinden.

Voortgezet overleg tussen directie, vakorganisaties en Ondernemersraad resulteerde in september in een gezamenlijk besluit een extern onderzoek te laten instellen naar de marktgegevens en verwachtingen bij de VBF. Deze peiling door een onafhankelijk bureau leidde met betrekking tot de Maastrichtse vestiging tot de conclusie dat er tot begin 1986 voldoende afzetmogelijkheden voor de productie aanwezig zijn en dat de marktsituatie tot dat tijdstip waarschijnlijk stabiel zal blijven maar mogelijk ook kan afzwakken.

Toen de VBF-directie ook niet op dit kompas wenste te varen, werd de kwestie door OR en vakbonden aanhangig gemaakt bij de Ondernemingskamer, die thans ten gunste van het directionele afslankingsplan heeft beslist.

Telde de VBF Maastricht drie jaar terug nog 220 werknemers, na het voltooien van de komende inkrimpingsoperatie zal dit aantal zijn teruggebracht tot 67. „Met deze kerstboodschap van de directie is in feite het begin van het einde van onze buizenfabriek in Maastricht aangekondigd”, zo verklaarde gisteren een lid van de Ondernemingsraad. De plaatselijke afdelingen van CDA en PvdA alsook de Industriebond FNV hebben al eerder de vrees geuit dat doorvoering van het directieplan de uiteindelijke liquidatie van VBF Maastricht tot gevolg zal hebben.

GS danken minister

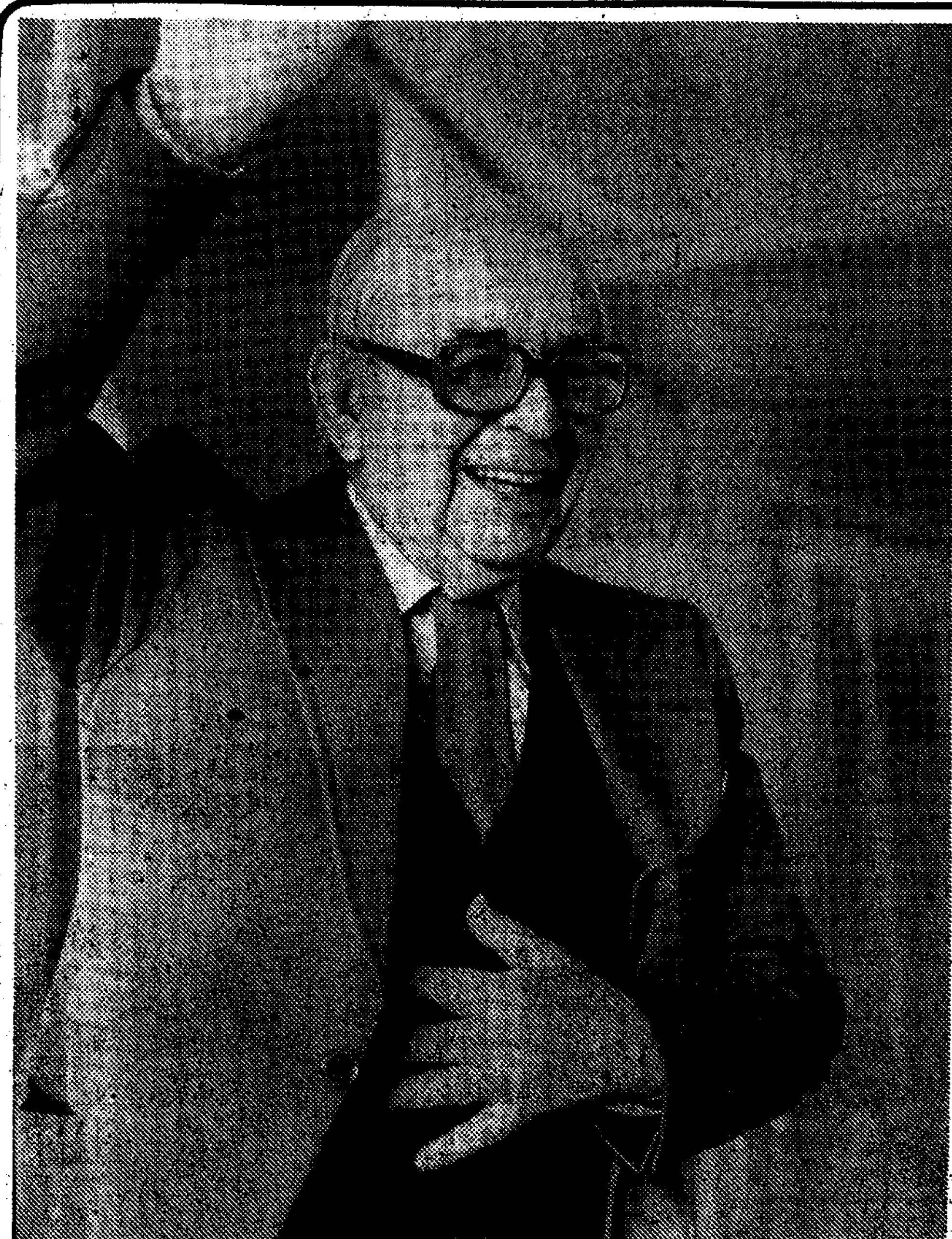
ureau Landelijk Contact blijft in Maastricht

STRICHT – Gedeputeerde en hebben de minister van jn, Volksgezondheid en Cul- laten weten dat zij met in- ming hebben vernomen, dat Bureau Landelijk Contact Lim- van zijn ministerie in Maas- it gehandhaafd blijft. Enkele anden geleden dacht „Den g” hardop aan een fusie van de provinciale steunpunten en een uwe constellatie van vijf dis- tsbureaus. Voor Limburg had waarschijnlijk een samenvoe- g met het Brabantse bureau be- end. Deze gedachte nu heeft het isterie thans losgelaten.

hun schriftelijke dankbetuiging de bewindsman stellen GS, dat t Bureau Landelijk Contact zijn ermediaire funktie slechts kan armaken indien het in de provin- is gevestigd. Dit komt overleg er beleidsvorming en beleidsuit- ering op WVC-terrein het meest goede.

belangrijke postie kennen GS rts aan het bureau toe in het ka- van de afspraken rond de sprei- van rijksdiensten en daarmee enhangende werkgelegenheids- ten.

et Bureau Landelijk Contact in tricht zijn twaalf personen zaam.



● De energieke 78-jarige Harry Thissen.

„Voettochtjes door Heerlen” op rijm

Dichtbundel van 78-jarige Heerlenaar

HEERLEN – Van de hand van de 78-jarige Harry Thissen, woonachtig in Douvenrade in Heerlen, is een dichtbundel verschenen. Het is de eerste keer, dat hij aan een dergelijke onderneming begonnen is. Het bundeltje bevat onder de titel „Voettochtjes door Heerlen” een groot aantal mijmeringen over Heerlen en het Heerlense.

VOORAL de menselijke kant van een stadsgebeuren wordt door Harry Thissen nadrukkelijk onder de loep genomen. Het bundeltje is verzorgd door drukkerij Groenevelt uit Ubach over Worms en het ligt voor ƒ 12,75 in de boekhandel.

HEEL karakteristiek voor Harry Thissen is de opdracht, die hij aan deze bundel heeft gegeven. Het is een soort eerbetoon aan de Winkel van Sinkel en de Meubel-Hulp Heerlen, twee sociale instellingen, die heel veel mensen uit de ergste nood hebben kunnen helpen. Harry Thissen: „Ik ben zelf lid van de Winkel van Sinkel. Kijk eens naar mijn kostuum. Ziet dat er niet nog goed uit?”. Hij trekt snel zijn colbertjasje aan om het pak compleet te maken. „Je gelooft het niet, maar het kost 45 gulden”.

Uit het hart

HARRY THISSEN praat zoals hij dicht: recht uit het hart. Dure woorden kent hij niet of wil hij niet kennen. Hij beschikt ook over een fabelachtig geheugen, ratelt namen en situaties op alsof ze gisteren zijn gebeurd, terwijl ze plaatsgrepen toen de Eerste Wereldoorlog nog moest beginnen.

HARRY THISSEN is in 1905 in Tegelen geboren. Zijn vader dreef een kleermakerij en dus werd ook Harry kleermaker. Omdat hij een uitstekende leerling was tekende zich al snel een goede carrière af, die als looncontectionair met negen man personeel in Roermond eindigde. Zijn bedrijf ging over in handen van Macintosh en daaraan heeft hij weinig prettige herinneringen overgehouden.

Uitgeknepen

HARRY THISSEN: „Ik heb mezelf gezworen om tegen niemand rancunes te koesteren, behalve tegen Macintosh. Mijn bedrijf werd volledig uitgeknepen, zodat ik het van de hand moest doen. Daarna kwam ik in dienst van Macintosh, maar werd na twintig jaar dienst zonder enige toelage of pensioenuitkering op straat gezet. Dat is nu dertien jaar geleden, maar het vreet nog steeds aan me, alsof het gisteren is gebeurd”. Heel geëmotioneerd vertelt Harry Thissen over wat hem in Stein indertijd is overkomen. „Desondanks heb ik het geloof in de mens niet verloren. Ik heb me mijn hele leven er doorheen moeten boksen. Ik ga voor de spiegel staan, bekijk mezelf en denk: in zijn plaats had ik het beslist niet beter gedaan”.

Aardigheden

HET geloof in de mens en de sociale aard van de auteur blijkt sterk uit zijn bundel „Voettochtjes door Heerlen”. Hij bekijkt alles met een menselijke inslag. „Als je iemand een broek laat aantrekken, moet je bij de pijpen beginnen”. In keurige rijmwoorden drukt hij uit wat hij op zijn wandelingen door Heerlen ziet, welke aardigheden hem door buurmensen overkomen en wat hij zoal van het leven op deze aarde, met name in Heerlen, vindt. Zo'n gedicht sluit diverse keren met een moraal af. „Tja, als je achtenzeventig bent dan weet je wel iets van het leven”.

VELEN kennen hem als een amusant zanger, die men vaak op podia in de bejaardentehuizen kan tegenkomen. Het schrijven en dichten is een vervolg van zijn werkzaamheden als medewerker aan vaktijdschriften in de kledingbranche. Een nieuwe bundel staat al op stapel. Die zal waarschijnlijk onder de titel „Laatbloeiers” verschijnen.

THEO PASING

Komend weekeinde in Berkel en Rodenrijs

Grote Limburgse deelname kampioenschap majoretten

HEERLEN – Meer dan dertig Limburgse majoretten nemen komend weekeinde deel aan de Nationale Kampioenswedstrijd Majoretten solisten, die in het Noord-Brabantse Berkel en Rodenrijs worden gehouden. Aan deze kampioenswedstrijd van de Federatie van Katholieke Muziekbonden nemen ruim 200 solisten, duo's, trio's en kwartetten deel, verdeeld over jeugd, derde, tweede, eerste en ere-divisie.

De jurering is in handen van mevrouw H. de Hoog en P. van de Ancker uit Amsterdam, J. Peeters uit Weert en A. Thissen uit Grevenbicht. De wedstrijd wordt zaterdag gehouden van 18.00 tot 21.30 uur en zondag van 10.00 tot 19.30 uur.

Plaats van handeling is sporthal „de Sterrenhal” aan de Wilgelaan in Berkel en Rodenrijs.

De Limburgse deelneemsters zijn: M. Vissers, M. Kousen, S. Gosselaar, A. Kousen, A. Vondenhof, S. Bremen, N. Blezer, P. Theunissen en S. Jussen uit Brunssum; B. Claessen, C. Linssen, A. Hendriks, M. Linskens en W. van de Weem uit Venray; C. Walraven uit Elsloo; Anita Heynen uit Sittard; A. Erkens, A. van de Heuvel, A. van Dinteren, C. Schreurs, C. Greten, A. Dagniaux, H. Klaassen, H. Valentijn en M.J. de Regt uit Tegelen; C. Janssen uit Maasbree; C. Linssen, J. Verbruggen, A. Hendriks, M. Linskens, W. van de Weem en G. Peeters uit Venray; I. van de Kop, C. Knippels en D. Voesten uit Heythuijsen; B. Bosch uit Gennep; K. van de Kerkhof, M.J. van de Kerkhof en C. Verhaag uit Weert.



● Enkele wonderlijke miniaturen, die een geliefd object voor verzamelaars zijn.

Voor het eerst in Limburg

Wonderlijke miniaturen in De Blauwe Olifant

KERKRADE – In Galerie De Blauwe Olifant, gevestigd in Kasteel Erenstein in Kerkrade, wordt een grote tentoonstelling van Netsuke's gehouden. Een Netsuke is een prachtig miniatuurkunstwerk afkomstig uit China en Japan. Ze dienden om een tabaksbuidel, een beurs, schrijfgerei, eetstaafje, pijp en andere gebruiksvoorwerpen aan de ceintuur te bevestigen. De netsuke verhinderde dat het tussen lichaam en gordel geklemde touwtje weggleed.

Het zijn echte meesterwerkjes in de beeldhouwkunst en het zijn bovendien geliefde objecten voor verzamelaars. Het is voor het eerst, dat een zo grote expositie in Limburg wordt gehouden. In galerie De Blauwe Olifant ziet men netsuke's uit de 17e eeuw tot heden en vervaardigd uit hout, ivoor, brons, gedroogde vruchtjes. Er zijn voorstellingen van dieren, helden, mythologische figuren en scène's uit het dagelijkse leven.

De tentoonstelling draagt de titel „Netsuke, wonderwereld in miniatuur” en loopt tot en met zondag 15 januari. Galerie De Blauwe Olifant is geopend op zaterdag en zondag van 14-17 uur.

Atelier-trio in Terborg Concert

SCHINNEN – Zaterdag 17 december vervolgt het Limburgs kamermuziek ensemble Contraint zijn serie Terborg-concerten met een optreden van het Amsterdams „Atelier Trio”, bestaande uit Ottelien Otto, fluit; Jaap Spigt, clavecimbel en Peter Doberitz, cello en viola da gamba. Dit trio gaf zijn eerste concert in 1970 en concerteerde sindsdien in binnen- en buitenland. Een in Amsterdam en Haarlem gegeven Bach-cyclus werd door de VPRO uitgezonden. Het programma van dit Terborg-concert, dat om 20.15 begint, bevat werken van J.S. Bach, C.Ph.E. Bach, J.J. Quantz en G.Ph. Teleman.

Het volgende concert in de serie wordt zaterdag 14 januari volgend jaar gegeven, onder andere met hoornist Hub Crütz. Contraint zelf geeft op 22 januari en 8 februari een concert, respectievelijk in de Stadsschouwburgen van Heerlen en Maastricht.

In het seizoen 1984-1985 gaat Contraint meewerken aan eigentijdse Limburgse producties, onder andere in samenwerking met theater „Sirkel” uit Sittard. De uit Heerlen afkomstige componist Jo Sporc heeft de opdracht gekregen om voor dit project muziek te schrijven.

Maximale inzet Beek voor uitbreiding vliegveld

BEEK – „Het vliegveld Zuid-Limburg is speerpunt in het werkgelegenheidsbeleid in de provincie, er zal door ons alles aan worden gedaan om voorwaarden te scheppen voor uitvoering van dat beleid.” Dat zei burgemeester Albert van Goethem van Beek donderdagavond tijdens de begrotingsbehandeling in de raad. Volgens Van Goethem wordt er ontzettend veel tijd besteed aan de hele vliegveldproblematiek, met name op het gebied van uitbreiding van de luchthaven.

Van Goethem: „Ruimtelijke ordening bedrijven in het kader van bijvoorbeeld de oost-westbaan is niet slechts het verbieden van bepaalde zaken. Je moet ongewenste ontwikkelingen gedurende de tijd van onzekerheid over het doorgaan van de aanleg ervan tegenhouden. Wij zullen als gemeente in ieder geval een maximale inspanning moeten leveren om een en ander te helpen realiseren. Hoewel sommigen het nog erg prematuur vinden daar nu al op in te spelen.”

In dat kader komt het Beek goed uit dat de raad donderdagavond besloten heeft om een derde wethouder aan te stellen, die geheel zal worden vrijgemaakt voor vliegveldzaken.

GS zullen het besluit eerst moeten goedkeuren.

Meer integratie Franciscusoord

Drie dagen feest in nieuw clubhuis

HOUTHEM – Het nieuwe clubhuis van het Franciscusoord in Houthem is gereed. Op 14, 15 en 16 december wordt de ingebruikname feestelijk gevierd door de kinderen. „En liefst ook door zoveel mogelijk mensen uit de naaste en verre omgeving”, zegt Wilma Heystek, voorzitter van de stichting die zorgde dat het gebouw gerealiseerd werd. Daarmee geeft zij tevens aan wat een belangrijke funktie van het clubhuis is: naast een ruimte waarin de kinderen van het Franciscusoord hun vrije tijd kunnen besteden is het vooral bedoeld om de integratie met andere kinderen te bevorderen.

Om dat laatste te bereiken zullen er in het vervolg door vrijwilligers aktiviteiten in het clubhuis op touw gezet worden die ook voor kinderen uit Houthem, Valkenburg en andere plaatsen uit de omgeving interessant zijn. Jeugd- en andere clubs kunnen als zij dat willen van het fraaie gebouw gebruik maken. „Wij hopen dat het hier straks zal bruisen van de aktiviteiten, zodat men graag naar dit clubhuis komt”, zegt Wilma Heystek.

Fotoclub

Een voordeel is dat de clubs van buiten gebruik kunnen maken van de voorzieningen die het clubhuis heeft. Er komt bijvoorbeeld een donkere kamer met apparatuur voor een fotoclub. De grote zaal met podium, waarin plaats is voor 200 personen kan benut worden voor film, toneel, modeshow, carnaval.

Ook kinderen uit de buurt kunnen er komen tafelvoetballen, tafeltennissen, biljarten, dammen en schaken. Zelfs is er regelmatig een disco-avond, waarop jongeren van buiten welkom zijn.

Open huis

De officiele opening met aansluitend receptie is donderdag om half drie. Maar reeds op woensdag wordt het feest gestart met de opbouw van tentoonstellingen en informatiestands, vertoning van films, jaarvergadering van de oudervereniging. Donderdag is er een open huis voor het grote publiek en een aktiviteitendag. De al bestaande clubs als de spoorwegclub, 27 MC-club, integratiegroep presenteren zich. Ook dan worden er films en dia's vertoond over de bouw, de vakantiekampen, de aangepaste tuin. Men kan ook een kijkje nemen in eigen bibliotheek. Op vrijdag is er een soortgelijk programma.

Het clubhuis werd in het voorbije half jaar gebouwd met steun van het bedrijfsleven, de overheid, kinderpostzegelfonds en giften. Op 9 september werd het hoogste punt bereikt en begin november vond reeds de oplevering plaats.

GEZELLIG UIT

voor inlichtingen en plaatsing van advertenties in deze rubriek kunt u bellen met Nel Dingemans 045-739383

...gevonden verloren

...onden: BASTAARD-...ND wit en zwart (reu) ...het De Weverziekenhuis in Heerlen. Inlichtin-... tel. 045-228183.

...bruin/rood gestipte POES weggelopen. ...te bezorgen teg. bel. ...stenstr. 45 Heerlen. ...045-718832.

...clubs

...DY!!! va. 11.00 uur, ...perstr. 3C, Schaes-...g.

...DA'S escort 100% ...r, ook za. en zo., tel. ...-325073.

...CORTSERVICE: jonge ...se en/of jonge heer wil-...r dames of (echt)paar ...en bezoeken of ont-...gen. Lft. van geen be-...g. Zeer dicreet. React. ...ndam en/of Eva, box ...28, 6401 DN Heerlen.

... PARIS ma. t/m vr. ... 14 uur, 4-pers. whirl-..., sauna, luxe baden, ... en waterbedden. ...vincialeweg-Noord ..., Oirsbeek, tel. 04492-...3. Spec. kamer, SM.

...IKA en Elly, privé en ...rt van 11-23.00 u. Tel. ...-462991.

... TREFPUNT v. pa-... Vrijd. en zaterd. Tel. ...49-4924846182.

...rmante gastvrouwen ...ngen u in de WIE-...BAR, Kerkweg 1, Ma-...Roop - Echt, geopend ... t/m vr. v. 15.00 tot 2.00 ..., za. v. 19.00 tot 2.00 ...r.

...INA-CHRISTIEN spe-...al voor oudere heren. ...l. 045-227734.

...NTACTBURO Lucie ... relaxadressen van ...es, boys enz. Tel. ...

6 LEUKE meisjes zijn in staat het voor u een uur lang ongelooflwaardig te maken. Incl. schuimbad, video, 045-726863.

MONIKA en Maria excl. modellen verwachten u v. 16.00 tot 03.00 uur, tel. 045-462809.

LA COMPARSA, Vaesrade 37, gem. Nuth, tel. 045-241592, incl. verw. zwembad, solarium, sauna, privé. Geopend van 12 tot 20 uur. Bar van 20 tot 3 uur.

Contactburo LIMBURG, privéadr., grootste keuze, ook v. p.ruil. Kamerverhuur 11-23 uur. Rijksweg-Zd. 178b, Geleen, tel. 04494-46884.

SONJA!! het goedkoopste adres voor een gezellig uur!! Voor privé en escort. Tel. 045-462749.

PRIVÉ, zij is nieuw, en het adres is nieuw, 21 jr. 04490-28675.

Nieuw, Lesbische show, massage, peepshow bij CARESSE, Drievogelstr. 4, Spekholzerheide-Kerkrade-W. Vanaf 20 uur.

Hallo heren PRIVÉ en escort voor dag en nacht. Tel. 045-424987.

ESCORTSERVICE, voor dag en nacht met leuke meisjes. Tel. 045-425579.

KATJA'S escort. Het adres voor al uw wensen. Tel. 045-422584.

VIDEOCLUB Maastricht, goede films. 2 leuke meisjes. Entree ƒ 15,–. Tel: 043-435259.

Privé BRIGITTE 99, ook escort. Tel. 043-435259.

PRIVÉ bij Tamara. Ook escort. Tel. 043-431440.

Bar LA CHANDELLE voor gezellig uit. Nieuwstr. 134, Hoensbroek.

CHANTAL ontvangt u privé discreet va. 13.00 uur. Tel. 04407-1403.

CONTACTBUREAU Yvonne bemidd. privé adr. d.m.v. foto's, dames, partn.r., dames gevr. die thuis bijverd. zkn., voor vrijbl. inl. 045-425100.

In de E-9-BAR is alles mogelijk. Nu ook SM, spec. SM-kamer aanwezig. Separé met video en sexfilms. Striptease, kaars, Zuidamerikaanse en vele andere shows. En om alles nog gezelliger te maken 2 zangeressen aanwezig. Dit mag u niet missen. Bovendien een consumptie voor ƒ 2,–. E-9-BAR, Santforterstr. 4, Thorn. Tel. 04756-2077. Langs de autoweg Weert-Maastricht: direct aan de afslag Grathem-Thorn-Wessem, vanaf Maastricht afslag Grathem-Venlo-Kelpen-Oler. Gepo.: ma. t/m vr. van 14.00 tot 02.00 uur.

Nu speciale decemberaanbiedingen van EVA: spotprijzen voor sexartikelen... alléén deze feestmaand. Sexbladen ƒ 10,–/4 st., fotobladen ƒ 15,–/4 st., erosfilms (super 8) ƒ 35,– p. st., ƒ 55,– 2 st., ƒ 100,– 4 st. Ook verkrijgbaar 100 mtr. + geluid. Vraag meer info over ons totale programma. Vraag onze grote sexkatalogus aan, boordevol geweldige ideeën, voor ƒ 5,–. Bestelling/betaling per cheque, in postzegels of contanten, aangetekend aan: „Eva-Euro Verzend Agentuur", postbus 3078, 6401 DN Heerlen.

Oudere dames: MASSEUR komt naar u toe voor ontspanningsmassage. Br. o. no. HK 145 L.D. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

NOENDA: privé 10-22 uur, tel. 04492-4518, assistente gevr.

MARION van ma-vrijd. v. 11.00 tot 22.00 uur. Tel. 045-321201.

BRIGITTE en Mary-An 14-23 uur met video, relaxen en bemiddelen. Tel. 043-623416.

CHRISTINA, 26, 16.00-22.00 uur. Tel. Aachen 09-4924129557.

MADSONCLUB, de zaak voor de meest verwende gast!! 20-04 u. Nieuwstr. 110, Kerkrade, 045-454372.

CINEMA PRIVÉ: Entree ƒ 15,– incl. 2 gratis drankjes. Lieve meisjes verwachten u. Maastricht, Kapoenstr. 29, 150 mtr. vanaf Vrijthof, tel. 043-18884.

J.M. 22 jr. bezoekt dames en/of echtpaar br.o.no. SB 771 LD Fr. Erensln. 4, 6371 GV Schaesberg.

RIVERSIDE CLUB: leuke jonge meisjes en bubbelbad, video, spiegelbedden enz. op elke kamer. Voldoende voor een warm uurtje in een koude tijd. Tel. 04755-1854. Geopend maand. t/m vrijdag van 14.00 tot 2.00 uur. 's Zaterdags va. 19.00 uur. Dijk 2 Ohé en Laak E9 afslag Echt. 100 mtr. voorbij camping de Maasterp.

MAGDA privé, ook voor rijpere heren, meisjes gevr. tel. 045-229178.

Sylvia voor een onvergetelijk uur. Tel. 045-227542.

ESCORT. Jonge vrouw verwent u bij u thuis of in hotel. 045-228927 v.a. 10.00 uur.

ESCORT. Paar verwent u bij u thuis, voor alles in. 045-228927.

ELLEN privé en escort, tel. 045-425465.

NIEUW: iets aparts Morena + Morela. Maand. t/m zat. v. 13.00 tot 22.00 uur. Geen beroeps. 04490-23522.

SASKIA nieuw in de Tiffanyclub, bel 045-321580.

Nieuw v.a. donderdag privé ELLIS en andere leuke meisjes. Tevens escort voor thuis en hotel en tevens assistentie gevr. Tel. 045-272752.

TIFFANY met nieuwe meisjes voor tevredenheid. Schuimbad en video aanw. Tel. 045-321580.

NATHALIE exotische sfeer in spiegelkamer alle masages, ook zat. en zond. 045-721759.

ANGELIQUE terug in de Tiffany-club, tel. 045-321580.

ESCORTSERVICE leuke jonge dame brengt bezoek aan huis of in hotel. Dag en nacht 045-220066.

VIDEOCLUB Heerlen. Voor een goede film en/of een leuk meisje. Parallelweg 71A. Tel. 045-718067.

PRIVÉ relax, 1 uur incl. schuimbad, video, drankje vrij, ook escort service, 6 meisjes aanw. Ook SM kan, tel. 045-726863.

Privéclub YVONNE. Ma.-zat. v.a. 12.00 uur. Haanrade, Grensstr. 23. Tel. 045-461968. Meisje gevraagd, garantieloon.

Privéclub Yvonne, zkt. meisjes, event. garantieloon. Tel. 045-462505. Vanaf 12.00 uur.

VIDEOCLUB Maastricht, goede films, 2 leuke meisjes. Entree ƒ 15,-. Tel. 043-435259.

Privé BRIGITTE 99, ook escort. Tel. 043-435259.

PRIVÉ bij Tamara. Ook escort. Tel. 043-431440.

Leuk MEISJE gevr. in goede privéclub centr. Maastricht, tegen goede condities, ook zonder erv. evt. part-time, tel. na 14.00 043-51040, b.g.g. 19678.

CLUB 490. Rebecca, Rosy en Sonja, drankje gratis. Dag. v.a. 11.00-23.00 uur. Tel. 04494-54314.

ESCORTSERVICE leuke jongedames bezoeken u thuis of in hotel, tel. 04494-54209.

'WIENER BAR' in Echt vraagt dringend enkele meisjes. Tel. 04743-2124.

SULEICA en Sakyra, discreet tel. 045-227873.

CONTACTBURO L'Amour. Dames, boys, trio, partn.r., adressen. Heerlen, 045-225237.

PRIVÉ-ESCORT. Liveshow, ook in weekend, tel. 045-727731.

ESCORTSERVICE voor charmant bezoek bij u thuis, tel. 045-222802.

NIEUW! Nieuw! Nieuw! Eleona escortservice, tel. 045-325242.

CLUB Romantique, privé en escort met leuke meisjes en jongens, redelijke prijzen. Alles mogelijk, iedere dag open van 12 tot 01 uur. Brusselsestr. 6, M'tricht, 043-50339 Hoi.

NENA privé van 's maandags tot 's zondags, tel. 045-425707.

PRIVÉ nu 5 dames aanwezig die voor alles in zijn. Dagelijks van 10 tot 24 uur. Tel. 04750-31693.

Ik maak al uw intieme en PRIVÉ-VIDEO-OPNAMES. Br.o.nr. HK 135 Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

SARINA, Sandra van 12.00 tot 22.00 uur, tel. 04494-53846.

ESCORTSERVICE. Charmante jongedame aan huis of hotel. 045-225009.

Nieuw ESCORT voor een leuk meisje bij u thuis. Bel dus nu: 045-325100.

04402-74689 MOLLY 04402-74689 Inge, 04402-74689 Pascal, 04402-74689 Anja. Ook zat. en zon. tot 19.00 uur.

JOYCE privé: 045-325092.

Miss CHRISTINA alle sm. Speciaal ingerichte kelder, v.a. 9 uur, ook zat. 045-721759.

MARGO, net leuke meisjes m. t.m. vr. van 11 tot 22 uur. 04494-52758.

Huwelijk kennismaking

Vrijdag en zaterdag DANSEN voor alleenstaanden m. Ferrari in café Coin de Paris, Rijksweg Zuid 245, Geleen.

Nog steeds geen PARTNER?! Belt u ons voor vrijblijvende informatie. Gewoon doen! Wij zijn erkend door de Raad van Toezicht tot het bemiddelen van een duurzame man/vrouw-relatie. Mevr. Baillieux, 043-611563; mevr. Seelen, 045-722323; mevr. Paffen 04492-1926; mevr. De Ligt 04756-5826; mevr. Geurts 045-244692. Hoofdkantoor: Stichting Aktief 045-722333, Heerenweg 1, 6414 AC Heerlen. Eventueel huisbezoek.

Nette ZAKENMAN 36 jr. zkt. kennism. m. vrouw 30-40 jr. Br.o.nr. BR 439 LD Rumpenerstr. 81, 6443 CB Brunssum.

Wedn. zoekt VROUW 50-60 jr. om samen eenzaamh. op te lossen. Geen bartype. Br. o. no. SI 852 LD 6131 EG Sittard Molenbeekstr. 5.

Sportieve zakenman midden 30 zkt. sportieve DAME v. ser. relatie. Wil Kerstmis niet meer alleen zijn, br.m.foto ond. no. KE 860 LD Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Een goede relatie

wordt opgebouwd in vertrouwen. Hierbij kunnen wij u helpen. Vraag vrijblijvend inlichtingen voor persoonlijke bemiddeling.

Relatievorming Limburg

Erkend door de Raad van Toezicht. Mevr. Reulen, Heerlen, 045-412847. Mevr. A. Driessen, Maastricht, tel. 043-435231. Mevr. Beckers, Susteren, tel. 04499-1435. Mevr. Riley, Heythuizen, tel. 04749-3903. Voor schrift. inf. hoofdkant., Vestahof 41, Maastricht, 043-435231.

Nette besch. heer, rond 40 jr. zakenman, veelz. belangst. Hou van uitg. muziek, enz. Z. aard. VRIENDIN 35-40 jr. Br.o. nr. MA 393 L.D. Stationsstr. 27, 6221 BN Maastricht.

Heer 64 jr. zkt. kennism. m. nette VROUW om de eenzaamheid op te lossen. Ben in bezit van huis en auto. Br. o. nr. BR 440 L.D. Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

JONGEMAN 24 jr. 1.67 m, zkt. kennism. met meisje of jonge vrouw, kl. kind geen bezw. Geen uitg. type, br.o.no. HK 142, Limburgs Dagblad, Postbus 3100 6401 DP Heerlen.

Eenzame j.man, 28 jr., gevoelig kar. zkt. langs deze onsymp. weg kennism. met serieus en huiselijk MEISJE. Tot 28 jr., doel: een serieuze relatie opbouwen, br. graag met foto onderew. ret. Br.o.no. HK 138 Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Ser. nette JONGEMAN met vaste baan, woning en goed karak. zkt. ser. net meisje om een relatie op te bouwen, brieven naar postbus 2926 Heerlen.

Pittige rijpe vrouw met veel levensvreugde zkt. kennism. m. welgest. charm. HEER, liefst m. ser. bedoel. Liefst omg. Heerlen. Br. o. no. KE 861 LD Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Vrouw 52 jr. gesch. zond. kind. zkt. lieve MAN met veel begrip en humor. Kind. geen bezw. Hobby: wandelen, fietsen en verenig.leven. Leeft. tuss. 50-60 jr. en liefst tel. Br.o. nr. HK 147 Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Hrl.

N. HEER v. 49 jr. zkt. ongeb. of gesch. flink van post. zijnde dame tot 45 jr. om af en toe wat gezellig samen te zijn, postbus 5442 te Sittard.

Man 40 jr. m. 1 kind en won. zkt. ser. kennism. m. VROUW om samen een fijne rel. op te bouwen. Br. m. foto o.e.r. o. no. HK 140 Limb. Dagbl. Postbus 3100, 6401 DP Hrl.

Voor een elkaar vrijlatende spontane en vrolijke relatie zkt. heer 40+ een fijne jongere VRIENDIN. Gesch. geen bezw. Br. o. no. HO 188 LD Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Zeer nette HEER, 56, zkt. nette dame voor vriendschap op te bouwen, br.o. no. GE 614 LD Markt 3, 6161 GE Geleen.

Bromfietsen

Te k. HONDA MT 5 bwj. '83, kl. rood tel. 045-722531.

Te k. KREIDLER RMC, veel acc. ƒ 900,–. Hoofdbank 3, Klimmen.

Te k. CROSSMOTOR 80 cc Suzuki waterkoeling, tel. 045-716729.

Te k. SUZUKI brommer als nieuw! Met verzekering en damesfiets. Anjerstr. 8 Schinveld 045-256719.

Te k. ZUNDAPP ƒ 750,– Vespa Ciao ƒ 295,– Groenstr. 202 Waubach.

Te k. KEVER 70 goede st. Ook te ruil teg. Puch Maxi. Tel. 045-424134.

YAMAHA Enduro te k. bj. '82. Vr.pr. ƒ 1000,-. Motor Suzuki RM 125 cc. Vr.pr. ƒ 650,-. Holtkamp, Frans Halsstr. 10 Hrl.-Meezenbroek.

Te k. mooie MAXI ... sterwielen. Schaesber... weg 158 Heerlen.

Te k. gevr. PUCH Ma... Zündapps, KS + ... Kreidler, Yamaha, Ho... MB, onderdelen nieuw... gebr. Daytona-S... Maasstr. 3, Beersdal-H... len, tel. 045-725309.

Te k. zeer mooie YA... HA DT bj. '82 i.z.g.st. ... 045-412593.

Te k. brommer PU... Maxi bwj. '83, ƒ 14... Zeskant 41, Heerlen... wegen.

Te k. KREIDLER R... met verzekering, 100%... orde. Vaalsbroek 14, Va... Na 18.00 uur.

Geld en goed

AUTOVERZEKERINGEN v.a. ƒ 118,- p. jr. ... basis van 75% no-cla... Inf. Zakenburo Asra, ... helminastr. 153, Hoe... broek. Tel. 045-225367.

Wij kopen en verko... SPAARBRIEVEN ... geacht restlooptijd. Vr... vrijblijvend inlichting... Stationsstr. 9 Heerlen ... 045-712715/040-440455.

Landbouw

ONDERDELENBAN... Schinnen. Tel. 04493-2...

LENGERICH kuilv... snijders, nu ook leverb... met hydro-aandrijving, ... gewenst type direct ... voorraad leverbaar. ... vens diverse gebru... kuilvoersnijders. Co... Nusterweg 90, Sittard, ... 04490-19980. Bezoek o... show op 14, 15, 16 en 17 ... cember.

Rustig BLOEMEN ... planten kopen zonder ... keerproblemen kunt u ... Ten Esschen bij Tuinbo... Stokkermans, tel. 0... 751416.

Let op ... koopje van ... week ... 1 MF 165, ma... 62 pk, onafhankelijke ... takas, schijfremmen ... olie, cabine met beugel, ... ingeruild, goed lop... ƒ 9700,–. Mech. be... FRISSEN B.V. Valk... burg a.d. Geul, tel. 04... 40838 vert. H. Neven, ... 043-641284.

Omkopingsaffaire Vilas in tennistoernooi Ahoy krijgt vervolg

Goochelen met dollars

ROTTERDAM – Cock Hoekwater, de directeur van het Rotterdamse sportpaleis Ahoy, heeft als getuige in de beroepszaak-Vilas verklaard, dat Ion Tiriac, de zaakwaarnemer van de Argentijnse tennisser Guillermo Vilas heeft getracht Peter Bonthuis, de directeur van het internationale tennistoernooi van Rotterdam, om te kopen.

Hoekwater deed die verklaring in het hoger beroep, dat Vilas heeft aangetekend tegen een beslissing van de internationale tennisraad (MIPTC). Vilas werd op 8 juni van dit jaar wegens het eisen van startgeld voor deelneming aan het toernooi in Rotterdam voor één jaar geschorst. Bovendien kreeg de Argentijn een boete van 20.000 dollar (60.000 gulden).

Onder ede

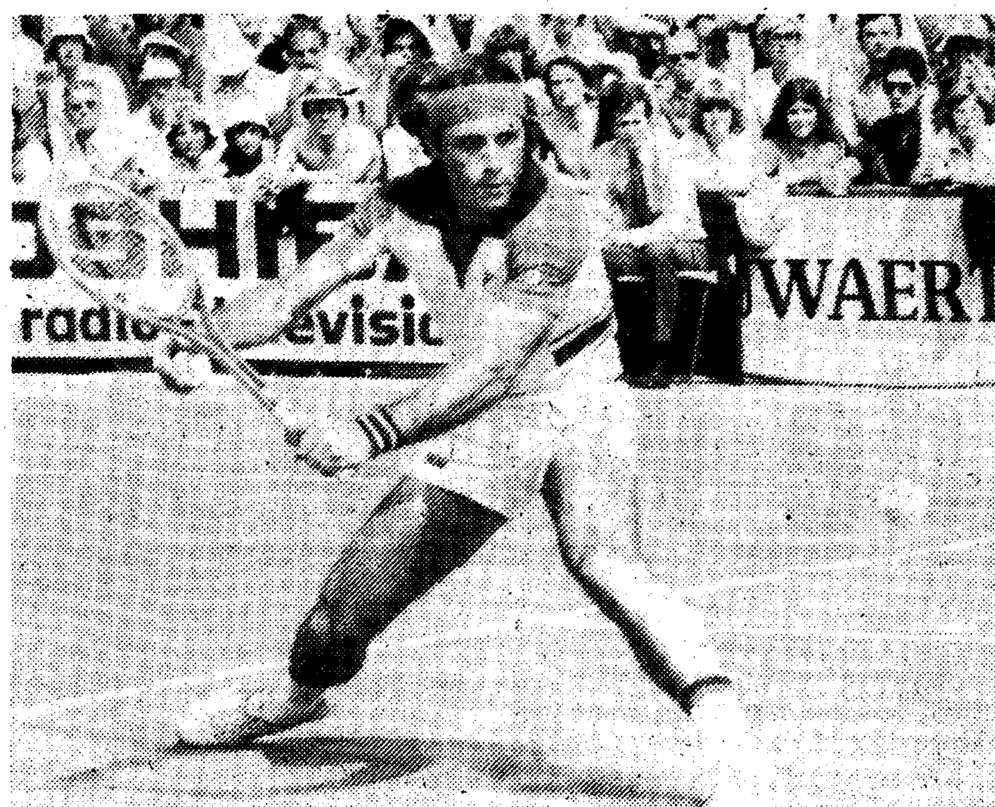
Hoekwater verklaarde voor een speciale commissie onder ede, dat Bonthuis na de eerste veroordeling twee keer is benaderd door Tiriac. De eerste keer, op 26 juli, stelde de Roemeen aan Bonthuis voor het startgeld van 60.000 dollar (180.000 gulden) terug te storten, waarna de toernooidirecteur de zaak zou afdoen als een administratieve fout.

Op 28 juli vond volgens Hoekwater weer een gesprek tussen Tiriac en Bonthuis plaats. Tiriac bood de Nederlander toen 1 miljoen gulden voor een valse-getuigeverklaring. Bonthuis moest vertellen, dat hij het bedrag van 60.000 dollar nooit aan Vilas had betaald, maar in zijn eigen zak had gestoken.

„Even" met de zaak-Vilas terug naar de plaats waar „de misdaad" zou zijn begaan: het Hilton hotel van Rotterdam. Daar zou volgens de aanklacht op een van de hotelkamers toernooidirecteur Peter Bonthuis op dinsdag 15 maart van dit jaar 60.000 dollar - zijnde het illegale startgeld van Guillermo Vilas - in coupures van honderd dollar hebben overhandigd aan diens zaakwaarnemer Ion Tiriac. Guillermo Vilas zou voor dit bedrag genegen zijn geweest naar Rotterdam te komen om als invaller te fungeren van de op het laatste moment verhinderde Jimmy Connors.

Wat het sportpaleis destijds niet wist, was dat Marshall Harper, de secretaris van de pro-council, Vilas met een douceurtje van 400.000 dollar een duwtje in de richting Rotterdam had gegeven. De Argentijnse poeet kwam voor die bonus in aanmerking, omdat Harper het toernooi in Rotterdam gezien de in de Maasstad ontstane noodsituatie wel wilde aanmerken als Vilas' tiende optreden in het voorgaande jaar.

Onafhankelijk daarvan, maar wel min of meer tegelijkertijd, voerden de Rotterdamse toernooi-organisatoren onderhandelingen met Tiriac. Deze had al maanden eerder laten weten dat, wilde Vilas (winnaar in 1981) nogmaals naar de Maasstad komen, er dik zou moeten worden



● *Guillermo Vilas „pikte" schorsing niet.*

betaald: 50.000 dollar om precies te zijn. Dat was afgewezen. Nu men in Rotterdam in de nesten zat, wilde Tiriac meer: 75.000 dollar. Volgens de verklaring van het sportpaleis werd het uiteindelijk 60.000 dollar, in die tijd 161.000 gulden.

Handtekening

De secretaresse en de boekhouder van Ahoy namen volgens de getuigeverklaringen het geld op, overhandigden het aan de financiele man Wim Buitendijk. Deze zette een fictieve handtekening en gaf het buideltje bankbiljetten aan Peter Bonthuis, die er anderhalve dag mee rondliep alvorens hij het Vilas' zaakwaarnemer ter hand hand kon stellen. Tiriac arriveerde wegens ziekte namelijk een dag later dan verwacht in het Rotterdamse Hilton hotel.

Die transactie bleef niet onopgemerkt. Toen er vragen van de kant van de Council kwamen, biechtte de toernooileiding op wat er was gebeurd. Met uitzondering van Peter Bonthuis, die inmiddels voor zichzelf was begonnen. Die hield strak en stijf vol dat er niet was betaald. Desondanks kreeg Vilas een boete van 20.000 dollar en een schorsing van een jaar. Rotterdam behield zijn Grand-Prix-status en kwam er vanaf met een boete van 10.000 dollar.

Vilas en Tiriac ontkenden en gingen in beroep. Op verzoek van Ahoy is de commissie gisteren in een van de zalen van het Hilton hotel begonnen met de onder ede afgelegde getuigeverklaringen en de daarbij behorende kruisverhoren. Dat nam zo veel tijd in beslag dat op de eerste dag slechts twee getuigen werden gehoord: Ahoy-directeur drs. Cock Hoekwater en Wim Buitendijk. Het verhoor van Peter Bonthuis werd verdaagd naar vrijdag.

De positie van laatstgenoemde is cruciaal. Bonthuis heeft maandenlang volgehouden dat er van betaling geen sprake is geweest. Pas deze zomer ging hij om, terwijl het tot enkele dagen voor de hoorzitting in Rotterdam duurde eer hij de advocaat van de Council, Reardan, in het bezit stelde van een getekende verklaring. Het was de drie advocaten van Vilas er alles aan gelegen aan te tonen dat Bonthuis onder druk heeft gehandeld.

Wil hij volgend jaar als assistent wedstrijdleider van Peter Post kunnen optreden bij de wielerzesdaagse van Rotterdam en eventueel weer in vaste dienst komen bij het sportpaleis (waar sprake van is), dan dient hij op goede voet te staan met de directeur, die de Vilas-zaak naar buiten heeft gebracht. Deze laatste hield staande dat er geen druk op Bonthuis is uitgeoefend.

JAN POORTVLIET TRAPPELT VAN ONGEDULD

'Als ik PSV kan nekken'

door fred sochacki

KERKRADE – Voor Jan Poortvliet is de laatste wedstrijd voor de winterstop, Roda JC-PSV (zondag 14.30 uur), meer dan een normaal competitietreffen. Ook al beweert de Zeeuw zelf aanvankelijk het tegendeel; als hij zijn voorbije Eindhovense periode ter sprake brengt, wordt het duidelijk wat Roda JC-PSV voor hem betekent. Deze wedstrijd zal de zoete wraak moeten worden op PSV-trainer Jan Reker. Poortvliet is echter verstandig genoeg om deze uitspraken niet voor het treffen te bezigen. Hij heeft het verloop zondagmiddag niet alleen in zijn hand al zal Poortvliet en zijn ploegmakkers er alles aan gelegen zijn de stijgende lijn van Roda JC, die ondanks de nederlaag tegen AZ'67 duidelijk weer aanwezig is, tegen PSV door te trekken en mogelijk met een zege op zak aan de winterstop te beginnen.

„...a spelersmateriaal", vergelijkt Poortvliet, „ontlopen PSV en Roda JC elkaar niet erg veel. Het grootste verschil dat ik tot nu toe heb bemerkt is de brutaliteit, de ...het afdwingen. Dat maakt dat de balans doorslaat in het voordeel van de PSV-kant. Als die brutaliteit bij Roda JC in komt hoeven we niemand bang te zijn. Neem de middenlinies bijvoorbeeld. Haan, ...hoff en Valke bij PSV. Drie ...bepalers; voetballers die veel contact moeten hebben. Arie Haan komt het best tot zijn recht als er veel beweging om hem heen is. Hij de bal aan de voet terwijl de overige middenvelders de vrije ruimte opzoeken. Dat gebeurt nu niet bij PSV. In Kerkrade is die middenlinie beter afgestemd. Martin van Geel als verdeler en Eus Marijssen en Peter van de Ven, die voor de beweging zorgen".

Dat Jan Poortvliet het niet eens was met de door Jan Reker gekozen bezetting van het PSV-middenveld mag duidelijk zijn. Dit meningsverschil is uiteindelijk ook de directe aanleiding voor het vertrek van de Zeeuw geweest. Het wederzijds vertrouwen was danig gestoord.

„En dat terwijl Reker voor dit seizoen nog had gezegd dat ik in 'zijn' PSV een bijzondere taak zou krijgen. Hij zou alles met me bespreken, omdat ik al elf seizoenen bij de club was en acht jaar onafgebroken in de basis had gestaan. In de oefencampagne reeds merkte ik dat Reker, sinds hij op de hoofdtrainerstoel was terecht gekomen, zich gereserveerder ging opstellen. De gesprekken waar hij het steeds over had, hebben nooit plaatsgevonden. Integendeel, hij reserveerde een plaats voor me in de dug-out. Toen ik na elf weken nog steeds op de bank zat stond mijn besluit vast. Ik moest weg bij PSV".

Jan Poortvliet koestert, volgens zijn zeggen, geen wraakgevoelens jegens Reker. „Ik ben niet rancuneus. Daar koop je niets voor", verkondigt hij steevast. Maar toch kan de doorgewinterde prof zijn teleurstelling niet verbergen. Als hij de kans krijgt, zal hij zijn gram halen. En die kans op een sportieve revanche dient zich zondag aan. „Als ik PSV kan nekken, zal ik het niet laten. En neem maar van mij aan dat de winstpremie daarbij geen rol speelt. Dat geld mag desnoods in een of ander fonds terecht komen of overgemaakt worden aan mijn vroegere ploeggenoten".

Geld

Jan Poortvliet, die op huurbasis in Kerkrade werkzaam is, zal zich na dit seizoen toch weer moeten vervoegen bij de PSV-selectie. Hij heeft na deze competitie nog een eenjarige verbintenis in Eindhoven. „Zover is het nog lang niet", reageert Poortvliet. „Dat duurt nog een half jaar. In die periode telt voor mij alleen Roda JC. PSV is nu echt mijn allerlaatste zorg. In Kerkrade moeten ze tevreden over me zijn, daaraan zal ik alles doen. Wat daarna komt zien we dan wel. Ik ben achtentwintig en wil zo lang mogelijk voetballen. Geld speelt daarbij niet de belangrijkste rol. Ik heb een vrouw, twee kinderen en een huis. Als ik alles kan betalen ben ik al tevreden. Geld is niet alles. Op de eerste plaats komt de gezondheid van mij en mijn gezin. En wat daarnaast erg belangrijk voor mij is: je moet je vak met plezier uitoefenen. Als je dit soort zaken kunt realiseren, wil ik best met wat minder geld tevreden zijn".

Poortvliets eerste twee optredens zitten erop. Een gelijkspel thuis tegen de Eagles en een nederlaag in Alkmaar bij AZ. Op papier geen schokkende wapenfeiten. Tot echt sprankelend voetbal kwam de middenvelder niet in die wedstrijden. „Dat komt wel", voorspelt de Zeeuw. „Ik heb in die wedstrijden de fout gemaakt, dat ik te gretig wilde zijn. Ik zou en moest bewijzen dat ik voor Roda JC een nuttige speler ben. Daardoor kwam ik niet tot mijn normale spel. Nu ik een beetje ingeburgerd ben, zal dat beter gaan. Bij AZ waren de gunstige voortekenen niet over het hoofd te zien. Roda JC mist momenteel alleen nog dat greintje geluk en zo'n prima groep spelers moet op den duur geluk kunnen afdwingen".



● *Jan Poortvliet roert al ijverig in de 'voetbalpap', die hij zondag PSV wil voorzetten*

Foto: WIM FRIJNS/3poot

WK-DAMESHANDBAL IN KATOWICE

Forse nederlaag

KATOWICE – Het Nederlands dameszaalhandbalteam heeft op de tweede dag van het wereldkampioenschap in de B-groep niét wéér voor een verrassing kunnen zorgen. Het eerste duel tegen West-Duitsland (18-18) had kennelijk zoveel kracht gekost, dat Tsjechoslowakije donderdag in Katowice (Polen) geen enkele moeite had met het Oranje-team. Na een beginscore van 4-4 (14de minuut) en een ruststand van 6-11 verloor Nederland tenslotte met 11-21.

West Duitsland won met 22-20 van Oostenrijk; Polen klopte Noorwegen: 23-20. In de andere poule waren de uitslagen: Oost Duitsland-Denemarken 26-11, Roemenië-Zweden 25-22, Bulgarije-Spanje 29-11.

Zege Hendrix

ZUIDLAREN – De Limburger Emiel Hendrix heeft tijdens het concours-hippique in Zuidlaren met het paard Sparko een internationaal springconcours tabel A gewonnen. Peter Maat werd tweede, de Italiaan Dominici derde. Annemarie Sanders (op Amon) eindigde als vierde in de dressuurwedstrijd vóór de Duitse combinatie Hinnemann-Genius. Albert Voorn (op Nimmerdor) schreef een progressief springconcours op zijn naam.

Sittardia-toernooi

SITTARD – Ter gelegenheid van het 35-jarig bestaan organiseert Sittardia op 29 en 30 december een internationaal zaalhandbaltoernooi. De vier deelnemende ploegen zijn het Westduitse Reineckendorfer Fuchse, het Hongaarse Pecs, de organiserende club Sittardia en NCR Blauw Wit.

Wedstrijd tegen Feijenoord aan zijden draad

Wethouder dreigt stadion van PEC Zwolle te sluiten

Van onze sportredactie

ZWOLLE – Het doorgaan van de ontmoeting PEC Zwolle contra Feijenoord, die voor morgenavond op het programma staat, hangt aan een zijden draadje. Oorzaak van het mogelijk niet doorgaan van dit competitietreffen is een slepend conflict tussen de wethouder van Openbare Werken van Zwolle, de heer J. de Groot, en Pec Zwolle-eigenaar Martin Eibrink. Inzet van het conflict is de aanvraag voor de bouwvergunning van twee tribunes in het stadion van PEC.

Martin Eibrink, de steenrijke projectontwikkelaar, paste onlangs het Zwolse voetbalstadion aan aan zijn wensen. Hij wil van PEC een topclub maken en trok daar tot op heden ruim acht miljoen gulden voor uit. Zo kocht Eibrink Piet Schrijvers en Johny Rep. Daarnaast wilde hij het in slechte staat verkerende stadion aantrekkelijker maken voor de toeschouwers. Daartoe startte hij drie maanden geleden met de bouw van de tribunes. Om een en ander zo vlot mogelijk te laten verlopen, bewandelde de PEC-eigenaar niet de gebruikelijke lange ambtelijke weg, maar begon te bouwen zonder de vereiste vergunningen.

Nu de bouw klaar is, (tegen Feijenoord zouden de tribunes officieel worden geopend), is de gemeente, die tot op heden nauwelijks begaan was met het lot van de eredivisieclub, op de achterste benen gaan staan.

Vóór vanavond 17.00 uur eist wethouder De Groot alsnog de aanvraag voor de bouwvergunning, anders laat hij de wedstrijd geen doorgang vinden. Martin Eibrink weigert in deze kwestie tot op heden elke vorm van samenwerking. Hij weet zich gesteund door de grote PEC-aanhang, terwijl wethouder de Groot zich op politiek glad ijs begeeft, als hij morgen voor de neus van de supporters de stadionpoort sluit. Een stadion dat nu reeds tot de laatste plaats toe is uitverkocht.

Opmerkelijk herstel van Jean Bessems

BENDORF – Na de eerste dag van de strijd om het Europese biljartkampioenschap kunststoten gaat de Belg Leo Corin aan de leiding. Hij lijkt in het Westduitse Bendorf, nabij Koblenz, regelrecht op weg naar een wereldrecord. De twee Nederlandse deelnemers, Jean Bessems en Hans de Jager, verkeren nog in de achterhoede. Bessems staat zesde, de jager sluit de rij op de tiende plaats.

Bessems heeft echter reëele uitzichten op een hoge eindklassering. Hij ging in de middagsessie traditioneel uiterst nerveus van start en behaalde uit de eerste tien figuren slechts 29 punten. In de avondseance volgde een opmerkelijk herstel. De Limburgse biljarter behoorde in de tweede ronde tot de topscorers en hervond de aansluiting met de subtop. Met 75 punten uit 44 pogingen bedraagt zijn achterstand op nummer drie, de Spanjaard Fernandez, slechts twee punten.

De stand na de eerste dag: 1. Leo Corin (Bel) 111 punten - 37 pogingen; 2. Francis Connesson (Fra) 92-37; 3. Ricardo Fernandez (Spa) 77-40; 6. **Jean Bessems 75-44**; 10. **Hans de Jager 41-51.**

Haantjes bijten terug

BEEK- De primeur om als eerste Nederlandse zaalvoetbalvereniging volgens de nieuwe Uefa-spelregels te moeten spelen, is De Haantjes loodzwaar gevallen. Op pure wilskracht kon men in Beek ná rust een 0-3 achterstand, tegen de Belgische kampioen Hasselt dat maar liefst zes internationals in haar rijen heeft, in een verdiend gelijkspel ombuigen. Het was een duel in de strijd om de Benelux-titel.

Vooral het toestaan van lichamelijk contact was voor de technische Beekse formatie een zwaar handicap.

De potige Belgen hadden de zaak vóór rust uitstekend onder controle. Frans Beks en tweemaal Marc Loosveld namen in de tweede helft de treffers van de thuisclub voor hun rekening. De Nederlandse landskampioen is met dit resultaat zeker niet kansloos voor de uitwedstrijd op 30 december in Hasselt.

Tweekamp in Valkenburg

VALKENBURG – Het tweede deel van de uit 20 partijen bestaande damtweekamp tussen wereldkampioen Harm Wiersma en zijn Russische uitdager Wadim Wirny zal volgend jaar in Valkenburg en Rotterdam plaatsvinden. De eerste helft (vanaf maart 1984) is in Moskou.

Dopingcontrole

ZüRICH – Bij alle wedstrijden in het WK voetbal 1986 in Mexico zal op het gebruik van stimulerende middelen worden gecontroleerd, uitgezonderd op anabolica.

Geen Dauphiné

GRENOBLE – Volgend jaar wordt de wielerkoers Dauphiné Libéré niet verreden. Het organiserend dagblad vindt de kosten te hoog.

SPORT IN DE OOSTELIJKE MIJNSTREEK

„Simson kan de beste vereniging van Nederland worden"

Wiel Snijders: bezeten van de worstelsport

Van onze medewerker HARRY SCHOLTES

HEERLEN – „De Schaesbergse worstelvereniging Simson kan in de toekomst tot Nederlands beste krachtsportvereniging uitgroeien". Tot deze uitspraak komt de 52-jarige Schaesbergenaar Wiel Snijders, die al vanaf zijn jeugd met een ongekend enthousiasme de worstelsport heeft beoefend en als trainer zelfs overgedragen heeft aan anderen. Merkwaardig genoeg is deze Wiel Snijders thans niet meer aangesloten bij een vereniging, maar volgt anderzijds het wel en wee van de worstelverenigingen in de oude Oostelijke Mijnstreek op de voet.

Het debâcle met Xerxes Kerkrade heeft Wiel Snijders toch wel pijn gedaan. In 1980 richtte hij met veel pijn en moeite Xerxes Kerkrade op, maar amper drie jaren later ging Xerxes, dat zich tot een goede worstelloot leek te gaan ontwikkelen, ter ziele. Wiel Snijders, die helemaal bezeten is van de worstelsport, wijst in dit verband beschuldigend met zijn vinger naar de Sportstichting van de gemeente Kerkrade.

„We kregen totaal geen medewerking en hebben zelfs in de sportzaal in het Rolduckerveld een heel seizoen lang zonder publiek moeten worstelen. Ontstellend kortzichtig was ook het gegeven", aldus Wiel Snijders, „dat wij tijdens onze trainingen geen gastworstelaars mochten toelaten. Het is toch de gewoonste zaak van de wereld dat een worstelaar ook eens bij andere verenigingen techniek tracht op te doen?"

Wiel Snijders startte zijn worstelcarrière bij Prins Hendrik Schaesberg om bij de oprichting van Simson in 1958 lid van die vereniging te worden. In 1964 werd Wiel Snijders door het Simson bestuur gevraagd om als trainer te fungeren. In 1970 stapte Wiel als trainer over naar Prins Hendrik, keerde weer als jeugdtrainer terug in de Simsonschoot om daarna drie jaren lang tot 1980 de technische leiding van Excelsior Brunssum in handen te nemen. Met veel ambitie stortte hij zich daarop op de nieuwe vereniging Xerxes.

Voor wat betreft de toekomst van de worstelsport in Nederland is Wiel Snijders niet zo optimistisch gestemd. „Twee plaatsen in Nederland springen in Nederland duidelijk uit de band", zegt Snijders. „Dat zijn Schaesberg en Utrecht. Dank zij Simson heeft Schaesberg zich in de Nederlandse krachtsport opgeworpen tot een waar worstelbastion. De anderen willen wel maar kunnen niet. Zij missen het organisatorisch kader waarover Simson in ruime mate wel blijkt te kunnen beschikken."

Samenwerking

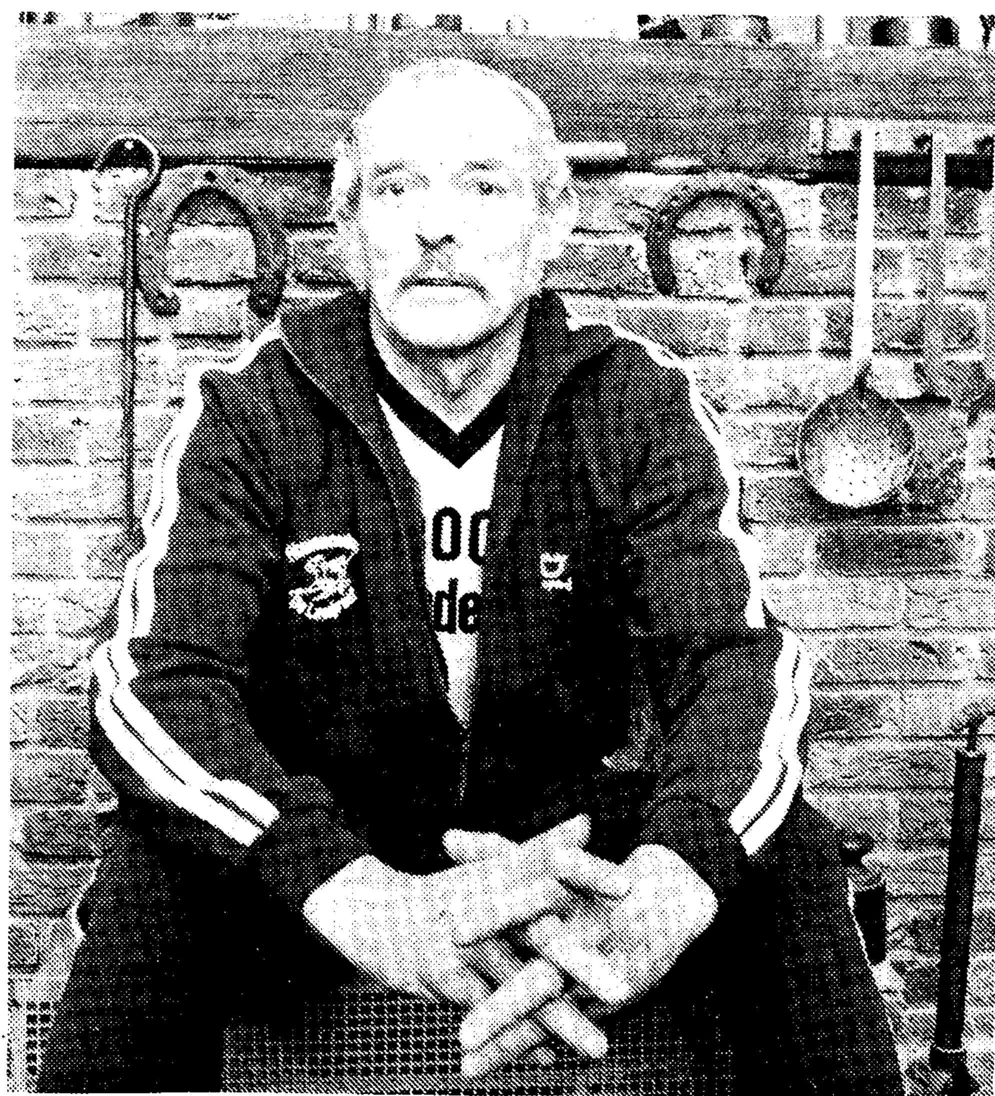
„Bovendien laat de samenwerking van de Limburgse worstelverenigingen op het bestuurlijke vlak zeer te wensen over. Iedere vereniging tracht een eigen leventje te leiden." Snijders is ervan overtuigd dat de wrijvingen op het bestuurlijke vlak zich alleen tot het bestuurlijke vlak beperken. „De jongens kunnen goed met elkaar opschieten."

Wiel Snijders heeft veel lof voor de aanpak van het Schaesbergse Simson die de analoog lijkt aan die van het fameuze de Halter van Utrecht. Simson heeft altijd getracht een goede jeugdploeg te formeren en juist uit deze ploeg", zo zegt Snijders, „resulteert de roem van nu.

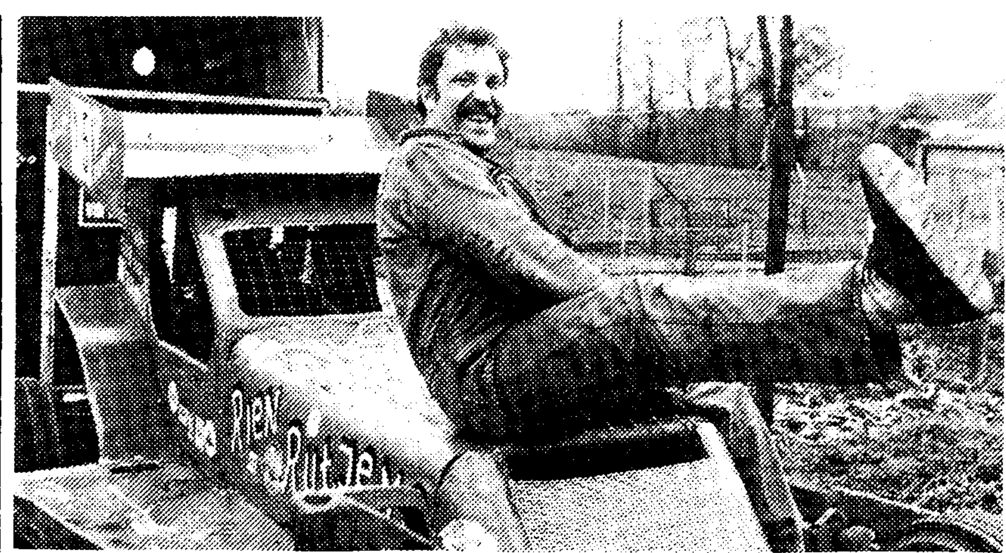
Als ik ⅓ van de organisatie van Simson had bezeten, was Xerxes in Kerkrade zeker niet ter ziele gegaan."

Eén ding zit Snijders niet lekker. Zeker, de Limburgse verenigingen, waaronder ook Simson, doen niet veel aan een extra promotion. „Zij beperken zich alleen tot de competitie en dat is een kwalijke zaak. Het resultaat is dan ook dat het publiek kieskeurig wordt, het weet precies wie de toppers zijn en wie niet. Alleen de komst van de Halter, Olympia en Hercules trekken nog veel publiek naar de Simson-hal. Voor de rest gelooft men het wel. Juist het inlassen van wedstrijden tegen buitenlandse teams vormt voor de worstelliefhebbers een extra inspiratie."

Op het moment dat wij ten huize van Wiel Snijders het gesprek voeren, bonken in de daarnaast gelegen kamer de halters en andere tilwerktuigen. Het blijkt dat nog steeds worstelaars in het huis met gewichten en halters een krachttraining ondergaan. Wiel Snijders: „Het bloed kruipt nu eenmaal waar het niet gaan kan. Dat geldt ook voor mij."



● *Wiel Snijders is nog steeds verknocht aan de worstelsport, waarin hij vele jaren als trainer fungeerde van diverse verenigingen uit de Oostelijke Mijnstreek.* Foto: DRIES LINSSEN



● *Rien Rutjens is optimisti over zijn kansen. Dit jaar wil hij zijn vijfde titel gri in de stockcarklasse.*
Foto: THEO GIJZEN

Welters – Rutjens: duel van de waarheid

BAARLO – Zondag wordt het spektaculaire autospeedwayseizoen afgesloten met de nationale titelstrijd in de stockcarklasse. Het grote duel in die klasse wordt geleverd door de Zuidlimburgers Friedhelm Welters en Rien Rutjens. Rutjens uit Nuth, die een abonnenment heeft op de nati le titel en die reeds vier maal te, is de grote favoriet.

De generale repetitie leverde ge maand een eclatant succe voor Rien Rutjens. Opnieuw Friedhelm Welters gedwarsbo door het niet optimaal functi ren van zijn reserve wagen.

Achter de beide Limburgers, di le-position hebben, staat een l rij kandidaten te wachten op misstap van beide kemphanen. Math de la Roy (Amstenrade), J Neis (Geleen) en Leon Cox (B streekgenoten van de beide fav ten, willen in het voorste gelid men. Onder het kwantum toprij staan Mulder, Keizer en Kroo te trappelen om eindelijk eens einde te maken aan de Limbu overheersing in deze klasse.

Het verdere programma biedt v dige races in de overige klas Start eerste manche om 13.00 u

Turntitelstrijd

SIMPELVELD - De kampioen van de Internationale Turnverband, Turn en Acrobatenclub Simpelveld, organiseert zondag in de gymnastiekzaal Dr.Ottenstraat te Simpelveld, de clubkampioenschappen. De wedstrijden beginnen om 14.oo uur en de toegang is gratis.

Gewichthefderby

SIMPELVELD - Zaterdag om 19.30 uur wordt in de zaal van hotel Oud Simpelveld aan de Irmstraat in Simpelveld de Limburgse gewichthefderby KSV Helios Simpelveld-KSV Atlas Maastricht gehouden. Atlas verschijnt met: Peter Beckers, Ton van Nunspeet, Hub Duchateau en Peter van Grumkov achter de halters. Helios komt in actie met: Willy Frijns, Ger Vandeberg, Rudi Middelhoven, Hans Laugs, Uwe Zilchert en Frank Strolenberg. Het meespelen van nationaal kampioen Willy Frijns is nog dubieus, omdat hij tijdens de training een handblessure opliep.

Waterpolo

BRUNSSUM — Het zwembad De Bronspot in Brunssum staat zondag vanaf 16.00 uur in het teken van de kringcompetitie heren. Het wedstrijdprogramma ziet er als volgt uit: NIMO-Glana 3 (16.00), ZON 3-De Rog 2 (16.30), Glana 3-ZVB (17.00), Hellas 2-ZON 3 (17.30), De Rog 2-NIMO (18.00), ZVB-Hellas 2 (18.30).

Het eerste herenteam van KZ&PC speelt zondag om 16.00 uur in de Kerkraadse D'r Pool tegen de Treffers. Het tweede team speelt tegen RZ om 16.45 uur

Worstelen

SCHAESBERG – In de sporthal Baneberg in Schaesberg krijgt worstelvereniging Simson morgen SSS Alkmaar op visite. De jeugd worstelt om 19.00 uur, het tweede team om 20.00 uur en pas daarna de hoofdmacht. Prins Hendrik komt om 20.00 uur in sporthal Tervierenlaan in Heerlen op de martras tegen Arnhem. Excelsior Brunssum speelt om 20.00 uur in de Terborchstraat tegen De Halter.

Volleybal

HEERLEN – In de sporthal De Bende in Nieuwenhagen treedt SDo morgen aan tegen Brevok (17.00 uur). Daaraan voorafgaand spelen de dames tegen Hovoc uit Horst (15.00 uur). BSV Brunssum ontvangt in sporthal Rumpen morgen Grovoc (dames) en Livoc (heren). Beide ontmoetingen beginnen 15.45 uur.

Sjoelen

HEERLEN – In het kader van het sociaal programma van de Welterhof in Heerlen organiseert de Schaesbergse sjoelvereniging De Tikkers een groot Limburgs sjoeltoernooi, waaraan iedereen kan deelnemen. Liefhebbers kunnen zondag terecht in de recreatiezaal van de Welterhof in Heerlen. De voorronden beginnen om 10.00 uur.

Rugby

HEERLEN – Rugbyclub Heerlen speelt zondag om 13.00 uur tegen Octopus Uden op het terrein Kaldeborn in Heerlen.

Judo

HEERLEN – Zondag vinden in de sporthal Palemig de clubkampioenschappen plaats van de judoclub Kodokan uit Heerlen. De aanvang is 14.00 uur.

Trainer Piet Hirsch: „Rust bewaren"

Geen paniekvoetbal bij Helios

Van onze medewerker LEO JASPERS

HEERLEN – „Aan het einde van de competitieslag worden pas de doden geteld. Wij zullen daar niet bij zijn". Kernachtige taal optegekend uit de mond van Piet Hirsch (38) voor het eerst op eigen trainersbenen staand bij de nieuwbakken vierde klasser Helios. Piet's uitspraak is illustratief voor de sfeer die momenteel heerst in de hele Helios-boezem. Ondanks het feit dat de club een moeilijke periode doormaakt, en het vierdeklassedebuut na tien wedstrijden met vier winstpunten beloond zag.

Van paniekvoetbal in de vorm van bestuursmutaties, trainerswissel of spelersgeronsel teneinde binnen de competitiestand een rooskleuriger beeld te forceren is geen sprake. Rustig en weloverwogen analyseert Piet Hirsch: „Helios is eigenlijk een jaar te vroeg gepromoveerd. De jonge selectie mist nog de fysieke kracht, de routine, het zelfvertrouwen en de clevernes om in de vierde klasse een constante prestatie neer te zetten. Daarbij laat het geluk ons vaak in de steek en mis ik de beide vleugelspelers reeds geruime tijd door respectievelijk een hardnekkige blessure en de ziekte van Pfeiffer. Ik hoop zonder al te veel averij de winterstop te bereiken. Die stop wil ik benutten om de fysieke kracht naar een aanvaarbaarder niveau te krikken en de beide vleugelspitsen weer honderd procent fit te krijgen. Het is op korte termijn zaak de rust in de ploeg te bewaren en zondag nog twee winstpunten van mededegradatiekandidaat Coriovallum te pakken".

Dat Piet Hirsch nog steeds het volle vertrouwen van bestuur en spelers geniet vertolkt secretaris H. Bosch: „Hirsch is een voetbalkenner tot en met. De prestaties van Helios vallen weliswaar tegen, maar in dat opzicht treft de trainer geen enkele schuld. Wij blijven volledig achter hem staan. De verenigingsgeest is uitstekend en we hopen het dit seizoen in de vierde klas te handhaven. Volgend jaar kunnen we dan verder oogsten".

amateurs door dik en dun



● *Trainer Piet Hirsch (staande links) met de groep waarin hij zijn vertrouwen blijft schenken.*
Foto: Dries Linssen



● *Wil de Vries poseert voor zijn „Langebergse vechtmachine".*
Foto: Dries Linssen

Langeberg-trainer Wil de Vries heeft één parool:

Een voor allen; allen voor een

Van onze medewerker WILLY WINGEN

BRUNSSUM - Het lijkt dit seizoen in de vierde klasse D een bijzonder spannende aangelegenheid te worden. De helft van de competitie zit er bijna op, en een aantal gegadigden voor het kampioenschap hebben hun kandidatuur al gesteld. Eén van die mogelijke kanshebbers is Langeberg. Werd in de voorbije twee seizoenen door tweede plaatsen aan de deur van de derde klasse geklopt - vorig seizoen zelfs in de na-competitie - nu staat het team van trainer Wil de Vries(32), in het dagelijks leven onderwijzer, op een gedeelde eerste plaats. En dat is verrassend te noemen, zeker als je in ogenschouw neemt, dat zes spelers van team van vorig jaar er niet meer bij zijn.

„Een stuk techniek van die jongens moet je nu missen, en dat moet je zien te compenseren. Je gaat dan naar karakter kijken; langzaam maar zeker is een team gegroeid. Het parool is één voor allen en allen voor één," aldus de Vries.

Van bestuurszijde heeft men er voor het seizoen op aangedrongen de continuiteit te waarborgen. Zeker na het stoppen van spelers als Fred Heemskerk, Lei en Hein Knubben en Jos Martens. De Vries werd dus voor een feit accomplit gesteld: Hij moest jonge spelers in zijn team inpassen. „En op de lagere teams en in de jeugd staan genoeg spelers te popelen voor hun kans. Ons doel is dit jaar mee te draaien en alles wat meer is, is mooi meegenomen. Ik heb het geluk dat ik een groep heb, die bereid is tot het uiterste te gaan. Toch wil ik, ondanks het feit dat het nu goed gaat, de zaken relativeren en met beide benen op de grond blijven staan, " zegt Wil de Vries.

Langeberg startte dit jaar voortvarend. Vijf punten uit de eerste drie wedstrijden. Daarna werden twee ontmoetingen verloren. „Bij tegenslag moet je je schouders er nog eens hard onderzetten. Als dat gebeurt kom je op basis van wilskracht weer uit het dal," zo stelt hij. En dat gebeurde. Twee gelijke spelen en drie overwinningen volgden, waarbij vooral de uitoverwinning bij koploper Schinnen in het oog sprong. „We zien wel," zo ondersteunt voorzitter Cox zijn trainer. „Feit is, dat je moet kunnen winnen, maar ook moet kunnen verliezen. Als je maar bij die degradatieplaats kunt wegblijven."

Hoofdklassers beloven beterschap

HEERLEN– Voerendaal wil het verloren terrein weer goedmaken. „ In Geldrop werd ronduit slecht gespeeld; we willen ons tegen Venray revancheren. Ik heb deze week weer gewerkt aan een gezonde basis, om aan een nieuwe serie te beginnen. Tegen dit Venray zul je toch moeten oppassen voor gekke situaties, want je weet maar nooit, wat een kat in het nauw gaat doen," zo zegt Jan Lauers.

Limburgia is gereed om het stugge Longa te ontvangen, en zal trachten de draad weer op te pakken. „Bij Rood Wit ging het weer eens mis. We moeten die blunder weer rechtzetten. Helaas schort het nog al eens aan de concentratie," aldus Bauling.

Caesar wil eindelijk weer eens spelen. Intussen is tegenstander RKC de Beekenaren voorbij gestreefd.

EHC weet weer wat winnen is, maar staat voor de moeilijke opgave om TOP in Oss punten te ontfutselen.

Overige wedstrijden: Wilhelmina - Rood Wit en Geldrop - Hapert.

amateurprogramma

Vlak voor de winterstop

Eerste klasse F
Heerlen - Heer
Blerick - Almania
SVN - Tiglieja
Panningen - RKONS
Roermond - Megacles
Sittard - Helden
Meerssen - Maasbracht

Tweede klasse A
WVV - Leonidas
Walram - SCG
Haslou - Kolonia
RKBSV - Sweykh. Boys
Eijsden - MKC
Schuttersveld - Waubach

Tweede klasse B
Obbicht - PSV '35
Volharding - Brevendia
SVM - Stormvogels
Veritas - Born
Minor - Eindse Boys
FCV - Venlose Boys

Derde klasse A
Geleen - Wit Groen
RKVVM - Schimmert
RKVVL - Caberg
RKUVC - De Ster
RVU - RKVCL
Standaard - Willem I

Derde klasse B
KEV - Vaesrade
Hopel - Groene Ster
Abdissenbosch - Laura
Heksenberg - Miranda
Bekkerveld - Kaspora
SVK - Heerlen Sport

Vierde klasse B
RKMVC - Simpelveld
Vilt - Klimmania
Hulsberg - Nijswiller
Vijlen - Berg
Sportclub - Gulpen
Zwart Wit - Rapid

Vierde klasse C
Rimburg - Weltania
Schinveld - Waub. Boys
Helios - Coriovallum
Chevremont - FCGracht
Heilust - RKTSV
Nieuw Einde - RKHBS

Vierde klasse D
Mariarade - Langeberg
Schinnen - Treebeek
Havantia - Sanderbout
De Leeuw - IVS
Hoensbroek - Bunde
Urmondia - Kluis



Edward Metgod, hier met ex-leermeester Jan Jongbloed, heeft een barre tijd achter de rug.

Lelijke polsblessure zet Haarlem-goalie aan 't denken

Edward Metgod is 'luier' ontgroeid

door huub paulissen

HAARLEM – Door de ontwikkelingen rond Hans van Breukelen is de come-back van een andere Oranje-goalie, Edward Metgod, in de vergeethoek geraakt. Afgelopen zondag maakte Metgod zijn rentree tussen de palen van Haarlem in de 5-1 zege op FC Utrecht. Drie maanden stond hij in de kou door een lelijke breuk aan de ellepijp nabij zijn rechterpols, opgelopen in het duel tegen Feyenoord begin september. Een barre periode, waarin Edward Metgod van de nood een deugd maakte en naar zijn oordeel een veel volwasser prof is geworden.

Uit de meest nare ervaring uit zijn nog prille voetbalcarrière, dat in de voetballerij geen greintje sentiment heerst. „Je hoort er eigenlijk niet meer bij, als je om welke reden dan ook uitgeschakeld bent. 'Men' is je gauw vergeten. Er wordt geredeneerd: Metgod gaat, Menzo (van Ajax gehuurd, red.) komt; ook al is het maar tijdelijk. In de voorbije maanden nam ik tien minuten voor het begin van de wedstrijd op de tribune plaats. Na de wedstrijd even de kleedkamers induiken en dan in je 'uppie' op weg naar huis. Ik heb daar toch wel moeite mee gehad. Eén ding is me wel duidelijk geworden: je moet enkel aan jezelf denken. Dat is geen egoïsme, maar er is ook een leven na de voetbaldood?", meent het jongere broertje van de 'Koninklijke', voor Real Madrid uitkomende, John Metgod.

Het feit dat hij zolang uit de picture is geweest en het publiek al vertrouwd raakte met de katachtige reacties van Stanley Menzo (die na de winterstop naar Ajax terugkeert) in het Haarlem-doel, zijn voor de 23-jarige Edward reden geweest om een vervroegde terugkeer in de basis te vieren. Zijn rentree was pas na de winterstop gepland, maar daar wilde Metgod niet van weten: „Het was een gecompliceerde breuk, waarbij het gevaar bestond dat diverse botten aan elkaar zouden vastgroeien en ik mijn pols niet meer zou kunnen draaien. Voor zondag had ik pas ruim veertien dagen training achter de rug, maar ik hield het niet meer langs de zijlijn. Bovendien voelde ik me ijzersterk en toen de medici hun fiat gaven, stond niets mijn heroptreden in de weg. Ik heb gelijk gekregen, want het ging goed".

Als Metgod spreekt over 'aan jezelf denken', houdt hij daarbij ongetwijfeld ook zijn positie bij middenmotor Haarlem in het achterhoofd. Medio '84 loopt zijn contract af en Metgod maakt er geen geheim van dat hij een 'verhuizing' best ziet zitten. „Ik heb er bijna zeven seizoenen bij Haarlem opzitten en dan heb je het wel zo ongeveer gezien. Weggaan is geen 'must'. Ik ben 23 en dat is voor een doelman een 'piepeltje'. Je moet dit niet als een open sollicitatie beschouwen, maar als er belangstelling is...", reageert de drie-voudige international.

Edward Metgod maakt overigens snel duidelijk dat het eventuele transfer niets te maken heeft met zijn kansen in het Nederlands elftal. „Ik geloof niet dat ik bij Haarlem minder in de picture sta, dan bij - bijvoorbeeld - Ajax. Kijk naar Schrijvers bij PEC of Jongbloed vroeger bij FC Amsterdam. Jammer trouwens dat Jan als assistent-trainer bij Haarlem is weggegaan om bij Go Ahead Eagles te keepen. Ik heb veel van hem opgestoken; hij had een schitterende filosofie over voetbal en lag goed in de groep. Door zijn terugkeer wordt Van Breukelen waarschijnlijk vaste keus in Oranje. Geen nood, mijn tijd komt nog", mijmert Metgod, die bij zijn selecties de interlands meestal vanuit de dug-out volgde.

OEFENVOETBAL

Limburgia-BVC 6-1.

OUDERS REAGEERDEN VERONTWAARDIGD

Britse voetbalvandalen achter slot en grendel

LUXEMBURG – Een rechtbank in Luxemburg heeft dertien Engelse voetbalvandalen wegens plundering, diefstal en geweldpleging tot gevangenisstraffen van één tot vier maanden veroordeeld. Bovendien werden de Engelsen, in leeftijd variërend van 18 tot 24 jaar, geldboetes opgelegd van 5000 tot 25000 Luxemburgse franken (300 tot 1500 gulden).

De Britse voetbalfans werden door de rechter schuldig bevonden aan de gewelddadige uitspattingen na het kwalificatieduel voor de Europese titelstrijd tussen de nationale elftallen van Luxemburg en Engeland, 18 november in de hoofdstad van het Groothertogdom.

Een paar honderd Britten richtten na de interland in winkels, restaurants en hotels in Luxemburg voor bijna drie miljoen gulden schade aan. De vandalen vernietigden de interieurs van zo'n tweeduizend hotelkamers, gooiden vuilnisvaten door winkelruiten en plunderden etalages. De politie verrichtte meer dan tweehonderd arrestaties.

Enkele in Luxemburg aanwezige ouders van schuldig bevonden „supporters" waren na de uitspraak van de rechter verontwaardigd. „In Engeland hadden onze kinderen voor dergelijke vergrijpen nooit gevangenisstraf gekregen", klaagden zij tegen journalisten.

Voor wat, hoort wat

SITTARD – De handballers van Sittardia spelen hun wedstrijd in de vierde ronde om de Nederlandse handbalbeker tegen het Hengelose Olympia niet op 20 maar op dinsdag 13 december. Bovendien gebeurt dat niet in Sittard, zoals de loting bepaalde, maar in Hengelo.

Nadat 20 december als datum van de uitwedstrijd uit de bus was gekomen, vroeg Sittardia aan het NHV toestemming om een week eerder te mogen spelen. „Oké", liet de bond weten, „mits Olympia daarmee accoord gaat".

Tegenstander Olympia wilde er echter alleen mee instemmen als Sittardia in Hengelo kwam spelen. „Prima", liet Sittardia weten. Deze omzetting heeft overigens een reden. Sittardiaspeler Bert Bouwer is voor drie wedstrijden geschorst. Aangezien ook een bekerwedsrijd in deze straf meetelt zit de schorsing voor de Sittardse international er na die bekerwedstrijd al op en hij kan dan op 18 december in de competitiewedstrijd tegen Hermes van de partij zijn.



● *Henny Grift, destijds jeugdvoetballer, maar „de paardesport trok me meer".*
Foto: FRANS RADE/3POOT.

Perfectionist van Schaesberg groeide op tussen paarden

Henny Grift: „Stopwatch zegt me alles over tempo"

Van onze medewerker KAREL BOVENDEAARD

SCHAESBERG — Als voetballen mooi is, moet paardesport - we gaan dan wel uit van de ervaringen van beroepstrainer-/pikeur Henny Grift(36) - nóg mooier zijn. Henny Grift maakte aan het eind van de jaren zestig deel uit van de betaalde jeugd bij SC Amersfoort. „Piet Schrijvers behoorde ook tot die groep. Na een tijdje hield ik het voor gezien. De paardesport trok me meer".

Als kind al maakte Grift - geboren in Soest- kennis met alles wat met draverijen samenhangt. Zijn vader had namelijk een aantal paarden dat in wedstrijden uitkwam. Vanaf zijn zestiende deed de zoon als leerling-pikeur ervaring op in het aparte wereldje van de drafsport. Later trok hij naar Groningen.

„Daar werkte ik met een vijftiental paarden. Uitbreiding zat er niet in. Daarom ben ik drie jaar geleden naar Schaesberg gekomen, waar ik momenteel de zorg heb voor ruim dertig paarden", zegt de man die afgelopen zondag in Hilversum voor de tweede achtereenvolgende maal de supertriokoers won met Victor Kraanhof. Ook vanavond zal hij in meer dan de helft van alle draverijen op de Schaesbergse baan aan de start staan.

Ervaring

Of het een aparte ervaring was, dat ik zondag favoriet Mollema, leider in de supertriocompetitie, klopte? Och, Arnold is nog leerling van me geweest. Zo'n koers heeft wel iets aparts. Veertien dagen vantevoren ben je er al mee bezig", aldus Grift, die dit jaar met zijn stal ongeveer vijfenzeventig eerste prijzen in de wacht sleepte, waarvan hij er zelf bijna zestig voor zijn rekening nam.

Hij is dus bepaald geen kleine jongen; dat komt trouwens ook tot uiting in de stand van de beroepsrijders : hij behoort tot de top-10.

Het zal menigeen vreemd in de oren klinken, maar Grift vindt niet het meedoen aan wedstrijden het mooiste in zijn vak. „Het optimaal voorbereiden van een paard, werken aan zijn conditie, zoeken naar kleine verbeteringen-bijvoorbeeld door andere ijzers aan te brengen, anders in te spannen-vind ik veel interessanter". En de vervelendste ervaring ? „Dat je uit de koers gereden wordt door een verkeerde manoeuvre van een concurrent. Het gebeurt wel dat je klem gezet wordt. Weg kans op een goede klassering. Bijna nooit is daarbij van opzet sprake, maar een ander is wel mooi de klos".

Geen toeval

Henny laat weinig aan het toeval over. Tijdens trainingen en koersen hanteert hij geregeld de chronometer.

„Je weet van je paarden wat ze wel en niet kunnen. Die stopwatch zegt me precies, of ik in het juiste tempo zit. Wordt er in de beginfase voor mijn paard eigenlijk te snel gereden, terwijl ik bijvoorbeeld de zesde of zevende positie heb, dan ga ik niet proberen naar voren te schuiven. Die hardlopers kom ik dan vaak later weer tegen".

Henny volgt het wel en wee van „Schaesberg" uiteraard intens. Per slot van rekening moet hij hier zijn brood verdienen, en als het kan nog wat meer. „De combinatie Heinz Wewering/vrije entree een paar weken geleden was een goed idee. Wie niets probeert, komt ook nooit wat aan de weet. De totalisatoromzet was meteen weer boven de ton (Hij weet uit zijn hoofd, dat het ruim 108. 000 gulden was, KB).Naar mijn idee moet er vaker gratis toegang zijn. Er kan eventueel met lagere entreeprijzen gewerkt worden. De activiteiten van de Vriendenkring zijn ook prima. Verder ben ik voorstander van koersen op zaterdagmiddag. Wat de totalisator betreft: het publiek moet meer mogelijkheden krijgen, buiten de baan te spelen,en dan niet alleen in de postkantoren.

Tirade

Vervolgens steekt Grift met een haast niet te stuiten woordenstroom een tirade af tegen het „ambtelijke beleid". Hele colonnes ambtenaren zouden, wat hem betreft, vervangen moeten worden door kundige zazakenlui.

„Die zouden na het stijgen van de prijzen op alle fronten meteen het prijzengeld verhogen. De heren die nu de scepter zwaaien, vinden zoiets niet nodig".

Om toch niet helemaal in mineur te eindigen, vertrouwt hij ons tenslotte toe, dat we van verschillende van zijn viervoeters nog het een en ander mogen verwachten.

„Veric Brach en Victor Kraanhof bijvoorbeeld zitten beslist nog niet aan hun top. Jammer van Vedette Berkum. Die zal hoogstwaarschijnlijk naar Duitsland vertrekken."

Jeugdskiën in Schaesberg

SCHAESBERG – Op de kunststof skibaan in Schaesberg wordt morgen de derde competitiewedstrijd voor de jeugd afgewerkt. Vanaf 19.30 uur krijgen de tachtig deelnemers (verdeeld over acht categoriën) de gelegenheid tot inskiën; om 20 uur gaan de wedstrijden van start. De strijd op de reuzeslalom zal zich in de hoogste categorie van de jongens (tot 18 jaar) toespitsen tussen Richard Janssen, leider in de totaalstand tot nu toe en Daniel Matusek, die de Heerlenaar op de voet volgt. Bij de meisjes is er eveneens sprake van een duo dat zich heeft afgezet en onderling slechts fracties van een seconde verschilt. Judith Engelen leidt hier de dans voor Dorothé van Ham.

Toto/Lotto

DEN HAAG – Toto 48a van de afgelopen week heeft zeven winnaars van de eerste prijs opgeleverd, die ieder bruto bijna tweeduizend gulden ontvangen.

De cijfers zijn: Toto 48 A eerste prijs: 7 winnaars, elk bruto f. 1.963,30. Tweede prijs: 257 winnaars, elk bruto f. 35,60. Derde prijs: 3.465 winnaars, elk bruto f. 6,60.

Cijferspel 48 en 48a één winnaar, die de hoofdprijs van 100.000 gulden ontvangt. Eén winnaar van de tweede prijs, 19 winaars van de derde prijs, 209 winnaars van de vierde prijs en 2.132 winnaars van de vijfde prijs.

Straffen

ZEIST – John Trentelman heeft voor de komende vier wedstrijden van zijn club, De Graafschap, een speelverbod. Trentelman werd door de tuchtcommissie van de KNVB wegens zijn derde gele kaart in één jaar eerste-divisievoetbal voor vier duels geschorst. Hij kreeg bovendien een boete van 125 gulden. Van de eredivisie-voetballers werd slechts Jack Edelbloedt van Helmond Sport gestraft. Edelbloedt kreeg voor een trio gele kaarten twee wedstrijden schorsing opgelegd.

Coupe d'hiver

GELEEN – Kerkradenaar De Jong won in het Burgemeester Damensportpark van Geleen een wielerkoers in het kader van de strijd om de Coupe d'hiver. Vrancken (Brunssum) werd 2de, Oostwoud (Sittard) 3de, Leurs (Posterholt) 4de en Lijf (Sittard) 5de. Vanavond is opnieuw startgelegenheid: 19.00 uur A-categorie, 20.00 uur senioren. Zondag wordt respectievelijk om 10.30 en 11.45 uur gestart.

Hanssen: blessure

SITTARD – Nico Hanssen sukkelt met een hinderlijke knieblessure. Hij moet voorlopig rust nemen, omdat bij een nadere inspectie van de knie gebleken is dat het kraakbeen is beschadigd. Dat betekent dubbele pech voor de Fortuna Sittard-doelman, die door de komst van André van Gerven zijn vaste plaats in de basis verloor. Sindsdien zitten Nico Hanssen en Chris Körver om beurten op de reservebank. Theo van Well is zondag overigens niet beschikbaar voor de uitwedstrijd tegen Volendam. Hij heeft nog te veel last van zijn gekneusde schouder.

Vanavond 109 paarden

SCHAESBERG – Vanavond biedt Schaesberg 8 draverijen en 3 rennen met resp. 78 en 31 paarden. In het Kriterium der Amateurrijders starten Victor Kraanhof en Vip D., winnaars van de supertriokoersen op 13 november en 4 december. In de hoofddraverij komt Sjeng Hendrikx met Monty Buitenzorg in de baan. De eerste koers begint om 19.00 uur, de laatste om 23.10 uur.

LD TIPS:

Volbloedprijs (7 paarden): 1. Yoko S.; 2. Yendo; 3. Yardley Cup.
Solfordprijs (ren. 9 paarden): 1. Tavita; 2. Lake Placid; 3. Le Corridor.
Draverprijs (7 paarden): 1. Werrol Hanover; 2. Widowed La Fusee; 3. Vosje A.
Hengstprijs (11 paarden): 1. Wanna; 2. Vicky Silvester; 3. Udo Douglas.
Limburg's Sprintprijs (ren. 9 paarden): 1. Dom Perignon; 2. King; 3. Makinaria.
Merrieprijs (15 paarden): 1. Winco van Hulsel; 2. Wilma Avon; 3. Urban Fortuna.
Kriterium der Amateurrijders (8 paarden): 1. Victor Kraanhof; 2. Vip D. 3. Tempel Olivier.
Ivanoprijs (ren. 13 paarden): 1. The Crimson Pirate; 2. After Print; 3. Nariva.
Niks Mechelen Autoschadebedrijfprijs (12 paarden): 1. Valery Dean; 2. Vryo Buitenzorg; 3. Veldbloem.
Schimmelprijs (9 paarden): 1. Ossian; 2. Ursus H.; 3. Monty Buitenzorg.
Ponyprijs (9 paarden): 1. Wiko Schuitgraaf; 2. Vip Buitenzorg; 3. Warmunda.
Tip Supertrio, zondag aanstaande Hilversum: Vanadis Hanover (8); Uwe (3); Useful Prince (2); Sexy Girl (11); Schiewago (10).

nieuws van de limburgse occasionmarkt

Antiek

ANTIEK voor elck wat wils. P. Coumans, Heerstr.-Nrd. 144, richt. haven, Stein. Showopp. 3000 m2.

Te k. div. antieke KLOKKEN t. aantr. pr. 100% in orde. Tel. 04459-2178.

Te k. SCHILDERIJEN v. B. Buis, beeld v. Jeanne d'Arc, Vijzels. Na 17 u. Past. v.d. Heydenlaan 3 Chevremont.

ANTIEK uit heel Europa verzameld. 3000 m² showroom met de mooiste meubels, klokken, tapijten, kachels en kleingoed. Wijshoff B.V. Hoensbroek, Amstenraderweg 9, tel. 045-221976. Ma. gesl., dond. koopavond.

INTERART, Irmstraat 64, Simpelveld, biedt aan: strakke, antieke meubelen van zeer goede kwaliteit, groot assortiment. Tel. 045-443161.

Weg. omst. te k. ant. HALSPIEGEL, Henri II-kast en eethoek, nachtkastje en oude trapnaaimach. Tel. 045-710402.

Te k. antieke EETHOEK m. 6 stoelen. Tel. 04402-78271.

Te koop: mooie REGULATEURS, omaklokken en pendules ook zakhorloges. Te bevr. Cambriumstr. 54, Heerlen (Zeswegen).

ANTIEKHANDEL SIMONS, Dorpstr. 45a, Nuth, t/o kerk, tel. 045-243437 of 045-244613. Gunstige prijzen door eigen import, o.a. Engelse en Franse bureaus, piano's, eethoeken, kasten, slaapkamers, dekenkisten, apothekersweegschalen en kleingoed enz. Donderdag koopavond.

Aangeboden romantische SCHILDERIJEN. C.H. Leickert, P.G. Vertin, A. Eversen en 7x J.G.L. van den Bogaert. Prijzen v.a. ƒ 800,-. Br. o. nr. MA 390 L.D. Stationsstr. 27, 6221 BN Maastricht.

Tot 1.1.84 op alle meubelen 10% KORTING. Antiek Jonina Scharnerweg 135 Maastricht 043-625469.

Auto's en motoren

Ruime sortering en betaalbare prijzen bij AUTOCENTRUM KERKRADE, Volkswagen Golf S autom. 1e eig., kl. bruin zeldz. mooi ƒ 5900,–; BMW 316 kl rood ƒ 4750,–; BMW 2002 spec. uitv. uitgebouwd en verbr., veel acc. ƒ 3900,–; Ford Mustang sport kl. rood-bruin ƒ 7950,–; div. extra's Mazda 323 14SN autom. zilverbleu.mett. 10-'80 ƒ 8900,–; Mazda 323 1300 nw.mod. '80 zilvergr-.met. ƒ 7900,–; Honda Prelude rood met. alle extra's '80 ƒ 8900,–; Renault 16 TL kl. zilvergroen met. bj. '80 in nieuwst. ƒ 7900,–; Renault 16 TL kl. grijsmet. '79 ƒ 4500,–; Audi 80 L kl. bruin, nw. mod. '80 ƒ 8750,–; Lada 1200 kl. rood 8-'82 ƒ 6900,–; Kadett hatchback bj.'80 ƒ 10.750,–; Ford Taunus 1.6 L nw. mod. kl. bruin metall. in nieuwst. bijna '81 ƒ 8900,–; div. nw. model vanaf ƒ 6500,–; Peugeot 604 schakel in nieuwst. kl. goudmet. '80 ƒ 9900,–; Peugeot 604 kl. bruin autom. ƒ 3900,–; Peugeot 504 '79 autom. ƒ 4500,–; VW Golf '79 spec. uitv. ƒ 7250,–; Golf M '79 kl. rood ƒ 6900,–; 2× Golf vanaf ƒ 1500,–; VW Derby kl. rood type '80 ƒ 7750,–; Volkswagen bus pers.vervoer ƒ 3250,–; VW-bus LT groot mod. ƒ 1750,–; Innocenti 90 luxe kl. rood '80 ƒ 4900,– Mini special div. '78, '79, '80 vanaf ƒ 3500,–; Pontiac LPG kl. grijsmet. '78 ƒ 5900,–; Cadillac Seville alle extra's ƒ 5900,–; Ford Thunderbird coupé kl. grijs ƒ 4750,–; Toyota Celica coupé nw. model '78 (iets spuitwerk) ƒ 4900,–; Ford Capri 2.0 GL kl. goudmet. type '79 nieuwst. ƒ 7900,–; Taunus 1600 L kl. bruin '79 ƒ 4750,–; Taunus 1600 stationcar '78-'79 vanaf ƒ 3000,– ook in automaat. Taunus station kl. wit met LPG ƒ 1500,–; BMW 320 '77 kl. groen met. ƒ 6900,–; Mercedes 240 diesel bj. '76 ƒ 5750,–; Escort 1100 sport '78 ƒ 5900,–; Fiesta 1100 sp. kl. grijsmet. '80 ƒ 7900,–; VW Buggy 190 Bonito sport VW ƒ 6900,–; VW Kever semiautomaat ƒ 2900,–; Opel Kadett kl. wit ƒ 2250,– idem kl. rood ƒ 2000,–; Fiat Panorama bj. '80 ƒ 3900,–; Datsun Cherry GL kl. zilver '80 ƒ 6750,–; Kadett combi kl. blauw met. nw. mod. '78 ƒ 4900,–; Austin Allegro 1e eig. bj. '78 kl. met.blauw ƒ 2750,–; ± 20 inruilers div. merken van ƒ 500,– tot ƒ 3000,–. Inkoop - inruil - garantie - onderhoud en vlotte financiering. Autocentrum Kerkrade, Kerkradersteenweg 69, tel. 045-453502, naast nieuwe politiebureau Kerkrade, 's dinsdags gesloten.

Te k. i.z.g.st. ADLER bwj. '53, met veel onderdelen. Pr.n.o.t.k. 04495-1692 pf 04402-71114.

Te k. SAAB 99 L 4-drs. '76 ƒ 2700,– i.z.g. en mooie st. Ringstr. 7, Hoensbroek, tel. 045-225685.

Te k.MERCEDES 280 SE nw. type bwj. '74, sportw., stereo, pr. ƒ 3750,–, Wilgenstr. 7, Heerlen-N.

Voor al uw AUTO-ONDERDELEN moet u zijn bij: autosloperij Rapie, tevens schade en gebruikte automobielen. In- en verkoop. Locht 70 Kerkrade-West tel. 045-423423, 1 km v. grensovergang Locht.

Te k. mooie Chrysler SIMCA 1308 S m. trekhaak. Zeer zuinig, bj. '77 ƒ 1750,-. Kwikstaartstr. 55 (Hopel) Kerkrade.

Te k. SUZUKI coupé 1000 cc, bwj. okt. '82 z.g.a.n. 7100 km. Tel. 045-250021.

Te k. MITSUBISHI Galant 1.6 GL statincar '81 m. vloer, LPG stereo ƒ 10.750,–; Opel Manta luxe uitv. '79 kl. rood ƒ 6750,–; Ford Escort 1.3 GL goudmetall. '78 ƒ 5250,–; Mitsubishi Celesta 1.6 S '77 stereo blauwmetall. ƒ 3250,–; Opel Kadett coupé groenmetall. z. mooi cond. ƒ 3250,–;Talbot 1308 jubileum '77 m.v. acc. ƒ 2950,–. Inr., fin. mog. 3 mnd. schrift. garantie in eig. werkpl. Kantstr. 1, Ubach o. Worms, tel. 045-316786.

Te k. RENAULT 4 bwj. mei '78 i.z.g.st. Vraagpr. ƒ 3500,–, tel. 04495-6442.

Terugname van financieringsbank FORD Fiesta 1100 L 58.000 km, met zeer mooi type '79 ƒ 5950,–, inl. 04498-54510.

Te k. BMW 518 kl. groen, bwjr. '76. Pr. ƒ 7500,-. Tel. 045-250393.

RENAULT Fuego GTL 1981, te k. met acc. met-.groen e.v.t. LPG, kmst. 57.000, i.z.g.st. Tel. 04499-2564 (zat. na 15.00 uur).

Te k. GALANT 80 combi te bevr. na 6 uur, tel. 045-461321.

Te k. FORD Taunus 1.3L 4-drs. bwj. '77 event. ruil kl. auto mog. Tel. 04745-802.

Te k. VW KEVER ƒ 600,–, Kummenadestraat 54, Geleen.

FORD Taunus 1600 L 5-deurs luxe stationcar, bwjr. 12e mnd. 1981 in-.st.v.n., Mitsubishi Colt GLX bwjr. 1980 in st.v.n., Ford Taunus 1600 L bwjr. 1980 4-drs. metallic kl. in st.v.n., BMW 320 bwjr. 8e mnd. 1976 blauw i.z.g.st. Pr. ƒ 5900,-, Ford Taunus 16500 l bwjr. 1980 4-deurs met lpg-install. Inruil en financiering mogelijk. Te bevr. Verl. Klinkertstr. 24 Hoensbroek (nabij station). Tel.045-226829.

Te k. i.z.g.st. BMW 2800 pr.n.o.t.k. Inl. 04495-1692 of 04402-71114.

Te k. GOLF '76 ƒ 2250,-. i.z.g.st. Ringstr. 7, Hoensbroek, tel. 045-225685.

VW TRANSPORTER 2 liter m. LPG kmst. 59.000 '80 ƒ 7250,– excl. BTW. Auto Quadflieg, Kerstr. 113, Ubach o. Worms.

Te k. FORD Taunus 2.0L GL '78 nw. banden i.z.g.st. zien is kopen ƒ 4950,–, Meidoornstr. 11, Geleen, tel. 04494-44603.

Te k. SAAB 99 automaat i.z.g.st. '74. Vr.pr. ƒ 1600.-. Tel. 043-642573.

Te k. VW GOLF 1100 bj. '75, pr. ƒ 1950,–, tel. 045-723294.

Inlichtingen over de rubriek
RONDOM DE AUTO
Bel: ELS SWAANS
045-739383

Onderwijs

Erkende RIJSCHOOL Th. Schut, Ringoven 62, 6372 DB Schaesberg, tel. 045-322834. De eerste 5 lessen à ƒ 25,–.

Type en STENO-EXAMENS maand september 90% geslaagden, bij Instituut Waaifoort B.V., Raadhuisplein 16, Heerlen, tel. 045-713717 en A. Battalaan 44, Maastricht, tel. 043-13639.

Start nieuwe kursus KANTOORKUNDE: archiverei, notuleren, solliciteren. Instituut Waaifoort, Raadhuisplein 16, Heerlen. Inl. 04492-2365.

Aanbieding: de 1e 5 RIJLESSEN ƒ 98,–. Ook autom. Autorijschool P. v.d. Berg, Hrl. Tel. 045-213173.

DANSINSTITUUT Rien en Betty Decker FDO gediplomeerd. De exclusieve NBD dansschool van het zuiden. Opleidingen in alle dansvormen start met cursussen voor alle leeftijden. Hubertusstr. 77, Beek, tel. 04402-73273.

DANSSCHOOL Korsten, aanvang nieuwe cursussen in Geleen, Sittard, St.-Joost, Meerssen en Limbricht. Aanvang vanaf 14 januari. Voor informatie en aanmelden. Tel. 04402-73657 of postbus 555, 6180 AB Elsloo (LB).

Nu RIJLES nemen en in januari al theorie-examen doen, waar u als kandidaat door ons gratis naar toe gebracht wordt. Alleen deze maand. 10 rijlessen voor ƒ 20,- per uur. Autorijschool Peter Boersma. Tel. 045-256663.

Vakantie

Te k. CARVAN merk Talbot 5,20 l, nieuw model bj. na '79, tel. 045-421980, Locht 42B, 3 middelste hal Kerkrade-West.

Lecor KAMPEERAUTO opbouw, inbouw en verbouw onderdelen, ramen, stoelen, slaapbanken enz. Reparatie en bemiddeling in- en verkoop. Gebruikte kampeerauto's voorradig. Stenenbrug 29 zijstraat Baanstr. Schaesberg. 045-323154.

Voordelige wintersporten Oostenrijk
Nachtpendel v.a. ƒ 130,–; luxe bus en hotel v.a. ƒ 340,– incl. gratis ontbijt op de heenreis.
Dat kan alleen bij
De Mol-Pelikaan
Uw vertrouwde busmaatschappij.
Inl. Boxtel, Industrieweg 19, tel. 04116-75565.
Eindhoven, Gildelaan 41a, tel. 040-446606.

Te k. gevr. TOURCARAVAN 4 à 5 pers. t/m ƒ 5000,–, tel. 045-216100.

te k. CARAVAN Adria 500 DB tendemaster 5 à 6 pers. doucheruimte, voort., ijskast, kachel, i.st.v.nw. bj. '80 ƒ 7250,–. Ringstr. 7, Hoenbroek, tel. 045-225685.

Te koop winter- en zomer CARAVAN merk Dethleffs, tel. 04490-20801.

Te k. TOURCARAVAN Sprite Musketeer 5-pers. met voortent. Pr. ƒ 2000,-. 045-323154.

Te k. CARAVAN Dickson type 445, bwj. 1975, geschikt voor wintervakantie, voorzien van ijskast, kachel, toiletruimte en schuifwand, Heiberg 42, Amstenrade, tel. 04492-1700.

Camping Jeugdparadijs Opglabeek (België, Limb.)
Lag. prijz., speelt. + zwemb. inbegr. Adr. Speeltuinstr. 4, 3660 Opgl. Tel. 011/854347. (Bu).

Diversen

Café-rest. KOTA RADJA, Dautzenbergstraat 49, Heerlen. Speciale Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke rijsttafel.

Wasautomatenservice. REPARATIES van alle merken wasdrogers, vaatwassers, electro kookplaten, koelkasten en diepvriezers. Paumen T.D. Schinveld. Tel. 045-253782.

BELASTINGZAKEN, rechtshulp. P. Smeets, Echt, tel. 04754-2695.

Wegens beëindiging van ladderhandel Lohmann verkopen wij ALU-SCHUIFLADDERS. Nu 8 meter van ƒ 375 voor ƒ 249. Tevens andere lengtes leverbaar, met DIN-norm, 3 jaar garantie. Wij komen vrijblijvend bij u langs. Interal Ladders B.V. Tel. 04490-20406. Sittard.

Wegens beëindiging van ladderhandel Lohmann verkopen wij ALU-SCHUIFLADDERS. Nu 10 meter van ƒ 445 voor ƒ 289. Tevens andere lengtes leverbaar, met DIN-norm, 3 jaar garantie. Wij komen vrijblijvend bij u langs. Interal Ladders B.V. Tel. 04490-20406. Sittard.

TV-reparatie zonder voorrijkosten. Z.-Limb. TV-SERVICE. Tel. 045-314122.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom en Moers, Streeperstr. 29, Schaesberg, tel. 045-315921.

Partij SCHOONMAAKPROD. ca. 600 ltr. in groot verp. o.a. allesreiniger, autoshampoo en alum.reiniger, één koop ƒ 1000,-. Tel. 045-251467.

Last van DEPRESSIES, hypnotherapie. Tel. 045-228747 of 045-224125.

DANKBAAR ben ik u voor een kerstgave voor mijn missie in Afrika. Rabobank Brunssum, rek.nr. 109326539, t.n.v. missie pater Schoonbrood (postgiro bank 1246510).

Nieuwe showroomwagens
voor speciale prijzen
bel Sittycar Sittard
04490-17544

Meubelen STOFFEREN. Wij komen u geheel vrijblijvend bezoeken. J. v.d. Zwaag, Kantstr. 35 Ubach o. Worms tel. 045-314522 of 045-312756.

Heerlijke REGENBOOGFORELLEN, levend of schoongemaakt ƒ 2,50 p.st. Kasteel Rivieren Klimmen, Voerendaal.

Uw diepvries koelkast of BEDRIJFSKOELING, defect! bel 'Vriesko', 045-727342.

Tijdens de kerstdagen gezellig en sfeervol DINEREN? Onze menukaart wordt u op aanvraag toegezonden. Reserveer tijdig. Hotel Rest. „Du Nord", Akerstr.-N. 36, Hoensbroek. Tel. 045-227553.

Gevr. met spoed een POSTADRES tegen geringe vergoeding in Maastricht of direkte omgeving. Br.o-.no. MA 394, Stationsstr. 27, 6221 BN Maastricht.